XXX	अर्थे क्षेत्र सेवा मन्दिर	美文英文公
XXXX	2 2	K K K
XXX XXX	<u> </u>	へくくくく
XXX	★	くだば
XXX		えばく
XXX	ララ / うラ /	てしく
《汉汉汉汉	काल न० <u>२८० ३१ १</u> २५५	くく
XXX	खण्ड	2
XX	? «xxxxxxxxx xxxxxxxxxxx	へくく

काला फूल

प्रांसके विख्यात छेखक अछेक्जेण्डर डयूमाके अतिशय सुन्दर और कलापूर्ण उपन्यास ' **ला त्युलिप नुरार**' का अनुवाद

> अनुवादकर्ता— पं॰ सिद्धगोपाल, काव्यतीर्थ

> > प्रकाशक---

हिन्दी-ग्रन्थ-रत्नाकर कार्यालय, बम्बई

श्रावण, १९९२ वि०

अगस्त, १९३५ ई०

मूल्य १॥)

प्रकाशक, नाधूराम प्रेमी, हिन्दी-प्रन्थ-रत्नाकर कार्यालय, हीराबाग, गिरगाँव, वम्बई



सुद्रक— सथा दिगाची

रघुनाथ दिपाजी देसाई, न्यू भारत भिन्टींग प्रेस, ६, केळेवाईा, गिरगाँव, बम्बई

परिचय

उन्नीसवीं शताब्दीमें कितने ही असाधारण न्यक्ति हो गये हैं। वह युग ही विलक्षणताका था। एकसे एक राजनीतिक्त, वैज्ञानिक, तत्त्ववेत्ता, किव और उपन्यासकार हुए हैं। अलेक्जेंडर ड्यूमाकी गणना भी ऐसे ही असाधारण व्यक्तियोंमें की जानी चाहिए। उसका पिता जनरल ड्यूमा भी साधारण व्यक्ति न था। उसने भी कई वीरता-पूर्ण काम किये थे। किन्तु उसके स्वभावमें बड़ी उच्छुङ्खलता थी। किसीका नियन्त्रण अथवा शासन उसे सहा न था। परिणाम यह हुआ कि नेपोलियन बोनापार्ट उससे अप्रसन्न हो गया। वह अपने पदसे हटा दिया गया। तबसे वह मृत्युपर्यन्त फ्रांसके एक कोनमें चुपचाप पड़ा रहा।

अलेक् ज़ेंडर उसीका पुत्र था। उसका जन्म १८०२ में हुआ था। जब वह चार वर्षका था तभी उसके पिताकी मृत्यु हो गई। उसकी स्नंहमयी मातान उसका लालन-पालन किया। अपनी माताके प्रति ड्यूमाको बड़ी श्रद्धा थी। उसने अपनी यह श्रद्धा, यह भक्ति अपने आत्म-चिरतमें प्रकट की है। कदाचित् माताके इसी स्नेहातिरेकके कारण ड्यूमा बड़ा उपद्रवी लड़का निकला। आलस्य भी उसमें इतना आ गया था कि वह कोई काम-धन्धा कर ही नहीं सकता था। पर घरकी स्थिति अच्छी थी नहीं। कुछ ही दिनोंमें भूखों मरनेकी नौबत आ गई। तब वह पेरिस आया और अपने पिताके एक मित्रकी मददसे एक जगह क्रके हो गया। उसे लगभग ६० स्पेय महीना मिलने लगा। परन्तु इसीको उसने बहुत समझा।

जीवन-निर्वाहका एक उपाय निकल आनेपर वह अब साहित्यकी ओर आकृष्ट होने लगा। अपने एक मित्रके साथ मिलकर उसने एक छोटा-सा प्रहसन लिखा। फिर उसने एक नाटक भी तैयार किया। उन्हीं दिनों फांसमें इंग्लेंडके कुछ प्रसिद्ध नट आकर शेक्सपियरके नाटक खंलने लगे। उन्हें देखकर उसे भी वैसे ही नाटक लिखनेकी सूझी। उमंगमें आकर उसने एक नाटक लिख भी डाला। उसमें एक ऐतिहासिक प्रेम-कथा थी। उसे एक थियेटरने पसंद भी कर लिया,

पर वह खेला नहीं गया। उसकी जगह एक दूसरा ही नाटक, जिसका वही विषय था, स्वीकृत हो गया। परन्तु डयूमा हताश न हुआ। उसने एक दूसरा ऐतिहासिक नाटक लिखा। उसका नाम था 'हनरी वृतीय।'यह नाटक खूब सफलता-पूर्वक खेला गया। डयूमाको लगभग ३०,००० रुपये मिले।

इसी समय फ्रान्समें राज्य-क्रान्ति हुई । नाटकका काम हो गया और डघुमा भी कान्तिकारियोंके साथ करने लगा। वह नाटक-कारसे योद्धा बन गया। वह कई युद्धोंमें सम्मिलित हुआ। उसका कहना है कि एक बार तो उसने अकेले ही एक मैगजीन, एक जनरल और कई अफसरोंको गिरफतार कर लिया। उसकी इस बातपर लोगोंने उसकी बड़ी दिलगी उड़ाई और किसीने उसकी बातपर विश्वास न किया, पर इसमें सन्देह नहीं कि उसके कथनमें सत्यांदा था। अभाग्यवदा डघूमा जिस राजनैतिक दलका समर्थक था, उसकी कभी प्रभुता न हुई । फ्रांसके अधिपति छुईने ड्यूमाको सदैव अवज्ञा और तिरस्कारकी ही दृष्टिसे देखा । तब ड्यूमाने फिर साहित्य-जगतकी ओर दृष्टि डाली । उसने 'एन्टनी ' नामका एक नाटक लिखा। इस नाटकमें सदाचारकी बिलकुल उपेक्षा की गई है। तबसे कांसमें दुराचार और असंयमके समर्थक नाटकोंकी वृद्धि होने लगी। लोग यह समझने लगे कि वह नाटक भी किस कामका जिसकी नायि-काने पातिवतका उल्लंघन न किया ! परन्तु डघुमाने देखा कि नाटकोंसे अर्थ-लाभ होनेमें बड़ा विलम्ब होता है। इस लिए उसने सर वाल्टर स्काटका अनुकरण कर ऐतिहासिक उपन्यास लिखना प्रारम्भ किया। उसने अन्य लेखकोंके विचारोंको लेनेमें भी संकोच न किया। अपने नाटकोंमें भी शिलर तथा अन्य कई लेखकोंके समुचे दृश्य उसने ज्योंके त्यों रख दिये हैं। पर उसका ढंग उसीका ढंग है, उसमें उसकी यथेष्ट मीलिकता है। वह स्वयं कहा करता था कि ये बातें तो सार्वजनिक सम्पत्ति हैं, इनकी चोरी कैसी ? जो प्रतिभाशाली व्यक्ति हैं वे चोरी नहीं करते, उन्हें जीत लेते हैं। प्रत्येक न्यांक अपने पूर्ववर्ती लेखकोंकी कृतियोंको अपनालेता है और फिर उन्हें नये ढंगसे नया रूप देकर प्रकट करता है। मौलिकताकी चाहे जैसी व्याख्या की जाय, इसमें सन्देह नहीं कि डयूमाके उपन्यासोंने हलचल मचा दी। उसके मांटेकिस्टो और थ्री मस्केटियर्स अत्यन्त लोकप्रिय हो गये। इसके बाद उसने
कितने ही उपन्यास लिखे। लोकप्रियताके साथ उसे यथेष्ट अर्थ-लाम
भी होने लगा। उसकी रचनाओं के लिए कितनी ही पत्र-पत्रिकायें व्यप्त
हो गई। तब उसने चुन चुनकर कुछ लेखक रक्खे। उन्हें वह कथा—
भाग बतला देता था और वे लोग उसे लिख डालते थे। फिर वह उन्हें
अपने नामसे प्रकाशित करा देता था। इस प्रकार कोई १२०० किताबें
डयूमाके नामसे प्रकाशित हुई हैं!

परन्तु डयूमाका अन्तिम काल सुखमय न रहा । उसने अपने नाट-कोंके लिए एक बड़ी नाड्यशाला बनवाई । परन्तु उसमे उसे जरा भी सफलता न हुई । कई पत्रोने कहानी लिखनेकी प्रतिशा न पूरी करनेके कारण उसपर मुकदमे चलाये । इसमें भी उसे आर्थिक हानि उठानी पड़ी । फिर तो उसने अर्थ-प्राप्तिके लिए कितने ही उपाय किये । इसी समय बृद्धावस्थामें वह एक स्त्रीके प्रेम-पाशमें फँस गया । लोगोंमें उसके प्रति और भी अश्रद्धा बढ़ गई । अन्ततक वह अर्थ-प्राप्तिके लिए तरह तरहकी योजनायें बनाता रहा और अन्त तक वह विलासमें लिस रहा । १८७० में उसकी मृत्यु हो गई । डयूमाकी यही संक्षिप्त जीवन-कथा हैं।

'काला फूल' डयूमाके एक उपन्यास (La Tulipe Noire) का अनुवाद है। यह उपन्यास १८५० मे प्रकाशित हुआ था। कहा जाता है कि इसका सारा कथा-भाग विलियम तृतीयने डयूमाको सुनाया था। कुछ भी हो, इसमें सन्देह नहीं कि इसका कथा-भाग अत्यन्त रोचक है। रोज़ाका चिरत्र बड़ा ही सुन्दर है। उन दिनों गुले लाला हालेंडमें अत्यन्त लोकप्रिय हो रहा था। डयूमाने जिस 'काले गुले लाला की करपना की है वह अब हालेंडमें सुलभ है। एक शिलिंग देकर कोई भी उसकी जड़ खरीद सकता है। उसी काले गुले लालाके लेकर, पाठक स्वयं देखेंगे, डयूमाने कैसी अपूर्व प्रेम-कथाकी सृष्टि की है। बम्बई, २५-७-३५]
— पदुमलाल पुत्रालाल बस्शी

भूमिका

हिन्दी भारतकी राष्ट्र-भाषा है। उसका साहित्य सर्वाङ्गसम्पन्न होना चाहिए। उसमें मौलिक पुस्तकोंके अलावा संसारभरके उत्तमोत्तम प्रन्थोंका अनुवाद भी होना चाहिए, जिससे कि सिर्फ हिन्दीहीको सीखकर लोग संसारकी किसी भी भाषाके साहित्यका आस्वादन कर उकें। आजकल यह विशेषता अँगरेज़ी साहित्यको प्राप्त है। हर्षकी बात है कि हिन्दी भी इस विषयमें अग्रसर हा रही है।

फान्स और रूसने कहानी-कलामें जो उन्नित की है, वह आधुनिक साहित्यमें और किसी देशने नहीं की। वहाँके कुछ लेखकों के अनुवाद अभी अभी हिन्दीमें प्रकाशित हुए हैं, किन्तु वे सब अँगरेज़ीसे किये गये हैं। अनुवादके अनुवादमें मूलका स्वारस्य बहुत कुछ नष्ट हो जाता है, इसी लिए मैंने कुछ लेखकों जी चुनी हुई पुस्तकों का सीध फेंच भाषांस अनुवाद करनेका निश्चय किया है।

फांसमें हयूगो और यूमासका बड़ा नाम है। उनमेंसे यूमासकी « एक पुस्तक ' ला त्यूलिप नुवार ' (La Tulipe Noire) का अनुवाद -आज मैं पाठकोंक सम्मुख उपस्थित कर रहा हूँ ।

चूमासका पूरा नाम अलेग्जांद्र चूमास (Alexandre Dumas)
था। वह सन् १८०२ में पैदा हुआ और सन् १८७० ई० में उसकी
मृत्यु हुई। प्रस्तुत पुस्तक पहले पहल सन् १८५० ई० में प्रकाशित
हुई थी। उसके उपन्यास रोचकताके लिए अपनी जोड़ नहीं रखते।
यूरोपमें वह ऑगरेज़ीके विख्यात उपन्यास-लेखक स्काटका समकक्ष गिना
जाता है।

यह उपन्यास अर्धेतिहासिक है, या यों कहिए कि एक प्रेम-कहानीको ऐतिहासिक घटनाके ढाँचेमें ढाल दिया गया है।

*अँगरेजी उचारण ड्यूमास । अनुवादमे कहीं कही नामोंका अँगरेज़ी उचारण दिया गया है, क्योंकि हिन्दी पाठक फ्रेंच उचारणसे बहुत कम परिचित हैं । यूमास इतिहासका एक निराले ढंगसे अध्ययन करता था। वह उसे अपने रंगमें रंगकर पढ़ता और फिर लिख देता था। वह ऐतिहा-सिक घटनाओंको एक नया ही रूप देकर पाठकींके सामने उपस्थित करता था, किन्तु उनमे वह जो कुछ कल्पनांस मिलाता था वह भी वास्तविक होता था।

इस कहानीमें हालैंड देशके सम्रह्वी शतान्दीके इतिहास-प्रसिद्ध व्यक्ति दोनों द'विट-भाई और राजकुमार विलियम मुख्य पात्र हैं। इनके कारण कहानीमें गंभीरता और महत्त्व आ गया है। कथाका उपसंहार राजकुमार विलियम (कम बोलनेवाला) ने इस तरह किया है कि पढ़कर तबीयत खुश हो जाती है।

कहानीके प्रारंभमे हालैंडवालोके कोधजानित ताण्डवका चित्र (यद्यपि वह कोध गलत रास्तेपर गई हुई देशभाक्तिके कारण हुआ था) ऐसी खूबी और सजीवताके साथ खीचा गया है कि ऐसा मालूम होता है माना वह हमारी ऑखोके सामने हैं और हम उसी जमानेमें हैं।

प्रेमिका रोजामें लेखकने जो खूबी दिखलाई है वह बिरले ही उप-न्यासकार दिखा पाते हैं। श्रेष्ठ प्रेमिका वह नहीं है जो सिर्फ प्रेम करती है। उसमें प्रेम करनेकी योग्यता भी होनी चाहिए। उसके प्रेममें कुछ खूबी भी चाहिए। रोजाको ईर्ध्या करनेकी माकूल वजह है, क्योंकि यद्यीप वान बार्ल उससे प्रेम करता है और अपने प्रेममें सच्चा है, तथापि वह अपने गुले लालांस—उस प्रसिद्ध काले फूलसे—शायद उससे भी ज्यादह प्रेम करता है। इस कारण रोजा पहले गुले लालांसे ईर्ध्या करती है, किन्तु धीरे धीरे अपने प्रेमीके पुष्प-प्रेमको सहन करने लगती है। सिर्फ इतना ही नहीं, वह उस प्रेमकी स्वय सेवा करने लगती है और माताकी तरह सावधानी और प्रेमसे उस फूलको बोती, उसकी देख-भाल करती और इस काममें ख्तरोंतकका सामना करती है। जो वस्तु पहले उसकी ईर्ध्याका पात्र थी वही अब उसके प्रेमका विषय बन जाती है।

रोजा बहुत ही बुद्धिमती और गुणवती है। वह यह समझती है कि पुरुषमें दो प्रकारके प्रेम पाये जाते हैं, एक तो एक सुन्दरीके प्रति और दूसरा किसी प्रिय विषयके प्रति, जिसका उसे ख़ब्त-सा हा जाता है।

परन्तु ये दोनों प्रेम परस्पर-विरोधी नहीं हैं और प्रेमिकाकी खूबी इसीमें है कि वह अपने प्रेमको अपने प्रेमीके उस ख़ब्तमें सहायक बना देवे। इसीमें रोज़ा अपनी बुद्धिमता दिखलाती है।

ईर्ष्यां बोक्सतेलका चित्र भी एसी खूबीसे चित्रित किया गया है कि देखते ही बनता है। यह चित्र ससारमें देखी जानेवाली नित्य प्रतिकी घटनाओं के आधारसे खींचा गया है और इसलिए किस्पत नहीं किन्तु वास्तिवक है। संसारमें इस प्रकारके पड़ोसीकी गौरव-वृद्धिसे जलनेवाले अनेक पुरुष पाये जाते हैं। ईर्ष्यांसे प्रेरित होकर वह पहले तो छोटे छोटे अपराध करता है जैसा कि कायदा है, फिर बढ़ते बढ़ते बहुत आगे चला जाता है और अंतभें कुछ तो पारितोषिकके लालचसे और कुछ ख्यानि-लाभकी आशांस नीचस नीच कामोपर उतर आता है और एक निपराध भोले भाले अनजान व्यक्तिको फॉसीपर चढ़वान तकसे नहीं हिचकता।

इस प्रकार जो व्यक्ति बिल्कुल किव-किल्पत हैं उन्हें भी कल्पना मात्र न समझना चाहिए, वे भी दुनियामें मौजूद हैं और उनको देख-कर ही किव उनका चरित्र-चित्रण करता है। फ़र्क केवल इतना ही है कि साधारण मनुष्यकी ऑखें उनको और उनके चरित्रको देखती नहीं, जब कि किव अपनी दूरदर्शिनी और सूक्ष्मदर्शिनी प्रतिभासे देखता है।

अन्तमे फेंच साहित्यकी प्रसिद्ध समालोचिका एमिल फर्ग (Emile Fagnet) के निम्नालिखित उद्धरणके साथ मैं अपना वक्तव्य समाप्त करता हूँ—

'' इतिहासकं बगीचंके अनमोल फूल 'ला त्यूलिप नुवार 'से बढ़कर लाभदायक, हानिहीन, मनोरंजक और सुहावना और कोई उपन्यास नहीं। इसके अध्ययनसे बढ़कर शिक्षा और कहीं नहीं मिल सकती।''

त्रिचनापछी ११-७-३२

—सिद्धगोपाल

काला फूल

१-कृतज्ञ जनता

२० अगस्त सन् १६७२ की बात है। हालैंडकी राजधानी 'हेग ' इतनी मुन्दर और साफ़ थी और उसमें ऐसी चहल-पहल थी कि वहाँ चोहे जब जाओ यही मालूम होता था कि आज रिववार है अथवा और कोई त्योहारका दिन है। उसमें अनेक सुन्दर और छायादार पार्क थे। नहरों के स्वच्छ पानीमें राजधानीके जँचे बुर्ज़ ऐसे प्रतिबिंबित होते थे, मानों कोई सुन्दरी दर्पणमें अपना मुख निहार रही हा।

' हंग 'की गिलयों और सहकोंपर आज बड़ी भीड़ है। सारे नगर-निवासी होर मचाते, गिरत-पड़ते, हाँफते, छुरी या कटार लिये कंधेपर बंदूक घरे, और कुछ नहीं तो लाटी ही लिये, बुटेनहोफ़ नामक जेलखानेकी ओर दौड़े चले जा रहे हैं। इस जेलमें कॉर्नेलियस द'विट केंद्र है। वह हालैंडके महामंत्री (ग्रांड पैंशनरी) जान द'विटका भाई है और टिकलेयर नामक एक आदमीके कहनेसे कल्ल करनेके यन करनेका अपराध लगाकर गिरफ्तार किया गया है।

कहानी आरंभ करनेसे पहले यह ज़रूरी है कि हम अपने पाठकोंको हालैंडका उस समयका इतिहास, विशेषतः उस वर्षका इतिहास, जिसमें कि यह कहानी गुरू होती है, संक्षेपमें बतला दें। क्योंकि जिन दोनों भाइयोंका नाम हम ले चुके हैं, उनका उस समयके इतिहाससे घनिष्ठ संबंध है। कॉनेलियस द'विट ४९ वर्षका होगा। वह पहले अपनी जन्मभूमि डोर्ट नगरका मेयर और हालैंडकी घारा-सभा (एसेबली) का सदस्य रह चुका था। वह और उसका भाई महामंत्री जान द'विट प्रजातंत्रके पक्षपाती थे। जान द'विटने वहाँ नवाब (Stathouderat) के पदको हमेशाके लिए रद करके प्रजातन्त्रकी नीव मजबूत की थी। इस समय वहाँके लोग प्रजातन्त्रसे अव गये थे, क्योंकि प्रजातन्त्र उनके देशकी फ्रान्सके चंगुलसे न छुड़ा सका था और व नवाबके पदकी पुनः स्थापना करना चाहते थे।

प्रायः जनता सिद्धान्तों और उनके समर्थक व्यक्तियोको एक ही समझने लगती है। इस लिए लोग प्रजातंत्र कहनेसे दोनो द'विट भाइयोको ही समझते थे और ये दोनो भाई प्रजातत्रका मतलब स्वेन्छाचारराहेत स्वतंत्रता और अपव्ययरहित समृद्धि समझते थे। नवाबसे लोग ऑरेजका नवयुवक राजकुमार समझते थे, क्योंकि यह पद उसीको मिलनेवाला था और वही उस दलका नेता था।

फ्रान्सके राजा चौदहवे छुईके नैतिक बलको सारा योरप अनुभव करता या। उसने तीन महीनेके युद्धमे हालैडको पछाड़कर अपना सैनिक बल भी हालैडको दिखा दिया था। इस लिए द'निट-भाई छुईको खुश रखते हुए ही अपना काम निकालना चाहते थे। परन्तु हालैडवाले उसे जी-भरकर कोसते थे, यद्यिप उनका यह कोसना भागे हुए फरासीसियोके ही सम्मुख होता था। छुई बहुत दिनोसे उनका शत्रु था। जब कोई विजित जाति अपनी स्वतन्नताके लिए लड़ते हुए थक जाती है, तब वह अपनी असफलताका दाप नेताओपर महने लगती है और उनका साथ छोड़ देती है। वह आशा करती है कि कोई नया नेता आएगा और वह उन्हें अपमानसे बचाएगा। यही हालत उस समय हालैंडकी थी। इस कारण द'विट-भाइयोके सामने दो कठिनाइयाँ थीं, देशवासियोंकी सहानुभूतिका अभाव और उनमें थकानका अनुभव।

राजनीतिक क्षेत्रमें आने और छुईका सामना करनेके लिए तैयार यह नया नेता ऑरेजका राजकुमार विलियम था। यह विलियम द्वितीयका पुत्र और इंग्लैंडके चार्ल्स प्रथमका दौहित्र था। लोग उसीके द्वारा नवाबके पदकी पुनः-स्थापनाकी आशा करते थे। सन् १६७२ में इस नवयुवककी उम्र २२ बरसकी थी। उसके अध्यापक जान द'विटने उसे एक अच्छा नागरिक बनानेकी दृष्टिसे शिक्षित किया था। उसे अपने शिष्यकी अपेक्षा अपना देश अधिक प्यारा था और इस लिए उसने एक फरमान निकालकर नवाबका पद हमेशाके लिए तोड़ दिया था जिससे कि विलिन्यमके मनमें नवाब बननेकी अगर कोई आशा थी तो वह बिल्कुल कुचल गई थी। किन्तु मनुष्य सोचता कुछ है और परमात्मा करता कुछ और है। हालेंड-वालोंकी अस्थिरता, चंचलता और फान्सके राजा लुईके भयने मिलकर यह फरमान रद करा दिया और ओरंजके राजकुमारके लिए नवाबके पदकी पुनः-स्थापना करा दी। प्रकृति इस राजकुमारके लिए भविष्यके गर्भमें बड़े बड़े खेल रच रही थी।

महामंत्रीने जन-मतके दबावके सामने सिर झुका दिया। किन्तु उसका भाई कॉर्नेलियन द'विट अधिक हढ़ था। यहाँ तक कि उसे ऑरेंज दलवालींने मार डालने तककी धमकी दी और डोर्टमें उसके घरको चारों तरफ़से घेर लिया, फिर भी वह अविचलित रहा और उसने उस कानूनपर इस्ताक्षर करनेसे साफ इंकार कर दिया जिससे नवाबके पदकी पुनः स्थापना होती थी। उस समय उसकी स्त्रीने ऑखोंमें ऑसू भरकर प्रार्थना की, इस लिए उसका खयाल करके उसने इस्ताक्षर तो कर दिथे; किन्तु नीचे उसने V. C. ये दो अक्षर लिख दिये जो लैटिन भाषाके Vi Coactus इस वाक्यके आदिके अक्षर हैं, जिसका मतलब यह है कि ये इस्ताक्षर मैंने दबावमें आकर किथे हैं, स्वेच्छासे नहीं।

उस रोज़ उसका शतुओं के हाथने बच जाना बड़ अचरजकी बात थी। यद्यपि जान द'विटने जनताकी इच्छाके आगे अपने भाईसे जल्दी सिर झुका दिया, फिर भी इससे उसको कुल लाभ न हुआ। कुछ ही दिनों बाद उसको मार डालनेकी कोशिश की गई, जिसमें सौभाग्यवश उसके प्राण तो बच गये, किन्तु घायल वह बहुत हो गया।

ऑरेंज-दलवालोंके लिए सिर्फ़ इतना ही काफ़ी न था। उनके मनसूबोंमें इन दोनों भाइयोंका जीवन भी बाधक था। अब उन्होंने अपना रास्ताबदल दिया। जिस कामको वे कटारके ज़ोरसे न कर सके थे, उसे झुठा आरोप लगाकर पूरा करनेका इरादा करने लगे। जब किसी महान् ग्रुभ कार्यको करनेकी ज़रूरत होती है; तब ठीक मोकेपर उसको पूरा करनेवाला आदमी बिरला ही मिलता है। यदि कभी कोई मिल जाता है, तो उसका नाम इतिहासमें स्वर्णाक्षरोंमें लिख जाता है—वह अमर हो जाता है। किन्तु जब दौतान अपना काम करता है और वह किसी कामको बिगाइना या किसी मले आदमीकी जान लेना चाहता है, तो उसे आदमियोंकी कमी नहीं रहती और उसके लिए किसीके कानमें थोड़ा इशारा कर देना भर काफी होता है।

इमारी कहानीमें शैतानका हाथ टिकलेयर नामक एक जर्राह था। उसने कॉर्नेलियस द'विटके ख़िलाफ़ पुलिसको यह सूचना दी कि कॉर्नेलियस फ़रमानके रद किये जानेसे नाराज़ था और ऑरेंजके राजकुमार विलियमके ऊपर घृणा और गुस्सेंसे भरकर उसने उसे वध करनेके लिए पड्यंत्र रचा था। इस वधके लिए तैयार किया हुआ आदमी स्वयं मैं था। मैंने पहले धनके लाभसे यह काम करना स्वीकार कर लिया, किन्तु फिर इस नीच कामसे मुझे घबराहट हुई और मैंने उसकी सूचना अधिकारियोंको द दी।

ऑरेंज-दलवालोंमें इस आरोपको सुनकर जो क्षोम पैदा हुआ, उसका अनु-मान पाठक स्वयं कर सकते हैं। १६ अगस्त सन् १६७२ ई० को कॉर्नेलियस गिरफ्तार कर लिया गया। उसने कहा गया कि तुम अपना अपराध स्वीकार कर लो और विलियमकी जान लेनके लिए तुमने जो पड्यन्त्र रचा था उसका सारा रहस्य प्रकट कर दो। इसके लिए उसे बड़ी बड़ी यातनाएँ दी गई। उसके हाथ-पैर शिकंजेमें कसकर कुचल दिये गये, किन्तु उन सबको उस धीर वीरने बड़ी ख़शीसे सह लिया।

कॉर्नेलियसका मन ही नहीं हृदय भी महान् था। वह अपने राजनीतिक विचारों के लिए वैसे ही शहीदों में से था जैसे कि उसके पूर्वज अपने धर्मके लिए थे। वह उनके समान बड़ेसे बड़े कष्ट सह लेता था और अपने विचारों के लिए कठिनसे कठिन यातनाएँ सहनेपर भी मुसकराता रहता था। जब उसके अंग शिकंजे में कसे जा रहे थे, तब वह हृद्ध स्वरसे होरेसकी Justum ac tenacem (न्याय और हृदता) नामक किवताका गान कर रहा था। उसने अपराध स्वीकार न करके जल्लादोंकी शक्तिको ही नहीं पागलपनको भी यका दिया।

जजोंने टिकलेयरको साफ़ छोड़ दिया और कॉर्नेलियसको हमेशाके लिए देश-निकालकी सज़ा दे दी। इतना ही नहीं, उसकी सब उपाधियाँ तथा पद छीन लिये जाने तथा मुक्दमेका खर्च लिये जानेकी भी आज्ञा दी।

कॉर्नेलियस निरपराध तो या ही, एक महापुरुष भी था। उसने उन्हीं देश-बासियोंकी सेवा करनेके लिए अपने आपको निछावर कर दिया था जिनको खुश करनेके वास्ते उसे यह दंड दिया गया। इस फ़ैसलेका समाचार मुनकर ऑरिंज-दलवालोंको कुछ संतोष हुआ; किन्तु उनके लिए यह सजा ही पर्याप्त नहीं थी जैसा कि आगे चल कर हम देखेंगे।

इतिहासमें एथेन्स कृतप्नताके लिए प्रसिद्ध है; किन्तु हालैंडने उसको भी मान कर दिया, क्योंकि एथेंसवाले अरिस्तीदको देश-निकाला देकर ही संतुष्ट हो गये थे।

जान द'विटने अपने भाईपर झूठा आरोप लगनेका समाचार सुनते ही फ़ौरन महामंत्रीके पदसे इस्तीफा दे दिया। उसको भी तन-मन-धनसे देश-सेवा करनेका अच्छा पुरस्कार मिला। वह सार्वजनिक जीवन त्यागकर अपने घरमें बैठ रहा। शत्रुओंकी घृणा और कार्तिलोंका जरूम ही उसका पुरस्कार था जैसा कि प्रायः उन ईमानदार आदिमयोंको भिलता है जो अपने वैयक्तिक स्वार्थोंको भुलाकर अपना जीवन देश-सेवाक लिए अपण कर देते हैं।

इस समय ऑरेंजका विलियम इस बातकी प्रतिक्षामें था कि लोग कॉर्नेलियस और जॉन दोनों भाइयोंके मृत शरीरोंकी दो सीडियाँ बना दें, जिनपर पैर रख-कर वह सिंहासनपर आसानीसे चढ़ सके। घटना-चक्रको उस ओर जल्दी ले जॉनके लिए वह अपनी पूरी शक्ति लगा रहा था।

जैसा कि हम कह चुके हैं, २० अगस्त सन् १६७२ को सारा नगर बुटेन-होफ़की जेलकी ओर उमड़ा जा रहा था। आज कॉर्नेलियस देश निकालेके लिए इस जेलसे बाहर जानेवाला था। लोग उसे देखनेके लिए आये थे और वे इस महापुरुषके शरीरपर यातनासे बने हुए चिह्नोंको देखकर अपनी आँखोंको तृप्त करना चाहते थे।

यह भीड़ केवल कॉर्नेलियसके जानेका दृश्य देखनेके लिए ही जमा नहीं हुई थी, किन्तु उसमें बहुतसे ऐसे आदमी भी थे जो आजकी घटनाओंमें हिस्सा लेना चाहते थे। जिस कामको वे समझते थे कि आधा ही किया गया उसे वे पूरा करने आये थे और यह काम था जल्लादोंका।

किन्तु कुछ ऐसे लोग भी थे जिनका उद्देश्य अधिक शान्तिपूर्ण था। जो सदा मस्तक ऊँचा करके चला हो उसे धूलमें लोटता देखकर जनताको बड़ा आनंद आता है और वे लोग सिर्फ यह दृश्य देखनेके लिए ही आये थे। वे कहते थे, "क्या इस न डरनेवाले कॉर्नेलियसके हाथ-पैर शिकंजेसे टूटे नहीं, क्या इम उसे लजाते सिर नीचा किये पीला और खूनसे लथपथ नहीं देखेंगे ?" इस प्रकार इन हेगवालोंने, जिनमें बड़े बड़े सज्जन और प्रतिष्ठित व्यक्ति भी शामिल थे, ईर्ष्यामें मामूली नीच श्रेणीके लोगोंको भी मात कर दिया। भीड़में ऑरंज-दलवाले यह कहकर लोगोंको उभारते फिरते थे,—

"इस कॉर्नेलियसने ऑरेंजके राजकुमारको नवाब-पद खुशीसे नहीं बल्कि बाधित होकर दिया और इसने उसकी जान लेनेके लिए षड्यंत्र रचनेमें कोई कसर उठा नहीं रक्खी। जब यह नगरसे बाहर जा रहा है, जलसे लेकर नगरके बाहर जानेके दरवाज़े तक हमें क्या इतना मौका भी नहीं मिलेगा कि इम इस नीचके मुँहपर थूक दें, या धूल फेंकें, या उसके सिरपर पत्थर फेंकें।"

इस प्रकार ये लोग भीड़से तेज़ शस्त्रका काम लेना चाहते थे। साथ ही वे यह भी कहते फिरते थे कि " यदि काम बहादुरीसे हुआ, तो कॉर्नेलियस देश-निकालेके लिए ज़िंदा जाने ही न पाएगा, क्यों कि यदि यह बाहर चला गया, तो उस बड़े शैतान अपने भाईके साथ फ्रांसमें जाकर वहाँके परराष्ट्र-सचिव मार्किस द'ल् बुवाके पैसेसे मौज करेगा और हमारे देशके विरुद्ध अपने षड्यंत्र फ्रांसके साहाय्यसे फिर आरंभ करेगा।

जब लोग इस तरह पागल हो जाते हैं, तब चलते नहीं दौड़ते हैं। यही कारण या कि आज सारी हेग नगरी बुटेनहोफ़की ओर दौड़ी जा रही थी। जो लोग सबसे तेज दौड़े जा रहे थे, उनमें ईमानदार टिकलेयर भी था। उसका हृदय द्वेष और कपटसे पूर्ण था और उसका कोई निश्चित कार्यक्रम नहीं था। ऑरेंज-दलवाले उसे इस तरह ले जा रहे थे, मानों वह कोई बढ़ा नेता हो जिसने बड़े बड़े वीरताके काम किये हों। यह साहसी शैतान अपने मनसे गढ़कर और खूब नमक-मिर्च लगाकर विलियमके वधके षड्यंत्रका विस्तारसे वर्णन कर रहा था और बतला रहा था कि किस तरहसे कॉर्नेलियसने मुझे

लुभाया, धनका लालच दिया, मुझे धर्मभ्रष्ट करनेकी कोशिश की और किस प्रकार वधके बाद मेरे बचावके लिए पहलेसे ही रास्ता साफ कर दिया। और वध करनेमें क्या क्या कठिनाइयाँ हुई, वे सब भी बतला रहा था।

उसका हरेक वाक्य सुन-सुनकर लोग जोर ज़ोरसे विलियमकी जय तथा द'विट-माइयोंके लिए गालियों और धिकारकी बौछारसे आकाश गुँजा रहे थे। जनता उन अविचारपूर्ण जजोंको भी गाली दे रही थी जिन्होंने इस बदमाश कॉर्नेलियस जैसे भयंकर अपराधीको सही-सलामत देशसे बाहर चले जानेकी आशा दी थी।

कुछ लोग कह रहे थे, " बदमाश निकल जायगा, हमारे हाथसे चुपकेसे निकलकर भाग जायगा!" किसी दूसरेने कहा, " उसे ले जानेके लिए शेवे-निगके बंदरगाहमें जहाज़ तैयार खड़ा है जी, फ्रॉसका जहाज़ है। टिकलेयर उसे देख आया है।"

सब लोग एक स्वरसे चिछाये, " टिकलेयरकी जय! ईमानदार टिकले-यरकी जय!"

भीड़मेंसे एक आदमी पुकार उठा, '' हमें यह नहीं भूल जाना चाहिए कि कॉर्नेलियसके साथ ही उसका भाई भी भाग जायगा। वह भी अपने भाईसे कम देशद्रोही नहीं है।''

" और दोनों बदमाश फांस जाकर इमारे पैसेसे मौज करेंगे,—वह पैसा जो इन बदमाशोंने इमारे जहाज़ों, बंदरगाहों और शस्त्रास्त्र—गोला बारूद—के रूपमें फांसके राजा चौदहवें छुईको बेच दिया है।"

भीइमेंसे एक देशभक्त और सबसे आगे बदकर चिला उठा, " इम उन्हें यहाँसे जाने ही नहीं देंगे।"

सब लोग एक साथ चिल्ला उठे, " जेलकी ओर, जेलकी ओर बढ़े चलें।, बहादुरो !"

इस प्रकार गरजते हुए लोग अपनी चाल प्रतिक्षण बढ़ाते हुए जेल-लानेकी ओर दौड़े चले जा रहे थे । कोई अपनी तोड़ेदार बंदूक भर रहा था, कोई कुल्हाड़ी या कटार घुमा रहा था और कोई लाल लाल आँखें निकाल रहा था।

अभी तक कुछ दंगा-फ़्साद नहीं हुआ था। बुटेनहोफ़ जेलकी रक्षा करनेके

लिए घुड़सवार-फीजकी एक दुकड़ी चुपचाप शान्त खड़ी थी। घुड़सवार मूर्तियोंकी तरह अचल ये और उनकी दृष्टि अपने सरदारपर थी। सरदारने अपनी तलवार म्यानसे बाहर निकाल रक्खी थी, किन्तु वह उसे नीचेकी ओर लटकाये हुए था। यह निश्चल घुड़-सवार-सेना चिछाहट मचाती और उत्तेजित हुई भीड़की अपेक्षा अधिक दुर्भेदा और दृढ़ थी।

यह घुड़-सवार-सेना ही जेलकी रक्षा कर रही थी और इसने अपनी हदतासे केवल उत्तेजित जनताको ही नहीं दबा रक्खा था, किन्तु नगर-रक्षक सिपाहि-योंके एक दस्तेको भी आगे बढ़नेसे रोक रक्खा था। यह सिपाहियोंका दस्ता जेलके सामने यद्यपि घुड़-सवारोंकी सहायताके लिए खड़ा था, किन्तु फिर भी दंगाइयोंके साथ चिल्लाकर उनका साथ दे रहा था और कह रहा था—

" ऑरेंजकी जय हो, देशद्रोहियोंका पतन हो।"

घुड़-सवारोंके सरदार कौंट तिली और घुड़-सवारोंको देखकर ये नागरिक सिपाही सहम गये थे, किन्तु थोड़ी देर बाद उन्होंने फिर चिछाना ग्रुरू किया। उनकी समझमें ही यह नहीं आता था कि विना चिछाये कोई अपना उत्साह कैसे दिखा सकता है। घुड़-सवारोंको शान्त देखकर उन्होंने समझा कि वे डरते हैं। वे जेलकी ओरको एक पग और आगे बड़े और उनके साथ ही भीड़ भी बड़ी।

तब कौंट तिलीने अकेले बढ़कर, तलवार ऊपर उठाकर और भौंहे चढ़ाकर कहा—महाशयो, आप क्या चाहते हैं और क्यों आगे बढ़ते हैं ?

नागरिक सिपाहियोंने अपनी तोड़िदार बंदूकें हिलाकर और चिल्ला कर कहा,—ऑरेंजकी जय ! देशद्रोहियोंकी मृत्यु !

कौंट तिलीने कहा — ओरंजवालींकी जय हो! बहुत ठीक है! क्योंकि मैं रोनी स्रतोंकी अपेक्षा प्रसन्न चेहरोंको पसंद करता हूँ। किन्तु देशद्रोहियोंकी मृत्यु, आप जब तक गर्जना मात्रसे चाहते हैं तब तक जितनी चाहे उतनी चाह सकते हैं। जितनी आपकी मर्जी हो चिल्लाइए। किन्तु यदि आप अपनी धमकीको कार्यमें परिणत करना चाहेंग, तो उसे रोकनेके लिए मैं यहाँ मौजूद हूँ और उसे हर्गिज न होने दूँगा।

फिर उसने अपने सिपाहियोंसे कहा—सिपाहियो, हथियार उठाकर तैयार रहो! तिलीके सिपाहियोंने चुपचाप अपने अफसरकी आज्ञाका पालन किया। यह देखकर नागरिक सिपाही और जनता हड्डबड़ाकर पीछे हट गई और कौंट तिली मुसकुराया। वह बोला—महाशयो, आप शान्त रहें। मेरे सिपाही एक भी गोली नहीं चलाएँगे। किन्तु आप लोग भी जेलकी तरफ एक पग भी आगे न बढाएँ।

तब नागरिक सिपाहियोंके अफ़सरने क्रोधसे गरजकर कहा — महाशय, क्या आपको मालूम है कि हमारे पास तोडेदार बंदकें हैं ?

कौंट तिलीने कहा—मुझे खूब मालूम है। आपने अच्छी तरह मेरी आँखोंके सामने उन्हें चमकाया और घुमाया है। किन्तु याद रखिए कि हमारे पास पिस्तौलें हैं और पिस्तौलकी गोली पचास फीट तक अच्छी तरहसे जाती है, जब कि आप लोग हमेसे पचीस ही फीट हैं।

नागरिकोंके दस्तेने आपेसे बाहर होकर पुकारा—देशद्रोहियोंकी मृत्यु ! कौंट तिलीने गुर्राकर कहा—आप लोग बार बार वही चिल्लाते हैं। इससे तो मन ऊबा जाता है।

वह अपनी फौजके आगे अपनी जगहपर जा खड़ा हुआ। बुटेनहोफ़्के आस-पास शार-गुल बढ़ता ही जाता था।

जिस समय यह उत्तेजित जनता अपने एक शिकारके पीछे पड़ी थी, उसे यह पता नहीं था कि उसी समय दूसरा शिकार मानों अपने भाग्यमें बदेकी ओर जल्दी बढ़नेके लिए उस भीड़ और बुड़-सवारोंके पीछेसे होकर सौ गज़की दूरीपर बुटेनहोफकी तरफ जा रहा था।

जान द'विट अपनी गाइसि उतरा, अपने नौकरके साथ जेलके दरवाजेपर गया और उसने अपना नाम लेकर जेलरसे कहा—ग्रीफस, प्रणाम। तुम जानते ही हो कि मेरे भाईको देश-निकालकी सजा हुई है। मैं उसे नगरसे बाहर ले जानेके वास्ते आया हूँ।

जेलर ऐसा माल्म हाता था मानों कोई भालू हो, जिसको जेलके दरवाजे खोलना और बंद करमा सिखलाया गया हो। उसने जानको प्रणाम करके जेलके अंदर बुला लिया और फिर दरवाजा बंद कर लिया।

वहाँसे दस हाथपर जानको एक सत्रह अठारह बरसकी लड़की मिली। उसका वेश फ्रीजलैंडवालों जैसा था। उसने जानको बड़े आदरसे प्रणाम किया। जानने उसकी ठोड़ी छूकर कहा,—नमस्कार मली और सुंदरी रोज़ा, मेरा भाई कैसा है ?

लड़कीने जवाब दिया—जो हानि उनको पहुँचाई गई है, उससे मैं नहीं डरती । वह तो अब बीत जुकी ।

" तो तुम्हें किसका डर है ?"

" महाराय जान, जो हानि लोग उनको पहुँचाना चाहते हैं, मुझे उसका डर है।"

" यह लोगोंकी भीड़ जो नीचे खड़ी है ? "

" आप उसका शोर सुन रहे हैं न ?"

जानने कहा—हाँ, ये लोग बड़े उत्तेजित दीख पड़ते हैं। किन्तु जब वे हमें देखेंगे, तो शान्त हो जाएँगे। क्यों कि हमने हमेशा उनका मला ही किया है, बुरा कभी नहीं किया।

इसी समय लड़कीके पिताने उसे पुकारा और वह धीरेसे इस प्रकार जवाब देकर चली गई—दुर्भाग्यसे यह कोई दलील नहीं है। बल्कि इसका उल्टा ही देखनेमें आता है।

जानने कहा--बेटी, तृ बिल्कुल ठीक कहती है।

और यह कहकर वह चल दिया। वह अपने मनमें कहता जाता था कि यह छोटी लड़की शायद पढ़ना भी नहीं जानती, इस लिए इसने इतिहास पढ़ा भी नहीं होगा; फिर भी इसने सार संसारके इतिहासका सार दो शब्दोंमें कह दिया।

यह सोचता हुआ पहले ही जैसा शान्त किन्तु पहलेसे अधिक उदास भूतपूर्व महामंत्री अपने भाईकी कांठरीकी तरफ चला ।

जैसा कि रोज़ाने अनुमान किया था वैसा ही हुआ। जब जान द'किट ज़ीनेपर चढ़कर अपने भाई कॉर्नेलियस द'विटकी कोठरीकी ओर जा रहा था, उस समय नागरिक सिपाहियोंने तिलीकी घुड़-सवार फ़ौजको वहाँसे हटानेकी बहुत कोशिश की, क्योंकि वह उनका रास्ता रोके हुए थी।

यह देखकर और अपनी नागरिक सेनाके अभिग्रायको भले प्रकार समझकर लोगोंने ज़ोरसे पुकारा—नागरिक सेनाकी जय। कौंट तिली जितना हद था उतना ही समझदार भी था। घुद-सवारोंके गोली भेर हुए तैयार पिस्तौल उसकी रक्षा कर रहे थे। उसने यथाशक्ति नागरिकोंको समझाया कि मुझको सरकारकी ओरसे आज्ञा मिली है कि मैं तीन कंपनियाँ लेकर जेल और उसके आसपासके स्थानकी रक्षा करूँ।

ऑरेंज-दलवालोंने कहा—ऐसी आश्चा किस वास्ते हैं ? जेलकी रक्षाके वास्ते सेनाकी क्या जरूरत है ?

तिलीने जवाब दिया, आप तो मुझसे ऐसी बात पूछते हैं जिसका जवाब मैं नहीं दे सकता । मुझे आज्ञा मिली है और मैं उसका पालन करता हूँ । आप लोग भी तो सिपाही हैं और यह जानते हैं कि आज्ञाके विषयमें विवाद करना सिपाहीका काम नहीं है ।

'' किन्तु तुम्हें यह आज्ञा क्या इस वास्ते मिली है कि देशद्रोही नगरसे निकल भागें ?''

तिलीने जवाब दिया,—संभव है, क्योंकि देशद्रोहियोंको देश-निकालेका दण्ड मिला है।

- '' यह आज्ञा किसने दी है ? "
- " सरकारने ।"
- " सरकार तो विश्वासघात कर रही है !"
- " मैं इस विषयमें कुछ नहीं जानता।"
- " और तम स्वयं विश्वासघाती हो।"
- 66 \$ 2 77
- " हाँ तुम ।"

" अच्छा । इमें एक दूसरेको अच्छी तरह समझ छेना चाहिए । मैं विश्वास-घात करूँ और सरकारसे ? मैं विश्वासचात नहीं कर सकता, क्योंकि मैं सर-कारका नमक खाता हूँ और उसकी आज्ञाका पालन करता हूँ ।"

कौंटका कहना ऐसा युक्तिपूर्ण या कि उसका जवाब देना और उसपर विवाद करना असंभव या। लोगोंकी गर्जना, धमिकयाँ और चिल्लाहट बढ़ती जा रही थी। कौंटने यथासंभव सम्यताके साथ उनका उत्तर दिया,—महाशय, दया करके आप अपनी बंदूकें नीची कर लीजिए। तंभव है, उनमेंसे अचानक कोई छूट जाय, और अगर मेरा एक भी तिपाही जुख़्मी हुआ, तो हम आप सबको धरतीपर विछा देंगे। हमें इसके लिए बड़ा दुःख होगा। किन्तु आप इससे भी अधिक दुःखी होंगे, क्योंकि न तो आप ही यह चाहते हैं और न हम ही।

नागरिक सिपाही चिल्लाए—अगर आप ऐसा करेंगे, तो हम भी आपपर गोलियोंकी वर्षा करेंगे।

" हाँ, आप हमें एक एक करके मार डालेंगे । तो क्या इससे इम जिनको मारेंगे, वे जी उठेंगे ?"

" तो मैदान इमारे लिए छोड़ दो। ऐसा करनेसे आप एक भले नागरि-कका कर्तव्य पूरा करेंगे।"

"में नागरिक नहीं हूँ, अफ़सर हूँ। अफ़सर और नागरिक होनेमें बड़ा अन्तर है। इसके सिवा में हालैंड नहीं बल्कि फ्रांसका हूँ, यह दूसरा अन्तर आपमें और मुझमें है। मुझे सरकारके वेतन मिलता है और में सरकारके किवा और किसीको नहीं जानता। सरकारकी ओरसे इस मैदानको छोड़ देनेके वास्ते मेरे नाम आज्ञा ले आहए और मैं तुरन्त यहाँसे चल दूँगा, क्यों कि मैं तो स्वयं यहाँ ऊब गया हूँ।"

र्काइ सौ लोग चिला उठे—हाँ, हाँ, चला, भाई, टाउनहाल चलें। डिपु-टियोंके पास चलें, चला, चलें।

जो सबसे ज्यादह गरजते थे उनको हटते देखकर तिली धीरेसे अपने आप कहने लगा, जाओ टाउनहाल जाओ। कायरोंकी तरह भीख माँगने जाओ और तुम्हें वह मिल जायगी। जाओ दोस्तो, जाओ।

वह योग्य अफ़सर मजिस्ट्रेटोंके सम्मानका विश्वास करता था और मजिस्ट्रेट उस सिपाइकि सम्मानका विश्वास करते थे। उसने अपने निकटवर्ती लेफ्टिनेंटसे कहा—मैं तो समझता हूँ, इन कोधान्य लोगोंकी इच्छाको पूरा करना तो दूर रहा डिपुटी लोग हमारी सहायताके लिए कुछ सिपाही और भेज देंगे और यह अच्छा ही है।

जब कि इधर यह हा रहा था, उधर जान द'विट, जेलर और उसकी लड़की रोज़ांसे बातचीत करनेके बाद अपने भाईकी कोठरीके द्वारपर पहुँचा। वहाँ कॉर्नेलियस द'विट एक चटाईपर लेटा हुआ था। जल्लादकी सब यातना अब देश-निकालेका दंड मिल जानेके कारण विफल हो चुकी थी। उसकी उँगलियाँ हथेलियाँ आदि सब टूटी हुई थीं और वह बिस्तरपर लेटा हुआ था। उसने यह सब कष्ट सहा, किन्तु अपराध स्वीकार नहीं किया, क्योंकि उसने कोई अपराध किया ही नहीं था। तीन दिन तक यातना सहनेके बाद जब उसने सुना कि जजोंने उसे मृत्युदण्ड नहीं दिया, केवल देश-निकालकी आज्ञा दी है, तब जाकर कहीं उसे होश हुआ।

उसका शरीर मज़बूत और मन दृढ था, जिससे उसने अपने शत्रुओंको निराश कर दिया। बुटेनहोफ़की अँधेरी कोटरीमें भी उसके पीले चेहरेपर ऐसे शहीदकी मुसकान दिखाई देती थी जो स्वर्गीय प्रकाशका दर्शन करके पार्थिव कष्टोंको भूल गया हो।

चिकित्साके कारण नहीं किन्तु इच्छा-शक्तिके जोरसे उसमें बल आ गया था और अब वह यह हिसाब लगा रहा था कि कानूनको पूरा करनेके लिए उसे और कितनी देर तक जेलोंमें रहना पड़ेगा।

इस समय नागरिकोंकी स्वयंसेवक-सेना तथा जनता दोनों मिलकर दोनों भाइयोके विरुद्ध खूब शोर मचा रही थी। और यह स्वाभाविक ही था। क्योंकि कप्तान तिली उनको आगे बढ़नेसे रोके हुए था। उसे वे धमकी दे रहे थे। यह कोलाहल जलकी दीवारोंस इस प्रकार व्यर्थ टकरा रहा था, मानों कोई समुद्रकी भारी लहर पर्वतंस टकराकर टूट रही है। धीरे धीरे यह क़ैदींके कानों तक भी पहुँचा।

यह कोलाहल बहुत ही डरावना था, फिर भी कॉर्नेलियसने इसकी जॉच न की। उसकी कोठरीमे एक खिड़की थी जिसमें लोहेकी मजबूत छड़ें लगी थी। इसमेंसे बाहरकी रोशनी और आवाज आती थी। कॉर्नेलियसने यह कप्ट भी नहीं उठाया कि वह उठकर इस खिड़कीमेंसे देखे कि मामला क्या है। उसकी पीड़ा अब तक वैसी ही थी और वह उसीमें लीन हो रहा था। पीड़ा मानों उसकी आदतोमें ही दाखिल हो गई थी। उसे ऐसा मालूम होता था कि उसकी आत्मा शीघ्र ही इन शारीरिक कप्टोंसे मुक्त होनेवाली है। यह सोचते हुए वह इतना आनन्दानुभव कर रहा था कि उसे यह प्रतीत होने लगा कि उसकी आत्मा भौतिक बंधनोंसे मुक्त होकर आकाशमें विचर रही है। जैसे आग तो बुझ जाय किन्तु उसकी लपट आकाशमें चढ़नेके लिए ऊपर चमक रही हो, वैसा ही उसको वह दृश्य प्रतीत होता था।

वह अपने भाईका ध्यान कर रहा था। निःसंदेह भाईका निकट होना ही उसे चुंबककी-सी किसी अदृश्य शिक्तसे अपने भाईकी ओर खींच रहा था। शारीरिक निकटवर्तिताके कारण वह उसके हृदयमें भी निकट था। जब जान कॉनेलियस उसके हृदयके इतना निकट था तब भी वह उसका नाम पुकार रहा था। इसी समय कोठरीका दरवाज़ा खुला और जानने अंदर प्रवेश किया। वह जस्दीसे कृदम बढ़ाकर भाईके बिस्तरके पास पहुँचा। कॉनेलियसने अपनी ज़ख्मी भुजाएँ और पट्टी बँधे हुए हाथ इस बीर भाईकी ओर बढ़ा दिये। कॉनेलियस अपने भाईसे देश-सेवामें ही नहीं किन्तु अपने देशवासियोंकी घृणापात्रतामें भी बढ़ गया था।

जानने बड़े प्रेमसे अपने भाईका मस्तक चूमा और कहा—भेरे भाई कॉर्ने-लियस, तुमने बड़ा कष्ट सहा !

कॉर्नेलियसने जवाब दिया—भैया, तुम्हें देखते ही मेरा सब कष्ट दूर हो गया।
'' आह मेरे प्यारे कॉर्नेलियस, तुम्हारी ऐसी हालत देखकर तुम्हारे बजाय मुझे

कष्ट होता है। क्योंकि इसके लिए मैं ही तुम्हारे प्रति उत्तरदायी हूँ। "

- '' और जब जल्लाद मुझे यातनाएँ दे रहें थे तब मेरे मनमें सिवाय तुम्हारे और किसीका ध्यान न था। मुझे केवल एक दुःख था कि तुम मेरे पास नहीं थे। किन्तु अब तुम यहाँ हो, इस लिए वे सब बातें भूल जानी चाहिए। तुम मुझे लेने आये हो न?
 - " हाँ।"
- " मैं जरूमी हूँ, उठनेमें मेरी सहायता करो । उठनेपर मैं अच्छी तरहसे चल सकता हूँ।"
- " तुम्हें बहुत दूर तक पैदेल नहीं चलना पड़ेगा। मेरी गाड़ी तिलीके सिपाहि-योंकं पीछे तालाबकं पास खड़ी है।"
 - '' तिलीके सिपाही ? वे तालावके पास क्यों हैं ? ''

महामंत्री (प्रांड पेंशनरी) ने अपनी उस स्वाभाविक किन्तु भयपूर्ण मुस्कराहटके साथ कहा—मान लो कि हेगनिवासी तुमको यहाँसे जाते हुए देखना चाहें ! उस हालतमें दंगा होनेका भय है ।

कॉर्नेलियसने अपनी दृष्टि अपने घबराए हुए भाईके ऊपर गड़ाकर कहा— क्या कहा ? दंगा होनेका भय है ? " हाँ कार्नेलियस।"

कॉर्नेलियसने मानों अपने आपहीको संबोधन करके कहा — ओह, अब तक मैं इसी शोर-गुलको सुन रहा था।

फिर वह अपने भाईसे बोला-बुटेनहोफ्के पास बड़ी भीड़ जमा है न?

" हाँ भैया।"

"फिर तुम यहाँ किस तरहसे आये ?"

''अच्छी तरहसे।"

" इन लोगोंने तुमको यहाँ कैसे आने दिया?"

महामंत्रीने बड़ी उदासिके साथ कहा,—कॉर्नेलियस, तुम जानते ही हो कि आजकल हमें लोग बिल्कुल पसंद नहीं करते। मैं सुनसान छोटी गलियोंमेंसे होकर आया हूँ, जिससे किसीने मुझे देखा नहीं।

" जान, तुम चोरकी तरह छुक-छिपकर आये हो ?"

"मैं देर किथे बिना तुम्हारे पास आना चाहता था और मैंने वही किया, जो कि समुद्रमें तथा राजनीतिमें हवा अनुकूल न होनेपर करना चाहिए। मैं रास्ता बचाकर आया हूँ।"

इसी समय बड़े जोरका कोलाहल मैदानकी ओरसे सुनाई दिया। तिली नागरिक-सेनासे बातें कर रहा था।

कॉर्नेलियसने कहा—जान, तुम बड़े अच्छे नाविक हो। किन्तु मैं नहीं समझता कि तुम अपने भाईको बुटेनहोफ़ जेलसे इस कुद्ध जनतारूपी चट्टान और लहरों-मेंसे उसी तरह सुरक्षित निकालकर ले जा सकोगे, जिस तरह तुम हमारे जहाज़ी बेडेको आँवेर और एसकोकी लडाईमें सुरक्षित बचाकर निकाल ले गये थे।

जानने उत्तर दिया—कॉर्नेलियस, परमात्माकी दयासे हम इसकी कोशिश करेंगे। किन्तु मैं पहले तुमसे एक बात कहना चाहता हूँ।

" कहो।"

इतनेमें शोर फिर बढ़ने लगा।

कॉर्नेलियसने कहा—ओह, ये लोग कैसे क्रोधमें भरे हैं। यह क्रोध तुम्हारे प्रति है या भेरे ?

''कॉर्नेलियस, भें समझता हूँ कि यह हम दोनोंके प्रति है। भाई, मैं तुमसे

कहना चाहता हूँ कि ऑरेंज-दलवाले हमें फ्रांससे पत्र-व्यवहार या बात-चीत करके षड्यंत्र करनेका झुटा अभियोग लगाकर बदनाम करते हैं।"

- " वेवकुफ कहींके।"
- '' हाँ । किन्तु वे हमपर यह अभियोग लगाते हैं । "
- " किन्तु यदि हमारी यह बात-चीत सफल हो जाती, तो रीज, ओर्जे, बेजेल, और हॉइनबर्गमें जो हमारी पराजय हुई, वह न होती, फ्रांस राइन नदी पार न कर सकता और हालैंड अपनी दलदलों और नहरोंक बीच अब भी अपने आपको अजेय समझता।"
- " भाई साहब, यह सच है। किन्तु इससे भी अधिक सच है कि मार्किस द'ल्ह्रावा (फ्रान्सक परराष्ट्र-सचिव) के साथ हमारा जो पत्रव्यवहार हुआ है, वह यदि इस समय किसीके हाथ लग जाय, तो मैं कितना ही होशियार नाविक क्यों न होऊँ, मैं उस छोटेसे जहाज़को बचा नहीं सकता जो हम दोनों भाइयों और हमारी संपत्तिको हालैंडसे बाहर ले जायगा। इसी पत्र-व्यवहारको दिखाकर मैं सच्चे आदमियोंके सामने प्रमाणित कर सकता हूँ कि मुझे अपने देशसे कितना प्रेम है और उसकी स्वतन्त्रता तथा गौरवंक लिए मैंने कितना त्याग किया है। किन्तु वही पत्र-व्यवहार अब यदि हमारे विरोधी और विजेता ऑरेंज-दलवालेंकि हाथ लग जाय, तो वे उसके ज़रिये हमारा सर्वनाश कर सकते हैं। त्यारे कार्नेलियस, मैं समझता हूँ कि डोटेसे आते समय तुमने वे सब चिडियाँ जला दी होंगी। "
- "भेया, मार्किस द'ल्र्बुवाके साथ तुम्हारा पत्र-व्यवहार यह सिद्ध कर सकता है कि तुम अन्तिम समय तक देशभरों सर्वोच, सबसे उदार, इमानदार और योग्य व्यक्ति रहे । मुझे अपने देशकी प्रतिष्ठा प्यारी है और सबसे अधिक मुझे तुम्हारी प्रतिष्ठा प्यारी है । और भैया, मैंने इसी लिए उन चिहियोंको न जलाकर होशियारीस रक्ला है।"

यह सुनकर भूतपूर्व महामंत्री खिड़कीके पास जाकर शान्तिके साथ बोला—तो हम इस लोकों तो नष्ट हो चुके।

" ऐसा नहीं है। हम सुरक्षित रहेंगे और हमें अपनी खोई हुई लोकप्रियता भी फिर प्राप्त होगी।" "तो तुमने उन चिहियोंका क्या किया है ?"

" मैंने वे अपने धर्मपुत्र वान-बार्लको सौंप दी हैं। तुम उसे जानते ही हो। वह डोर्टमे रहता है।"

" आह, कैसा सीधा-साधा भोला-भाला लड़का है! वह इतना पढ़ा लिखा और विद्वान् होकर भी केवल परमात्माके पैदा किये हुए फूलों और उनके पैदा करनेवाले परमात्माके विषयमें ही सोचता रहता है। तुमने ऐसी ख़तरनाक चीज़ उसे सौंप दी है, तो भैया, यह अबोध वान-बार्ल तो मारा गया समझो!"

" मारा गया ?"

"हाँ, क्योंकि वह या तो कमज़ेर होगा या मज़बूत। हमपर यहाँ जो कुछ बीत रही है, किसी न किसी दिन उसे मालूम होगी ही। और तब यदि वह मज़बूत होगा, तो उसे हमसे संबंध रखनेका गर्व होगा और यदि वह कमज़ेर होगा तो उसे हमसे धनिष्ठता दिखलाते डर लगेगा। यदि वह मज़बूत होगा, तो सब रहस्य स्वयं खोल देगा और यदि कमज़ेर होगा, तो उसे छिपा नहीं सकेगा, शत्रुओको मालूम कर लेने देगा। हरएक हालतमें वह तो मारा ही जायगा। हम भी मारे जाँयगे। तो भैया, चलो, समय रहते भाग चलें।"

कॉर्नेलियस अपने भाईका हाथ पकड़कर बिस्तरसे उठा। हाथपर बँधी हुई पट्टियोंके स्पर्शसे भाईका हाथ काँप उठा।

कॉनोंलियस बोला—क्या मैं अपने धर्मपुत्रको पहचानता नहीं ? क्या वान-बार्लिक मस्तिष्कके हरएक विचार और मनके हरएक भावको पढ़ना मैं नहीं सीखा ? तुम मुझसे पूछते हो कि वह कमज़ोर है या मज़बूत । वह न कमज़ोर है और न मज़बूत; किन्तु वह कुछ भी हो, इससे क्या ? बात यह है कि वह जानता होता, तो रहस्यकी रक्षा करता, किन्तु वह तो रहस्यको जानता भी नहीं ।

जानने आश्चर्यान्वित होकर सिर हिलाया।

कॉर्नेलियसने मुस्कराते हुए कहा—भाई, मैं ऐसा मूर्ख नहीं हूँ । मैं तुमसे फिर कहता हूँ कि वान-बार्लको जो धरोहर मैंने सौंपी है, उसमें क्या है और उसकी क्या कीमत है, यह तो वह जानता ही नहीं ।

जान बोला, तो अब समय है, फौरन उन कागज़ींको जला डालनेके लिए हम वान-बार्लके पास आज्ञा भेज दें।

'' लेकिन यह आज्ञा ले कौन जायगा ? ''

" भरा विस्वास-पात्र नौकर क्रेक ले जायगा । वह घोड़ेपर हमारे साथ चल-नेके लिए मेरे साथ आया है । और तुम्हे सीड़ियोपरसे नीचे उतरनेमें मदद देनेके लिए में उसे यहाँ जलके अंदर ले आया हूँ । "

'' जान, उन कीमती कागज़-पत्रोंको जलानेसे पहले एक बार मली भॉति सोच लो।''

" मेरे वीर भाई कॉर्नेलियस, मैंने अच्छी तरह विचार लिया है कि द'विट-भाइयोकी प्रतिष्ठाकी रक्षाके लिए सबसे अधिक आवश्यक यह है कि उनकी जान सुरक्षित रहे। कॉर्नेलियस, हम ही मारे जायेंगे, तो हमारे पक्षका समर्थन कौन करंगा १ हमारी बातोंको अच्छी तरह जानता कौन है १ ''

"तो क्या तुम समझते हो कि अगर वे कागज उन लोगोंके हाथ लग जायँगे, तो वे हमें मार डालेंगे ?"

जानने उत्तर न देकर अपना हाथ बाहरकी ओर बढ़ाया जहाँने कि उसी समय बड़े जोरसे लोगोंक गरजनेकी आवाज आई।

कॉर्नेलियसने कहा — हॉ, हॉ, मुझे यह कोलाहल सुनाई पड़ रहा है। किन्तु ये लोग कह क्या रहे हैं?

जानने खिड़की खोल दी। वहाँमे लोगोकी गर्ज सुनाई दी—'' देश-द्रोहियाकी मृत्य !''

'' कॉने। लेयस, सुनते हो ?''

" और देशद्रोही हैं कौन ? हम ? "

कॉर्नेलियसने ये शब्द आकाशकी ओर देखते हुए और कंधे ऊँचे करंक कहे ।

जानने जवाब दिया, हाँ हम हैं।

''क्रक कहाँ है ?

' मै समझता हूँ कि तुम्हारे कमरेके दरवाजेपर।"

" तो उसे अदर बुला लो।"

जानने दरवाजा खोल दिया। नौकर देहलीपर ही खड़ा था। जानने उसे पुकारकर कहा—क्रेक, अंदर आ जाओ और जो कुछ मेरा माई कहे, उसे ध्यानसे सुनकर याद रक्सो।

" नही जान, मेरा कहना काफ़ी नहीं है, मुझे चिट्टी लिखनी पड़ेगी।"

" क्यों, चिटीकी क्या जरूरत है ?"

" क्योंकि जब तक उसे स्पष्ट लिखित आज्ञा न मिलेगी, वान बार्ल वह धरोहर न तो किसीको देगा और न जलायेगा।"

जानने पूछा——िकन्तु भैया, क्या तुम लिख सकते हो १ तुम्हारे हाथ तो बिल्कुल जले हुए और कुचले हुए हैं।

- ''अगर कलम और कागज मिल जाय, तो फिर देखना मैं कैसे लिखता हूँ।''
 - '' पेन्सिल तो मेरे पास है। "
- '' तुम्हारे पास कुछ काग्ज भी हैं ? मेरे पास तो इन लेगोंने कुछ छोड़ा ही नहीं । ''
 - '' यह बाइबिल हैं । इसका आरम्भका कोरा पृष्ट फाइ डालो । ''
 - '' अच्छा। ''
 - " किन्तु तुम्हारा लिखा, पढ़ा नहीं जा सकेगा।"
- " 3म तो देखत रहो। ये उँगलियाँ, जिन्होने जल्लादके शिकंजेका सामना किया है, और मेरी इच्छा-शक्ति, जिसने पीड़ाको हरा दिया है, दोनों मिलकर काम केरंगी। तुम शान्तिसे देखते रहो। जरा भी काँपे बिना चिट्ठी घसीट दूँगा।"

सचमुच ही कॉनेंलियस पासल पकड़कर लिखने लगा। पेंसिलका दबाब उँग-लियोंपर पड़नेसे खून निकल आया और उससे हाथोंपर बँधी हुई पट्टी भीग गई। महामंत्रीके माथेसे पसीना टपकने लगा। कॉनेंलियसने निम्न-लिखित पत्र लिखा,—

"प्यारे धर्मपुत्र, जो कागज़ोंका बंडल मैंने सौंपा था, उसे जल। दो । उसे बिना देख बिना खोले ही फ़ौरन जला दो, जिससे कि तुम्हें मालूम न होने पांचे कि उसमें क्या है। इस प्रकारके गुप्त पत्र जिसके पास पाये जायेंगे, उसके लिए वे प्राणघातक हैं। उसे जला दो और कॉर्नेलियस तथा जान द'विटकी बचा लो।

'' अब बिदा लेता हूँ । मुझे प्यार करना ।

२० अगस्त, सन् १६७२ ई० ----कॉर्नेलियस द'विट " जानने आँखोंमें आँस् भरकर काग्ज़पर गिरी हुई खूनकी एक बूँदको पोंछ दिया। सब बातें ठीक तरहसे समझाकर वह चिट्ठी उसने क्रेकको सौंप दी और वह कॉनेंलियसके पास लौट आया। कॉनेंलियस इतने-से श्रमसे बिलकुल थक गया था और उसे मुच्छां सी आ रही थी।

जान बोला, जब क्रेक इस भीड़िस परे ानिकलकर तालाबके उस पार सुर-श्वित स्थानमें पहुँच जायगा, तब वह अपनी बड़ी सीटी ज़ोरसे बजायगा। उसे सुनकर हम यहाँसे चल पड़ेंगे।

पाँच मिनट बाद सीटीकी जोरकी आवाज ऊँचे ऊँचे पेड़ोंके शिखरोंको चीरती हुई आई और वहाँ गूँज गई। बाहरका शोर उसके सामने मंद पड़ गया। जानने परमात्माको धन्यवाद देनेक लिए अपने हाथ आकाशकी ओरको उठा दिये।

कोर्नेलियस बोला—तो भैया, अब चलें।

ः ॳ ॳ ३-जान द'विटका शिष्य

- marine to the term

इधर बुटेनहोफ़ जेलपर जमा हुई लोगोंकी भीड़ अपने कोलाहलसे आकाश-पाताल एक कर रही थी, जो दोनों भाइयोंके लिए बड़े भयकी सूचक थी, यह देखकर जान द'विट अपने भाई कॉर्नेलियसको जल्दीसे ले जानेका विचार कर रहा था, उधर जैसा कि हम पहले ही कह आये हैं, नागरिक लोगोंका एक डेपुटेशन तिलीके युड़सवारोंको वहाँसे हटानेका आज्ञा-पत्र लेनेके लिए टाउन-हाल गया हुआ था।

टाउनहाल बुटेनहोफ़्से अधिक दूर नहीं था। इसी समय एक अपरिचित आदमी दिखलाई पड़ा। वह आरंभसे ही हरएक घटनाको बेड़े ध्यानसे देख रहा था। वह भी, टाउनहालमें क्या होता है यह तुरंत जान लेनेके लिए औरोंके साथ साथ टाउनहालकी ओर चला।

यह आदमी बिलकुल नई उम्रका था। उसकी आयु मुश्किलसे २२ या २३ बरसकी होगी। वह बहुत कमज़ोर और दुबला-पतला दीख पड़ता था। वह अपने पीले और लंबे चेहरेको माथे परसे वार वार पसीना पेंछिते हुए स्मालसे दककर छिपाये हुए था, क्यों कि निःसंदेह उस भीड़में वह पहिचाना जाना नहीं चाहता था। उसकी आँख शिकारी पश्चियोंकी आँखकी तरह तेज़ थी, नाक नुकीली और लंबी, मुख सरल और सुन्दर।

ृ 'प्राचीन लोगोंने कहा है कि विजेता और डाकूकी आकृतिमें वही अन्तर है, जो चील और गिद्धकी आकृतिमें। पहला गंभीर, सचिन्त तथा होशियार रहता है।

उसके पीले चेहरे, दुबले-पतले शरीर और इस तरह होशियारीसे छिपकर चलनेके तरीकेको देखकर जान पहता या, वह या तो कोई बड़ा संदेहशील मालिक है या कोई बड़ा होशियार चोर। इस समय वह जिस तरह अपने आपको छिपाकर चल रहा था, उसे देखकर कोई पुालिसवाला तो उसे चेार ही समझता।

इसके सिवा वह बहुत मामूली कपड़े पहने या और ज़िहरा निशस्त्र था! उसकी भुजाएँ पतलीं किन्तु अनुभवशील थीं। उसका हाथ सूखा, श्वेत और कुलीनो जैसा था और वह एक अफ़सरके कंधेपर अपने हाथका सहारा देकर चल रहा था। यह अफ़सर हाथमें एक तलवार लिये हुए था और बुंटेनहोफ़की सब घटनाओंको बड़े ध्यानसे देख रहा था।

टाउनहालके मैदानमें पहुँचकर पीले चेहरेवाले व्यक्तिने दूसरे आदमीको एक खुली दुई खिड़कीके किवाइकी आड़में खड़ा कर दिया और वह टाउन-हालकी खिड़कीकी तरफ़ नज़र गड़ाकर देखने लगा।

लोगोंके गर्जनको सुनकर टाउनहालकी खिड़की खुली और उसमें एक आदमी भीड़से बातचीत करनेके लिए आता दिखाई दिया। वह आदमी बड़ा घबराया हुआ सा माल्म होता था और खिड़कीमें आगेको नहीं झुककर जंगलेसे पीछेहीको खड़ा था। युवकने सिर्फ़ ऑखके इशारेसे अफ़सरसे पूछा कि यह कीन है ? अफ़सरने जवाब दिया—यह डिपुटी बावेस्ट है।

" डिपुटी बावेल्ट कैसा आदमी है, क्या तुम जानते हो ? "

" हुजूर, ईमानदार आदमी है। कमसे कम मैं तो ऐसा ही समझता हूँ।" बावेल्टके स्वभावके इस वर्णनको सुनकर नवयुवकके चेहरेपर ऐसी विचित्र निराशा दिखाई दी और ऐसी उदासी स्पष्ट झलकने लगी कि उसे देखकर अफ़सर फ़ौरन बोल उठा—श्रीमान्, कमसे कम लोग तो ऐसा ही कहते हैं। मैं नहीं कह सकता कि यह कहाँतक ठीक है। क्यों कि मैं बावेल्टको स्वयं व्यक्ति-गत रूपसे नहीं जानता।

युवकने कहा, ईमानदार आदमी १ तुम क्या कहना चाहते थे ईमानदार या बहादुर १

" श्रीमान् मुआफ़ करें । मैं श्रीमान्से फिर भी कहता हूँ कि मैं जिस आद-मींका चेहरा ही पहचानता हूँ, उसके स्वभावके विषयमें इतनी सूक्ष्म बातें बतला-नेका साहस नहीं कर सकता ।"

नवयुवकने धीरेसे कहा, अच्छा ठहरो, हम अभी देख लेंगे कि वह कैसा आदमी है।

अफसरने सम्मित सूचित करते हुए सिर हिलाया और वह चुप हो गया। युवक बोला, यदि बावेल्ट ईमानदार आदमी है, तो वह इन पागलोंकी माँगको सुनेगा भी नहीं।

उसने अपने मनकी धवराइटको बहुत छिपाना चाहा; किन्तु अफसरके कंघेपर रक्खी हुई उसकी उँगलियोंकी कॅपकॅपी और उसके फीके चेहरेको देखकर अफसरसे उसके मनोभाव छिप नहीं सके।

तव नागरिकोंके डेपुटेशनके मुख्याने डिपुटी बावेस्टसे पृछा कि तुम्हारे साथी दूसरे डिपुटी कहाँ हैं ?

बावेल्टने दुवारा कहा—महाशयो, मैं आपसे पहले ही कह चुका हूँ कि इस समय मैं और महाशय आस्पराँ अकेले हैं और मैं अकेला किसी बातका निर्णय नहीं कर सकता।

कई हजार आवाजें चिल्लाने लगीं--आजा-पत्र, आज्ञा-पत्र ।

बावेल्टने बोलना चाहा, किन्तु इस कोलाहलमें उसकी आवाज सुनाई न दी और वह निराशांक साथ केवल हाथ हिलाता हुआ दिखलाई दिया । वह यह देखकर कि उसकी कोई नहीं सुनता खिड़कीसे लौट गया और आस्पराँको पुकारने लगा। जब महाशय आस्पराँ खिड़कीमें आये, तब लोगोंने जिस तरह दस मिनट पहले बावेल्टको प्रणाम किया था उसी तरह उससे भी दूने उत्साहसे आस्पराँका स्वागत किया।

आस्पराँने भी वही बात कहनी चाही, किन्तु लोग उसका भाषण न सुनकर द्वार-रक्षकोंको जनरदस्तीसे हटाकर अंदर घुस गये। लोग टाउनहालके सदर दरवाजेसे अंदर धंसे चले जा रहे थे। नवयुवकने अफसरसे कहा — चलो, अन्दर चले। मालूम होता है कर्नल, वाद-विवाद अदर ही होगा। हम चलकर सुने।

'' श्रीमान्, श्रीमान्, होशियार रहिए। ''

" किससे ^१"

'' इन डिपुटियोमें बहुतसे आपके साथ रहे हैं और उनमेसे कोई न कोई आपको पहचान लगा। ''

" हॉ, क्योंकि लोग मुझपर इस सब काण्डके लिए जनताको उभारनेका आरोप लगाते हैं। तुम्हारा कहना ठीक है।"

यह कहते कहते अपनी मनोकामनाको इतनी जर्बी प्रकट कर देनेके खदम नवयुवकके कपाल लाल हा गये। वह बोला, इम यही ठहरेंगे और यहीं उन लागोको लौटता हुआ देखेंगे कि वे आज्ञापत्र लेकर आते हैं या खाली हाथ। और इसीसे हम इस बातका निर्णय कर लेगे कि बावेस्ट ईमान-दार ादभी है या बहादुर। मैं यही जानना चाहता हूँ।

अफसरने बड़े आश्चर्यसे नवयुवककी ओर देखते हुए कहा, किन्तु मै समझता हूँ कि श्रीमान् एक क्षणके लिए भी इस बातकी कल्पना नहीं करते होगे कि डिपटी लोग तिलीके घुडसवारोको हटानेकी आज्ञा दे देगे।

नवयुवकन सर्दमहरीस पूछा, क्यो ?

" क्योंकि यदि वे ऐसी आज्ञा दे दे, तो वह कॉर्नेलियस और जान द'वि-टके मृत्युदण्डकी आजा लिख देनेके बराबर है।"

राजकुमारने सर्दमहरीसे जवाब दिया, हम देखेंगे। मनुष्योके हृदयोमें जो कुछ है, उसे कंवल परमात्मा ही जान सकता है।

अफसर अपने साथीके किसी प्रकारके भावसे रहित मुखकी ओर तिरछी दृष्टिसे देखकर पीला पड़ गया । इस अफसरमे ईमानदारी और बहादुरी दोनो बातें थी ।

टाउनहालक जीनेसे लोगोके पैरोकी तथा कोलाहलकी आवाज आ रही थी। तदनंतर जिस कमरेमे बावेल्ट और आस्पराँ दिखाई पड़े थे, उस कमरेकी खिड़कीसे यह कोलाहल बाहर निकलकर सारे मैदानमे फैलता हुआ सुनाई पड़ने लगा। लोगोक घकेसे खिड़कीमेंसे बाहर गिर जानेके डरसे बावेल्ट और आस्पराँ पहले ही अंदरकी ओर चले गये थे । तब लोग खिड़ कियों मेंसे इधर उधर दौड़ते हुए और शोर मचाते हुए दिखाई पड़ने लगे। सारा कौंसिल-हाल लोगोंसे भर गया। थोड़ी देरके लिए कोलाहल बन्द हो गया। फिर अचा-नक पहलेसे भी दूने ज़ोरसे कोलाहल उठा और उससे वह पुरानी इमारत निचेसे ऊपर तक काँप उठी।

तब यह भीड़ बाजुओं और ज़ीनेसे होकर दरवाज़ेसे बाहर निकलने लगी। उसे देखकर ऐसा मालूम होता था, मानों पानीसे लबालब भरे हुए किसी हौज़के परनालेसे पानी ज़ोरसे निकल रहा हो।

इन लोगोंके आगे एक आदमी जा रहा या जिसका चेहरा मारे प्रसन्नताके बिगड़कर बिलकुल भद्दा हो गया था। यह आदमी दौड़ता हुआ नहीं, उड़ता हुआ जान पड़ता था। यह जर्राह टिकलेयर था। उसने सिरके ऊपर एक कागज़ हिलाते हुए कहा, "हमें मिल गया, मिल गया।"

अफसरने स्तब्ध होकर कहा-उन्हें आज्ञापत्र मिल गया।

नवयुवकने कहा, यह देखो, मैंने जान लिया। प्यारे कर्नल, तुम्हें मालूम नहीं था कि बावेल्ट ईमानदार है या बहादुर। वह न तो ईनामदार ही है और न बहादुर।

फिर वह निर्निमेष दृष्टिसे इस दौड़ती हुई भीक्को देखते हुए बोला, कर्नल, चलो, बुटेनहोफ़की ओर चलें। मैं समझता हूँ कि वहाँ एक अजीब दृश्य देखनेमें आयेगा।

अफ़सर बिना कुछ जवाब दिये अपने मालिकके पीछे पीछे चल पड़ा।

मैदानमें तथा जेलके आसपास अनन्त जन-समूह समुद्रकी तरह उमइ रहा था, किन्तु तिलीके युड्-सवार उसी तरह दृढताके साथ सफलतासे उसे रोके हुए थे। तब कौंटके पास आती हुई इस भीड़की आवाज़ तेजीसे बढ़ती हुई सुनाई दी और उसने देखा कि उसका अगला सिरा इस तरह तेज़ीसे बढ़ा चला आरहा है जैसे किसी लबालब भरे हुए तालाबका पानी बाँध एकदम टूट जानेपर उमड पड़ा हो।

उसी समय लोगोंके काँपते हुए हार्थोंके ऊपर हवामें उड़ता हुआ एक कागज़ दिखाई दिया। तिलीने रकार्बोपर खड़ा होकर अपने लिएटनेंटको तलवारके सिरेसे छूते हुए कहा, मैं समझता हूँ कि इन क्रमबख्तोंको आज्ञा-पत्र मिल गया। सचमुच ही वह आज्ञा-पत्र था । नागरिकोंकी भीड़ने बड़े आनन्द-कोलाहल्से इसका स्वागत किया।

भीड़ हिली और मुजाएँ नीचे किये हुए और खूब चिछाते हुए तिलीके घुड़सवारोंकी ओर दौड़ी। किन्तु कौंट ऐसा आदमी नहीं या जो भीड़को अपने बिलकुल निकट आने देता। उसने जोरसे कहा,—रुक जाओ! रुक जाओ! यदि किसीने ज़रा भी मेरे घोड़ोको छुआ, तो मैं अपने सवारोंको फ़ौरन हुक्म दूँगा कि आगे बढ़ो!

सौ आवाज़ींने धृष्टतासे कहा, यह आज्ञा-पत्र है।

उसने आश्चर्यके साथ उसे लिया, उसपर एक दृष्टि डाली और उच्च स्वरके साथ कहा, जिन्होंने इस आज्ञा-पत्रपर इस्ताक्षर किया है वे वास्तवमें कॉनेंलियस द'विटका वध करनेवाले जलाद हैं। मैं तो अपने हाथोंसे इस काले आज्ञापत्रका एक अक्षर भी न लिखता, भले ही मेरे हाथ काट डाले जाते।

एक आदमी उससे वह आज्ञापत्र लेना चाहता था, किन्तु तिलीने उसे तल-वारके सिरेसे हटा दिया और कहा, ज़रा ठहरो। ऐसं कागज़ बहुत महत्त्वपूर्ण होते हैं। सावधानीसे रखना चाहिए।

- यह कहकर उसने उस कागज़को लपेटकर होशियारीसे अपने नीचेके कपहेकी जेबमें रख लिया, फिर अपने सवारोंकी ओर मुँह करके कहा, दाई ओरको घूमो!

फिर धीरेसे वह इस तरह बाला कि कुछ ही लोगोंने उसकी आवाज सुन पाई—कसाइयो, अब अपना काम करो।

उसके जाते ही सब लोग घृणा और उन्मत्त आनंदके साथ चिल्लाने लगे। घुड्-सवार धीरे धीरे जाने लगे।

कौंट सबसे पीछे जा रहा था। वह अन्त तक पागल भीइकी ओर देखता रहा। ज्यों ज्यों घुड़-सवार मैदान खाली करते जाते थे, स्या त्यों भीइ उसपर कब्जा करती जाती थी। पाठक समझते ही होंगे कि जब जान द'विट अपने भाईको उठनेमें मदद देकर उससे चलनेके लिए जस्दी कर रहा था, तो वह खतरेको कुछ बड़ा-चढ़ाकर नहीं बतला रहा था। है के क्

कॉर्नेलियस तब अपने भाई भूतपूर्व महामंत्रीके के्षेपर हाथ रखकर उठा और ऑगनको जानेवाले जीनेसे उतरने लगा। ज़ीनेके नीचे उसे मुन्दरी राज़ा थरथर काँपनी हुई मिली। वह बोली, महाराय जान, कैसा दुर्भाग्य है!

जानने पूछा, बेटी क्या बात है ?

"कहते हैं कि ये लोग तिलीके घुड़सवारोंको यहाँसे हटानेके लिए आज्ञा-पत्र लेनेके वास्ते टाउनहाल गये थे।"

जानने कहा—अरे, अरं ! बेटी, अगर सवार यहाँसे चले जायँ, तो परिस्थिति हमारे लिए बहत बुरी है।

लड़कीने काँपते हुए कहा, मैं आपको कुछ परामर्श दे सकती हूँ, अगर आप मेरा कहना मानें तो।

- " बेटी कह, क्या जाने स्वयं परमात्मा ही तेरे मुँहसे बोल रहा हो।"
- " मेरी सम्मतिमें तो आपका सदर सङ्कसे जाना उचित नहीं है।"
- '' क्यों ? तिलीके सवार तो वहाँ अपनी डग्रटीपर हैं ही।''
- '' हाँ, किन्तु उनको तो केवल जेलके सामने रहनेकी आज्ञा दी गई है और संभव है कि वे वहाँसे भी वापस बुला लिये जायँ।''
 - " निःसंदेह । "
- " और क्या उनको शहरसे बाहर तक आपके साथ जानेकी आज्ञा दी गई है ?"
 - " नहीं।"
- "तो आप ज्यों ही घुड़-सवारोंस आगे निकलेंगे, इन उन्मत्त लोगोंके हाथोंमें जा पड़ेंगे।"
 - " किन्तु नागरिकोंकी सेना तो है ?"
 - " नागरिक लोगोंकी सना ? वह तो सबसे अधिक भड़की हुई है।"
 - "तो फिर क्या करना चाहिए?"

युवतीने डरते हुए कहा, महाशय जान, यदि आपकी जगह मैं होऊँ, तो मैं सदर दरवाज़ेसे न निकलकर पिछले दरवाज़ेसे निकलूँ। यह दरवाज़ा एक सुनसान गलीकी ओर खुलता है और सब लोग सदर सड़कमें सदर दरवाज़ेके सामने प्रतीक्षा कर रहे हैं। इसलिए मैं छोटे दरवाज़ेसे निकलकर शहरके जिस दरवाज़ेसे शहरके बाहर जाना है, उसपर पहुँच जाऊँ।

जान बोला, किन्तु मेरा भाई चल नही सकता । कॉर्नेलियसने पूर्ण दृढताके साथ कहा, मैं कोशिश करूँगा । युवतीने पूछा, किन्तु क्या आप अपनी गाड़ी नहीं लाये ? " गाड़ी तो सदर दरवाज़ेके सामने खड़ी हैं।"

युवतीने कहा, नहीं। भैंने समझ लिया था कि आपका कोचवान विश्वास-पात्र आदमी है और मैंने उससे पांछेके दरवाज़ेपर आपका इंतज़ार करनेको कह दिया है।

दोनों भाई वड़े प्रेमके साथ एक दृमरेकी ओर देखने लगे। उनकी दृष्टिसे उस युवतीक प्रति कृतज्ञना प्रकट होती थी।

महामंत्रीने कहा, अब हमें यह देखना है कि क्या ग्रीफ़स हमारे लिए यह दरवाजा खोलना पसंद करेगा।

" नहीं, वे कभी नहीं खीलेंगे।"

" तो फिर ?"

मैंने पहले ही यह सोच लिया था कि वे नहीं खोलेंगे और जब पिता जेलकी खिड़कीस एक सिपाहीसे बातचीत कर रहे थे मैंने चाबियोंके गुच्छेस वह चाबी निकाल ली है। "

" तो वह चाबी तुम्हारे पास है ?"

" हाँ, यह है।"

कॉर्नेलियसने कहा, मेरी बेटी, नुमने मेरा जो उपकार किया है उसके बदलेमें तुम्हें देनेक लिए मेर पास कोई चीज़ नहीं है। केवल एक बाइबिल है, जो मेरी कोठरीमेंसे तुम ले सकती हो। एक सबे ईमानदार आदमीकी यह अन्तिम मेंट है। मुझे आशा है कि वह तुम्हें मंगलदायिनी होगी। "

युवतीने जवाब दिया, महाशय कॉर्नेलियस, धन्यबाद । मैं हमेशा उसे अपने साथ रक्खूंगी, कभी अलग न होने दूंगी । फिर आह भरते हुए वह अपने आप बोली, यह कितने दुर्भाग्यकी बात है कि मैं पढ़ना नहीं जानती ।

जान बोला—बेटी, कोलाइल बढ़ता ही जाता है । मैं समझता हूँ कि हमें एक क्षण भी नहीं खोना चाहिए।

" तो आइए।"

यह कहकर वह फीजलैंडनिवासिनी सुन्दरी अंदरके रास्तेसे दोनों भाइयोंको जेलकी दूसरी ओर ले गई।

रोजा उनको रास्ता बतलाती जाती थी। वे दस बारह सीहियोंके एक ज़ीनेसे उतरे और एक छोटा आँगन पार कर चीर दरवाजेपर पहुँचे और उसे खोलकर जेलके दूसरी ओर सुनसान सड़कमे पहुँच गये। वहाँपर उनकी गाई। तैयार खड़ी थी और उसका दरवाजा खुला हुआ था।

घबराया हुआ कोचवान बोला, मेरे मालिक, जल्दी कीजिए, क्या आप वह शोर सुन रहे हैं ?

तब महामंत्रीने पहले कॉर्नेलियसको गाड़ीमें विठाया और फिर रोज़ासे कहा— बेटी, हम बिदा लेते हैं। हम तुम्हारे प्रति अपनी कृतक्षता शब्दोंसे किसी तरह प्रकट नहीं कर सकते। हम दो मनुष्योकी प्राण-रक्षा करनेके कारण ईश्वरसे तुम्हारी मंगल-कामना करेगे। यह कहकर महामंत्रीने अपना हाथ बढ़ाया। रोज़ाने बड़े सम्मानके साथ उसको चूम लिया।

उसने कहा—जाइए, जाइए । मालूम होता है कि भीड़ दरवाज़ा तोड़कर जेलके अंदर धुसा चाहती है ।

जान द'विट जल्दीसे गाड़ीपर चड़कर अपने भाईके पास बैठ गया और गाड़ीका दरवाजा बंद करके कोचवानसे बोला—तेल्होक चलो।

तेलहोक शहरके एक दरवाज़ेका नाम था, जहाँसे श्वेनिजन बंदरको रास्ता जाता था। इस बंदरगाहमें एक छोटासा जहाज़ दोनों भाइयोकी प्रतीक्षा कर रहा था।

गाडीमें दो मजबूत बिंदयाँ घोड़े जुते थे। वह इन दोनों भागनेवालोकों लेकर सरपट चली।

जब तक गाड़ी दीखती रही और सड़कके मांड्में ओझल नहीं हो गई, रोज़ा उसकी ओर टक लगाये देखती रही। फिर उसने जेलके अंदर आकर दरवाज़ा बंद कर लिया और चाबी कुएँमें फेंक दी।

लोग जेलके सामनेके मैदानको घुड़-सवारोंसे खाली कर चुके थे। अब वे ज़बरदस्ती जेलके दरवाज़ेको खुलवाकर अंदर घुसना चाहते थे। उनके इसी कोलाहलको सुनकर रोज़ाने पहलेसे ही इस अनिष्टकी आशंका की थी। जेलर प्रीफसने हढताके साथ दरवाज़ा खोलनेसे साफ इनकार कर दिया। दरवाज़ा बहुत ही मजबूत था, फिर भी वह इस कुद्ध जनताके धक्कोंका सामना कब तक कर सकता १ ऐसा माल्म होने लगा कि वह जल्दी ही टूट जायगा। यह देखकर जेलर पीला पड़ गया और अपने मनमें सोचने लगा कि दरवाज़ा टूटने देनेसे क्या यह अच्छा नहीं है कि मैं स्वयं उसे खोल दूँ। उसी समय किसीने पीछेसे आकर धीरेसे उसका कपड़ा खींचा।

उसने मुँह फेरकर देखा, तो रोज़ा खड़ी है। वह बोला, तू इस क्षुब्ध जनताकी गर्ज सुन रही है न ?

- " पिताजी, खूब अच्छी तरह सुन रही हूँ । अगर मैं आपकी जगह होती तो....."
 - '' दरवाज़ा खोल देती । यही न ? ''
 - '' नहीं । मैं उन्हें दरवाजा तोडने देती । "
 - " लेकिन ये लोग मुझे मार डालेंगे।"
 - '' हाँ, अगर वे आपको देख पार्वे । ''
 - " जब अंदर आँयगे, तो मुझे देखेंगे कैसे नहीं ? "
 - " छिप जाइए।"
 - " कहाँ [?] "
 - " गुप्त तहखानेमें।"
 - " किन्तु बेटी, तु ? "
- " पिताजी, मैं भी आपके साथ छिप जाऊँगी । इम उसका दरवाज़ा बंद कर छैंगे और जब ये लोग जेलसे चले जायँगे, तब अपने छिपनेकी जगहसे बाहर निकल आयँगे।"

ग्रीफस बोला, हाँ, तू ठीक कहती है। यह आश्चर्यकी बात है कि तेरे इस छोटेसे सिरसे ऐसी अनोस्त्री सुझकी बातें निकलती है।

लोगोंके हर्ष-चीत्कारके साथ साथ वह दरवाज़ा हिल उठा । रोज़ाने एक चोर दरवाज़ा खोलकर कहा — पिताजी, जल्दी कीजिए, जल्दी ।

प्रीफ़स बोला, हमारे कैदियोंका क्या होगा ?

" पिताजी, उनकी देख-भाल ईश्वर करेगा। आपकी देख-भाल मुझे करने दीजिए।" ग्रीफ़िस लड़कीके पीछे पीछे चला और जब कि दरवाज़ा लोगोंके धक्कोसे धमसे टूटा, ठीक उसी समय इन लोगोंने भी अपने सिरपरका चोर-दरवाज़ा बन्द कर लिया।

यह तहखाना जलके अधिकारियोंको ही माल्म था, और क्रान्ति आदि बड़े विष्ठवोंके समय बड़े बड़े कैदी इसमें बंद कर दिथे जाते थे, जिससे कोई उन्हें भगाकर न ले जाय। इसी गुप्त तहखानेमें रोज़ा अपने पिताके साथ सुरक्षित बन्द हो गई।

लोग जेव्हमें वुसकर ज़ोर-ज़ोरसे चिल्लाने लगे-

'' देशद्रोहियोकी मृत्यु! कॉर्नेलियसको स्ली! मृत्यु! मृत्यु!"

८ ९ १ १४-कृतिल जनता

न्य युवक अफ़्सरके कन्धंका सहारा कभी नहीं छोड़ता था, अपनी बड़ी टोपीसे अपने चंहरेको लगातार छिपाये रहता था, और लगातार रूमालसे अपना माथा और होंठ पींछता था। वह बुटेनहोफ़के एक कोनेमें एक बंद दूकानकी आड़में अधिरेमें छिपा हुआ इस पागल भीड़का तमाशा देख रहा था। ऐसा माल्म होता था कि अब इस तमाशेका अन्तिम पदा उठा ही चाहता है।

वह अफ़्सरसे बोला—वान डेकेन, तुम ठीक ही कहते थे। डिपुटियोंने जिस आज्ञा-पत्रपर हस्ताक्षर किया है, वह वास्तवमें कॉर्नेलियसके लिए मृत्यु-दण्डका आज्ञा-पत्र है। इन लोगोंका चीत्कार तुम सुनते हां?

अफ़सर बोला — हाँ, मैंने ऐसा गर्जन कभी नही सुना। मालूम होता है कि कॉर्नेलियसकी कोठरी इन्हें मिल गई है। यह खिड़की उसी कोठरीकी है न, जिसमें कॉर्नेलियस बंद है?

वस्तुतः एक आदमी उस कोठरीकी खिड़कीकी लोहेकी छड़ोंको पकड़कर ज़ोरसे हिला रहा था, जिसमें कॉर्नेलियस रहते थे और जिसको छोड़े उन्हें दस मिनटसे अधिक नहीं बीते थे।

वह आदमी चिल्लाया—हुर्रा, हुर्रा, वह तो यहाँ है ही नहीं।

जो लोग पीछेसे आये थे और जेलके भर जानेके कारण अंदर नहीं जा सके थे, उन्होंने बाहरसे पूछा—कैसे ! वह यहाँ नहीं है ?

क्रोधान्ध मनुष्यने जवाब दिया, नहीं ! नहीं ! वह यहाँ नहीं है । वह तो बच निकला ।

राजकुमारका चेहरा पीला पड़ गया। उसने पूछा, यह आदमी क्या कहता है ?

अफ़सरने कहा, श्रीमान्, जो कुछ यह कह रहा है वह यदि सच हो, तो बंड़ सौभाग्यकी बात होगी।

'' हाँ, निःसंदेह, यदि यह सच हैं तो बड़े भारी सौभाग्यकी बात होगी। । परन्तु दुर्भाग्यके यह सच नहीं हो सकती।''

अफ़सर बोला, अच्छा हम देखेंगे।

अब और भी बहुतसे भयानक चेहरे क्रोधसे दॉत पीसते हुए ऊपर चढ़कर खिड़कीसे चिल्ला रहे थे—बच निकला, भाग निकला, इन लोगोंने उसे भगा दिया।

बाहरसे सडकमें खड़े हुए लोगोन जार जोरसे चिछाना ग्रुरू किया—बच निकले, भाग निकले, चलो इम दौड़कर उन लोगोका पीछा करें।

अफ़सर बोला, श्रीमान्, मालूम होता है कि महाशय कॉर्नेलियस द'विट वस्तुतः बच निकले।

राजकुमारने उत्तर दिया, हाँ शायद जेलसे, किन्तु शहरसे नही। तुम देखांगे कि बचारको शहरका दरवाज़ा बंद मिलगा, जिसे कि वह खुला हुआ समझता होगा।

" तो क्या श्रीमान् , शहरके दरवाजोंकां बंद करनेका हुक्म दिया गया है ?"

" नही, मुझे मालूम नही । ऐसा हुक्म किसने दिया होगा ?"

" तो फिर ऐसा विचार आपके मनमें कैसे आया ?"

राजकुमारने असावधानीसे उत्तर दिया — दुर्घटनाएँ हुआ ही करती हैं और कभी कभी बड़े बड़े आदमी इन दुर्घटनाओंके शिकार हो जाते हैं।

ये शब्द सुनकर अफ़सरको अपने शरीरमें कॅपकॅपी सी दौड़ती हुई माल्स हुई, क्योंकि उसने समझ लिया कि कैदी अब बचेगा नहीं।

इस समय लोगोंके चीत्कारसे सारा आकाश गूँज उठा। उन्हें माल्म हो गया कि कॉर्नेलियस द'विट अब जेललानेमें नही हैं। अब कॉर्नेलियस और जानने तालाबसे परे निकलकर तेलहोककी सदर सड़क पकड़ ली थी। उन्होंने कोचवानसे कहा कि घोड़ोंकी चाल कुछ धीमी कर दो, जिससे किसीको संदेह न होने पांव।

किन्तु जब कोचवान बहुत दूर निकल गया, जब शहरका दरवाज़ा दूरसे उसे दीखने लगा, तब उसने सोचा कि जेल और मृत्यु तो बहुत दूर पीछे छूट गई और अब सामने स्वतंत्रता और जीवन है, इस लिए उसने किसी बातका विचार न करके घोड़ोको फिर सरपट छोड दिया।

वह अचानक रुक गया।

जानने खिड़कीसे बाहर सिर निकालकर पूछा--बात क्या है ?

कोचवान बोला—मेरे मालिक वह देखिए...

मारे डरके उसके मुँहसे इसके आंग बोली न निकली।

महामंत्रीने कहा-बात क्या है ? अपना वाक्य पूरा करो ।

" वह देखिए, दरवाजा बंद है। "

" कैसे ? दरवाज़ा बंद है ! दिनमें तो दरवाज़ा बंद नहीं रहा करता । "

'' आप देखिए।''

जान द'विटने खिड़कीसे बाहर सिर निकालकर झाँककर देखा, तो सचमुच ही दरवाज़ा बंद था ।

जान बोला—त् चला चल, मेरे पास भाईके देश-निकालका आज्ञा-पत्र है। उसे देखकर द्वारपाल दरवाजा खोल देगा।

गाड़ी फिर चली; किन्तु ऐसा मालूम होता था कि कोचवान फिर उसी विश्वासके साथ घोड़ोंको नहीं हाँकता है।

जब जानने गाड़ीसे बाहर सिर निकाला, तो एक शराब बेचनेवालेने उसे देखकर पहचान लिया। यह आदमी बुटेनहोफ़ जाकर उस भीड़में शामिल होनेके लिए जल्दीसे अपनी दूकान बंद कर रहा था। उसे कुछ काम लग गया था, अतः वह अब तक नहीं जा सका था।

उसके मुखरे आश्चर्य-ध्विन निकल गई। वह दो और आदिमियोंके पीछे दौड़ा जो कि उसके आगे दौड़े जा रहे थे। सौ कदम दौड़कर वह उनसे जा मिला । वे तीनों ठहर गये। उन्होंने गाड़ीको भागे जाते देखा, किन्तु अभी तक उनको पूरा निश्चय नहीं था कि उसमें कौन हैं। इस बीचमें गाड़ी तेलहोक पहुँच गई।

कोचवानने पुकारा-दरवाजा खोलो।

द्वारपाल अपने घरके दरवाजे़पर आकर बोला, खोकूँ ? किस चीज़से खोलूँ ? कोचवान बोला—चाबीसे और किस चीजसे ।

- '' हाँ, चाबीसे किन्तु वह मेरे पास हो तब न ? ''
- " कैसे ? क्या तुम्हारे पास दरवाजेकी चाबी नहीं है ?"
- " नहीं।"
- " तुमने उसका क्या किया ?"
- " वह मुझसे ले ली गई है।"
- " किसने ले ली ?"
- " किसने, जो सभवतः यह चाहता था कि शहरसे कोई बाहर न जाने पावे।"

महामंत्रीने खिड़कीसे बाहर सिर निकालकर और सब कुछ पानेके लिए सब कुछ ख़तरेमे डालने हुए कहा—मेरे मित्र, मुझ जान द'विट तथा मेरे भाई कॉर्नेलियसके लिए, जिस मैं देश-निकालक वास्ते बाहर ले जा रहा हूँ, दरवाज़ा खोल दो।

द्वारपालने जल्दीसे गाड़ीके पास आकर कहा—आह, महाशय द'विट, मैं निराश हूँ, मैं कसम खाकर कहता हूँ कि चाबी मुझसं ले ली है।

- ६६ ब्रुज़ १ ११
- " आज सुबह।"
- " किसने !"
- '' बाईस बरसके एक दुवले पतले नव युवकने।''
- " और तुमने चाबी उसे क्यों दे दी ?"
- '' क्योंकि उसके पास इस्ताक्षर किया हुआ और मुहर लगाया हुआ एक आज्ञा-पत्र था।''
 - " किसका [?] "
 - " टाउनहाल-वालोंका । "

कॉर्नेलियसने शान्तिके साथ कहा—चलें, माल्म होता है कि हमपर आपत्ति जुरूर आयगी। जानने पृछा, क्या तुम्हे माल्स है कि दूसरे दरवाज़े भी बंद हैं ? '' नहीं । "

जानने कोचवानसे कहा, चला, ईश्वर मनुष्यको आजा देता है कि जान बचानके लिए जो कुछ भी किया जा सके, करो। किसी दूसरे दरवाजंपर ले चला। तब कोचवानने गाड़ीका मुँह फेरा।

जानने द्वारपालसे कहा, मेरे मित्र, तुम्हारी श्रुम कामनाके लिए धन्यवाद । इरादा भी काम करनेके ही बराबर हैं। तुम हमारी जान बचाना चाहते थे और ईश्वरकी दृष्टिमे तुम्हें उस काममे सफलता मिली।

द्वारपाल बोला. ओह. क्या आप उधर देखते हैं ?

जानने कोचवानसे कहा, सरपट दौडाकर इस भीड़को पार कर जाओ और बाई तरफकी सडकसे चलो। वही हमारी एक मात्र आशा है।

जिस भीड़के विषयमें जानने कहा, उसके बीचमे वे ही पूर्वोक्त तीन आदमी थे जिन्होंने गाड़ीको पहले देखा या और जब कि जान द्वारपालसे बाते कर रहा था, सात आठ आदमी और उनके माथ आ मिले थे।

इन नये आदिमयोका इरादा गाडीके विपयमे अच्छा नही था।

घोडोंका सरपट अपनी ओर आते देखकर वे राह रोककर खड़े हो गये और ज़ोर ज़ोरसे लाठियाँ घुमाते हुए बोले — ठहरा ! ठहरा !

इधर कोचवान उनपर झककर जोर जोरंस कोड़े फटकारता हुआ उनके बीचमें घुसकर गाडी निकाल ले गया। अन्तमें गाडी और वे लोग टकरा गये।

दोनो द'विट-भाई गाड़ीके अदर बद थे, इसलिए वे कुछ देख नहीं सकते थे। किन्तु उन्हें एसा माल्म हुआ कि घोड़े पिछली टॉगोके सहारे उछलकर चल रहे हैं और फिर बड़े जोरसे धका लगा। छड़कती हुई सारी गाड़ी हिल गई, फिर ऐसा माल्म हुआ कि वह किसी गोल और लचकीली चीज़पर, जो कि किसी गिरे हुए मनुष्यका शरीर-सा था, होकर जा रही है। फिर गाली-गलौजके बीचमें होती हुई आगे बड़ी।

कॉर्नेलियस बोला, मुझे बड़ा डर लगता है कि कहीं हमारी गाड़ीके नीचे कोई कुचला तो नहीं गया।

जान बोला, सरपट ! सरपट !

किन्तु उसके यह हुक्म देनेपर भी गाडी अकस्मात् रुक गई।

जानने पूछा, क्या बात है ?

कोचवानने जवाब दिया, आप उधर देखते हैं ?

जानने देखा कि गाड़ीको जिघर जाना था उस ओर सड़कके दूसरे सिरेपर बुटेनहाफ़की सारी भीड़ आ गई है, जो चिल्लाती और शोर मचाती हुई बचंडरकी तरह बढ़ी चली आती थी।

जानने कोचवानसे कहा, ठहर जा। अब आगे चलना बेफायदा है। अपनी जान बचा। हमारी मृत्यु तो आ ही चुकी।

पाँच सौ आवाज़ें एक साथ चिलाने लगीं, वे यहाँ हैं ! वे यहाँ हैं !

एक आदमीके घायल शरीरका उठाये हुए कुछ लोग गाड़ीके पीछे आ रहे थ । उन्होंने सामनेसे आनेवाली भीड़को जवाब दिया, हाँ, वे हैं, देश-द्रांही ! कातिल ! जलाद !

यह घायल आदमी वही था जो घोड़ोंकी लगाम पकड़ लेना चाहता था और तब उसको घोड़ोंने उलट दिया था, तथा गाड़ी उसके ऊपर उतर गई थी। उस समय दोनों भाइयोंने गाड़ी किमीके शरीरके ऊपरको उतरती हुई अनुभव की थी और उन्हें झटका लगा था।

कोचवान टहर गया। उसके मालिकने उससे बहुत प्रार्थना की, किन्तु उसने अपनी जान बचानकी कुछ कोशिश न की। क्षण-भरमें गाड़ी आगे और पिछसे आनेवालोंके बीचमें आ गई। उस भीड़में गाड़ी ऐसी दीखने लगी जैसे किसी समुद्रमें कोई द्वीप तैर रहा हो।

अचानक तैरता हुआ द्वीप ठहर गया।

एक आदमी लोहारका घन उठा लाया और उसने उससे मारकर घोड़ोंको गिरा दिया।

इसी समय एक मकानकी खिड़की खुळी और उसमेंसे उस दुवले पतले नवयुवककी अँधेरी आँखें और पीला चेहरा दिखाई दिया। वह इस सब दृश्यको देख रहा था।

उसके पीछे अफसरका चेहरा दिखलाई पड़ा। वह भी ऐसा ही पीला था जैसा कि नवयुवकका।

अफसरने धीरेसे कहा, आह परमात्मन् ! परमात्मन् ! श्रीमान् , सामने वह क्या हो रहा है ?

उसे जवाब मिला, जरूर कोई बड़ा ऋरतापूर्ण काम हो रहा है।

" आह, महाराज, आप देखते हैं, वे लोग महामंत्रीको गाड़ीसे खींचते हैं, उन्हें मारते हैं, काटते हैं।"

'' सच है। मालूम होता है, ये लोग भयंकर क्रोधसे बिल्कुल पागल हो गये हैं।''

यह कहते हुए नवयुवकका स्वर बिल्कुल वैसे ही भावुकताशून्य रहा, जैसे कि अब तक रहा था।

" और सामने कॉर्नेलियस हैं। अब वे लोग गाड़ीसे उसे घसीट रहे हैं। उसके हाथ पैर तो पहले ही बिल्कुल जल्मी हो चुके थे और जल्लादोंकी यातनासे वह घायल हो गया था। और उधर देखो, उधर देखो, उधर देखो।"

" हाँ, वह कॉर्नेलियस ही तो है।"

अफसरने एक धीमी-सी चीख मारकर अपना मुँह फेर लिया।

कॉर्नेलियस गाड़ीकी सीढ़ीपर ही था, जमीनपर नहीं उतरने पाया था कि लोहेकी एक मोटी छड़ उसके सिरमें लगी। सिर फट गया।

वह उठा, किन्तु फिर गिर पड़ा।

तब कुछ लोग पैर पकड़कर उसे घसीटकर भीड़में ले गये। जहाँ जहाँसे यह घसीटा गया वह जगह खूनसे तर हो गई और उसके पीछे पीछे लोगोंका हर्षे— चीत्कार बढ़ता गया।

नवयुवकका चेहरा और पीला पड़ गया। ऐसा होना पहले असंभव माल्म होता था। उसकी आँखें बंद हो गई।

अफ़सरने अपने कठोर-हृदय साथीके चेहरेपर करुणाके इस चिह्नको पहली बार देखा और उसके हृदयके इस प्रकार कोमल हो जानसे लाभ उठानेकी इच्छासे वह बोला, महाराज, आइए, आइए, वे लोग यहाँ महामंत्रीको भी मार डालना चाहते हैं।

किन्तु नवयुवक पहले ही आँख खोल चुका था। वह बोला, ये लोग किसीकी सुनते थोड़ ही हैं। इनकी इच्छाक विरुद्ध कुछ बोलने या करनेमें बड़ा ख़तरा है।

अफ़रर बोला, श्रीमान, क्या किसी तरह बेचारे जानको नहीं बचा सकते ? ये तो आपके गुरु थे। यदि कोई उपाय हो, तो मैं अपनी जानतक देनेको तैयार हूँ। ओरेंजके राजकुमार विलियमने (वही यह नवयुवक था) अपनी भैंहिं सिकोड़कर क्रोध प्रदर्शित करते हुए कहा—कर्नल वान डेकेन, मैं तुमसे प्रार्थना करता हूँ कि तुम फ़ौरन मेरी फ़ौजसे जाकर कहो कि वह शस्त्र लेकर तैयार रहे।

" किन्तु क्या मैं श्रीमान्को इन कातिलोंके सामने अकेला ही छोड़ जाऊँ ?" राजकुमारने रूखेपनसे कहा, तुम मेरी कुछ चिन्ता मत करो | मैं अपनी रक्षा अपने आप कर लूँगा | तुम जाओ |

अफ़सर श्रीष्ठतासे वहाँसे चल दिया। इस शीष्ठताका कारण आज्ञा-पालनमें फुर्तीका उतना नहीं था जितना कि वह ख़ुशी थी जो कि उसकी दूसेर भाईके वधमें शामिल न होने और उस दृश्यक सामनेसे हट जानसे अनुभव हुई।

वह कमरेका दरवाज़ा अभी बंद नहीं कर पाया था कि जिस घरमें जानका शिष्य छिपा था, उसके ठीक सामनेके घरके द्वारके आगेकी सीढ़ीपर जान अपनी पूरी शक्ति लगाकर किसी न किसी तरह चढ़ता दिखाई दिया। वह पुकार रहा था, ''मेरा भाई, भैया कहाँ है।'' चारों तरफ़्से बीस आदिमयोंने ज़ारसे उसके घूँसे मारे जिससे वह गिर पड़ा। एकने मुक्का मारकर उसकी टापी गिरा दी।

एक आदमीने कॉर्नेलियसकी ऑतें निकाल ली थीं और उसके हाथ खूनसे सने हुए थे। उसने अपने वे खूनसे सने हुए हाथ जानको दिखलाये। वह आदमी दौड़ा चला आता था जिससे कि वह महामंत्री जानकी भी वही गति करनके सुअवसरको न खो बैठे। एक और आदमी मरे-हुएकी लाशको फिर फॉसीपर चढ़ानेके लिए घसीटे ले जा रहा था।

जानके मुँहसे अत्यन्त करुणासूचक आह निकली और उसने अपनी आँखोंको हाथोंसे ढक लिया।

नागरिक स्वयंसेवक-सेनाका एक सिपाही बोला, त् अपनी आँखें बंद करता है, उन्हें भैं निकालता हूँ, मैं!

यह कहकर उसने जोरसे उसके चेहरेपर एक भाला भोंक दिया।

कॉर्नेलियसकी जो दशा हुई थी उसे देखनेका यत्न करते हुए जानने पुकारा, मेरे माई, मेरे मैया, किन्तु राधिरके प्रवाहसे वह अंधा हो गया और कुछ न देख सका।

एक और कातिलने उसकी ओर बंदूक उठाकर उसका घोड़ा दबाते हुए कहा, जा, तू भी उसीके पास जहन्तुममें चला जा। किन्तु बंदूक न चली। तव उसने दोनो हाथोसे उसकी नाल पकड़कर ज़ोरसे जान द'विटके सिरमे दे मारी।

जान लड्खडाकर गिर पडा ।

किन्तु उसने अपनी पूरी शक्ति लगाकर उठते हुए बड़े ही करुणासूचक स्वरमे पुकारा, भैया!

यह देखकर नवयुवक उधर न देख सका और उसने अपनी खिडकी बंद कर ली।

इसके आगे और थोड़ा ही देखना बाकी था। एक तीसरे कातिलंने अपना पिस्तौल उसकी तरफ ताना। इस बार पिस्तौल चल गया और उसने उसकी खोपड़ी उड़ा दी।

जॉन द'विट गिर पड़ा और फिर न उठा।

उसके गिरते ही सब लोगोमे साहस आ गया । सब लोग उसके मृत शरीर-पर अपने अपने शस्त्र चलाकर अपनी वीरता दिखलाने लगे । किसीने हथौड़ा मारा, किसीने गदा मारी, किसीने तलबार या कटारके हाथ दिखाये, कोई रुधिरकी बूँदे निकालकर ही सतुष्ट हा गया, किसीन उसका कपड़ा फाड़ा।

जब उन दोनोका शरीर अच्छी तरह घायल किया और फाड़ा जा चुका और उनकी खाल उधेड़ी जा चुकी, हाथ पैर तोड़े जा चुके, तो लोग उनके नगे और खूनसे लथ-पथ मृत शरीरोको घसीटकर ले गये। एक सूली बनाई गई और कुछ लोगोने जलाद बनकर उनको टॉगोके बल फॉसीपर लटका दिया।

तब सबसे कमीने और नीच लोगोकी बारी आई। इन लोगोने जीवित दारीरको छुनेका तो साहस नहीं किया था, अब ये मुद्दी मासको काट-काटकर दाहरमें ले जाकर ' जॉन और कॉर्नेलियसका माम ' पुकारकर एक एक दुकड़ा चार चार आनेको बचते फिरे!

हम नहीं कह सकते कि बद खिड़कीकी दरारोमेंसे नवयुवकने इस भयानक नाटकका अन्तिम दृश्य देखा या नहीं, किन्तु जब वे लोग इन दोनो शहीदोंको फॉसीपर लटका रहे थे, उसी समय उसपर अपनी चिन्ता सवार हुई और वह अपने किये कार्यपर खुशी मनानेमें तल्लीन उस भीड़को पार करके तेलहांक दरवाज़ेपर पहुँचा। दरवाज़ा अभी तक बंद था।

द्वारपाल बोला, महाशय, क्या आप मुझे चानी देंगे ?

नवयुवकने उत्तर दिया, हाँ भैया, लो, यह है।

द्वारपालने आह भरते हुए कहा, कितने दुर्भाग्यकी बात है कि आप यह चाबी सिर्फ आध घंटा पहले नहीं लाये।

नवयुवकने पूछा, क्यो ?

'' क्यों कि यदि चाबी पहले मिलती, तो मैं द'विट-भाइयोंके लिए दरवाज़ा खोल देता। उन्हें दरवाज़ा बद देख करके लीट जाना पड़ा और वे उन लोगोंके हाथोंमे पड़ गये जो उनका पीछा कर रहे थे।

एक आदमीने जारसे पुकरा, दरवाज़ा ! दरवाजा ! उसके स्वरसे मालूम होता था, जैमे उसे बडी भारी जल्दी हो ।

राजकुमारने मुँह फेरकर देखा, तो वह आदमी कर्नल वान डेकेन था। राजकुमारने कहा, अच्छा कर्नल ! तम हो ? तम अभी तक हेग नगरसे

गयं नहीं ? तुमने मेरी आजा-पालन करनेमें बड़ी देर लगाई।

कर्नलंन जवाब दिया, श्रीमान्, अब मै इस तीसरे दरवाजेपर आया हूँ । बाकी दोको मैंने बद पाया ।

'' अच्छा, यह भला मानस अब हमारे वास्ते दरवाज़ा खोले देता है।'' फिर द्वारपालसे राजकुमारने कहा, मेरे दोस्त, खोल दो।

कर्नल बान डेकेन उस दुबले पीले नवयुवकको श्रीमान् कहकर सबोधन कर रहा था, यह देखकर द्वारपाल भौचका रह गया। उसे अब माल्म हुआ कि वह राजकुमार विलियम है। उसने तो युवकसे मामूली आदमीकी तरह बडी धनिष्ठतासे बातचीन की थी।

अपनी गलतीका प्रायश्चित्त करनेकं लिए वह जल्दीसे दरवाजा खोलनेके लिए दौडा। दरवाजा अपने चलोपर चर्र-चॅ करता हुआ खुल गया।

कर्नलने विलियमसे पूछा, श्रीमान्, आपको क्या मेरा घोडा चाहिए ?

" कर्नल, भन्यवाद। मेरे लिए एक घोडा पास ही खड़ा है।"

उसने अपनी जेबमेसे सोनेकी एक सीटी निकाली और ज़ोरसे बजाई । उस जमानेमे ऐसी सीटी नौकरोको बुलानेके काममें आती थी । उस सीटीके बजाते ही एक साईस घोड़ेपर सवार हाज़िर हुआ । इस साईसके हाथमें एक और घोडेकी लगाम थी । विलियम बिना ही रकाबपर पैर रक्खे एकदम उछलकर घोड़ेपर सवार हो गया और एड़ लगाकर उसने लीड नगरकी राह ली।

उस राहपर पहुँचकर उसने पीछेकी ओर मुँह फेरकर देखा। कर्नल पास ही उसके पीछे पीछे आ रहा था। राजकुमारने अपने पार्श्वमें चलनेके लिए उसे इशारा किया।

बिना ही इके उसने कहा, क्या तुम्हें माल्स्म है कि उन बदमाशोंने कॉर्ने-लियसकी तरह जॉन द'विटको भी मार डाला ?

कर्नल डरते डरते बोला, श्रीमान् आपके नवाब बननेके रास्तेमें ये दोनों कठिनाइयाँ मौजूद रहतीं, तो मैं उन्हें अधिक पसन्द करता !

नवयुवकने कहा, जरूर, ऐसा पसंद किया जा सकता है। जो कुछ हुआ वह न होता, तो अच्छा था। किन्तु अब क्या किया जा सकता है? किन्तु इसमें हमारा कुछ भी हाथ नहीं है। कर्नल, एड़ लगाये चलो। सरकार जो संदेश मेरे पास भेजेगी, उसको पहुँचनेसे पहले ही हमें आल्पन पहुँचना है।

उससे बातचीत करके कर्नल फिर अपनी जगहपर चला गया और उसके सम्मानार्थ उसके पीछे चलता रहा।

अँरिंजका विलियम भौंहें तानकर होंट काटते हुए और घोड़ेको जोरसे एक लगाते हुए इस तरह गुनगुनाता जाता था कि फांसका राजा छई (सूर्य) जब अपने मित्र द'विट-भाइयोंकी जो गति हुई उसका समाचार सुनेगा, तब उसकी शकल देखने ही लायक होगी। उस समय उसका चेहरा मुझे देखनेको मिले, तो क्या ही अच्छा हो। अरे सूर्य, मेरा भी नाम विलियम 'कम बोलनेवाला ' (Gillaumeb Saciturme) है, तू अपनी किरणोंको अपने ही पास रख।

वह अपने घोड़ेको तेज़ीसे दौड़ाने लगा। यह युवक राजकुमार फांसके महाराजका भारी प्रतिद्वंद्वी था। उसे अभी अभी नयी शक्ति प्राप्त हुई थी, किन्तु फिर भी उसमें गंभीरता नहीं थी। इसीके निर्विध्न सिंहासनपर चढ़नेके लिए हेगके निवासियोंने उन दोनों भाइयोंकी जान ली और कॉनेंलियसके मृत श्रीरोंकी सीकी बनाई। ये दोनों भाई मनुष्यों और परमात्मा दोनोंकी दृष्टिमें बड़े ही मले मानस थे।

IS IS IS

४१ फूलोंका प्रेमी और उसका पड़ोसी

५-फूलोंका पेमी और उसका पड़ोसी

-

उन्नव कि ऐगवासी जान और कॉर्नेलियसके मृत शरीरों के दुकड़े दुकड़े कर रहे थे, ऑरेंजका विलियम अपने विरोधियों की मृत्युसे निश्चिन्त होकर लीडकी राहपर दौड़ा चला जा रहा था और उसके पीछे पीछे कर्नल वान डेकंन आ रहा था। अब विलियम कर्नलका उतना अधिक विश्वास नहीं करता, क्यों कि उसने उसको आवश्यकतासे अधिक करणापूर्ण पाया। इसके पहले वह उसका बहुत आदर करता था। उसी समय द'विट-भाइयों का विश्वास-पात्र नौकर क्रेक एक अच्छे घोड़ेपर सवार नहरके किनारे किनारे सघन वृक्षों की छायामें दौड़ा चला जा रहा था।

शहरसे दूर निकल जाने और कुछ गाँव पारकर जानेपर जब उसे विश्वास हो गया कि अब मुझपर कोई संदेह नहीं करेगा, तो उसने घोड़ेको एक अस्तवलमें छोड़ दिया और एक डाककी नावमें बैठकर वह डोर्ट नगरको चल दिया। इन नावोंको घोड़े खींचते थे जो थोड़ी थोड़ी दूरपर बदले जाते थे। हालैंड देशमें झीले और नहरें बहुत हैं। लोग वहाँ उनमें नावोंद्वारा एक जगहसे दूसरी जगह जांत आते हैं। नहरें जगह जगह मुड़ती थीं, वहाँ घोड़े बड़ी होशियारीसे नावको खींचकर ले जाते थे। नहरेंका जालना फैला था। उनके बीचमें सुंदर सुंदर टापू थे, जिनमें बेत तथा अन्य लताएँ फूलोंसे लदी हुई बड़ी मली लतती थीं और उनमें पशुओंके छंड बड़े आनंदसे चर रहे थे। उनके गलेमें घंटियाँ चमक रही थी और वे दूरसे धूपमें चमकते हुए बड़े मुहाबने प्रतीत होते थे।

क्रेकने दूरसेसे ही डोर्ट नगरकी पवनचिक्कयाँ देखीं। उनको देखकर उसने दूरसे ही उस मुसकराते हुए नगरको पहचान लिया। उसको डोर्ट नगरके मुंदर लाल घर दिखाई दिये। इन घरोंकी ईंटोंकी बनी हुई नीवें नहरके पानीमें स्नान कर रहीं थीं। उनकी खिड़िकयोंमें भारत और चीनके बने हुए सुंदर रेशमी परदे लटक रहे थे, जिनमें बीच बीचमें सुनहरे फूल थे। उनके पास ही मछली पकड़नेके लिए काँटे लगे थे। खिड़िकयोंमेंसे लोग तरकारी आदि नहरमें

फेंकते हैं। उसे खानेके लिए ये मछलियाँ वहाँपर आ जाती हैं और इन काँटोंमें फॅसकर पकडी जाती हैं।

क्रेकने नावपरसे उन पवन-चिक्क्योंके पार वह सफ़ेद और गुलाबी घर देखा, जहाँ उसे जाना था। उस घरका ऊपरी भाग और बुजें ऊँचे ऊँचे दृक्षोंकी आड़में छिपी हुई थीं।

नगरके कोलाहलके बीच पहुँचकर नावसे उतरकर क्रेक इस घरकी ओर चला । यह घर बिल्कुल साफ़ सुथरा, सफ़ेंद्र और चमकदार था। सब जगह अच्छी तरह धुला हुआ था। कोनें आदि भी जहाँपर कि दृष्टि आसानीसे नहीं पड़ती, सामने दीखनेवाले स्थानोंसे भी अधिक अच्छी तरह पालिश किये हुए और स्वच्छ थे। इस घरमें एक बड़ा सुखी मनुष्य रहता था।

ऐसे मनुष्य बिरले ही देखंनमें आते हैं। यह मनुष्य कॉनेंलियस द'विटका धर्म-पुत्र था। उसका नाम डाक्टर वान बार्ल था। वह वचपनेस ही उस घरमें रहता था जिसका अभी हमने वर्णन किया है। यह उसका वंद्यागत घर था। उसके बाप और दादा डोर्ट नगरके पुराने व्यापारी थे। वे अपनी भलमनसाहतके लिए प्रसिद्ध थे। उन्होंने भारतमें व्यापार करके तीन चार लाख रुपया कमाया था। जब सन् १६६८ में वान बार्लके पृज्य और प्रिय माता-पिताकी मृत्यु हुई और वान बार्लने थैलियाँ खांलीं, तो उसने उन रुपयोंको बिल्कुल नया, किसीसे न खुआ हुआ, पाया। उनमेंसे कुछपर सन् १६४० लिखा था और कुछपर सन् १६१०। इससे माल्म होता था कि वे क्रमशः उसके पिता और पितामहके थे।

ये चार लाल रुपए इस कथाके नायक बान बार्लके वास्ते केवल जेब-खर्चके लिए थे। क्येंकि उसका पिता इन रुपयोंके अतिरिक्त एक भारी जायदाद भी छोड़ मरा था, जिसकी वार्षिक आमदनी लगभग दस हजार रुपयोंकी थी।

वान बार्लकी माताकी मृत्युके तीन महीने बाद उसका योग्य पिता भी चल बसा। माल्म होता है, माताने अपने पतिके लिए जिस प्रकार जीवनका मार्ग सुगम किया था, उसी प्रकार उसके लिए मृत्युका मार्ग भी सुगम बनानेके लिए वह उससे आगे ही चली गई। पिताने मृत्युसे पहले आन्तिम बार अपने पुत्रको आर्लिंगन करके कहा—

४३ फूलोंका प्रेमी और उसका पड़ोसी

" यदि तू वास्तवमें जीना चाहता है, तो खा पी और मौज कर। क्योंकि यह कोई जीना नहीं है कि रात दिन दूकानमें या गोदाममें लकड़ीकी कुरसी या चमड़ेकी गदीपर बैठे बैठे काममें पिसता रहे। कभी तेरी भी मरनेकी बारी आयगी और यदि तुझे पुत्र प्राप्त करनेका सौभाग्य न मिला, तो तेरे बाद हमारा नाम खुम हो जायगा, और आश्चर्य नहीं कि मेरे ये रुपए किसी अजनबीक हाथमें पड़ें। इन रुपयोंने टकसालवाले, मेरे पिता और मेरे सिवा किसी दूसरेका हस्त-स्पर्श अनुभव नहीं किया। ये बिल्कुल नये चमकीले हैं। अपने धर्म-पिता कॉर्नेलिन्यस द'विटका अनुकरण कभी न करना। उसने राजनीतिमें पग रक्खा है, जो सबसे अधिक कृतम्रतापूर्ण पेशा है। जनता तुम्हारी की हुई लोक-सेवाका कुछ भी ख़याल नहीं करती और इसका अन्त बुरा ही होता है। "

उस यांग्य पिताकी मृत्युके बाद वान बार्ल बिल्कुल अनाथ हो गया। यह उन रुपयोंकी अपेक्षा अपने पिताको बहुत अधिक प्यार करता था।

तब इस बड़े घरमें अंकला वान बार्ल ही था।

उसके धर्म-पिता कॉनेंलियमने बहुत प्रयत्न किया कि वह किसी अच्छे पदपर काम करने लगे. उसे सार्वजनिक कार्यसे प्राप्त होनेवाली प्रतिष्ठाका भी लालच दिखाया, किन्तु उसने उसे स्वीकार नहीं किया। एक बार वह अपने धर्म-पिताकी आज्ञांस उसके साथ 'सात प्रांत' नामक जहाजपर गया था । उस समय कॉनेंलियस द'विट १३८ जहाजींका सेनापित था और उनकी मददस उसने फांस और इंग्लैंड दोनोंकी सीम्मलित शक्तिका नीचा दिखा दिया था। जब वह अंग्रेजोंक 'राजकुमार' नामक जहाजके पास पहुँचा, तो उसने देखा कि उस-पर इंग्लैंडके राजाका भाई यार्कका डयुक है। इस जहाजपर कॉर्नेलियसने ऐसी फुर्ती और होशियारीसे धावा किया कि यार्कका ड्युक अपने जहाजको लिया हुआ समझकर फ़ौरन 'सेंट मिशेल' जहाजपर चढ गया। वान बार्लने देखा कि हालैंडवालोंके गोलोंसे 'सेंट मिशेल' क्षत-विश्वत होकर भाग गया, ' कोंत द साँविक' जहाजके ४०० मलाह गोलियोंकी बाद या लहरोंके थपेड़ोंस समाप्त हो गये, इनेक सिवाय और भी बीस जहाज युद्धका प्राप्त बन गये, तीन हजार आदमी मारे जा चुके, पाँच हजार घायल हुए, फिर भी युद्धका कुछ भी परिणाम नहीं निकला, किसीके भी पक्ष या विपक्षमें कुछ भी फैसला नहीं हुआ, और हरएक पक्ष अपने आपको ही विजयी बताता रहा. लडाई तरन्त दुबारा ग्रह होनेके लिए ही बंद हुई और युद्धोंकी सूचीमें सौथवुडवे (Southwood bay) की एक लड़ाईका नाम और बढ़ गया; तब वान बार्लने अपने धर्म-पितासे और साथ ही प्रतिष्ठांस भी बिदा ले ली, बढ़े आदरके साथ महामंत्री जान द'विटके चरण छुए और डोर्ट नगरके अपने घरमें पुनः प्रवेश किया। यहाँ उसके पास पूर्ण शांति, २६ वर्षकी आयु, पूर्ण स्वास्थ्य, लोहे जैसा सुदृढ शरीर, तीक्ष्ण दृष्टि-शक्ति और चार लाल क्पए नकद तथा दस हज़ार क्पए सालानाकी आमदनीसे भी बढ़कर था यह विश्वास कि परमातमा ज़रूरत भरको मनुष्यके लिए अवश्य देता है।

इसके बाद आनन्दसे समय बितानेके लिए उसने वनस्पतियों और कीट-पतंगोंका अध्ययन आरंभ किया, द्वीप-द्वीपान्तरोंके सब फूलों-पौधोंका संग्रह किया, और प्रांतभरके सब कीट-पतंगोंको इकद्वा किया। इन सबके रंगीन चित्र बनाये, जो असली जैसे माल्स पड़ते थे। यह पुस्तक इस्त-लिखित रूपमें ही रही। यह सब करनेके बाद भी जब वह अपने सब समय और सबसे ऊपर अपने धनको ख़र्च न कर सका और उसका धन भयानक रूपसे बढ़ता गया, तो उसने एक ऐसा काम चुना जो उस देश और उस समयका सबसे अधिक नाजुक, सुंदर और ख़र्चीला था।

उसे गुले लालाका शौक लगा।

उन दिनों हालैंड और पुर्तगालवाल इस फूलकी नई नई सुन्दर किस्में पैदा करनेमें एक दूसरेसे होड़ कर रहे थे। उन्हें इस फूलकी खेतीका इतना शौक़ लगा कि वे इसे देवताकी तरह आदर करने लगे। यह फूल पूर्वसे आया था। उन्होंने ऐसे सुन्दर सुन्दर फूल पैदा किये कि उनको देखकर ब्रह्माको भी ईर्ष्या होती थी।

थोड़े ही दिनोंमें वान बार्लका नाम बहुत प्रसिद्ध हो गया। डोर्टसे मों नगर तक जहाँ देखो वहाँ उसके गुले लालाक फूलोंकी चर्चा थी। उसके फूलोंकी क्यारियों, गमलों और नये पीधे रखनेके सूख कमरोंको देखनेके लिए दूर दूरके देशोंसे लोग वैसे ही आने लगे जैसे कि पुराने जमानेमें प्रतिष्ठित रोमन लोग अनेक कष्ट झेलकर और समुद्र-यात्रा करके सिकंदरियाका प्रसिद्ध पुस्तकालय देखने जाते थे।

वान बार्लने अपने फूलोंके संग्रहके लिए पहले अपनी जायदादकी वार्षिक

४५ फूलोंका प्रेमी और उसका पड़ोसी

आमदनी ख़र्च की और फिर संग्रहको पूर्ण बनानेके लिए अपने नये रुपयोंकी अछूती थैलियाँ ख़ोलीं। उसके परिश्रमका परिणाम भी बहुत अच्छा निकला। उसने पाँच नई किस्मके फूल पैदा किये, उनमेंसे एकका नाम उसने अपनी माताके नामपर ज़ेआन, एकका पिताके नामपर बार्ल और एकका धर्मिपताके नामपर कॉर्नेलियस रक्खा। बाकीके नाम हमें याद नहीं, किन्तु पुष्प-प्रेमी लोगोको उस समयकी फूलोकी सुचियोमे हुँदनेसे उनके नाम भी मिल सकते हैं।

सन् १६७२ में कॉर्नेलियस डोर्ट नगरमें आया और वहाँ अपने पुराने पुरतैनी घरमे तीन महीने रहा । कॉर्नेलियस स्वयं तो डोर्टमे पैदा हुआ ही था, उसके पूर्वज भी वहाँहीके रहनेवाले थे और वही उनका घर था।

उन्हीं दिनोसे कॉर्नेलियस जनतामे बहुत अभिय हो चला था। हाँ, डोर्टवासि-योमे वह इतना अभिय नहीं था और वे उसे फॉसी देनेलायक पाजी नहीं सम-झतं थे। यद्यपि वे उसके विशुद्ध जन-तत्र-वादको पसंद नहीं करते थे; किन्तु फिर भी उन्हें उसकी व्यक्तिगत वीरतापर बड़ा गर्व था। जब वह वहाँ आया, तो उन्होंने बड़े आदर और समारोहके साथ उसका स्वागत किया।

स्वागतके लिए नगरवासियोको धन्यवाद देकर कॉर्नेलियस अपने पैतृक घरको देखने गया, और अपनी पत्नी और बच्चोके आनेके पहले उसने वहाँ कुछ मरम्मत करनेकी आज्ञा दी।

यह सब करके वह अपने धर्म-पुत्रके घरकी ओर गया। सारे नगरमे शायद वही अकेला आदमी था जिसे अभी तक कॉर्नेलियस द'विटके डोर्टमे आनेका पता नहीं था।

कॉर्नेलियस द'विट राजनीतिमें भाग लेकर जितना अधिक जनताकी घृणाका पात्र बना था, वान बार्ल राजनीतिसे बिलकुल विमुख होकर और फूलोमें लगा रहकर उतना ही अधिक प्रीति-पात्र बना था।

वान बार्लसे उसके नौकर-चाकर भी बड़ा प्रेम करते थे। इन बार्तोंको देख-कर वह इस बातकी कल्पना भी नहीं कर सकता था कि दुनियामें ऐसा भी कोई आदमी हो सकता है जो किसी दूसरेका बुरा चाहता हो!

मनुष्य-जातिके लिए यह बड़े शर्मकी बात है कि ऐसे भले मानस वान बार्लका भी एक बड़ा भारी शत्रु था और वान बार्ल इस बातको जानता भी न था। जबसे बान बार्ल गुले लालाका उपासक बना, तबसे उसने अपनी जायदादकी आमदनी और पिताके रुपये सब उसीकी भेंट कर दिये।

डार्टमें ईज़िक बोक्सतेल नामक एक आदमी या जिसका घर कॉर्नेलियसके घरसे बिल्कुल सटा हुआ था। उसने जबसे होश सँभाला तबसे ही उसे गुले लालाका शौक था। और वह इतना अधिक था कि उसका नाम सुनते ही उसका हृदय उछलने लगता और शरीर रामाञ्चित हो उठता।

बोक्सतेलको वान बार्लकी तरह धनी होनेका सौभाग्य प्राप्त नहीं था। इस-लिए उसने बढ़ा कष्ट उठाकर बड़ी होशियारी और धैर्यसे अपन घरमें एक छोटासा बगीचा तैयार किया, बाग्बानोंके क़ीमती नुसख़े डालकर उसकी मिट्टी तैयार की और उसमें वह ठीक उतनी ही गरमी और हवा पहुँचने देता, जितनी कि बाग्बानोंके शास्त्रमें लिखी है, उससे रत्ती भर भी कम या अधिक नहीं।

जिन काचके संदूकों ईज़ाक अपने पौधोंको रखता था, उनकी गरमीको वह एक दरजेके बीसवें हिस्सेतक जानता था। वह इस बातका भी ख़याल रखता था कि हवा किधरकी चल रही है और उसको अपनी इच्छानुसार ऐसे कर देता था जिससे उसका दबाव फूलोंकी पँखड़ियोंपर अनुकूल पड़े और वह उनके खिलंनमें सहायक हो। उसकी इस सब मेहनतका फल भी हुआ। उसने कुछ अच्छे अच्छे फूल पैदा किये जो सुन्दर थ। बहुतसे पुष्पन्रेमी लोग बोक्सतेलके फूल देखने आते थ। अन्तमें एक फूल बोक्सतेलके नामसे गुले लालके प्रमियोंकी दुनियामे मशहूर हो गया। यह फूल फ्रांस और स्पेन देशको पार करके पुर्वगाल तक पहुँचा। पुर्वगालका पदच्युत राजा छठा अल्फ़ोंसो तेसीर द्वीपमें अपने निर्वासनके दिन काटता था। वहाँ वह भी गुले लालके पीधे लगाकर अपना समय बिताता था। उसने भी उपर्युक्त बोक्सतेलके फूलको देखकर कहा था—बुरा नहीं है।

अकस्मात् वान बार्लका ध्यान अपने अध्ययनकी ओरसे हटकर इस फूलकी ओर गया। उसने अपनी सारी शक्ति उसीकी ओर लगा दी, उसके लिए डोर्टके अपने घरमें कुछ परिवर्तन किये, उसको एक मंज़िल और ऊँचा बन-वाया। ऊँचा बनानेसे बोक्सतेलके घरमें उसकी छाया पड़ने लगी और इस तरह उसने उसके घरसे आधा दर्जा गरमी ले ली और आधा दरजा टंडक दे दी, साथ ही हवा भी रोक दी। इस प्रकार गरमी और हवाके विषयमें बोक्सतेलके सब हिसाब और प्रबन्ध गड़बड़ हो गये।

४७ फूलॉका वेमी और उसका पड़ोसी

पहले पहल उसके पड़ोसी बोक्सतेलकी आँखोंमें केवल इतना ही दुर्भाग्य था। उसने सोचा, वान बार्ल केवल एक चित्रकार ही तो है। यह तो एक बेवकूफ़ है, जो कि प्रकृतिकी सुंदर रचनाओंको चित्र-पटपर खींचकर उनकी शक्ल विगाड़ा करता है। चित्रकारने अधिक धूप पानके लिए अपने कारखा-नेको एक मंज़िल और ऊँचा कर दिया है, इसका उसे हक है। जैसे वान बार्ल चित्रकार है, वैसे ही मैं गुले लाला पैदा करनेवाला हूँ। वह अपने चित्र-पटोंके लिए धूप चाहता है और इसीलिए उसने मेरे गुले लालांसे आधा दरजा गरमी ले ली है।

कानून वान बार्लके पक्षमे था।

इसके सिवाय बोक्सोतलने यह भी देखा कि बहुन अधिक धूप गुले लालाको नुकसान पहुँचाती है और प्रातःकाल तथा सायंकालकी मृदु धूपमें यह फूल दोपहरकी जलानेवाली धूपकी अपेक्षा कहीं अधिक अच्छी तरह बढ़ता है। वान बार्लने यह मंज़िल बनाकर मेरे फूलोंके लिए मुफ्तमें एक छतरी तैयार कर दी है।

बोक्संतलने यह सोचकर किसी तरह संतोष कर लिया।

शायद बोक्सतेल जो कुछ सोचता था वह ठीक नही था और उसके अन्तर-तमके सब विचार इस प्रकारके नहीं थे, किन्तु उदाराशय लोग बड़ी आपत्ति-योके समय इसी प्रकार सोच कर लिया करते हैं।

किन्तु हाय ! जब अभागे बोक्सतेलने देखा कि उस नई मंजिलकी खिड़-कियोंमे गुले लालके सुंदर फूलोंक गमले हैं, तो उसके दुःखका टिकाना न रहा।

वहाँपर हरएक फूलपर उसके नामके टिकट लगे थे। कोमल पौधोंके लिए सुन्दर सुन्दर बाक्स थे जिनमें हवा जानेका ऐसा इंतजाम था कि उसमें हवा तो जा सकती थी और काचके दरवाज़ोमेंसे धूप भी, लेकिन चूहे घूँस आदि नुकसान पहुँचानेवाले जीव न जा सकते थे। ये बाक्स हज़ारों रूपयोकी कृीमतके थे और गुले लालाके पौधे रखनेके काम आते थे।

बोक्सतेल यह सब तैयारी देखकर भौंचका-सा रह गया; किन्तु उसके दुर्भाग्यकी सीमा यहीं तक नहीं थी। वान बार्ल आँखोंको लुभानेवाली प्रत्येक वस्तुसे प्यार करता था। उसके चित्र-पट ऐसे सर्वागपूर्ण थे जैसे बोक्सतेलके मालिक जेरार दौके तथा उसके मित्र मियेरीके थे। इन्हीं चित्रपटोंके बास्ते वान बार्ल प्रकृतिकी इरएक सुन्दर वस्तुका अध्ययन करता था। तो क्या यह संभव नहीं

था कि गुलेलालाके घरके अन्दरके भागको चित्रित करनेके लिए उसने यह सब सामग्री इकटी की हो!

बोक्सतेलने यह सोचकर अपने मनको संतोष दे लिया; किन्तु फिर भी वह अपने कौनूहलको संवरण न कर सका। एक दिन सायंकालको उसने दोनों घरोंके बीचकी दीवारपर सीढ़ी लगाकर चढ़कर देखा, तो क्या देखता है कि बार्लके घरमें सुन्दर सुन्दर क्यारियाँ बनी हुई हैं। उनमें नाना प्रकारके गुले लालके पीधे लगे हुए हैं। बढ़ियाँ चिकनी मिटी, बालू तथा नदीकी कीचह आदि ठीक परिमाणमें मिलाकर बनाई हुई है। इस किस्मकी मिटी इस पीधेके लिए बहुत अच्छी होती है। क्यारियोंकी डोलें इस तरह बनी हुई हैं कि अंदरकी मिटी बिटकुल बाहर निगर सके। दोपहरकी तेज धूप पौधोको नुकसान पहुँचाने न पावे और सुबह-शाम धूप पौधोपर अच्छी तरह पड़ सके, इसका ठीक प्रबन्ध है। पानी पर्याप्त परिमाणमें पास ही मौजूद है। हरएक बात पूर्णताको पहुँचा दी गई है। न केवल सफलता होनी निश्चित है, बाल्क उन्नातिके लिए भी पर्योप्त अवकाश है। अब तो वान बार्ल पक्का गुलेलाला-प्रेमी बाग्बान बन गया था।

बोक्सतेलने अपने मनमें वान बार्लकी कल्पना की, जिसके पास चार लाल रुपये नक्द और दस हजार रुपये सालानाकी आय थी और जो अपनी सारी विद्या, बुद्धि और धन-शक्ति गुले लाला पैदा करनेमें लगा रहा था। उसको शीघ ही वान बार्लको प्राप्त होनेवाली भारी सफलता दिखाई दी। उससे उसके हृदयमें ऐसा शुल उठा कि उसके हाथ पैर ढीले पड़ गय, उनसे सीदी छूट गई, पैर लड़खड़ाने लगे और वह सीढ़ियोंसे नीचे छुढ़क पड़ा।

उसे अब मालूम हुआ कि वान बार्लने चित्रके फूलोंके लिए नहीं किन्तु असली फूलोंके लिए उसके घरकी आधा दरजा गरमी हर ली थी। इस प्रकार वान बार्लने धूपको अपनी इच्छानुसार पौघोंपर डालनेका अच्छेसे अच्छा प्रबंध किया था। उसकी गुले लालाकी जड़की गाँठें (प्याज) खनेकी कोटरी

अ इस पौधेकी जड़ प्याज़की जातिकी बिल्कुल उस ही जैसी गाँठ या कंदके रूपमें होती है। उसे फ्रेंचमें प्याज़ और अंग्रेजीमें बल्ब कहते हैं। साधारणतः उस गाँठ (प्याज़) को जमीनमें गाइनेसे ही यह पौधा उगता है; किन्तु बीजसे भी बोया जा सकता है।

इतनी प्रकाशयुक्त और हवादार थी कि बेचारे बोक्सतेलको स्वप्नमें भी नसीब न हो सकती थी। बोक्सतेलको तो इस कामके लिए अपनी सोनेकी कोटरी खाली करनी पड़ी थी और स्वयं अन्नादि रखनेके मंडारकी कोटरीमें सोना पहता था।

इस प्रकार उसके घरकी ड्योडीपर ही दीवारसे लगा हुआ एक प्रतिदंदी था और शायद वह केवल प्रतिदंदी ही नहीं, विजयी प्रतिदंदी था। और वह भी कोई मामूली बाग्बान नहीं किन्तु कॉर्नेलियस 'द'विटका धर्म-पुत्र एक बड़ा प्रसिद्ध आदमी था।

जब पारसपर सिकंदरने विजय पाई, तो पोरसने यह सोचकर मनको सान्त्वना दे ली कि मुझको ऐसे बड़े आदमीने जीता। किन्तु बाक्सतेलका मन इतना मज़बूत नहीं था।

वह मांचने लगा कि वान बार्ल एक नया फूल पैदा करके उसका नाम 'जान द'विट 'रख लगा और एकका नाम 'कॉर्नेलियस' रख देगा। यह सब साचने साचते क्रोधसे वह थरथर कॉपने लगा।

इस प्रकार इस ईर्ष्याल बोक्सतेलने अपना भावी दुर्भाग्य देखा और इस बात-को जान लेनपर उसकी रात बड़े कप्टेंस बीती।

६-गुले लाला-प्रेमीकी ईर्ष्या

इस समयसे बोक्सतेलके मनमें एक तरहका भय-सा छा गया। किसी प्यारी बातको संाचनेसे हमारे मन और शरीरको जो शक्ति और उच्चता प्राप्त होती है वह, पड़ोसीकी पहुँचाई हुई हानिका विचार करनेक कारण बोक्स-तेलको प्राप्त न हो सकी।

वान बार्लने अवसे अपना सब ईश्वरप्रदत्त बुद्धि-बल इस फूलमें लगा दिया और उसे दो तीन बड़े सुंदर फूल पैदा करनेमें सफलता हुई।

हारलेम तथा लीड नगरींकी मिट्टी तथा जल-वायु इस फूलके लिए विशेषतः अच्छी है; किन्तु वान बार्लने वहाँ वालोंको भी मात कर दिया। उसने इस पूलमें बड़े सुन्दर सुन्दर रंग, सुन्दर सुन्दर आकृतियाँ और कई जातियाँ पैदा कीं।

फूलोंके इन्हीं प्रेमियोंने सातवीं शताब्दीसे यह कहावत चलाई थी कि-

'' फुलोंकी अवहेला करना स्वयं परमात्माका अनादर करना है। "

सन् १६५२ ई० में गुले लाला-प्रेमियोंने इसे निम्नलिखित रूप देकर अपना गुरु-मंत्र बना लिया था—

'' फूलोंकी अवहेलना करना परमात्माका अनादर करना है। "

" फूल जितना ही अधिक सुन्दर हो, उसकी अवहेलांसे परमात्माका उतना ही अधिक अनादर है।"

" गुले लाला सबसे सुन्दर फूल है।"

" इस लिए जो गुले लालाकी अवहेला करता है, उससे अधिक परमात्माका अनादर करनेवाला और कौन है ?"

इसी तर्कके सहारे हालैंड, फ्रान्स और पुर्तगालके चालीस पचास लाख गुले लालांक शौकीनोंने सारी दुनियाको कानून-बाह्य कर दिया था और जिन करोड़ों आदिमयोंको इस फूलका शौक नहीं, उन्हें विधर्मी,काफिर और मृत्यु-दंडके योग्य करार दिया था।

वान बार्लको बड़ी सफलता प्राप्त हुई और उसका इतना नाम हुआ कि बोक्सतेलका नाम हालैंडके प्रसिद्ध गुले लाला-प्रेमियोंमेंसे उठ गया और उसकी जगहपर गुले लालाकी दुनियामें डोर्ट नगरका प्रतिनिधि यह भोला भाला विद्वान् वान बार्ल ही रह गया।

वान बार्ल हमेशा बोने, पौधोंकी देख-रेख करने, तथा गाँठें इकहा करने आदिमें ही मम रहता था। सारी गुले लालाकी दुनियाँ उससे प्यार करती थी। उसे इस बातका स्वममें भी ख्याल नहीं था कि उसके पड़ोसमें ही एक आदमी रहता है जिसका सिंहासन उसने छीन लिया है। उसने अपने प्रयोग जारी रक्खे और दो वर्षमें उसका बग़ीचा ऐसी सुन्दर चीज़ोंसे भर गया कि ब्रह्मांके बाद कालिदास और शेक्सपीअरके सिवा और किसीने ऐसी सुन्दर सृष्टि न रची होगी।

यदि किसीको दुर्भाग्यका सचा रूप देखना हो, तो इस समय बोक्सतेलको

देखना चाहिए। जब कि वान बार्ल अपनी क्यारियोंको नहलाता, सींचता और खाद देता था, जब कि वह घुटने टेककर बैठा हुआ फूलकी हरएक पँखड़ी-की हरएक रेखाको गौरसे देखता था और सोचता था कि उसमें किस तरहसे सुधार किये जा सकते हैं, किन किन रंगोका मेल करनेसे फूल सुन्दर होगा, तब बोक्सतेल दीवारके पास उगे हुए एक गूलरके पेड़पर चढ़कर छिपा बैठा हुआ भौंहें चढ़ाये हुए और होंठ काटता हुआ अपने पड़ोसीकी हरएक चालको, उसके चेहरेपरके हरएक भावको, गौरसे देखता रहता था, और जब कभी उसे वान बार्लक चेहरेपर प्रसन्नताकी झलक दिखाई पड़ती, होठोपर मुस्काराहट दृष्टिगोचर होती, ऑखोमे ज्योति दिखाई देती, तो वह उन सबको इतना के।सता, इतनी गालियाँ देता कि हम यह नहीं कह सकते कि ईप्या और कोधसे भरे हुए उसके गरम गरम श्वास फूलोंकी डिण्डयों और पँखड़ियोंमे पहुँचकर उन्हें मुरझाते और सुखातं थे कि नहीं।

बुराई जब मनुष्यके दिलमे घर कर जाती है, तो वह बहुत जस्दी फैल जाती है। अब बोक्सतल बान बार्लको देखकर ही सतुष्ट न होता था। उसका हृदय कला-मर्मश्च था और वह अपने प्रतिपक्षीकी कृतिको अच्छी तरहसे देखना चाहता था।

उसने एक दूरबीन ख़रीदी जिससे वह फूलको अपने घरसे ही ख़ूब देख सकता था। कब गाँठसे अकुर निकला, कब अंकुरमेंसे दो पत्तियाँ निकली, फिर किस किस तरह पौधा बढ़ा और अन्तमें बढ़कर उसमेसे फूल निकले और वह रंग-बिरगके पुष्प-पत्रीसे सुसजित सुन्दर पौधा बना, आदि उसकी हरएक दशाको वह उसी तरह ध्यानसे देखता रहता था जिस तरह कि उस पौधका मालिक।

यह अभागा ईर्ष्यां अपने गूलरके पेड़के पत्तों में छिपकर बैठा हुआ वान बार्लके बग़ीचेके फूलोको देखता रहता था। उनकी शोभा उसको अंघा किये देती थी और उनकी सर्वागपरिपूर्णता उसका दम घोंटे डालती थी।

वह कुछ देरतक फूलको सराहे बिना नहीं रह सकता था। इसके बाद उसे ईर्ष्याका बुखार चढ़ आता था, जो एक ऐसी घुलानेवाली बीमारी है जो हृदयको मथ डालती है और असह्य पीडा देती है। ऐसा माल्म होता है, मानों सैकड़ों बिच्छू हृदयमें डंक मार रहे हो। इस पीडाको अनुभव करते हुए कितनी ही बार बोक्सतेलके मनमें आया कि रातको वार्लके बागमें कूदकर पौधोंको तोड़-फोड़ डालूँ, फूलोंको चवा जाऊँ और यदि उनका मालिक रक्षा करनेके लिए आये, तो उसे भी अपने कोधका विकार बना डालूँ।

किन्तु गुले लालाको मारना एक सच्चे गुले लाला-प्रेमीकी दृष्टिमें अक्षभ्य अप-राध है। मनुष्यका वध करना भी उसके सामने कुछ नहीं।

इधर वान बार्ल रात-दिन फूलेंकी विद्यामें उन्नति करता जाता था। ऐमा माल्म होता था कि वह उसे माँक पेटसे लेकर ही पैदा हुआ है। उधर वेक्स-तेलके कोधका पारा ऊँचा चढ़ता जाता था। उसने आवेशमें अपने पड़ोमीके बग़ीचेमें पत्थर और लकड़ी फेंककर फूलेंको नष्ट भ्रष्ट करनेकी सोची। किन्तु फिर उसके मनमें विचार आया कि अगेल दिन जब इस शरारतका पता वान बार्लको लगगा, तो लोग सोचेंग कि गली तो इम जगहसे बड़ी दूर है और इस सत्रहवीं शताब्दीमें पत्थर और डंडे आकाशसे तो बरस नहीं सकते जैसे कि पुराने जमानमें बरसा करते थे तब, चोह में रातको कितना ही छिपकर क्यों न काम करूँ, पकड़ लिया जाऊँगा और मुझे न केवल राज्यकी ओरसे कान्न दण्ड देगा बल्कि में योरपभरके गुललाला-प्रेमियोमें बदनाम हो जाऊँगा। तब बोक्सेतलंन अपनी घृणा और ईर्प्यांको मक्कारीकी सानपर रखकर तेज़ किया और एक ऐसा उपाय सोचा जिससे उसको किसी तरहका खतरा न हो।

उसने बहुत दिनोंतक तलाश किया और अन्तमें उस एक रास्ता मिल ही गया।
एक दिन सायंकालको उसने दा बिलियाँ पकड़कर उनकी पिछली टाँगोंमें
एक दस हाथ लंबी रस्ती बाँध दी। फिर दीवारपर चढ़कर उनको ज़ोरने उस
शाही बग़ी चिमें — उस दिन्य उपवनमें — फेंक दिया, जिसमें केवल कॉ नेंलियस
द'विट ही नहीं विराज रहा था किन्तु दूधके समान सफेद और लाल ब्रवांसोन,
सनके रंगका मेर्बे, हारलेमसे लाया हुआ मेर्वेह (आश्चर्य), चमकीले रंगका
कोलंबें और पुँधले रंगका कोलंबें ये सब फूल भी शानके साथ खड़े थे।

विश्चियाँ जब धमसे नीचे गिरीं तो डर गई। वे इधर उधर दौड़ने लगीं और एक दूसरेसे दूर भागनेकी कोशिश करने लगीं; किन्तु उनकी टाँगें तो एक दूसरेसे बँधी हुई थीं। अन्तमें उनको बाँधनेवाली रस्सी पूरी तन गई, दोनोंमें खूब खींचा-तानी होती रही और वे म्याऊँ म्याऊँ करती हुई इधर उधर दौड़ती रही। रस्मीसे उलझकर कितने ही पौधे टूट-फूट गये, गमले गिर पड़े। अन्तमें आध घंटे तक खींचा-खींचीक बाद रस्ती टूट गई और बिल्लियाँ वहाँसे भाग गई।

बंक्सितंल अपने गूलरके पेड़पर चढ़ा हुआ था। यद्यपि वह अँधेरेके कारण कुछ देख नहीं सकता था; किन्तु विल्लियोके गुर्रानेका शब्द उसे सुनाई दे रहा था और उसे सुनकर सब अनुमान करके वह फूला न समाता था।

विलियोंने पौधोंकी जो दुर्दशा कर दी थी, उसको देखकर अपनी आँखोंको तृप्त करनकी लालसा बोक्सतेलको इतनी प्रबल थी कि वह सुबह होने तक उस पेइपर ही रहा।

प्रातःकालके समय वह वहाँ ठण्डके मारे जकड़ गया, किन्तु उसकी ठण्ड मान्द्रम नहीं हुई, बदलेकी आशा उसकी गरमी पहुँचा रही थीं। प्रतिद्वंद्वीको जो पीड़ा पहुँचेगी उसका विचार करके उसके सब कष्ट शान्त हो जाते थे।

प्राची दिशामें सुनहली साड़ी पहने उपाने दर्शन दिये। दूधके समान सफेद घरका दरवाजा खुला और उममेंसे वान बार्ल बाहर आया। उसके चंहरेपर मुस्कराहट खेल रही थी। माल्रम होता है कि वह रानको मुस्बप्न देखता रहा था। वह अपने बगीचेकी ओर गया।

अकस्मात् उसकी दृष्टि क्यािश्वांपर गई। उनकी मिट्टी शामको बिल्कुल इकसार दर्पणके समान कर दी गई थी, किन्तु अब उसमें लकीरें न्सी खिची हुई थीं और मिट्टी तमाम ऊबड़ खाबह हो गई थी। फिर उसने देखा कि जा पौधे बहुत ही सुन्दर क्रमसे लगे हुए थे वे इधर उधर पड़े हैं। उनकी हालत वैसी ही थी जैसी किसी सुसंगठित फ़ौजकी बीचमें बमका गाला आ गिरनेसे हा जाती है।

वान बार्लका चेहरा पीला पड़ गया, वह जल्दीसे बगीचिके पास दौड़कर आया । यह देखकर बेक्सतेल खुशीके मारे रोमाञ्चित हो गया। दस पंद्रह पौधे टूटे फूटं धराशायी हो रहे ये, कुछ मुड़ गये थे, कुछ बिल्कुल कट फट गये थे और मुरझा गये थे। उनके जख्मोंसे रस बह रहा था। यह रस उन पौधोंका वह कीमती खून था कि यदि संभव होता तो वान बार्ल उसकी जगह अपना खून देकर भी उसे छोटा लेता।

किन्तु आश्चर्य तो देखो, उससे बोक्सतेलको कितना आनन्द हुआ! और वानबार्लके मनको कितनी चोट लगी! जिन चार विशिष्ट गुले लालाके पौधोंको नष्ट करनेके लिए बेक्सतेलने यह सब काण्ड रचा था उनका बाल भी बाँका नहीं हुआ। वे अपने साथियोंकी लाशोंके बीच गौरवसे अपना मस्तक ऊँचा किये खड़े थे। वान बार्लको सान्त्वना देनेके लिए इतना पर्याप्त था और कातिलका दिल तोड़ देनेके लिए भी इतना ही पर्याप्त था। बोक्सतेलने जब देखा कि उसने अपराध भी किया और उसका कुछ फल भी न हुआ, तो उसने अपने सिरके बाल नोच डाले।

वान बार्लको उँ यह सब देखकर दुःख तो हुआ किन्तु फिर भी उसने कहा—गनीमत है कि मेरे विशेष पौधे बिल्कुल अक्षत हैं, इस लिए मेरी जितनी हानि हो सकती थी नहीं हुई । उसके लिए उसने परमात्माको अनेक धन्यवाद दिये । वह इस दुर्घटनाका कुछ कारण न जान सका । उसको पूछ-ताछ करनेपर मालूम हुआ कि रात भर दो बिलियाँ उस ओर गुर्राती रहीं । ध्यानसे देखनेपर उनके पंजोंके चिह्न भी उस रणक्षेत्रमें पाये गये और उनके शरीरपरसे गिरे हुए कुछ बाल भी वहाँ मिले । भविष्यमें ऐसी दुर्घटना न होने पावे, इस लिए बगीचेमें पौधोंके बीच ही एक लड़कंके सोनेका प्रबन्ध किया गया, जो पहरा देता रहे और उसके सोनेक लिए एक छोटीसी लकड़ीकी कोठरी बना दी गई।

बेक्सितेलने वान बार्लको आज्ञा देते सुना और देखा कि उसी दिनसे वह कोठरी बननी शुरू हो गई। उसे इस बातकी बड़ी ख़ुशी हुई कि उसपर किसीने संदेह नहीं किया। इससे उसका उत्साह और बढ़ा और वह किसी और अच्छे मौकेकी ताकमें रहने लगा।

इसी समय हारलेम नगरकी गुलेलाला-प्रेमियोंकी सभाने यह घोषणा की कि जो कोई ऐसा गुले लाला पैदा करेगा जिसमें बिल्कुल भी दाग-धब्बे न हों और फूल बिलकुल काला हो, उसे एक लाख रुपएका इनाम दिया जायगा । उस समय ऐसा फूल पैदा करना असम्भव समझा जाता था, क्यों कि काला तो दूरकी बात है, गुलेलालाका धुँघला फूल भी कहीं देखनेमें न आया था।

यह सोचकर लोग कहते कि इनामके रखनेवाले एक लाखके बजाय बीस

लाखका इनाम भी रख सकते थे, क्योंकि ऐसा फूल तो दुनियामें कोई पैदा कर ही नहीं सकता।

इस घोषणासे गुले लाला-प्रेमी-संसारमे खलबली मच गई | कुछ गुले लाला-प्रेमियोने ऐसा फूल पैदा करनेका विचार किया | यद्यपि वे लोग काले गुले-लालाको गदहेके सींग और काले इंसके समान असंभव ही समझते थे, तथापि फूल पैदा करनेवालोकी कल्पना-दाक्ति बड़ी प्रबल होती है |

वान बार्ल भी इन्ही लोगोमेसे एक था। बोक्सतेल तो इसे केवल जुआ समझता था। ज्यो ही वान बार्लके मनमे इस विचारने घर किया उसने अपनी तैयारी गुरू कर दी और लाल फूलोंको बादामी और बादामीको धुँधला बनानेके लिए विशेष प्रकारकी गाँठे बोनेकी विधियाँ तथा अन्य प्रयोग करने शुरू कर दिये।

अगले वर्ष वान बार्लके फूल गहरे बादामी हो गये, जब कि बोक्सतेल बडी किंटनतासे बहुत हलके बादामी फूल ही पैदा कर पाया। बोक्सतेल वान बार्लके बगीचेमे उन फूलोको देख-देखकर जला करता।

बोक्मतेल अपने शत्रुके अपनेसे बहुत बढ़ जानेके कारण फूल पैदा करनेके कामसे खिन्न हो गया और अब आधा पागल होकर केवल वान बार्लके फूलोको देखनेमे ही अपना समय बिताने लगा।

उसके प्रतिस्पर्धीका घर बिल्कुल खुला था। बगीचेमे खूब धूप आती थी। कोटरियोमे काचकी दीवारे थी, जिससे दूरसे उनके अंदरकी चीजे दीखती थी। प्रत्येक बाक्स, होल्फ और हरएक अन्य वस्तुपर लेबिल लगे थे, जो दूरबीनसे साफ दिखते थे। बोक्सतेलकी पौध थाँवलोमे सइ गई, पौधे बिना पानीके सूख गये और अबसे उसे सिवाय वान बार्लके फूलोको दूरबीनसे देखते रहनके और कुछ काम न रह गया। किन्तु वान बार्लकी प्रक्रियाका सबसे विचित्र भाग वगीचेमे नहीं किया जाता था।

एक बजे, आधी रातके एक बजे, वान बार्ल अपनी प्रयोग-शालामे जाता । इस प्रकाशसे चमचमाती हुई कोठरीको बोक्सतेल अपनी दूरबीनसे ध्यानसे देखा करता । वह देखता कि वान बार्ल बीजोको छान रहा है और छानकर चुने हुए बीजोको विशेष रासायनिक पदार्थोंमे भिगो रहा है, जिससे उनके रंगोमे कुछ परिवर्तन आ जाय । वह कुछ बीजोको गर्म कर रहा है, कुछको गीला कर रहा है। फिर उन्हें कुछ दूसरे बीजोसे एक किस्मकी पैबंदसे संयुक्त कर रहा

है। ये प्रक्रियाँए बहुत ही सूक्ष्म और आश्चर्यजनक थी। जो बीज काले रंगके वास्ते थे उन्हें वह अंश्वकारमें रखता था, जो लालकं वास्ते थे उन्हें सूर्य या लैंपके प्रकाशमें रखता था और जो श्वेत रंगके वास्ते थे उन्हें बहुत-दे पानी और दर्पणोके बीचमें रखता था।

उसका यह जादू अश्रान्त परिश्रम और बुद्धिके संयोगका फल था। बोक्सतेल अपने आपको उसके अयोग्य पाता था और वह ईर्ध्यांकी अग्निमें जला करता था। उसने अपने सारे जीवन, सारे विचारों और सारी आशाओंको दूरवीन-द्वारा निरीक्षणमें केंद्रित कर दिया।

बड़े आश्चर्य और खेदकी बात है कि पुष्प-विद्याका इतना प्रगाद प्रेम भी बोक्सलेटमें भयानक ईर्ध्या और बदला लेनेकी इच्छाको शान्त नहीं कर सका। कई बार बान बार्लको अपनी दूरबीनका लक्ष्य बनाते हुए वह दूरबीनमें बदूककी कस्पना करने लगता था और तब बंदूकको चलाकर अपने शत्रुको मारनेके लिए उसकी उँगलियाँ दूरबीनमें बंदूकको घोड़ेको हूँ इने लगती थीं।

इन्हीं दिनों जब कि एक ओर वान बार्ल अपने परीक्षणोंमे और उसका पड़ीसी उसपर जासूसीके काममें लगा हुआ था, कॉर्नेलियस अपने बाप-दादेंकि घरको देखने डोर्ट नगरमे आया।

७-सुखी मनुष्यका दुर्भाग्यसे परिचय

कॉर्नेलियस अपने घरका सारा प्रबंध करके जनवरी सन् १६७२ को अपने धर्म-पुत्र वान बार्लको देखनेके लिए उसके घर आया।

सायंकालका समय था।

कॉर्नेलियस पुष्प-विद्या बिल्कुल न जानता था, कलामे उसकी बिल्कुल रुचि न थी, फिर भी उसने बान बार्लका सारा घर घूमकर देखा। उसने चित्रशालामें जाकर चित्रोको भी ध्यानसे देखा और बगीचेमे गुले छालाके फूलोको भी। उसने 'सात प्रात 'नामक जहाज़पर साथ देनेके लिए तथा उसका नाम एक मन्य फूलको देनेके लिए वान बार्लको बहुत घन्यवाद दिया। जब कि वह

५७ सुखी मनुष्यका दुर्भाग्यसे परिचय

इस प्रकार बान बार्छकी कला-शालाको देख रहा था, नगरकी जनता बड़े आदर और बड़े औत्प्रक्यके साथ मुखी वान बार्लके दरवाज़ेपर खड़ी थी।

इस भीड़-भाइने बोक्सतेलका ध्यान आकृष्ट किया। वह इस समय भोजनकर रहा था। क्या मामला है, यह मालूम करके वह अपनी वेधशाला (गूलरके पेड़) पर चढ़ गया और ठंड-कोहरेकी कुछ परवा न करके उसने अपनी दुरबीन ऑस्तोंपर लगाई।

सन् १६७१ के जाड़ों के मौसमसे यह दूरवीन बहुत कम काम आई थी।
गुले लाला पूर्व देशसे आये हुए नाजुक राजकुमारोकी तरह सदींको नहीं सह
सकते और इसी लिए जाड़ों के मौसममें वे खुले नहीं रक्खें जा सकते। शरहतुमें उन्हें घरके अंदर गरम शिल्फों के बिस्तर और अंगीठीकी गरमीकी आवश्यकता होती है। वान बार्लने जाड़ोका सारा मौसम अपने पुस्तकालयमें पुस्तकों
और चित्रपटों के नीचे बिता दिया। वह कभी कभी काच-लगे हुए रोशनदान
खालकर सूर्यकी किरणोंको ज़बरदस्ती खांचकर गुले लालाओंपर डालनेके लिए
उनकी कोठरियों में जाया करता था।

जिस सायंकालकी हम बात कर रहे हैं, कॉर्नेलियम और वान वार्ल नौकरोंके साथ घूम रहे थे। कॉर्नेलियसने वान वार्लस कहा, ''बटा थोड़ी देरके लिए इन नौकरोंको अलग भेज दो। मैं तुमसे एकान्तम कुछ कहना चाहता हूँ।" यान बार्लने स्वीकृति-सूचक इशारों करके कहा, महाशय, क्या आप कृपा करके मरी प्रयोगशालामे चलेगे?

यह प्रयोगशाला मंदिरके सबसे अंदरके पवित्रतम भागके समान थी जहाँ सब लोगोको जानेकी अनुमति नही थी। किसी नौकरने कभी उस कमरेमे पैर रखनेका साहस नहीं किया था। बान बार्लकी धाय, जिसने उसको दूध पिलाकर पाला पोसा था, वहाँ झाडू लगा आती थी। वान बार्ल उसे बहुत प्यार करता था। और किसी नौकरको वह प्रयोगशालों न जाने देता था। प्रयोगशालाका नाम सुनते ही सब नौकर वहाँसे हट गये। बान बार्लने लालटैन अपने हाथमें ले ली और वह कॉर्नेलियसको उस कमरेमें ले गया। इसकी अगली दीवार काचकी बनी हुई थी और बोक्सतेल उसी कोठरीको अपनी दूरबीनका लक्ष्य बना रहा था।

ईर्ष्यां हु जातूस सदासे भी अधिक ध्यानसे अपने निरीक्षणमें लगा था।

सबसे पहले उसने देखा कि दीवारें और खिड़िकयाँ प्रकाशसे चमकने लगीं। फिर दो छायाएँ दिखलाई दीं। इनमेंसे एक विशाल शानदार और दृढ थी। वह मेज़के पास आकर बैठ गई। इस मेज़पर बान बार्लने लालटेन रख दी। बोक्सतेलने इस पीली मूर्तिको पहिचान लिया कि वह बान बार्लकी थी।

कॉर्नेलियसने कुछ शब्द कहकर अपनी भीतरकी जेबसे काग्जोंका एक सफ़ेंद्र बंडल निकाला। यह बंडल मुहरोंसे अच्छी तरह बंद किया हुआ था। वान बार्लने वह बंडल सावधानीसे लेकर उस आलमारीमें बंद कर दिया जिसमें उसकी बड़ी बड़ी क़ीमती हज़ारों रुपयोंको ख़रीदी हुई गुले लालाकी गाँठें बंद रहती थीं।

बोक्सतेल कॉर्नेलियसकी होठोंकी फड़कनको देखकर तो कुछ न समझ सका कि उसने क्या कहा, किन्तु जिस ढंगस वान वार्लने उस बंडलको लिया और बड़ी सावधानीस उठाकर रक्खा, उससे उसने समझ लिया कि उसमें कोई बड़े महत्त्वपूर्ण कागज़ हैं।

पहले तो उसने सोचा कि उस बंडलमें सुन्दर बंगाल या सिंहल द्वीपसे आई हुई कुछ कीमती गुलेलालाकी गाँठें होंगी। फिर उसने विचार किया कि कॉर्नेलियसको फूलोंमें कुछ रुचि नहीं है, उसको तो राजनीतिमें रुचि है और राजनीति फूलोंकी तरह शान्तिमय नहीं है। इससे उसने अनुमान कर लिया कि उस बंडलमें केवल कागज ही हैं और वे भी किसी महत्त्वपूर्ण राजनीतिक विषयसे संबंध रखनेवाले।

कॉर्नेलियसने कोई राजनीतिसंबंधी कागज़ बान बार्लको क्यों सौंपे ? बान बार्ल तो राजनीतिसे बिल्कुल अनजान था और इस बातका उसे बड़ा गर्व था। वह कहा करता था कि राजनीति तो ऐसी ही दुर्जेय है जैसी कि लोहेसे सोना बनानेकी विद्या।

कॉर्नेलियस अपने देशवासियोंमें बहुत अप्रिय होता जा रहा था और इसीसे उसने ये कागज़ अपने धर्म-पुत्र बान बार्लके घरपर रख दिये। उसे पूरा निश्यय था कि वान बार्लके घर कोई तलाशी नहीं लेगा, क्योंकि वह राजनीतिक विषयोंसे बिल्कुल परे था, वह तो अपने फूलोंमें ही मग्र रहता था और उसपर कभी किसीको कुछ संदेह नहीं हो सकता था।

इसके अतिरिक्त बोक्सतेलेन सोचा कि इस बंडलमें यदि लालाकी गाँठे

५९ सुखी मनुष्यका दुर्भाग्यसे परिचय

(मूल) होतीं, तो वान बार्ल जैसा गुले-लाला प्रेमी बंडलको फौरन खोलकर अपनी आँखोंको बीजोके दर्शनसे तृप्त करता।

किन्तु बान बार्लने ऐसा न करके उस बडलको अपने धर्म-पिताके हाथोसे बड़े आदरके साथ लिया और उतने ही आदरके साथ फौरन आलमारीमे रख दिया और पीछेको सरका दिया, जिससे कि गॉटोंके लिए सुरक्षित की हुई उस जगहका बहुत-सा भाग वह न धर ले।

बडलंक आलमारीमें रक्खे जाते ही कॉनेंलियस उठ खड़ा हुआ और दरवाजे-की ओर चला। वान बार्लने लालटैन उठाकर उसको रास्ता दिखाया और कॉनेंलियस नीचे आकर अपनी गाडीमें बैठकर चल दिया।

बाक्सतेलन जो कुछ अनुमान किया था वह गलत नहीं था। कॉर्नेलियसने वान बार्लको जो धरोहर दी थी उसमें 'जान' द'विटके फाँसके परराष्ट्र-सचिव ऌबुबाके साथके पत्रव्यवहारके कागजात थ।

जैसा कि कॉनेलियसेन अपने माई जानसे कहा था उसने वान बार्लको यह बुछ नहीं बतलाया कि ये कागजात कितने महत्त्वपूर्ण राजनीतिक विषयोंके हैं। सिर्फ इतना ही कहा कि मेरे सिवाय और किसीको यह बंडल मत देना और वान बार्लने उसे सबसे बहुमूल्य गॉठोकी आलमारीमें बद कर दिया।

कॉर्नेलियसके चले जाने, सब कोलाहलके शान्त हो जाने और प्रकाशके बुझ जानेपर वान बार्लको उस बढलका कुछ ध्यान नही रहा और वह उसकी बात बिल्कुल भूल गया। किन्तु बोक्सेतल उसकी ही सोच रहा था। उसने एक सुचतुर मलाहके समान इस बडलमे एक दूरवर्ती और अहस्य बादल देखा, जो कि बढ़ते बढते आंग चलकर एक भारी तुफानका रूप धारण करेगा।

हमारी कहानीका आधार डोर्टसे लेकर हेग तक इन्ही घटनाओपर है। अगले परिच्छेदोमें भी यही पाया जायगा और हम भी यह सिद्ध करनेका वादा करते हैं कि हालैडमें भी कॉर्नेलियस और जानका इतना बढ़ा शत्रु कोई नहीं था जितना बड़ा शत्रु कि वान बार्छका उसके पड़ोसमें ही छिपा हुआ था।

हेघर वान बार्लको इसका कुछ भी पता न या और यह आनन्दसे अपने लक्ष्यकी ओर बढता चला जा रहा था, अर्थात् हारलेमके गुलेलाला-प्रेमी सबके घोषणा किये हुए फूलको पैदा करनेमें उसे सफलता होती जा रही थी। उसने अब गहरे धुँघले रगका फूल पैदा कर लिया था। जिस दिन हेग नगरमे वे घटनाएँ घटित हो रही थीं जिनका वर्णन हम कर चुके हैं, उसी दिन दोपहरके एक बजे वान बार्ल गहरे घुँघले रगके फूलोंके पाँधको उखाड़कर उसकी जड़की गाँठ लंकर आया। वह अपनी प्रयोग-शालामे बैटा उसे देख रहा था। इस जड़मे तीन गाँठे थी, उसने उन्हें अलग अलग कर लिया। अगले वर्ष (सन् १६७३) की वसन्त ऋतुमें इन गाँठोसे हारलेमके गुलेलाला-प्रेमी सघके चाहे हुए बिल्कुल काले गुले लालाका पैदा होना निश्चित था।

२० अगस्त सन् १६७२ को दो-पहरके डेड बजे वान बार्ल अपनी प्रयोग-शालामे हाथपर ठोड़ी घरे, पैरोंको मेज़के नीचकी छड़पर रक्ख हुए उक्त गाँठोंको बंड ध्यानसे देख रहा था। ये गाँठे बिल्कुल पूर्ण, अछूती, साफ, और बे-दाग् थी। वे विज्ञान और प्रकृतिकी आश्चर्यमयी कृति थीं और इनकी सफलतासे वान बार्लका नाम हमेशाके लिए अमर हो जानेवाला था।

वान बार्लने अधींचारित स्वरंस कहा, मैं काल गुल लालाका आविष्कार करूँगा, मुझे एक लाख रुपयेका इनाम मिलेगा, जिसे मैं डोर्टके गरीबोमे बॉट दूँगा। आज कल देशमे गृह-युद्धके कारण जो अशान्ति है और धनियोके प्रति लोगोके मनमें जो घृणा और ईर्ध्यांके भाव फैले हैं, वे सब गरीबोमे धन बॉट देनेसे दब जायेंगे और मै प्रजातत्र-दल और आरेज-दल दोनो दलोसे बिना डरे अपने बग़ीचको समृद्ध अवस्थांम रख सकुँगा। इस बातका भय विल्कुल नहीं होगा कि उपद्रवके समय भूखे लोग लूट-मार करने लगेंगे और मेरी गुले लालाकी गाँठोंको प्याजकी जगह खानेके लिए खोद ले जायेंग। मै शान्तिसे अपने घरमे रहता हुआ अपने फूलोकी तरफ ध्यान दे सकूँगा। एसा निश्चय करके मैं पारितांत्रिकका एक लाख रुपया सबका सब गरीबोमे बॉट दूँगा। यद्यपि...

इतना कहकर बान बार्ल ठहर गया और उसके मुँहसे एक ठडी साँस निकल पड़ी। वह बोला, यद्यपि अच्छा तो यह होता कि ये एक लाख रुपये मेरे बगीचेका बहानेके काम आते या मैं इनसे पूर्व देशोंकी, जो सुंदर फूलोंके घर हैं, यात्रा करता। किन्तु खेद, अब उन बातोंको सोचनेका समय नहीं है। आजकल तो जहाँ देखों बहाँ बंदूक, झड़े, रणभेरी और युद्ध-घोष दिखाई पहता है।

वान बार्लने आकाशकी ओर देखकर एक ठडी आह भरी। अपनी दृष्टि उन गाँठोपर जमाई। उसकी दृष्टिमें ये गाँठे उन बंदको, रणभेरियो, झंडो और

६१ सुखी मनुष्यका दुर्भाग्यसे परिचय

जय-जयकारोंसे बढ़कर थीं, क्योंकि वह सोचता था कि बंदूक आदि चीज़ें तो ईमानदार आदिमियोंके मनको केवल विश्वन्ध ही करती हैं।

वह बोला, ये गाँठें कितनी सुन्दर हैं, कितनी चिकनी हैं, और कितनी सुडौल हैं, इनमें वह उदासीका रंग (काला रंग) है जिससे इनसे आवनूसकेसे काल फूल पैदा होना निश्चित है। इस काले रंगके कारण इनकी नसें नंगी ऑखसे दिखाई भी नहीं देतीं। निःसंदह मेरे फूलोंकी मातमी पोशाकको एक धब्बा भी नहीं विगाड़ेगा।

मैंने रात-रात-भर जागकर खून पसीना एक करके इतनी मेहनतसे जिसे पैदा किया है, उस मेरे पुत्रका नाम क्या होगा ? काला 'बार्लिया गुले लाला ?।

हाँ बार्लिया गुलेलाला । कितना अच्छा नाम है ! जब यह समाचार दुनि-याके चारों कोनोंमें फैल जायगा, तब योरप भरके सब गुलेलाला प्रेमी लोगोंमें अर्थात् सारे बुद्धिमान् योरपमें बिजलीसी दौड़ जायगी ।

महान् काल गुले लालाका आविष्कार हो गया है! गुणक लोग पूछेंग, उसका नाम ?—काला बार्लिया गुलेलाला । क्यों जी बार्लिया क्यों ?—लाग जवाब देगे, क्योंकि उसके आविष्कारकका नाम वान बार्ल है। यह वान बार्ल कौन है भाई ?—वही जिसने ज़ेआन, जान द'विट, कॉर्नेलियस आदि नामके पॉच बढ़िया फूल और भी निकाले हैं। यही तो मेरी महत्वाकांक्षा है। और इसमें राजनीति और युद्धकी तरह किसीके ऑसू नही गिरेंगे, और लोग सदा काल बार्लिया गुले लालाका नाम याद रक्खेंग, जब कि बड़े भारी राजनीतिक्त मेरे धर्म-पिताका नाम लोग उस फूलके नामसे याद किया करेगे जिसका नाम मेंने उनके नामपर रक्खा है।—आह मेरे प्यार गुले लाला...

वान बार्ल बोला, जब मेरे गुलेलालापर फूल लगेंगे उस समय यदि देशमें शान्ति स्थापित हो गई, तो मैं ग्रीवोंको केवल पचास हज़ार ही बाँटूँगा। पचास हज़ार भी काफ़ी बड़ी रक़म है और मैं इन लोगोंका किसी बातके लिए ऋणी नहीं हूँ। इन पचास हज़ारसे मैं गुलेलालामें सुगंध पैदा करूँगा। क्या ही अच्छा हो, यदि मैं गुलेलालामें गुलाब, चम्पा या चमेलीकी सुगन्ध पैदाकर दूँ। यदि मैं फूलेंकि इस राजाको वह स्वाभाविक सुगन्ध दे सकूँ जो इसने अपने पूर्वीय सिंहासनसे योरपीय सिंहासनपर आते समय स्वो दी है। इसके आदिम निवास-

स्थान-पूर्वी देशों में, भारत, चीन, गोओ और बंगालमें और सबसे बढ़कर उस द्वीपमें जो कि भृतलका स्वर्ग है और जिसे सिंहल कहते हैं, इस फूलकी सुगंध कितनी मनोमोहक होगी। मैं चाहता हूँ और कहता हूँ कि मुझे विश्वविजयी सिकंदर सीजर बननेकी अपेक्षा वान वार्ल होना ही अधिक पसंद है।

वान बार्ल इन मोहक विचारोंमें मम्र था और इन्हीं मीठे मीठे स्वमोंमें डूबा हुआ था। अकस्मात् उसके कमरेकी घंटी बड़े ज़ोरसे बजी। इतने ज़ोरसे कभी कोई घंटी न बजाता था। हाथसे दबाकर पूछा, कौन है ?

नौकरने जवाब दिया, हुजूर हेगसे एक आदमी आया है।

'' हेगसे आदमी...वह क्या चाहता है ? ''

" हजूर, वह क्रेक हैं।"

" केक ! श्रीयुत जान द'विटका विश्वास-पात्र नौकर श अच्छा उससे कहो, जरा ठहर ।"

जीनेमेंसे एक आदमीकी आवाज आई, मैं ठहर नहीं सकता। और उसी समय हक्मकी परवाह न करके केंक प्रयोगशालामें घुस आया।

उसका इस तरहसे प्रयोगशालामें अचानक आ जाना वान बार्लके घरके कायदोंका ऐसा भारी उल्लंघन था कि वह क्रेकको इस तरह प्रयोगशालामें युस आते देखकर काँप गया और जिन बीजोंको वह हाथमें पकड़े हुए था वे गिर गयं। उनमेंसे दो लुढ़क गयं। एक तो एक छोटी मेजके नीचे लुढ़ककर चला गया और एक लुढ़ककर एक अँगीठीमें जा गिरा।

वान बार्लने गाँठें उठानेके लिए झकते हुए धबराकर चिलाकर कहा, माजरा क्या है !

क्रेकने मेजपर चिडीका कागज रखते हुए कहा, महाशय, आप इस चिडीको फ़ौरन एक सेकंडकी भी देर किये बिना पढ़ लें।

यह कहकर वह वहाँसे फ़ौरन दौड़ा चला गया। उसने मुँह फेरकर पीछे देखा तक नहीं, क्यों कि उसे डोर्टमें भी हेगहीके समान अशान्तिक लक्षण दिखाई दिये थे।

वान बार्लने गाँठोंको हुँइनेके लिए मेजके नीचे हाथ फैलाते हुए कहा, अच्छा अच्छा भाई केक, मैं तुम्हारी चिट्ठी अवश्य पढ़ लूँगा।

६३ सुस्ती मनुष्यका दुर्भाग्यसे परिचय

फिर मेजके नीचेसे गाँठको ढूँढकर उसे हथेलीपर रखकर ्राध्यानसे देखने लगा।

वह बोला, इसे तो कुछ चोट नहीं लगी। वह शैतानका बच्चा क्रेक ! प्रयोग-शालामें इस तरह धुसा चला आता है ! अब दूसरी गाँठ देखें किघर है ।

गाँठको हाथमें पकड़े हुए ही वह दूसरी गाँठको ढूँढ़नेके लिए ॲगीठीकी तरफ़ बढ़ा और वुँटनोके बल बैठकर ॲगीठीको उंगलियोंसे कुरेदने लगा। सौमान्यसे उस समय ॲगीठीमे आग नहीं थी, केवल राख थी और राखपर गिरनेके कारण ही गाँठको कोई चोट नहीं आई। अन्ततः उस राखमेंसे वान बार्लने गाँठको ढूँढ़ ही निकाला। उसे देखकर वह बोला, '' इसे भी कुछ नुकसान नहीं पहुँचा।"

वान बार्ल अभी घुटनोके बल बैठा गाँठको देख ही रहा था कि प्रयोगशालाके दरवाजेको किसीने इतनी जोरसे खटखटाया और वह इतनी जोरसे खुला कि वान बार्लके कपोलो और कानोंपर उस दैत्यका उदय हुआ जिसे क्रोध कहते हैं और जिसमे वान बार्लको अभीतक परिचय नहीं था। वह गर्जकर बोला, अब क्या बात है ? क्या यहाँवाले सब पागल हो गये हैं ?

एक नौकर अंदर दौड़ता हुआ आया। उसका चेहरा पीला पड़ गया था और मुखाकृति क्रेकसे भी अधिक भयभीत थी। उसके मुखसे 'श्रीमान् श्रीमान् ' इन शब्दोंसे अधिक कुछ नहीं निकला।

वान बार्लने अपने नियमोके इस दो बार उल्लंघनसे किसी अनिष्टकी आशंका करते हुए पूछा, बान क्या है ?

नौकर बोला, मालिक, भागिए, जल्दी भागिए।

- " भाग जाऊँ ? क्यो ? "
- '' हुजूर, घरभरमें सरकारी सिपाही भरे हुए हैं ? ''
- '' वे क्या चाहते हैं ? ''
- " वे आपको चाहते हैं।"
- " किस वास्ते ?"
- " आपको गिरफुतार करनेके लिए।"
- " मुझे गिरफतार करनेके लिए ?"
- " हॉ हुजूर । और उनके साथ एक मजिस्ट्रेट है । "

" यह सब माजरा क्या है ? कहकर कर वान बार्लने दोनों बीजोंको अपने हाथमे दबा लिया और वह भयपूर्ण दृष्टिसे जीनेकी ओर देखा।"

नौकर बोला, वे ऊपर आ रहे हैं, ऊपर आ रहे हैं।

इसी समय वान बार्लकी घायने ऊपर आकर रोते हुए कहा, ओ मेरे बच्चे, मेरे नेक मालिक, अपना सोना चॉदी लेकर भाग जाआ, भाग जाओ।

वान बार्लने पूछा, धायमे भागूँ किस राहसे ?

" (विडकीमेसे कद जाओं।

" २५ फ़ीटकी ऊँचाईसे ?"

" नीचे ६ फीट तक पोली मिट्टी है। उसपर कुदो।"

'' वहाँ तो मै अपने गुले लालांक पौधोपर गिरूंगा।''

'' कोई हर्ज नहीं। कद जाओ। ''

वान बार्लने तीसरी गॉट उटाई, खिड़कीके पास गया, उसे खोला, और नीचे निगाह डाली। पौंघोपर कृदनेसे उनकी जो दुर्गति होगी उसका तथा ऊँचाईका खयाल करके वह बाला, ''कभी नहीं।" और पीछे हट गया।

इसी समय जीनेके पर निपाहियोंके भाले दिखाई दिये ।

धायने आकाशकी ओर हाथ उठाय ।

वान बार्लका ता इम समय अपनी अमूल्य गाँठोकी ही चिन्ता थी।

वह उन्हें लपेटनेक लिए एक कागज ढूँढने लगा। उसकी दृष्टि बाइबिलके उस आदिम पृष्ठपर पड़ी जो केक चिद्धीके रूपमें लाया था और जो मंजपर रक्ता हुआ था। घबराइटमें उसे इस बातकी भी याद नहीं रही कि वह कागज कहाँसे आया था और उसने उसमें गाँठोकां लपेटकर अपनी अदस्की जेबमें छातीके पास रख लिया और प्रतीक्षा करने लगा।

मजिस्ट्रेटके साथ मिपाहियोन उसी समय अंदर प्रवेश किया।

मजिस्ट्रंट वान बार्लको अच्छी तरह पहचानता था; किन्तु फिर भी उसने कायदेकी पावदीके लिए पूछा, क्या आपहीका नाम डॉक्टर वान बार्ल है ? ऐसा करनेसे उसके प्रश्नमे एक शान-सी आ गई।

वान बार्लने मजिस्ट्रेटको नम्रतासे नमस्कार करके कहा, हाँ मास्टर वान स्पेनेन, आप तो मुझे जानते ही हैं।

" तो हमें वे पड्यत्र समधी कागज़ात दे दीजिए, जो आपने अपने घरमें छिपा रक्खे हैं।"

६५ सुखी मनुष्यका दुर्भाग्यसे परिचय

ये शब्द सुनकर वान बार्लको बड़ा आश्चर्य हुआ । उसने कहा, षड्यंत्र-सम्बन्धी कागज ?

" आश्चर्यका नाट्य न कीजिए।"

वान बार्लने जवाब दिया, मास्टर वान स्पेनेन, मैं सौगंधसे कहता हूँ कि मेरी समझमें ही नहीं आता कि आप क्या चाइत हैं।

मजिस्ट्रेटने कहा, डॉक्टर, मैं सब बात साफ़ करके आपसे कहता हूँ । हमें वे काग़ज़ दे दीजिए जो देशद्रोही कॉर्नेलियस द'विटने जनवरीके महीनेमें आपकी रखनेको दिये थे ।

अब वान बार्लक मनमें प्रकाशका कुछ उदय हुआ ।

वान स्पेनेनंन कहा, अब आपको याद आया न ?

" हाँ, किन्तु आप तो पड्यंत्रसम्बन्धी कागृजात माँगते हैं। मेरे पास इस प्रकारक कोई कागजात नहीं हैं।"

" तो आप इनकार करते हैं ? "

" हाँ, निश्चयसे।"

मजिस्ट्रेटने एक तेज दृष्टि सार कमरेपर डालकर पूछा, क्या इसी कमरेको आप प्रयोग-शाला कहतं हैं ?

" हाँ मास्टर वान स्पेनेन, इस सब प्रयोग-शालामें ही खड़े हैं।"

मजिस्ट्रेटने अपने कागृज़ोंके ऊपर रक्खे हुए एक छोटे पुरजेको देखा, फिर कहा—हाँ ठीक।

फिर उसने वान बार्लसे कहा, तो क्या आप मुझे वे काग्जात देंगे ?

" मास्टर वान स्पेनेन, वे कागृजात मैं कैसे दे सकता हूँ ? वे तो मेरे नहीं हैं। मेरे पास धरोहरके तौरपर रक्खे हुए हैं। धरोहर तो बड़ी पवित्र चीज़ है।"

मजिस्ट्रेटने कहा, डाक्टर वान बार्ल, मैं प्रजातंत्रकी ओरसे आपको यह आलमारी खोलने और उसमें जो कुछ कागृजात रक्खे हैं उन्हें दे देनेकी आज्ञा देता हूँ।

मजिस्ट्रेटने उँगलीसे अँगीठीके पास रक्खी हुई ठीक उसी तीसरी आल-मारीको निर्देश किया।

कॉर्नेलियस द'विटने अपने धर्म-पुत्रको जो काग्जात सौंपे थे, वे ठीक इसी

तीसरी आलमारीमें रक्खे थे, इससे मालूम होता था कि पुलिसको बिल्कुल ठीक खबर मिल गई थी।

बान रपेनेनने बान बार्लको अचंभेसे निश्चल देखकर कहा, आप खोलना नहीं चाहते ? तो मैं अपने हाथसे खोलूँगा।

आलमारीकी दराज़को पीछे तक खींचकर मजिस्ट्रेटने बीस या तीस गाँठोंके पैकेट निकाल डाले। ये पैकेट बढ़ी होशियारीसे रक्खे हुए थे और प्रत्येकपर उसका नाम लिखा हुआ था। फिर काग़र्ज़ोंका वह बंडल निकला जो अभागे कॉर्नेलियस द'विटने अपने धर्म-पुत्रको सौंपा था और जैसी स्थितिमें यह तब रक्खा गया था वैसे ही अबतक रक्खा था, उसे किसीने छुआ तक न था।

मजिस्ट्रेटने उसकी मोहरें तोड़कर लिफ़ाफ़ेको खोल डाला और काग़ज़ींपर सरसरी दृष्टि डालकर कहा—हमें जो ख़बर मिली थी, वह झूठ नहीं थी।

" कैस, क्या बात है ? "

मजिस्ट्रेटने उत्तर दिया, महाशय वान वार्ल, अनजान न बनिए और मेरे साथ चले आइए।

डाक्टरने पूछा, क्या मैं आपके साथ आऊँ ?

" हाँ, क्योंकि प्रजातंत्रके नामसे आपको मैं गिरफ़तार करता हूँ।" अभी तक गिरफ़तारियाँ ओरेंजके राजकुमार विलियमके नामसे नहीं होती थीं, क्योंकि उसे नवाबी मिले अभी थोड़े ही दिन हुए थे।

वान बार्लन कहा, मुझे गिरफतार करते हैं ! मैंने अपराध क्या किया है ?

" डाक्टर, यह मेरा काम नहीं है। आप अपने जजोंके सामने अपनी सफ़ाई आदि दे सकते हैं।"

" कहाँ ?"

" हेरामें । "

वान बार्ल भौंचका-सा रह गया। उसने अपनी बूढी धायको आलिंगन करके उससे विदाली, धाय बेहोश होकर गिर पड़ी, और फिर रोते हुए अपने नौकरोंसे हाथ मिलाकर वह मिलस्ट्रेटक साथ चल दिया। मिलस्ट्रेटने उसे राजकीय बंदीके रूपमें गाड़ीमें बंद करके हेग भेजनेके लिए घोड़ोंको सरपट दौड़ानेकी आशा दी।

८-एक धावा

पाटकोंने अनुमान कर ही लिया होगा कि यह सब उस दौतान ईज़ाक बोक्सतेलकी करतृत थी और याद होगा ही कि उसने अपनी दृरबीनकी सहायतासे कॉनेंलियस द'विट और वान बार्लकी भेंटकी कोई भी बात जाननेसे नहीं छोड़ी थी। यह भी याद होगा कि वह सुन तो कुछ नहीं सकता था किन्तु उसने देख सब लिया था। यह भी याद होगा कि उसने, यह देखकर कि बंडल बड़ी सावधानीसे बंद किया गया था और वान बार्लने उसे उस दराज़में रक्खा था जिसमें वह अपनी सबसे कीमती गाँठोंको रखता था, यह अनुमान कर लिया था कि उसमें कोई बड़े ज़रूरी काग्ज़-पत्र होंगे।

वान बार्लकी अपेक्षा ईज़ाक राजनीतिक घटनाओंपर बहुत अधिक ध्यान देता था और जब उसने कॉर्नेलियस द'विटकं भारी राजद्रोहके अपराधमें गिरफ़तार होनेका समाचार सुना, तो सोचा कि पिताके साथ उसके धर्म-पुत्रके भी गिरफ़तार होनेके लिए मेरा केवल एक शब्द कहना ही काफ़ी होगा।

इस विचारसे ईज़ाक बड़ा खुश हुआ। किन्तु फिर यह सोचकर उसका हृदय काँप गया कि मेरे इस एक शब्दका परिणाम-यह होगा कि वह आदमी फाँसीपर लटका दिया जायगा। किन्तु बुरे विचारोंकी यह विशंषता है कि बुरे हृदय धीरे धीरे उनसे परच जाते हैं और ईज़ाकने निम्नलिखित तर्कसे अपने मनको समझा लिया—

कॉर्नेलियस द'विट एक बुरा आदमी है, क्योंकि उसपर राजद्रोहका अभियोग लगाकर उसे गिरफतार किया गया है। मैं अच्छा आदमी हूँ, क्योंकि मुझपर कोई अभियोग नहीं है और मैं स्वतंत्र हूँ। और यदि कॉर्नेलियस द'विट बुरा आदमी है, जैसा कि उसपर अभियोग लगाकर उसकी गिरफतारीसे निश्चित है, तो उसका साथी वान वार्ल भी कम बुरा नहीं है क्योंकि उसने उसके कागज्यत्र अपने यहाँ रख छोड़े हैं। और क्योंकि मैं अच्छा आदमी हूँ, और हरएक अच्छे आदमीका यह कर्तव्य है कि वह बुरे आदमियोंके विरुद्ध

राज्यको सूचित करे, इसलिए मुझ ईज़ाकका वान बार्लके अपराधींसे पुलिसको सूचित करते रहना कर्तव्य है।

यह तर्कशैली, देखनेमे चाहे कितनी ही सुन्दर क्यों न मालूम हो, ईज़िक बोक्सतेलके मनपर अधिकार न जमाती और न बोक्सतेलके हृदयको घुनकी तरह खानेवाली, बदलेकी इच्छाका ही गुलाम बनता, यदि ईर्ष्या-राक्षसीकी मदद लोमासुर न करता।

बोक्सतेलको अच्छी तरह मालूम था कि काले फूलका आविष्कार करनेमें वान बार्ल कहाँ तक पहुँच गया है।

डाक्टर वान बार्ल यद्यपि बहुत संयत था, फिर भी उसने अन्तरंग मित्रोंसं यह कह दिया था कि सन् १६७३ की वसन्त ऋतुमें हारलेमके पुष्पप्रेमी संघद्वारा घोषित एक लाखका परितोषिक उसे मिलना निश्चित है। वान बार्लके इस निश्चयके कारण बोक्सतेलको बुखार-सा चढ़ा रहता था।

वह सोच रहा था कि यदि वान बार्ल गिरफ़तार हो जाय, तो उससे उसके घरमें ज़रूर ही बड़ी गड़बड़ होगी। गिरफ़तारीके दिनकी रातको उसके बगीचेमें कोई पहरा नहीं देगा और इस रातको दीवार फोड़कर मैं बगीचेमेंसे काले फूलकी गाँठ चुरा लाऊँगा। मुझे माल्म है ही कि वह गाँठ किस पौधेके नीचे है। तब काला गुले लाला-वान बार्लके नहीं, मेरे घरमें फूलगा और एक लाखका पारितोषिक वान बार्लके स्थानमें मुझे मिलेगा। वह भारी सम्मान तो घातेमें ही होगा जो फूलको काला 'बोक्सतेलिया गुले लाला' नामसे पुकारनेसे प्राप्त होगा। इस परिणामसे, सिर्फ़ उसकी प्रतिशोधेच्छा ही पूर्ण नहीं होगी बल्कि, लोभ-दानब भी तृत होगा।

वह जागतेमें काले फूलकी बात सोचता था और सोतेमें भी उसे स्वप्नमें वही दिखाई देता था।

अन्तमें १९ अगस्तकी दोपहरको दो बजे यह प्रलोभन इतना प्रबल हो गया कि बोक्सतेल उसे संवरण न कर सका। उसने एक गुमनाम चिट्ठी पुलिसके नाम लिखी और उसे डाकमें छोड़ दिया। उस चिट्ठीकी सत्यता इस बातसे प्रमाणित होती थी कि उसमें पत्रोंके रखनेका ठीक ठीक स्थान बतलाया गया था। काले विषधर सर्पके काटनेका फल भी इतना भयंकर और जल्दी नहीं होता, जितना इस चिटीका हुआ।

उसी सायंकालको बड़े मजिस्ट्रेटको वह चिट्ठी मिल गई और उसने फ़ौरन अपने सलाहकारोको अगले दिन सुबह इकट्ठे होनेके लिए कहा। अगले दिन मुबह उन सबने एकत्र होकर सलाह करके बान बार्लको गिरफ़तार करनेका निश्चय किया और उसके लिए आज्ञा-पत्र लिखकर बान स्पेनेनको यह काम सौपा। बान स्पेनेनने यह काम एक ईमानदार हालैंडवासीकी तरह पूरा किया और जैसा कि पाटक देख चुके हैं बान बार्लको ठीक उसी समय गिरफ़तार किया जब कि हेगकी उन्मत्त जनता कॉर्नेलियस द'विट और जान द'विटके इारीरोके दुकडोको भून रही थी।

किन्तु, लजाके कारणसे हो या अपनी पापजन्य निर्बलताके कारण हो, बोक्सतेल आज बगीचे या प्रयोग-शालापर अपनी दूरबीन जमा कर न बैठ सका।

गन बार्लके घर जो कुछ हो रहा था वह उस अच्छी तरह मालूम था, इस लिए उस उस ओर देखनेकी आवश्यकता भी नही थी। वह बिस्तरेपरसे उठा तक नहीं। इसी समय उसके नौकरने उसके सोनेके कमरेमे प्रवेश किया। नौकर भी वान बार्लके नौकरोकी हालत देखकर उमी तरह जलता था जिस तरह कि बोक्संतल वान बार्लको देखकर। बोक्संतल उससे बोला—मेरी तबीयत अच्छी नही। मैं आज उठूंगा नही।

नौ बजे रातके लगभग उसने गलीमें बड़ा शोर सुना और इस शोरको सुनकर वह कॉप गया। इस समय वह सच्चे बीमारसे अधिक पीला पड गया था और सच्चे बुखार-चढ़े आदमीसे भी अधिक कॉप रहा था।

उसका नौकर अंदर आया। बोक्सतेल रजाईमे छिप गया।

नौकरने कहा, मालिक, तुम्हे मालूम है कि इस समय क्या हा रहा है? बोक्सतेलने कहा, क्या ?

"महाराय बोक्सतेल, इस समय तुम्हारा पड़ौसी वान बार्ल भयंकर राजद्रोहके अपराधमें गिरफतार कर लिया गया है।"

नौकरने यह खबर इस तरह सुनाई जैसे कोई ग्रुभ समाचार हो। बोक्सतेलने लडखडाती आवाजसे कहा—क्या वाहियात बकता है? य

बोक्सतेलने लड़खड़ाती आवाज़ंसे कहा—क्या वाहियात बकता है ? यह कैसे हो सकता है ? " हुजूर, मैं कसम खाकर कहता हूँ, लोग तो ऐसा ही कहते हैं। और मजि-स्ट्रेटको सिगाहियोंके साथ वान बार्लके घरमें जाते तो मैंने अपनी आँखींस देखा है।"

बोक्सतेल बोला, यदि तूने खुद देखा है तो दूसरी बात है।

नौकर बोला, कुछ भी हो, मैं स्वयं जाकर सब हाल मालूम करके बतलाऊँगा। आप शान्त रहिए।

बोक्सतेल अपने नोकरके इस विषयके उत्साहको इशारे-मात्रसे बड़ाकर संतुष्ट रह गया।

नौकर बाहर चला गया और पाव घंटा पीछे लौटकर बोला, हुजूर, मैंन जो इन्छ भी कहा था, वह सब सच है।

"कहो तो सही, क्या क्या हुआ ?"

" वान बार्लको गिरफतार करके गाड़ीमें बैठाकर हेग भेज दिया।"

" हेगको ?"

"हाँ, लोग जो कुछ कहते हैं यदि वह सब सच हो, तो बान बार्लक लिए लक्षण अच्छे नहीं हैं।"

'' लोग क्या कहते हैं ? ''

"कसम, हुजूर, लोग कहते हैं, लेकिन कोई पक्की खबर नहीं है, कि शहरके लोग इस समय कॉनेंलियस द'विट और जान द'विटका वध कर रहे होंगे।"

बोक्सतेलकी ऑखोंके सामने जो भयानक दृश्य आ गया, मानों उसको न देखनेके लिए ऑखें बंद करते हुए उसने घरघराई हुई आवाज़से कहा-ओह !

नौकरने कमेरेस बाहर जाते हुए अपने मनमें कहा, मालूम होता है मालिक बहुत बीमार हैं जो कि वे ऐसी अच्छी ख़बर सुनकर भी बिस्तरसे नहीं उठे।

बोक्सतेल वस्तुतः बहुत बीमार था। उसकी हालत वैसी ही थी जैसी कि उस आदमीकी होती है जिसने किसीका वध कर दिया हो।

किन्तु उसने इस आदमीका दो उद्देश्योंसे वध किया था। पहला उद्देश्य तो पूरा हो गया, दूसरा अभी पूरा नहीं हुआ था।

रात हो गई। बोक्सतेल इसी रातकी प्रतीक्षामें था।

रात होते ही वह उठा और अपने गूलरके पेड्पर चढ़ा। उसका अनुमान

ठीक था। बर्गाचेमें पहरा देनेका किसीने ख्याल नहीं किया। घरभरके लोग धबराये हुए थे। उसने कमसे दस, ग्यारह और बारह बजते हुए सुने।

ठीक आधी रातको वह पेड़से उतरा। उसका हृदय घड़क रहा था, हाथ-पैर काँप रहे थे, चेहरा पीला पड़ गया था। उसने एक सीडी उठाई, उसे दीवारसे लगाया और उसके एक छोरपर अन्तिम इंडेतक चढ़ गया। फिर बह कान लगाकर मुनने लगा।

सब कुछ सुनसान था। अर्घ रात्रिकी शान्तिको जरासी भी आहट भंग नहीं करती थी।

सारे घरमें कंवल एक जगह रोशनी थी, अर्थात् धायके कमरेमें।

इस सुनसान और अंधकारने बोक्सतेलके दिलमें साहस पैदा किया। वह दीवारपर चढ़ा, वहाँ जरा देर ठहरा, और अच्छी तरह देख भाल लिया कि वहाँ किसी चीजका डर नहीं है। उसने सीढ़ीको अपनी तरफ़से खींचकर वान बार्लके बगीचेमें लगा दिया और नीचे उतर गया।

उसे बग़ीचेका एक एक इंच मालूम था। वह अच्छी तरह जानता था कि काला फूल पैदा करनेवाली गाँठका पौधा कहाँ था। उसीकी तरफ वह दौड़ा किन्तु, नरम भूमिपर लगे हुए पैरोंके चिह्नोंसे, पकड़े जानेके डरसे वह कंकड़ विछाई हुई पगडंडियोंक रास्ते धीरे धीरे गया। ठीक स्थानपर पहुँचकर उसने भूखे बावकी तरह उस पौधेपर इमला किया, किन्तु वहाँ कुछ नहीं था।

उसने भूमिमें अच्छी तरह कुरेदकर देखा, किन्तु उसे कुछ नहीं मिला। उसने समझा कि भैं स्थान भूल गया। उसने आसपास तलाश किया किन्तु कहीं भी उसे गाँठें न मिलीं। उसने चप्पा-चप्पाभर जमीनको छान डाला किन्तु उसे अपनी चीज कहींपर न मिली।

वह कोध और निराशांसे पागल-सा होकर सीढीपर लौट आया, दीवारपर चढ़ा, बगुचिमेंसे सीढ़ी उठाकर और उस अपने बरमें लगाकर नीचे उतर गया।

अकस्मात् उसके मनमें पुनः आशाका संचार हुआ। उसने सोचा कि बान बार्लने पकी हुई गाँठोंको खोदकर प्रयोग-शालामें रख दिया होगा। पाठक जानते हैं कि वस्तुतः हुआ भी ऐसा ही था।

अब जिस तरह वह बग़ीचेमें घुस गया था उसी तरह प्रयोगशालामें घुसने भरसे उसका काम बनता था और यह कोई बड़ा मुश्किल काम नहीं था। प्रयोग शालाकी खिड़िकयाँ खुली हुई थीं। अगर कोई पर्याप्त लंबी सीढ़ी मिल जाय, तो काम बना बनाया था। अब ३५ फ़ीट लंबी सीड़ीकी जरूरत थी, पहलेकी तरह, दस फ़ीटकी नहीं।

बोक्सतेल जिस गलीमें रहता या उसमें एक मकानकी मरम्मत हो रही थी, जिसके लिए वहाँपर एक खूब लंबी सीड़ी रक्खी थी। इस सीडीकी लंबाई बोक्सतेलके कामके लिए काफ़ी थी—यदि मज़दूर उसे लं न गये हों और रातको वही छोड़ गये हो।

वह दोड़कर उस घरको गया। सीढी वही रक्खी थी। बोक्सतेल अपनी पूरी शक्ति लगाकर सीढ़ीको उठाकर अपने बग़ीचेमें ल आया। फिर खूब जार लगाकर उसे वान बार्लके घरकी दीवारसे लगाकर खड़ा किया।सीढ़ी ठीक खिड़की तक पहुँच गई।

वोक्ससेलने अपनी जेबमें एक चोर-लालटैन जलाकर डाल ली। वह सीढ़ी-पर चढा और खिड़कीकी राह प्रयोगशालाके अन्दर पहुँच गया।

इस अगम्य पवित्र मंदिरके अन्दर वह मेज़के सहार खड़ा हो गया। उसकी टाँगे लड़खड़ाने लगीं, दिल घड़कने लगा और दम-सा घुटने लगा।

यहाँ उसकी हालत बग़ीचेसे भी खराब थी। कहते हैं कि साहसंसे औचि-त्यमें सम्मानका भाव भी आ जाता है। जो आदमी खेतकी बाड़ या दीवारको फाँद चुकता है वह किसी कमरेकी खिड़की या दरवाज़ेपर ही जाकर टहरता है।

बागमे तो बोक्सतेलकी अनिधकार चेष्टा मात्र थी, किन्तु प्रयोगशालामें तो वह चोर था। फिर भी उसने साहस धारण किया। वह ख़ाली हाथ लौट जानेके लिए इतनी दूरतक नहीं आया था।

उसने बहुत ढूँढ़ा। सब आलमारियाँ और दर्राजें खोली और बंद कीं, वह खास दराज भी खोली जिसमें कॉर्नेलियसके कागज़ोका वह पुलंदा धरा था जो वान बार्लके लिए ऐसा घातक निकला था। उसे नाम लिखे हुए सब तरहकी गाँठोंके पैकेट मिले। ज़ेआन मिला, द'विट मिला, गहरे धुंघले रंगका गुले लाला मिला। नहीं मिली तो वही गाँठ नहीं मिली, जिससे काला गुले लाला पैदा होनेवाला था और जिसके लिए यह सब बवंडर खड़ा किया गया था। उसे उस गाँठका नामोनिशानतक न मिला।

वान बार्ल अपनी गाँठोको बाकायदा रजिस्टरमें लिखता था । इस रजिस्टरमें दो कालम थे, एक आयंक लिए और दूसरा व्ययके लिए । उसका रजिस्टर उसी तरह बाकायदा और पूर्ण था जैसे किसी बैंककी बहियाँ। कोई भी गाँठ इसमें बिना लिखी नहीं रह सकती थी। बोक्सतेलने यह रिजस्टर खोलकर पढ़ा। उसमे उसे निम्न-लिखित लाइने लिखीं मिलीं—

" आज २० जून सन् १६७२ को मैंने महान् काले गुले लालाकी मूल खोदकर उसके तीन भाग करके तीन गाँठे लेकर रक्खीं।"

बस, यही गाँठें ! यही गाँठे ! बोक्सतेलने इस प्रकार चिल्लाकर सारी प्रयोग-शालाकी खाक छान डाली और सब कुछ गड़बड़ कर डाला। फिर कहा— उसने उन्हें कहाँ छिपा दिया !

फिर माथा पीटकर बोला, मैं कैसा कमबख्त हूं ! क्या कोई ऐसी बहुमूल्य गाँठोंको अपनेसे अलग कर सकता है ? क्या कोई उन्हें डोर्टमें छोड़कर हेग जा सकता है ? क्या कोई उन गाँठोंके बिना जी सकता है जब कि वे गाँठे महान् काले गुले लालाकी हैं ? उस बदमाशको उन्हें ले लेनेका समय मिल गया था। ऐसा मालूम होता है, वे उसीके पास हैं और वह उन्हें हेग ले गया है। पाजी कहीका!

इस निष्फल पाप—इस गुनाह बेलज्जन—रूपी गुफ़ामे उसे यह प्रकाश दिखलाई दिया ।

बोक्सतेल बेसुध होकर उसी मेज़पर उसी जगर गिर पड़ा जहाँ कुछ ही पटे पहले अभागे वान बार्लने अपनी गाँटोको इतनी देर तक इतनी रुचिक साथ सराहा था।

उस ईर्प्यालुने अपना पीला चेहरा ऊपर उठाकर कहा—और यदि वे उसके पाम हैं, तो वह उन्हें तभी तक रख सकता है जब तक कि जीता है और...

उसके घृणापूर्ण विचारका शेप भाग एक डरावनी मुस्कुराहटमे छिप गया। वह बोला, गाँठे हेगमे हे। अब मैं भी डार्टमे नही रह सकता। गाँठोके बास्ते हेग चलूंगा! हेग!

और बोक्सतेल वहाँ अपने पास रक्खी हुई उन सब कीमती चीजों और रत्नोंका कुछ भी खयाल न करके—क्योकि वह तो अपनी अमूल्य वस्तुके विचारमें ही डूबा हुआ था—खिड़कीकी राह निकला, सीडीसे उतरा और उसे वहीं पहुँचा आया जहाँसे चुराकर लाया था, और हिंस जन्तुकी तरह गुर्राता हुआ अपने घर लौट आया।

९-परिवारकी कोठरी

स्वेचारा वान बार्ल आधी रातके लगभग सुटेनहोफ़की जेलमें बंद किया गया। जो कुछ रोज़ाने सोचा था बही हुआ। कॉर्नेल्यिसकी कोठरी खाली देखकर लोगोंका क्रोध भड़क उठा और यदि इस समय प्रीफ़्स इन उन्मत्त लोगोंके हाथ पड़ जाता, तो उसे कैदीकी जगह अपनी जान देनी पड़ती।

किन्तु यह क्रोध तो अब उन दोनो भाइयोंपर निकल चुका था, क्यों कि उन दोनोंको इन वधकोने, पहलेसे ही नगरके दरबाजे बंद करवा देनेकी बिलि-समकी होशियारीके कारण, पकड़ लिया था। ऑरेंजका राजकुमार विलियम बड़ा ही होशियार आदमी था और वह हरएक बातको पहलेसे सोचकर उसके लिए तैयारी कर देता था।

इस समय जेल खाली हो गया था और लोगोंके कोलाइल और गर्जनकी जगह अब वहाँ शान्ति विराज रही थी।

रोजा शान्ति देखकर छिपनेकी जगहसे बाहर निकल आई और उसने अपने पिताको भी बाहर बुला लिया। जेल इस समय बिल्कुल खाली या क्यों कि, अब लोग यहाँ कैसे रह सकते थे जब कि। तेलहोक दरवाजेपर द'विट भाइयों के दक्के दकड़े किय जा रहे थे।

ग्रीफस डरता और काँपता हुआ राजाके पीछे पीछे बाहर आया। उसने जेलके दरबाजेको यथाकथिक्कत् बंद किया। 'यथाकथिक्कत् देखनेसे मालूम होता था कि वहाँ भयानक क्रोध-धारा बही थी।

चार बजेके लगभग भीड़का कोलाहल फिर उस ओर आता हुआ सुनाई दिया, किन्तु इस कोलाहलसे, प्रीफ़स या उसकी बेटीके, डरनेकी कोई बात नहीं थी। दिवट-भाइयोंकी लाशोको लोग घसीटकर जेलके पास वध-स्थानपर फॉसी देनेके लिए ला रहे थे। उसीका यह शोर था।

रोज़ा फिर एक बार कोठरीमें छिप गई, किन्तु इस बार उसके छिपनेका कारण भय नहीं था, किन्तु यह था कि वह इस पैशाचिक काण्डको नहीं देख सकती थी। आधी रातके लगभग किसीने जेलके दरवाज़ेको, या यों कहिए कि जंगलेको, क्यों कि अब दरवाज़ा टूटकर जंगला मात्र रह गया था, खटखटाया । ये लोग वान बार्लको लाये थे।

जेलर ग्रीफ़्स इस नये आसामीको लेकर और उसका बारंट पढ़कर अपनी बिर अभ्यस्त मुस्कराइटके साथ बोला-कॉर्नेलियसका धर्मपुत्र ! अच्छा नवयुवक, यहाँ दुम्हारे परिवारकी कोटरी तैयार ही है जिसमें कॉर्नेलियस बंद था। तुम भी उसीमें रक्खे जाओगे।

अपने किये हुए इस ठहेपर स्वयं ही मुग्ध होकर उस कठोर-हृदय ओरंज-दल-वालेने लालटैन और चाबियोंका गुच्छा उठाया और वान बालंको वह उस कोठरीकी तरफ ले चला जिसे प्रातःकाल ही कॉर्नेलियसने खाली किया था और जहाँसे निकलकर वह उस देश-निकालेके लिए गया था जिसका अर्थ क्रान्तिके मौकोंपर बुद्धिमान् लोग यों कहकर लगाते हैं—केवल मेरे हुए आदमी ही वापस नहीं आते।

उस कोठरी तक जाते हुए रास्तेमें इस पुष्प-विद्या-विशारदको एक कुत्तेके भौंकनेकी आवाज़के सिवा कुछ सुनाई न दिया और एक नवयुवतीके मुखके सिवा कुछ दिखाई न दिया।

कुत्ता दीवारमें बने हुए एक बड़े ताक मेंसे निकलकर ज़ंजीर हिलाता हुआ वान बार्लको अच्छी तरह सूँघने लगा, मानों इसल्पिए जिससे कि वह उसे अच्छी तरह पहचान ले और जब उसे खा जानेकी उसे आज्ञा दी जाय, तो पहचाननेमें दिक्कत न हो।

जब कि कैदी सीदियोंपर चढ़कर कोठरीकी ओर जा रहा था, वह लड़की अपने कमरेके दरवाज़ेपर आई। यह दरवाज़ा उस ज़ीनेकी तरफ ही खुलता था। उसके दाएँ हाथमें एक लालटैन था, जिसका प्रकाश उसकी सधन सुनहरी केश-राशिपर पड़कर उसकी चमका रहा था और उसका सुन्दर गुलावी मुँह दिखा रहा था। बाएँ हाथसे वह अपनी रातकी पोशाकको सँभाले हुए थी, क्योंकि वह, वान बार्लक आकास्मिक आगमनकी आवाज़ सुनकर रातकी पहली नींदसे उठी थी।

यह दृश्य किसी बड़े चित्रकारके अंकित करने लायक था। इस धुमावदार तंग अँधेरेमें प्रीफ्सकी लालटैनका लालिमामय प्रकाश पड़ रहा था। ऊपर प्रीफ़सका मनहूस चेहरा और वान बार्लकी उदास मुखाकृति नजर आती थी। वह नीचे रोज़ाके प्रफुल-वदनको देख रहा था। रोजा एक अपरिचित व्यक्तिको अचानक देखनेके कारण कुछ चिकतसी जान पड़ती थी। और नीचे अंधेरेमें, जहाँ कि अच्छी तरह सब चीजें दिखाई नहीं पड़ती थीं, कुत्ता बैठा था। उसकी आँखें लाल-मणिकी तरह चमक रहीं थीं। वह अपनी जंजीरको हिला रहा था। जंजीरकी कड़ियाँ रोज़ा और प्रीफ़सकी दो लालटैनोका प्रकाश पड़नेसे चमक रहीं थीं।

रोज़ाने जब इस नवयुवकको, सिर नीचा किये और उदास धीरे धीरे जीनेपर चढ़ते, देखा और अपने पिताके कहे हुए "तुम अपने परिवारकी कोठरीमें रक्खे जाओगे" इन शब्दोंको सुनकर उनका पूरा मतलब समझा, तो उनके मुखपर जो पीडाका माव दिखाई दिया उसको कोई चित्रकार, चाहे वह कितना ही चतुर क्यों न हो, कभी अंकित नहीं कर सकता।

यह दृश्य कंवल एक क्षण तक रहा । हमें उसके वर्णन करनेमें जिननी देर लगी, उससे भी बहुत थोड़ी देर।

मीफ़्स और उसके पीछे वान बार्ल अपने रास्ते चलते गये और पाँच मिनटमें वे काल-कोठरीके दरवाज़ेपर पहुँच गये। इस कोठरीको पाठक पहचानते ही हैं, इस लिए अब उसका वर्णन करनेकी ज़रूरत नहीं है।

ग्रीफ़स कैदीको चारपाई दिखाकर लालटैन उठाकर बाहर चला गया। इसी चारपाईपर उस शहीद कॉर्नेलियसने, जिसने आज ही अपनी आत्मा परमात्माको अर्पण कर दी थी, इतने कष्ट सहे थे।

वान बार्ल चारपाईपर लेट रहा, किन्तु उसे नींद नहीं आई। उसकी ऑखें तंग खिड़कीपर लगी रहीं। इस खिड़कीमें लोहेकी मजबूत छड़ें लगी थीं। उस-मेंसे बाहरका मैदान दिखाई देता था और उसमेंसे ही उसने प्रातःकाल होनेपर सूर्यकी प्रथम किरणोंसे धवलित दूरके बृक्ष देखे।

रातमें बीच बीचमें घोड़ोंकी टापें और पहरेदारोंके घूमनेका शब्द सुनाई देता था।

किन्तु जब दिन निकल आया, और सब घर प्रकाशित हो गये, तो वान बार्ल यह जाननेके लिए अधीर हो उठा कि उसके पास कोई है कि नहीं और उसने खिड़कीके पास जाकर उदासीपूर्ण दृष्टिसे बाहरको नज़र डाली। मैदानके परले सिरेपर उसे एक काली चीज़ दिखाई दी। प्रातःकालके कारण इसपर अभी तक अँधेरा छाया था और वह स्पष्ट नहीं दीखती थी, जब कि आसपासके घर बाल रविसे पीले हो गये थे। वान बार्लने बहुत ध्यानसे देखा, तो उसे मालूम हुआ कि वह फॉसीका स्तम्भ है।

इस स्तम्भसे दो धड़ लटक रहे थे, जो रुधिराक्त कंकाल-मात्र थे।

हेगके भले आदिमियोंने इनका मांस तो नोच लिया था किन्तु बचे खुचे शरीरको बाकायदा फाँसी देने और एक बड़े बोर्डपर उसकी घोपणा करनेके लिए यहाँ लाकर लटका दिया था।

इस बोर्डपर वान बार्छने अपनी जवानीकी तेज दृष्टिसे निम्नलिखित लाइने पढ़ीं जो कि किसी अनाड़ी आदमीने मोटे ब्रश्से लिखी थीं—

'' देखो, बड़ा बदमारा जान दिवट और उसका भाई छोटा बदमारा कॉर्नेलियस द'विट, जो कि देशके शत्रु हैं किन्तु फ्रांसके राजाके बड़े मित्र हैं, यहाँ फॉसीपर लटक रहे हैं।''

वान बार्लके मुँहसे एक ज़ारकी चीख़ निकली और उसने भयके मारे पागल होकर हाथों और पैरोंसे दरवाज़ेको इतनी ज़ारसे पीट डाला कि उसका शोर सुनकर ग्रीफ़्स क्रोधमें भरकर चाबियोका गुच्छा हाथमें लेकर आ पहुँचा।

उसने कैदीको सैकड़ों गालियाँ सुनाते हुए दरवाज़ा खोला, क्योंकि उसकी आदत इतनी जल्दी उठनेकी नहीं थी और बान बार्लने ज़ोरसे खटखटाकर उसकी नींदमें विम्न डाला था। वह बोला, मैं कहता हूँ कि यह दूसरा द'विट पागल हो गया है। इन सभी द'विटोंमें शैतान भरा है।

वान बार्लने जेलरका हाथ पकड़कर और उसे खिड़कीक पास ले जाकर कहा, महाशय, महाशय, मैंने वहाँ सामने जो पढ़ा है, वह क्या है?

" कहाँ ?"

" वहाँ, उस बोर्डपर।"

और हाँफते तथा काँपते हुए उसने मैदानके सिरेपर वह फाँसी और उसके पासका बोर्ड दिखलाया। ग्रीफुस देखकर हँस पड़ा।

उसने जवाब दिया, ओह, तुमने उसे पढ़ लिया! मेरे प्रिय महाशय, ऑरेंजके राजकुमारके शत्रुओंसे पत्र-व्यवहार करनेसे यही हालत होती है, तुमने देखा! " तो द'विट महाशयोका वध कर दिया गया !"

यह कहकर बान बार्ल विस्तरपर जा पड़ा। उसके दोनो हाथ दोनों तरफ़को लटक रहे थे और उसकी ऑस्ट्रेबट थीं। उसके माथपर ठड़े पसीनेकी बूँदे छाई हुई थीं।

ग्रीफस बोला, द'विट महाशयोको जनताने दण्ड दिया। तुम उसे वध कहते हो। मैं तो कहुँगा, वे फॉसीपर चढ़ा दिये गये।

यह देखकर, कि कैदी केवल शान्त ही नहीं किन्तु बिलकुल सन्नाहीन बेहोश हो गया है, ग्रीफ्स कोठरीसे बाहर आ गया । उसने जोरसे दरवाजा बद कर दिया और आवाज करते हुए कुडी बद कर दी।

होशमें आनेपर वान बार्लने अपने आपको उसी कोठरीमें अकेला पाया जिसे प्रिफिसने 'परिवारकी कोठरी' कहकर पुकारा था और जो कि बदनामीसे पूर्ण मृत्युका द्वार थी।

क्योंकि वह किलासफर था और उसे धर्ममें विश्वास था उसने पहले अपने धर्म-पिता और उसके बड़े भाईकी दिवगत आत्माओकी शान्तिके लिए परमात्मासे प्रार्थना की और फिर परमात्मा जो जो कष्ट उसको दना चाहता था उनके सामने खशीसे सिर धका दिया।

फिर स्वर्गसे पृथ्वीपर उतरकर अपनी काल-कांटरीमें प्रवेश करके और इस बातको निश्चयसे जानकर कि वह कांटरीमें अकेला ही है उसने अपनी छातीमेंसे काले गुले लालाकी तीनो गाँठे निकालीं और उन्हें एक अंधरे कोनेमें रक्ते हुए एक पत्थरके पीछे छिपा दिया।

इतने वर्षोंका परिश्रम व्यर्थ गया ! वे मीठी बड़ी बड़ी आशाएँ चकनाचूर हो गई! उसके आविष्कारका भी उसके जीवनके समान अत हो जायगा ! हाय, इस जेलखानेमे एक घासका पत्ता तक नहीं, मिटीका एक देला तक नहीं, सूर्यकी एक किरण भी नहीं।

यह संचित सोचते बान बार्ल एक गहरी निराशाके राज्यमे पहुँच गया । उससे उसे एक अद्भुत घटनाने ही निकाला।

यह घटना क्या थी ?

अगला परिच्छेद पहिए ।

Ø Ø Ø

१०-जेलरकी बेटी

ुर्सी दिन सायंकालको ग्रीफ़्स, कैदीके लिए भोजन ले जाते समय, कोठरीका दरवाज़ा खोलते हुए, गीली ज़मीनपर पैर फिसल जानेसे, गिर पड़ा। गिरते समय उसने हाथके बल अपने आपको सँभालना चाहा, किन्तु हाथ ठीक न रखनेके कारण कलाईके ऊपर उसकी हुड्डी टूट गई।

वान बार्ल जेलरकी ओरको बढ़ा और प्रीफ्सने चोटको मामूली समझकर कहा, ''चोट बोट कुछ नहीं हैं। तुम अपनी जगहसे मत हिलो। ''

ग्रीफ़्सने हाथके बल उठना चाहा, किन्तु ह्र्ड्डीने जवाब दे दिया। ग्रीफ़्सको तब मालूम हुआ कि चोट कितनी संगीन है और ह्ड्डी टूट गई है। वह दर्दके मारे चीख़ उठा। जो दूसरोंसे व्यवहारमें इतना कठार था वही, आज बेहोरा होकर देहलीपर गिर पड़ा और वहीं, मुदेंकी तरह ठंडा और निश्चल पड़ा रहा।

इस बीच कोठरीका दरवाजा बिल्कुल खुला था और वान बार्लको भाग निकलनेके लिए अच्छा मौका था। किन्तु उसके मनमें इस मौकेसे लाभ उठा-नेका विचार तक न आया। प्रीफसने जब हाथ घुमाया, तो हड्डीकी आवाज़से वान बार्लने पहचान लिया कि हड्डी टूट गई है और प्रीफसको बड़ी तकलीफ़ है। अब उसके मनमें केवल एक ही विचार था और वह था ज़ख्मीको मदद पहुँचानेका, चाहे उस ज़ख्मी आदमीने उससे कितना ही बुरा बरताव क्यों न किया हो।

ग्रीफ़्सके गिरनेकी आवाज़ और उसकी चील सुनकर किसीके दौड़कर आनेकी आवाज़ ज़ीनेसे सुनाई दी। इस आवाज़के बाद आनेवालेका मुख देखते ही वान बार्लके मुखसे एक छोटी-सी चील निकल गई और उसके जनावमें एक युवतीकी चील सुनाई दी।

जिसके मुँहसे वान बार्लकी चीखके जवाबमें चीख निकली, वह वही फीज़-लैंडकी सुंदरी थी। उसने अपने पिताको इस तरह ज़मीनपर पड़ा हुआ और वान बार्लको उसपर सुका हुआ देखकर पहले यह समझा था कि ग्रीफ़स अपने कैदियोंसे दुर्व्यवहार तो किया ही करता है, इसी कारणसे वान बार्ल और उसमें लड़ाई हुई होगी जिसमें कि ग्रीफसने पछाड़ खाई।

वह जब इस तरह सोच रही थी उसका चेहरा देखकर वान बार्ल फ़ौरन समझ गया कि उसके मनमें क्या है। किन्तु अच्छी तरह देखनेपर रोज़ाको पता लग गया कि असली बात क्या थी और एक क्षण-मात्रके लिए उसके मनमें जो विचार आये उनके लिए वह लिजत हुई और आँखों में आँसू भरकर बान बार्लसे बोली—महाशय, क्षणभरके लिए मेरे मनमें जो कुविचार आये उनके लिए मुझे क्षमा कीजिए और जो कुछ आपने किया है, उसके लिए मेरा धन्यवाद स्वीकार कीजिए।

वान बार्लका चेहरा लजासे लाल है। गया । वह बोला, मैं तो अपने पड़ोसी-की मदद करके केवल अपना कर्तन्य पालन कर रहा हूँ ।

" और इस समय इनकी मदद करते हुए आपने उन गालियोंको भुला दिया जो उन्होंने आपको सुबह दी थीं। यह कर्तन्य-पालनेस कहीं ज़्यादह है। यह मनुष्यता नहीं, देवत्व है।"

वान बार्ल इस मामूली लड़की के मुँहसे ऐसे उच्च विचार और दयापूर्ण वचन सुनकर आश्चर्य-चिकत हुआ, किन्तु उसे अपना आश्चर्य प्रकाशित करनेका मौका नहीं मिला। प्रीफ़सने होशमें आकर आँखें खोलीं और आँखें खोलते ही उसकी स्वाभाविक क्रूरता उसमें फिर आ गई। वह बोला—देखो, यह हाल है। मुझे तो कैदीका मोजन लानेकी जल्दी थी। जल्दीमें पैर फिसलनेसे गिर पड़ा और मेरा हाथ टूट गया, मुझे किसीने उठाया तक नहीं, यहीं पड़ा रहने दिया।

रोज़ा बोली, चुप, पिता, ऐसी बात मत कहो। मैंने तो इन्हें तुम्हारी मददके लिए कोशिश करते पाया है।

ग्रीफ़सने अविश्वास प्रकट करते हुए कहा, उसको ?

वान बार्ल बोला, महाराय, यह ठीक कहती हैं। मैं अब भी आपकी मदद करनेको तैयार हूँ।

प्रीफ़्स बोला, तुम ! तो क्या तुम डॉक्टर हो !

" मैं पहले यही काम किया करता था।"

" तो क्या तुम मेरी हुनी बैठा सकते हो ?"

" बहुत अच्छी तरह । "

" और इसके लिए तुम्हें किन किन चीजोंकी ज़रूरत होगी ?"

'' लकड़ीके दो दुकड़े और बाँधनेके लिए कुछ रुई। "

प्रांफ्ल बोला, रोज़ा सुनती है १ केदी मेरी हुड्डी बैठा देगा। इसमें बचत ही होगी। मुक्के पकड़कर उठा तो सही। मैं तो सिसेकी तरह भारी मालूम पड़ता हूँ।

रोज़ाने प्रीफ़सको अपने कंधेका सहारा दिया। वह अपना दूसरा हाथ, जिसमें चोट नहीं लगी थी, रोज़ाक गलेंमें लपेटकर, ज़ोर लगाकर, टाँगोंके बल उठ खड़ा हुआ। इतनेमें वान वार्लने एक कुरसी खींचकर उसके नीचे रख दी जिससे उसे चलना न पड़े।

प्रीफ़स कुरसीपर बैटकर बेटीसे बोला—तून सुना नहीं १ जा, जिन जिन चीजोंकी ज़रूरत है, ले आ।

रोज़ा नीचे गई और क्षण-भरमें दो लकड़ीकी पट्टियाँ और देरकी देर रुई ले आई।

वान बार्लने इस बीचमें ग्रीफ्सका कोट उतारकर कुरतेकी बाँह ऊपर चढ़ा दी थी।

वान बार्लने टूटी हुई बाँह एक मेज़पर रखकर होशियारीसे हुड्डीको टीक बैठा दिया और फिर लकड़ीकी पिट्टियोंके बीचमें हाथ रखकर हुई लगा-कर बाँध दिया।

अन्तमें प्रिफ्स फिर बेहोदा हो गया। वान बार्लने कहा,—थोड़ासा सिरका तो ले आओ, दंवी। हम इनके माथेपर लगायँगे, जिससे ये फौरन होदामें आ जायँ।

किन्तु रोज़ा वान बार्लका कहा हुआ करनेके बज़ाय उसके पास आई और यह अच्छी तरह देखकर कि उसका पिता बिल्कुल बेहोश है धीरेसे बोली— महाशय, अपकारके बदलेमें उपकार!

वान बार्लने कहा, क्या कहती हो ? मैं तुम्हारी बात नहीं समझा ।

बात यह है महाशय, कि जो जज कल आपके मुकदमेका फैसला करेगा वह आज यह पूछने आया था कि आप किस कोठरीमें रक्खे गये हैं और जब उसे यह मालूम हुआ कि आप उसी कोठरीमें रक्खे गये हैं जिसमें कॉर्नेलियस द'विट थे, तो वह एक विकट हॅंसी हॅंसा जिसे देखकर मैं समझती हूँ कि आपके लिए लक्षण अच्छे नहीं मालूम होते ।

वान बार्ल बोला—किन्तु व मुझे क्या हानि पहुँचा सकते हैं ?

- '' देखिए, वह सामने फॉसी है। ''
- " किन्तु मैंने तो कोई अपराध नहीं किया।"
- " किन्तु उन्होंने क्या किया था जिनको, अंग-भंग करके मास काटकर, वहाँ सामने फाँसीपर लटका दिया है ?"

वान बार्लने गंभीरतासे कहा, हाँ, कहती तो तुम ठीक हो।

रोजा बोली, इसके अलावा लोगोकी इच्छा यही है कि आप अपराधी सिद्ध हो। आप अपराधी हों या न हो, आपका मुक्दमा कल होगा और परसों आपको फॉसी दे दी जायगी। आजकल जैसे समयमें सब काम बड़ी जल्दीसे कर दिये जाते हैं।

- " तो देवी तुम्हारी क्या राय है ? "
- " मैं कहती हूं कि मैं अकेली हूँ, अवला हूँ, मेरे पिता बेहोश हैं, कुत्तेका मुँह बॅघा हुआ है और आपके भाग निकलनेमें किसी प्रकारकी स्कावट नहीं है। आप जल्दीसे भाग जाहए। मेरी यही राय है।"
 - " तमने क्या कहा ?"
- " मैं कहती हूँ कि कॉर्नेलियस द'विट और जान द'विटको तो न बचा सकी, किन्तु मैं अब आपको बचाना चाहती हूँ। अब जल्दी कीजिए। मेरे पिताको होश आ रहा है और एक मिनटमें वे आँखे खोल देंगे। तब कुछ नहीं हो सकेगा। क्या हिचकिचांत हैं?"

वान बार्ल निश्चल खड़ा रहा। ऐसा मारूम होता था कि रोज़की बार्ते उसने सुनी ही नहीं।

राजाने अधीर होकर कहा, क्या आपने मेरी बात नहीं समझी ?

- '' हाँ, मैं समझा गया, किन्तु--''
- " किन्त क्या ?"
- " मैं ऐसा कभी नहीं करूँगा। वे तुमपर दोष लगावेगे।" रोजा बोली, कुछ परवाह नहीं।

वान बार्लने जवाब दिया, देवी, धन्यवाद, किन्तु मैं तो यहीं रहूँगा।

"आप यहीं रहेंगे ! हा परमात्मन् ! हा परमात्मन् ! क्या आपने समझा नहीं कि आपको मृत्यु-दण्ड होगा ! आप फॉसीपर लटका दिये जायेंगे और शायद द'विट-भाइयोंकी तरह आपके शरीरके भी दुकड़े दुकड़े कर डाले जायेंगे ! मेरे सिरकी सौगंध, आप मेरा कुछ ख़याल न कीजिए और इस कोठरीसे निकल भागिए । मैं अपनी फिक्त अपने आप कर लूँगी। इस बातका ख़याल रिखए कि यह समय द'विट-परिवारके लिए बड़ा अञ्चभ है।"

जेलरने होशों आकर कहा,—हैं ! उन बदमाशों, उन सूअरके बच्चो, पाजियो, द'विटोंका नाम कीन ले रहा है !

वान बार्लने मुस्कराकर कहा, भल्ने आदमी, उत्तेजित मत होओ। उत्तेजना हुड्डी टूटनेके लिए वडी बुरी है, क्योंकि उसस खून गर्म हो जाता है।

फिर धीरेसे रोजासे कहा—देवी, मै ता निरपराध हूँ और इसलिए शान्ति और धैर्यसे अपने मुकदमेके फैसलेकी प्रतीक्षा करूँगा।

रोजा होठोपर उँगली धरकर बोली, चुप !

" क्यो, चुप क्यो ?"

" मेरे पिताको इस बातका ज़रा भी सदेह न होना चाहिए कि हम बात-चीत करते रहे हैं।"

" उससे क्या हर्ज होगा ?"

" क्या हर्ज होगा ? वे मुझे तुम्हारे पास कभी न आने देंगे ! "

उसके मुँहसे ये बचन सुनकर वान बार्लको अपने अधकारमय भाग्याकाशमें प्रकाशकी एक झलक दिखाई दी।

ग्रीफसने उठकर अपने दाएँ हाथको बाएँ हाथका सहारा देते हुए कहा, तुम दोनो क्या बतिया रहे हो ?

रोज़ा बोली--कुछ नहीं। ये महाशय मुझे यह बतला रहे थे कि आपको क्या पथ्य देना चाहिए।

" मुझे क्या पथ्य देना है ! मुझे क्या पथ्य देना हे ! देवी, मैं तुम्हे भी तो पथ्यपर रक्खाँगा।"

" किस पथ्यपर पिताकी ?"

" कैदियोंके पास न जानेका। और अगर वहाँ जाओ भी, तो जल्दीसे जस्दी बहाँसे चले आनेका। चले।, आगे आगे चले। "

वान बार्लकी दृष्टि कहती थी-भगवानकी इच्छा पूर्ण हो।

११-वान बार्लकी वसीयत

रोज़का अनुमान टीक निकला। अगले दिन जजोने जेलमे आकर वान बार्लका मुक़दमा सुना। उसमे थोड़ी ही देर लगी। गवाहीसे यह सिद्ध हो गया कि बान बार्लने अपने घरमे द'विटने फ्रांसके साथ जो पत्रव्यवहार किया था, उसके कागृजात रक्षे। उसने भी इस बातसे इनकार नहीं किया।

अब संदेह केवल इस बातमें रह गया था कि क्या यह पत्र-न्यवहार उसको उसके धर्म-पिता कॉर्नेलियस द'विटने देखनेके लिए दिया था।

चूँकि वे दोनो शहीद मर गये थे, इस लिए अब बान बार्लको कुछ छिपाना नहीं था। उसने सब साफ़ साफ़ बता दिया कि कॉर्नेलियस द'विटने इस तरहसे ऐसी अवस्थामे मुझे ये कागज़ रखनेके लिए सौंपे थे।

क्योंकि कॉर्नेलियसने अपने धर्म-पुत्रको ऐसे काग्जात सैंपि, इस लिए यह समझा गया कि वह भी उसके षड्यंत्रमें शामिल था।

वान बार्लने अपनी रुचि, आदते और दिनचर्या आदि सबका बयान किया। उसने कहा कि राजनीतिमें मेरी बिल्कुल रुचि नहीं थी, मुझे तो पढ़ने लिखनेका, शिल्प-कला और विज्ञानका तथा फूलोंका शौक था। और कॉर्नेलियसके दिये उस पार्सलको, जबसे उसने मुझे सौंपा, आजतक कभी भी छुआ या देखा तक नहीं और मुझे मालूम भी नहीं था कि उसमें क्या कागज़ात थे।

इसपर जर्जोंने यह आक्षेप किया कि हमारी समझमें नहीं आता कि ऐसे जरूरी कागजात कॉर्नेलियसने बिना यह बताये कि उनमें क्या है, किसीको सौंप दिये होंगे। इसके जबाबमें बान बार्लने कहा कि कॉर्नेलियस मुझसे बहुत प्यार करता था और इस लिए बह काग्जोंमें क्या है, यह बतलाकर मुक्ते चिन्तामस्त नहीं करना चाहता था।

इसपर जजोंने कहा कि यदि ऐसा या तो कॉर्नेलियस पार्सलके साथमें एक सर्टिफिकेट रख देता, जिसमें वह लिख देता कि मेरा धर्म-पुत्र बान बार्ल इस पार्सलमें क्या है, इस विषयमें कुछ नहीं जानता, या कमसे कम अपने मुक्दमेके समय उसे एक चिट्ठी लिख देता जिसे वान बार्ल अपनी निर्दोषताके प्रमाण-स्वरूप पेहा कर सके।

वान बार्लन कहा कि मेरे धर्म-पिताके मनमें स्वप्नमें भी विचार नहीं आया कि उनकी धरोहरपर कोई आपत्ति आ सकती है। क्यों कि वह जिस जगह रक्खी हुई थी उस जगह किसीका भी प्रवेश नहीं था और धरमरमें वह जगह मंदिरके सबसे अंदरके भागके समान पवित्र गिनी जाती थी और इसी लिए उसने इस प्रकारके सर्टिफिकेटकी कोई आवश्यकता नहीं समझी। चिडिके विषयमें मुझे कुछ ऐसा याद आता है कि गिरफ्तारीसे थोड़ी देर पहले जान द'विटका नौकर एक काग्ज लाया था, किन्तु में उस समय अपने बीजोंको निहारनेमें मम्न था, अतः मैने उसपर कुछ ध्यान नहीं दिया। मुझे सब स्थमकी तरहसे याद आता है, स्पष्ट कुछ याद नहीं है। काग्ज़ देतं ही नौकर फौरन चला गया था। शायद वह कागज उस कमरेमें अच्छी तरहसे ढूँढनेपर मिल जाय।

क्रेक तो हालैंड देशसे बाहर चला गया था, इस लिए उससे कुछ मालूम हो ही नहीं सकता था।

उस कागृज़के मिळनेकी भी संभावना नहीं थी, इसलिए उस बातपर किसीने ध्यान नहीं दिया। बान बार्लने भी इसपर बहुत ज़ोर नहीं दिया, क्योंकि यदि वह कागृज़ मिळ भी जाय, तो भी संभव है कि उसमें इस पार्सलके विषयमें कुछ भी न लिखा हो।

जज यह दिखलाना चाहते थे कि उन्होंने बान बार्लको अपनी सफाई और अच्छी तरह देनेको प्रेरित किया। उन्होंने बड़ा धैर्य प्रदर्शित किया, जो या तो इस बातका सूचक है कि मजिस्ट्रेट कैदीका हित चाहता है या इस बातका कि उसने अपने विरोधीको बुरी तरह दबा लिया है, वह पूरी तरह उसके वशमें है, और अब उसे बर्बाद करनेके लिए कोई ज़ोर लगानेकी जरूरत नहीं।

वान बार्लको यह दिखलावा पसंद नहीं आया और उसने सच्चे आदमीकी शान्ति और शहीदकी निर्मलताके साथ निम्नलिखित अन्तिम बयान दिया—

" महारायो, आप मुझसे जो प्रश्न पूछते हैं उनके जवाबमें मैं सच्ची घटना-ओंके सिवा और कुछ नहीं कहना चाहता। सची घटना यह है कि पार्सल उसी तरहसे मेरे पास आया जैसे कि मैं पहले कह चुका हूँ। मैं ईश्वरको साक्षी देकर कहता हूँ कि उसमें क्या था, इस विषयमें मुझे कुछ भी माल्म नहीं था और अबतक भी नहीं माल्म। मुझे तो गिरफ्तारीके समय ही पता लगा कि उसमें भूतपूर्व महामंत्री जानके फ्रांसके परराष्ट्र-सचिवके साथके पत्र-व्यवहारके काग़ज़-पत्र थे। मुझे इस बातका भी बड़ा आश्चर्य है कि किसीको इस बातका कैसे पता लगा कि यह पार्सल मेरे घरमें था और सबसे पहले मेरे पृज्य और अभागे धर्म-पिता जो पार्सल मेरे घरमें लाये, उसका ले लेनेके कारण मैं कैसे दोषी ठहराया जा सकता हूँ।"

वान बार्लकी सफ़ाई केवल इतनी थी। इसके बाद जजोंने विचार करना ग्रुरू किया।

एकने कहा कि वान बार्ल देखनेमें तो बड़ा शान्त मालूम होता है, किन्तु है बड़ा ख़तरनाक। क्यों कि इस ऊपरी एकान्तप्रियताके बहाने वह अपने मित्र द'विटोंका बदला लेनेके लिए पड्यंत्र रचता होगा।

दूसरा बोला कि गुले लालाका शौक भी बिल्कुल राजनीतिके शौक़के समान है। इतिहासमें भी देखा गया है कि कई बड़े पड्यंत्रकारी फूलोके पांधोंके बड़े शौकीन थे। टारिक्रिन गावीमें पोस्तकी खेती किया करता था और कोंडे भी विसानकी जेलमें फूलोंके पौधे लगाया करता था। किन्तु टारिक्रिन तो रांम लीटनेके लिए पड्यंत्र रच रहा था और कोंडे जेलसे भाग निकलनेके लिए।

जजने अन्तिम प्रतिपादन निम्न-लिखितानुसार किया-

"या तो वान बार्ल फूलोंकी खेतीका बड़ा शौकीन है या राजनीतिका। कुछ भी हो, उसने झूठ बोला। क्यों कि उसका राजनीतिमें हिस्सा लेना तो उन चिडियोंसे साबित है जो उसके घरसे निकलीं और फूलोंका शौकीन होना उन गाँठोंसे जो उसकी प्रयोगशालामें रक्खी थीं। बान बार्लको फूलों और राज-नीति दोनोंमें रुचि है, इससे मालूम होता है कि वह दोग़ले स्वभावका है। ऐसे आदमी समाजके लिए बड़े ख़तरनाक होते हैं। इसके उदाहरणके तौरपर टारिकन और कींडेके नाम दिये ही जा चुके हैं।"

इस सब तर्कशैलीका निष्कर्ष यह या कि यदि ऑरेंजके प्रिंसके लिए उसके अधिकारके विरुद्ध पर्इयंत्रका बीजतक समूल नष्ट करके नवाबी (Stathouder) का रास्ता साफ़ कर दिया जाय, तो वह हेगके न्याय-विभागसे बहुत खुदा होगा।

यह तर्क सबसे बढ़कर था और इसी वास्ते वान बार्लपर फूलेंकि शौकीनका रूप घारण करके द'विट-भाईयोंके साथ मिलकर देशके विरुद्ध फ्रांससे षड्यंत्र करनेका आरोप लगाकर उसे मृत्यु-दण्डका हुक्म दिया गया।

इस आज्ञापत्रमें इतना वाक्य और जोड़ दिया गया कि '' वान बार्ल जेलके सामनेके मैदानमें ले जाया जायगा और वहाँ सब लोगोंके सामने उसका सिर-काट दिया जायगा।''

यह विचार बड़ी गंभीरतासे किया गया और उसमें आध घंटा लग गया। इस बीच कैदीको उसकी कोठरीमें लौटा दिया। अदालतका पेदाकार वहीं उसको हुक्म सुनाने आया।

ग्रीफ़स हाथ टूट जानेके कारण बुखार आ जानेसे शय्याग्रस्त था। इस कारण उसका कार्यभार उसके सहकारीने ले लिया था। वही पेशकारको लेकर बान बार्लके पास आया। उसके पीछे रोजा भी आई। वह सिसकियोंका रोकनेके लिए मुँहको रूमालसे ढके हुए थी।

दण्डाशा सुनते समय वान बार्लके चेहरेपर उदासीकी अपेक्षा आश्चर्य अधिक झलक पड़ता था। आशा सुनानेके बाद पेशकारने पूछा कि क्या तुम्हें कुछ कहना है ?

वान बार्लने जवाब दिया, नहीं, मैं केवल इतना कहता हूँ कि जितनी भी चीज़ें मृत्युका कारण हो सकती हैं, जिनसे होशियार मनुष्यको सावधान रहना चाहिए, उनमें इसकी भैंने कभी कल्पना भी नहीं की यी।

पेशकारसे वान बार्लने पूछा, महाशय, यह तो बतलाइए, कि वह काम आप समझते तो हैं न—किस दिन होगा ! पेशकार केदीके बिस्कुल अविचलित रहनेसे आश्चर्य-चिकत हुआ और बोला, आज ही।

दरवाजेके पीछेसे एक आह सुनाई दी और वान बार्लने यह देखनेके लिए कि वह कहाँसे आई उस ओरको मुँह मोड़ा, किन्तु रोज़ा पहलेहीसे झट पिछेको इट गई।

वान बार्लने पूछा, समय कौनसा निश्चित है ?

" दोपहरके १२ बजे महाशय । "

" लगभग २० मिनट हुए, मैंने दसका घंटा सुना है । तो अब समय बहत तंग है।"

पेशकारने जमीन तक श्वककर प्रणाम करते हुए कहा, हाँ बहुत तंग है। आपको ईश-प्रार्थनाके लिए जिस पादरीकी इच्छा हो कहिए, बुला दिया जाय।

यह कहता हुआ वह बाहर चला गया। जेलर भी उसके पीछे पीछे चला और कोटरीका दरवाज़ा बंद करनेको ही था कि एक कॉपता हुआ श्वेत हाथ उसके और भारी तालेके बीच आ गया।

वान बार्लको फ्रीजलैंडकी सुंदरीके पहिननेकी सुनहरी टोपीके सिवाय और कुछ न दिखाई दिया और उसने जलरके कानमें किसीको कुछ कहते सुना।

जेलरने तालियोंका भारी गुच्छा उस श्वेत हाथमें दिया और जाकर नीचे जीनेमें बैठ गया । इस प्रकार जीनेपर ऊपरसे वह और नीचे कुत्ता पहरा दे रहा था।

यह सुनहरी टोपी फिर दिखाई दी और बान बार्लने रोज़ाके रोनेके कारण पीले हुए चेहरे और ऑसुओंसे भरी आँखोंको देखा।

युवर्ताने अपनी छातीपर हाथ रखकर कहा, महाशय ! महाशय !

इसके आगे उसके मुँहसे कुछ न निकला।

वान बार्लने द्रवित होकर कहा, सुन्दरी, मुझसे क्या चाहती हो ? तुम जानती ही हो कि मैं थोड़ी ही देरका मेहमान और हूँ।

रोज़ा बोली, महादाय, मैं आपसे एक बातकी भिष्ता चाहती हूँ।

" रोज़ा, इस तरह रोओ मत, तुम्हारे आँस, मुझको आनेवाली मृत्युसे भी अधिक दुख देते हैं। तुम जानती ही हो कि कैदी जितना ही अधिक निरपराध हो, मृत्युके समय उसे उतना ही अधिक शान्त रहना चाहिए, क्योंकि वह

शहीदकी मौत मरता है। इस लिए सुन्दरी रोज़ा, इस समय रोओ मत और अपनी इच्छा बतलाओ। "

सुन्दरी रोज़ा घुटने टेककर बोली, मेरे पिताको माफ कर दीजिए । वान बार्लने आश्चर्यान्वित होकर कहा, तुम्हारे पिताको ?

" हाँ, क्यों कि उन्होंने आपके साथ बहुत ही कठोर व्यवहार किया है। किन्तु उनका स्वभाव ही ऐसा है। वे सबसे इसी तरह पेश आते हैं, केवल आपके साथ ही उनका व्यवहार ऐसा नहीं रहा है।"

" रोज़ा, उनका तो उस दुर्घटनासे अर्थात् हाथके टूट जानेसे जरूरतसे ज्यादह दण्ड मिल गया है और मैं भी उन्हें क्षमा करता हूँ ।"

रोज़ा बोली, धन्यवाद, और अब मुझे बतलाइए कि मैं आपके लिए क्या कर सकती हूँ।

वान बार्लने मृदु मुसकानके साथ कहा, तुम अपनी मुन्दर आँखोंको सुखा सकती हो।

'' मैं आपके लिए पूछती हूँ, आपके लिए।''

"जिस आदमीको केवल एक घंटा जीना है उसकी अपने लिए किसी चीज़की इच्छा हो, तो उसे बड़ा नीच स्वार्थी समझना चाहिए रोज़ा।"

'' आप अपनी इच्छाका पादरी बुला सकते हैं। ''

"रोज़, मैंने जन्मभर परमात्माकी उपासना की है। मैंने उसकी कृतियोंके रूपमें उसकी पूजा की है और उसकी इच्छाओं के रूपमें उसकी स्तुति। परमात्माकों मेरे विषद्ध किसी बातकी शिकायत नहीं हो सकती, इसलिए मुझे किसी पादरीकी आवश्यकता नहीं। मेरे मनमें इस समय जो अन्तिम विचार आता है, वह परमात्माकी महत्तांक विषयमें है। रोज़ा, मैं तुमसे प्रार्थना करता हूँ कि मेरे इस अन्तिम विचारकी पूर्तिमें मेरी मदद करो।"

रोज़ाकी ऑलोंसे ऑसुओंकी झड़ी लग गई । वह बोली, कहिए, वह क्या विचार है ?

"देवी, मुझे अपना हाथ दो और प्रतिशा करो कि तुम हँसोगी नहीं।"
रोज़ाने शोकातुर होकर कहा, हँसी ! इस समय हँसी ! आप मेरे आँसुओंको
नहीं देखते ! ऐसे समय क्या कोई हँस सकता है !

" राजा, मैंने तुम्हें चर्म-चक्षुओंसे और हृदयकी ऑखोंसे, दोनोसे देखा है।

मैंने न तुम्हारे जैसी पवित्र कोई स्त्री आजतक देखी है और न तुम्हारे जैसी सुन्दरी। और अबसे मैं तुमपर ध्यान नहीं देता हूँ, इसका कारण यह है कि मैं मरते समय किसी प्रकारका खेद अपने मनमें रखना नहीं चाहता और आशा है कि इसके लिए तुम मुझे क्षमा करोगी। "

जिस समय वान बार्ल ये शब्द कह रहा था उसी समय जेलके घंटेमें ग्यारह बजे ! उसे सुनकर रोज़ा कॉप गई ! वान बार्ल समझ गया और बोला, हॉ, हॉ, हमें जल्दी करनी चाहिए, तुम्हारा कहना ठीक है रोजा !

यह कहकर उसने अपनी छातीमेंसे गाँठोंकी पुिक्या निकाली। क्योंकि अब उसे तलाशीका भय नहीं था, इसलिए उसने उसे फिर अंदरकी जेबमें रख लिया था।

वह बोला, मेरी प्रिय मित्र, मुझे फूलोसे बड़ा प्रेम था। यह उस समय था, जब मैं नहीं जानता था कि दुनियामें प्रेम करनेकी और भी कोई चीज़ है। रोज़ा, लिजत मत होओ, मुँह फेरो, यिद मैं तुमसे अपना प्रेम प्रकट भी करूँ, तो वह सब निरर्थक है। नीचे मैदानमें वह लोहेका खड़ा है, जो ६० मिनट में मेरी धृष्टताका अन्त कर देगा। हाँ, तो मुझे फूलोसे बड़ा प्रेम था और मैंने महान काले गुले लालाको पैदा करनेका रहस्य हुँद निकाला है। इम काले फूलको लोग अब तक असंभव समझते थे और तुम्हें मालूम होगा, या शायद तुम्हें न मालूम हो, इस काले फूलके लिए हारलेमके पुष्प-प्रेमी संघन एक लाखके इनामकी घोषणा की है। वे एक लाख रुपए इस पुड़ियामें उस काले फूलके बीजोंके रूपमें मौजूदं हैं। इस पुड़ियामें जो मूल हैं उनको बोनसे, पैदा होनेवाले पौधेपर लगनेवाले फूलोंसे, वे एक लाख रुपए मिल सकते हैं। और रोज़ा, थे एक लाख रुपए तुम ले सकती हो और मैं तुम्हें थे देता हूँ।

" महाशय वान बार्ल ! "

" रोज़ा, तुम उन्हें ले सकती हो। तुम उन्हें लेकर किसीका हक नहीं छीनती हो। मैं दुनियामें अकेला हूँ। मेरे माता और पिता मर चुके हैं। मेरे न कोई बहिन है न भाई। मैंने आजतक कभी किसीसे प्रेम नहीं किया। और यदि कभी किसीने मुक्तसे प्रेम किया हो, तो मुक्ते मालूम नहीं। रोज़ा तुम देखती ही हो कि मुक्ते सबने छोड़ दिया है और यदि कोई इस समय मुक्ते ढाढस बँधाकर मदद देनेवाला है, तो वह तुम हो।"

" किन्तु महाशय वे एक लाख रूपए।"

" देवी, हम इसपर गंभीरतासे विचार करेंगे। तुम जैसी सुन्दरीके लिए इन एक लाख रुपयोंका अच्छा दहेज़ रहेगा। तुम इन एक लाख रुपयोंको ले सकती हो, क्योंकि मुझे इस बातका पूरा निश्चय है कि इन बीजोंसे काले फूल पैदा होंगे। तुम उन्हें ले लो और मैं बदलेंमें तुमसे कुछ नहीं माँगता, सिर्फ़ इतना चाहता हूँ कि तुम यह प्रतिशा करो कि तुम ऐसे सजन युवकसे शादी कर लोगी, जिससे तुम प्रेम करती हो और जो तुमसे प्रेम करता हो, जैसे कि मैं अपने फूलेंसे करता था। राजा, मेरी बात मत काटो, मेरे यो इसे मिनट ही बाक़ी हैं!

बेचारी लड़कीका मारे मुबकियोंके दम-सा घुटने लगा।

वान बार्लन उमका हाथ पकड़ लिया। वह बोला— भेरी वात सुनो, मैं तुम्हें बोनेकी रीति बनलाता हूँ। तुम ऐसा करो। तुम डोर्ट जाकर मेरे माली बुचुदोमसे माँगकर नं० ६ की क्यारीकी मिट्टी ले आओ और एक बड़े संदूकमें भर दो, फिर उसमें इन तीनों गाँठोंको बो दो। उनपर मईके महीनेमें अर्थात् अबसे सात महीनेमें फूल लगेंग। जब उनपर कली दिखलाई पड़े, तो रातको ठंडी हवाने और दिनको धूपसे उनकी रक्षा किया करना। फूल बिल्कुल काला खिलेगा, इसमें मुझे रत्तीभर भी सन्देह नहीं। जब फूल खिल जाय, तो फ़ौरन हारलेमक पुष्प-प्रमी समाजके सभापतिको उसकी स्चना देना। वह कमेटीके सामने फूलकी रगत सिद्ध करेगा और तुमको एक लाख रुप्प दिये जाँयेंगे।

राज़ाने एक लंबी आह भरी। वान बार्लको आँखमे भी एक आँसू आ गया। इस ऑस्का कारण उसकी निकटवर्तिनी मृत्यु नहीं थी, बल्कि यह दुख था कि वह अपने प्यारे काल फूलको नहीं देख सकेगा। आँसू पोंछते हुए वान बार्ल बाला—मुझे अब और कुछ इच्छा नहीं है। मैं केवल यह चाहता हूँ कि यह फूल हम दोनोंके नाम पर 'रोज़ा—बार्लिया' कहलाए और शायद तुम इस नामको भूल जाओ, इस लिए अगर तुम मुझे कुछ कागृज़ और पेंसिल लाओ, तो मैं उसे लिख दूँ।

रोज़ाने सिसकियाँ लेते हुए एक बाइबिल वान बार्लको दी। जिसके ऊरा सी और डब्स्यू (C. W.) ये दो अक्षर लिखे हुए थे। वान बार्लने पूछा, इन अक्षरोंका क्या मतलब है ?

रोज़ाने जबाब दिया, यह आपके स्वर्गीय धर्म-पिता कॉर्नेलियस द'विटकी बाइबिल थी और उनके नामके आदिके अक्षर C. और W. इसपर लिखें हुए हैं। उन्होंने इसी बाइबिलसे सारी यातनाओं को सहने तथा चेहरेपर कुछ भी सिकुइन लाये बिना अपनी दण्डाशा सुननेकी शक्ति प्राप्त की थी। उस शाहीदकी मृत्युके पीछे मुझे यह बाइबिल इस कोठरीमें मिली और इसे मैंने यादगारके रूपमें अपने पास रक्खा। आज में आपके पास यह पुस्तक लाई, क्योंकि मुझे इसमें कुछ दिल्य शक्ति प्रतीत होती है। महाशय बान बार्ल, जो कुछ आप चाहें इसमे लिख दीजिए। मैं यद्यीप पढ़ना नहीं जानती, तो भी मैं इस बातका ख्याल रक्खेंगी कि आपकी इच्छा पूर्ण हो।

वान बार्लने बाइबिल लेकर उसे आदरपूर्वक चूमा और पूछा, मैं लिखूँ किस चीज़से ?

"पुस्तकमें एक पेंसिल है। वह उसीमें थी और मैंने उसे हिफाज़तसे रक्खा है।" यह वही पेंसिल थी, जो जान द'विटने अपने भाईको लिखनेके लिए दी थी। वह उसे लेना भूल गया था।

वान बार्लने पेंसिल लेकर पुस्तकके अंतकी ओरके कोरे पृष्ठपर, क्यों कि पहला तो कॉर्नेलियसने फाड़ लिया था, अपने धर्म-पिताके समान ही मरनेसे पहले दह हाथसे ये पंक्तियाँ लिखीं—

"आज २३ अगस्त सन् १६७२ ई० को, निरपराध होते हुए भी, स्लीपर अपनी आत्मा परमात्माको अर्पण करते समय, मैं प्रीफ़्सकी बेटी रोज़ाको गुले छालाकी य तीन गाँठे वसीयत करके छोड़ जाता हूँ। ये तीन गाँठें ही मेरी कुल संपास हैं, क्योंकि मेरी बाक़ी सब ज़ायदाद जम कर ली गई है। मुझे विश्वास है कि इन गाँठोंसे अगली मईके महीनेमें वह महान् काला गुले लालाका फूल पैदा होगा, जिसके लिए हारलेमके पुष्प-प्रेमी-समाजने एक लाख रुपयेके परितोधिककी घोषणा की है और जिसको अबतक लोग असंभव समझते हैं। मेरी इच्छा है कि यह पारितोधिक मेरे स्थानमें रोज़ाको मिले, क्योंकि मैंने उसे ही अपनी वारिस बना दिया है, इस शर्तपर कि वह मेरी ही उम्रके या लगभग उतनी ही उम्रके २६ से २८ वर्ष तकके एक युवकसे, जो उससे प्यार करता हो और जिससे वह प्यार करती हो, शादी करे। अभीर उस काले फूलको 'रोजा

बार्लिया' नाम दे, अर्थात् उसके और मेरे दोनोंके संयुक्त नामपर वह फूल पुकारा जाय। ईश्वर मुझपर दया करे और रोज़ाको स्वास्थ्य और दीर्घ-जीवन प्रदान करे।

लिखकर बाइबिल रोज़ाको देकर उसने पढ़नेके लिए कहा। रोज़ाने जवाब दिया, हाय! मैं तो तुमसे पहले ही कह चुकी हूँ कि मैं पढ़ना नहीं जानती। तब बान बार्लने अपनी लिखी हुई वसीयत रोज़ाको पढ़ सुनाई। युवतीकी सिसकियाँ दुनी हो गई।

वान बालेने उदासीके साथ मुसकराते हुए और फ्रीजियन सुन्दरीकी उँगलि-योंके सिरोको चुमते हुए पूछा, तुम्हें मंजूर है ?

उसने लड़खड़ाती हुई आवाज्से कहा, मैं नहीं जानती।

- " तुम नहीं जानतीं ? देवी, क्यों नहीं ? "
- " क्योंकि उसमें एक शर्त है जिसे, मैं नहीं जानती कि मैं किस तरहसे पूरा कर सकूँगी।"
- " कौन सी ? मैं तो समझता था कि सब कुछ हम दोनोंमें पहलेस ही तय हो गया है।"
 - '' आप मुझे वे एक लाख रुपये दहेजके वास्ते देते हैं ? ''
 - " 前」"
 - " और एक ऐसे आदमीसे शादी करनेके लिए जिससे मैं प्यार करूँगी ?"
 - " हाँ, निस्संदेह । "
- "तो महाशय, यह रुपया कभी मेरा नहीं हो सकता। क्योंकि मैं कभी किसीसे प्यार नहीं करूँगी।"

राजाने बड़े कष्टके साथ ये शब्द कहे और फिर वह घुटनोंके बल बैठ गई। कष्ट और दुखसे वह मूर्छित-सी हो गई।

वान बार्ल उसको इतनी पीली और क्लान्त देखकर डर गया। वह उसको अपनी भुजाओंसे उठानेको ही या कि इतनेमें किसीके आनेका भारी शब्द सुनाई दिया। फिर उसके पीछे और भी कई लोगोंके आनेकी आवाज़ और इत्तेके जोरसे भूँकनेका शब्द सुनाई दिया।

रोज़ाने हाथ तोइते मरोड़ते हुए कहा, वे आपको लेने आ रहे हैं। ओ परमात्मन ! महाशय, क्या आपको मुझसे और कुछ नहीं कहना !

यह कहकर वह हाथोंमें सिर छिपाकर घुटनोंके बल गिर पड़ी। मोर सिस-कियोंके उसका दम-सा घुटा जाता था।

" हाँ, यह कहना है कि तुम इन गाँठोंकी अत्यन्त कीमती ख़ज़ानेकी तरह रक्षा करो और मेरे कहे अनुसार इनकी देख भाल करो । रोज़ा, मेरे वास्ते तुम इतना करो । और मैं अब अन्तिम बिदाई लेता हूँ । "

रोज़ाने बिना सिर उठाये ही जवाब दिया। हाँ, मैं यह सब करूँगी। जो कुछ आपने कहा है, मैं करूँगी। फिर धीरसे बोली, सिवाय विवाह करनेके, क्योंकि मेरे लिए यह असंभव है।

यह कहकर उसने वान बार्लकी वह निधि अपनी धड़कती हुई छातीमें छिपा ली।

वान बार्ल और रोज़ाको जो शब्द सुनाई दिया था वह पेशकारके आनेका था। पेशकार वान बार्लको लेने आया था। उसके साथ जल्लाद, सूलीके समय पहरा देनेके लिए कुछ सिपाही और कुछ तमाशबीन भी थे, जो बहुधा जल आया करते थे।

वान बार्लने उनका मित्रोंकी तरह स्वागत किया, अत्याचारियोंकी तरह नहीं, और कोई निर्बलता नहीं दिखलाई । साथ ही वृथा बहादुरी और घमंड भी नहीं दिखलाया । ज़्हादको अपने कामकी पूर्तिके लिए जो जो तैयारी करनी थी, उसने वह आसानीसे करने दी।

फिर खिड़कीमेंसे मैदानपर नज़र डाली। वहाँपर उसे वध्यभूमिमें सूली दिखाई दी। सूलीपरसे द'विट-भाइयोंके छिन्न-भिन्न शरीर नवाबकी आशासे उतार दिये गये थे।

सिपाहियोंके साथ चलनेके पहले उसने रोजाके दिव्य नेत्रोंको देखना चाहा, किन्तु उसे सिपाहियोंके भालों और तलवारोंके बीचमेंसे एक बेंचके पास पड़ा हुआ रोजाका शरीर और उसका सुनहरे केशोंसे आधा दका हुआ पीला चेहरा मात्र दिखलाई दिया।

किन्तु बेहोश होकर गिरते हुए भी रोज़ाने अपने मित्रकी आज्ञाका पालन करनेके लिए हाथसे अपनी मख़मलकी जाकेटको दबा रक्खा था और मूर्छांमें सारे ससारको भूलकर भी वह स्वभाव-सिद्ध ज्ञानकी तरह वान बार्लकी दी हुई उस धरोहरको हाथसे पकड़े हुए थी।

कोटरीसे बाहर जाते समय वान बार्लने रोजाके हाथमें बाहबिलसे फाड़ा हुआ वह कागजका दुकड़ा देखा, जिसपर कि कॉर्नेलियस द'विटने बंडे कप्टके साथ कुछ लाइने लिखी थीं, जिसे कि यदि वान बार्लने पढ़ा होता, तो उसकी जान और गुले लाला दोनो बच सकते थे।

घ घ घ घ १२-प्राण-दण्ड

बान बार्लको वध्यभूमिमे पहुँचनेके लिए सिर्फ ३०० पग चलना पडा।

वध्यभूमि ज्यो ज्यो निकट आती जाती थी, त्यो त्यो लोगोकी भीड़ बढ़ती जाती थी। ये वही लोग थे जिन्होंने तीन दिन पहले द'विट-भाइयोंकी हत्यासे अपने हाथ रॅंगे थे। इन्हें अभी तृप्ति नहीं हुई थी और आज एक नेथे शिकारकों फँसा देखकर ये आये थे।

वान वार्लको देखते ही इन लोगोन खूब शोर मचाया। यह शोर आसपासकी सहको तक पहुँच गया, क्योकि उनसे भी लोगोकी भीड उमड़ी चली आ रही थी। वध-वेदी चार पाँच नदियोंके सगमके बीचमे एक टापूक समान दिखाई देती थी।

इस कोलाहल और गर्जनके बीच वान बार्ल अपने ही विचारमे मग्न था। इस मृत्युके क्षणमे वह क्या सोच रहा था १ वह न अपने शत्रुओके विषयमे सोच रहा था, न अपने जजोके और न जलादीके। वह सोच रहा था कि मैं मरनेके बाद निरपराधोके साथ परमात्माकी बगलमे बैठकर स्वर्गसे उन सुन्दर गुले लालाके फूलोको देखूँगा, जो फारस, बगाल और सिंहलद्वीपमे खिल रहे हैं। मै इस मर्त्यलोकको तरसके साथ देखूँगा जहाँ द'विट-भाइयोके दुकडे इस वास्ते कर डाले गये कि उन्हें राजनीतिसे बहुत प्रेम था और जहाँ वान बार्लका सिर इस लिए काट डाला गया कि उसे फुलोसे बड़ा प्रेम था। वह मनमें कह रहा था कि खड़के एक प्रहारकी देर है और बस मेरा मधुर स्वप्न वस्तुतः कार्यमें परिणत हो जायगा।

वान बार्ल इंदताके साथ वध-वेदीपर चढ़ रहा था। उसे इस बातका गर्व था कि वह उस जानका मित्र है और उस कॉर्नेलियसका धर्म-पुत्र है, जिन्हें उन बदमाशोंने, जो आज उसका अन्त देखने आये हैं, कृत्ल कर दिया था।

उसने घुटने टेककर ईश-प्रार्थना की। उसे यह देखकर आनन्द हुआ कि वह वधके काठपर अपना सिर रखकर यदि अपनी आँख खुली रक्खे, तो उसे बुटेनहोफ़ जेलकी वह खिड़की अन्तिम क्षण तक दिखाई देती रह सकती है।

अन्तमें घातक क्षण आ गया। वान बार्लने अपनी गर्दन ठंडे काले काठपर रक्की। किन्तु इस समय उसकी आँखें अपने आप बंद हो गई जिससे वह जीवनका खातमा कर देनेवाले खड़-पातको अपने सिरपर हदतासे ले सके।

ज़्लादने तलवार उठाई और वध-वेदीपर बिजलीसी दौड़ गई।

वान बार्लने काले गुलेलालोस अन्तिम बिदा ली।

तीन बार उसे गरदनके ऊपर तलवारकी ठंडी हवाका अनुभव हुआ, किन्तु अचरजकी बात यह थी कि न तो तलवारके लगनेका ही अनुभव होता था और न तजनित पीड़ाका ही। न उसे आकाशके रंगमें ही कुछ फर्क मालूम हुआ।

अकस्मात् उसे ऐसा माल्रम हुआ कि किसीने अपने मृदु हार्थेोसे पकड़कर उसे खड़ा कर दिया है और देखा तो उसने अपनेको लड़खड़ाते हुए पैरोंपर खड़ा पाया।

उसने आँखें खोलकर देखा।

उसके पास खड़ा हुआ एक आदमी आज्ञा-पत्र पढ़ रहा था। इस आज्ञा-पत्र-पर लाखकी एक बड़ी मुहर लगी थी।

यही पीला सूर्य, जो कि हालैंड देशमें चमका करता है, चमक रहा था। बुटेनहोफ़की वही जालीदार खिबकी दीख रही थी। मैदानसे लोगोंका वही शार सुनाई दे रहा था, किन्तु अब उसमें गर्जन नहीं आश्चर्य झलक रहा था।

ऑंखें खोलने, देखने और सुननेपर उसकी समझमें आ गया कि वह कहाँ है।

बात यह यी कि ऑरेंजके राजकुमार बिलियमको इस बातका डर लगा कि बान बार्लका खून ईश्वरीय न्याय-तुलाको उसके विरुद्ध न उलट दे और इस लिए उसको वान बार्लकी सम्बरित्रता और निरपराधतापर दया आ गई और उसने उसको प्राण-दान कर दिया। यही कारण था कि तलवार उसके सिरपर तीन बार घूमकर भी रुक गई, उसे न उसका स्पर्श अनुभव हुआ और न पीड़ा ही मालूम हुई।

वान बार्ल परमात्माके पास बैठने और गुले लालाकी दुनिया देखनेका जो सुख-स्वप्न देख रहा था, उसके भंग होनेसे उसे बड़ी निराशा हुई।

वान बार्लने समझा था कि राजकुमार उसको दया-दान करके न केवल प्राण-दान ही करेंगे किन्तु बिलकुल छोड़ देंगे और मैं डोर्टमें अपने फूलोके पास जा सकूँगा। किन्तु उसका विचार गलत था। उस आज्ञा-पत्रका एक परिशिष्ट था और खास बात तो परिशिष्टमें ही थी। इस परिशिष्टमें लिखा था कि वान बार्लको आजन्म जेलमें रहना पड़ेगा। वान बार्ल प्राण-दण्डके योग्य नहीं, किन्तु वह स्वतंत्र भी नहीं छोडा जा सकता।

वान बार्लने परिशिष्टको सुनकर निराशाके प्रथमानुभवके दूर होनेपर सोचा कि अब भी कुछ उम्मेद बाकी है। इस जन्मभरके लिए जेलके दण्डमें भी कुछ भलाई है। राजा तो वहाँ रहेगी और मेरी तीनो गांठें भी वहीं हैं।

किन्द्र वान बार्ल इस बातको भूल गया कि हालैंडके सात प्रान्त हैं और उन सात प्रान्तोंमें सात जेलें हैं। दूसरी जेलेंमें कैदीका रखनेमें हेगकी अपेक्षा बहुत कम खर्च है। क्योंकि राजधानी होनेके कारण भोजन आदि हरएक चीज़ हेगमें बहुत महॅगी है।

विलियमकी आर्थिक अवस्था अच्छी नहीं थी, इस लिए उसने वान बार्लको हेगमें नहीं, किन्तु लोवेनस्तेन जेल्में रक्खा। लोवेनस्तेन डोर्टके पास ही हैं;किन्तु फिर भी काफी दूर है। वाल और मैज दो नदियाँ उनके बीचमें पड़ती हैं।

वान बार्ल अपने देशका इतिहास अच्छी तरह जानता था। उसे मालूम था कि प्रसिद्ध विद्वान ग्रोशियस इसी किलेमें कैद था और सरकारने उस प्रसिद्ध पुस्तक-प्रकाशक, कानून-वेत्ता, इतिहासक्ष, किन, और दार्शनिकपर दया करके उसके खर्चके लिए २४ पैसे रोजकी मंजूरी दी थी।

वान बार्लन सोचा कि मैं तो प्रोशियससे बहुत कम हूँ। मुझे ज़्यादहसे ज्यादह १२ पैसे दे दिये जायँगे। मेरी गुज़र भी बड़ी कठिनतांस होगी, किन्तु मैं जीऊँगा तो।

अकस्मात् उसके मनमें एक भयानक विचार आया । उसने सोचा कि उधरकी जल-वायु तो गीली है और गुले लालाके लिए अच्छी नहीं।

और जब उसे ध्यान आया कि रोज़ा तो वहाँ होगी नहीं, तो उसका सिर नीचे गिर पड़ा। अच्छा हुआ कि वह नीचे गिरकर ज़मीनसे नहीं टकराया, छातीपर ही रुक गया।

१३-एक दर्शककी दुर्दशा

जाब कि वान बार्ल इस तरह सोच रहा था, एक गाड़ी वध-वेदीक पास आई। कैदीको उसमें बैठनेकी आज्ञा दी गई और वह उसमें बैठ गया।

उसकी दृष्टि अन्त तक बुटेनहोफ्की ओर लगी थी। उसे आशा थी कि उसे खिड़की में रोज़ाका फिरसे खिला हुआ चहरा दिखलाई देगा, किन्तु गाड़ी में तेज़ घोड़े जुते हुए थे, वे जल्दी ही वान बार्लको उस भीड़ मेंसे निकालकर ले गये। लोग विलियमकी जय पुकार रहे थे और द'विट-भाइयों तथा वान बार्लको गालियाँ दे रहे थे। वे कह रहे थे—

"अच्छा ही हुआ कि हमने उन बदमाशोंको सज़ा देनेमें जल्दी की, नहीं तो संभव था कि दयाछ नवाब उन्हें भी हमारे हाथोंसे छीनकर क्षमा कर देता, जैसे कि उसने वान बार्लको किया।"

वान बार्लका प्राण-दण्ड देखने जो ये सब दर्शक आये थे और इस आक-रिमक क्षमा-प्रदानमें जो इस तरह अचंभमें आ गये थे, उनमेंसे एकको सबसे अधिक निराशा हुई। यह आदमी अच्छे कपड़े पहने हुए था। वह वध-वेदीके बिल्कुल पास डटा हुआ था। उसने वहाँसे न हटनेक लिए बहुत हाथ-पैर पटके और वह वहाँसे तभी हिला जब कि पहरेके हथियारबंद सिपाहियोंने उसे जुबरदस्ती हटा दिया।

पापी वान बार्लके दूषित रक्तको बहता हुआ देखनेके लिए तो कितनों-हीने औत्सुक्य प्रकाशित किया था; किन्तु इस आदमीके मुखपर जितनी चिन्ता और उत्कण्ठा दिखाई दी, उतनी किसीमें भी नहीं थी। जिनको सबसे आधिक क्रोध चढ़ा था, वे अच्छी जगह पानेके लिए दिन निकलत ही वहाँ आ डटे थे; किन्तु इस आदमीने तो उन सबको भी मात कर दिया। उसने सारी रात जेलके दरवाजेपर गुज़ारी और वह वहाँसे किसीके पैर पड़ता और किसीको धक्का देता हुआ सबसे आगकी पंक्तिमें पहुँच गया। जब जल्लाद कैदीको वध-वेदीपर ले आया, तो वह एक फ़ब्बारेपर चढ़ गया, जिससे कि वह वहाँसे अच्छी तरह देख सके और फिर उसने जल्लादकी ओर इशारा किया, जिसका अर्थ था—यह तो निश्चित ही है न ?

इस इशारेका जल्लादने इशारेसे ही उत्तर दिया—तुम शान्त रहो, सब ठीक है।

यह आदमी कौन था जो जलादसे इतना हिला-मिला माल्म होता था और उससे इशारसे बातचीत कर रहा था ?

यह ईज़ाक बोक्सतेल था। बोक्सतेल वान बार्लकी गिरफ़तारीके बाद हेगमें ही आ गया था और उसकी गाँठोंका पानेके यत्नमें था।

पहरूं तो उसने प्रीफ्समे अपना मतलब गाँठना चाहा, किन्तु प्रीफ्सने समझा कि यह कोई कैदीका मित्र है और उसे जेलस भगा ले जानेके लिए कोई जाल रचना चाहता है। इसलिए जब बोक्सतेलने उसमे कहा कि "वान बार्लन गुल लालाकी कुछ गाँठें अपने पास छिपा रक्सी हैं। वे या तो उसकी जेबमें होंगी या उसकी कोटरीमें ही कहीं छिपी होंगी। आप मुझे वे गाँठें ले लेने दीजिए।" तो उसने और कुछ जवाब न दिया, केवल ठोकर मारकर निकाल दिया और अपना कुत्ता उसपर छोड दिया।

कुत्तेने उसका पायजामा फाड़ डाला, परन्तु इससे भी वह अनुत्साहित नहीं हुआ। वह दुवारा आया, किन्तु इस बार प्रीफ़्स बीमार पड़ा था, इसलिए उसने प्रार्थीको अपने पास बुलाया तक नहीं। तब बोक्सतेल रोज़ाके पास गया। उसने उसे वान बार्ल्स भेंट कराने या उसकी कोठरीमें जाने देनेके लिए सोनेके सच्चे कामकी एक टोपी देनेका प्रलोभन दिया। परन्तु रोज़ा इस प्रलोभनके वशीभृत नहीं हुई।

तब बोक्सतेलके मनमें एक विचार पैदा हुआ।

इस बीचमें मुकदमेका फ़ैसला भी सुना दिया गया। यह फ़ैसला बहुत जल्दी सुना दिया गया, इसलिए अब किसीको रिश्वत देनेका मौका नहीं था। आखिर वह जलादके पास गया । बोक्सतेलको इसमें रत्तीभर भी सन्देह नहीं था कि वान बार्ल गुले लालाकी गाँठोंको अपनी छातीपर लेकर ही मरेगा ।

किन्तु बोक्सतेल दो बातोंको नहीं सोच सका, रोज़ाका प्रेम और विलियमका क्षमा-प्रदान ।

रोज़ा और विलियम न होते, तो बोक्सतेलका हिसाब पूरा पूरा ठीक उतरता। विलियमके बिना वान बार्ल मर जाता और रोज़ाके बिना वह बीजोंको छातीपर लेकर मरता।

बोक्सतेल जल्लादके पास गया और उससे बोला कि मैं कैदीका घनिष्ठ दोस्त हूँ, इसलिए उसके कपड़े प्राण-दण्डक बाद मुझे दे देना। उनमें जो कोई सोने चाँदी आदिकी बहुमूल्य वस्तुएँ होंगी, वे तुम ले लेना और मैं तुम्हें सौ रुपये दुँगा।

बोक्सतेलको तो इन बीजोंसे एक लाखका इनाम मिलनेकी आशा थी। उसके लिए सो रुपयेकी यह रक्म क्या चीज़ थी। यह तो एक रुपया लगाकर एक हजार रुपया कमाना था।

और जल्लादको ये सौ रुपये प्राप्त करनेके लिए कुछ करना ही नहीं था। उसे तो सिर्फ इतना करना था कि वह प्राण-दण्ड हो जानके बाद बोक्सतेलको अपने नौकरोंके साथ वध-वंदीपर जाकर वध किये हुए व्यक्तिके कपके उतार लेने दे।

वहाँपर ऐसा रवाज़ भी था कि जब किसीके मालिकको बुटेनहोफ़के मैदानमें सबके सामने प्राण-दण्ड दिया जाता था, तो उसके नौकर जल्लादको खुश करके मालिकके कपके ले लिया करते थे।

वान बार्ल जैसा पागल था वैसा ही उसका मित्र भी होगा। ये ही सब बातें सोचकर जल्हादने बोक्सतेलकी बात मान ली, केवल इतना कहा कि रुपया मुझे पेशगी मिलना चाहिए।

बोक्सतेलने रुपया पहले ही दे दिया और बड़ी उत्सुकतासे वह उस घड़ीकी प्रतीक्षा करने लगा।

बोक्सतेलका मन बड़ा ही विक्षुब्ध था। सिपाहियोंकी, पेशकारकी, जल्लादकी और वान बार्लकी हरएक चालको, जरासे भी अंग-संचलानको बोक्सतेल बड़े ध्यानसे देख रहा था। वह देख रहा था कि वान बार्ल किस तरहसे पैर उठाकर चलता है और काठपर किस तरहसे पहता है। कहीं काठपर ज़ोरसे गिरनेमें मूलकी गाँठों तो कुचली न जायँगी ? वान बालेंने क्या ऐसी क़ीमती गाँठों को एक सोनेकी डिवियामें भी नहीं रक्खा होगा ? सोना बड़ा कठार होता है, वह चाठ लगनेसे नहीं दबेगा।

प्राण-दण्डमें देर लगनेसे भी उसके मनमें अनेक विचार उठ रहे थे। वह साचता था कि जल्लाद उसके सिरपर तलवार बुमानेमें समय क्यों बरबाद कर रहा है, जर्दिसे उसका सिर घड़से अलग कर क्यों नहीं डालता ? किन्तु जब उसने देखा कि पेशकार हायमें क्षमा-पत्र लिये उसे पढ़कर सुना रहा है, तब तो उसके क्रोषका कुछ ठिकाना न रहा। उस समय वह आदमी जैसा नहीं बिक ऐसा मान्द्रम होता था कि कोई भयंकर बाघ या चीता है, जिसकी ऑखांस आग निकल रही है और वह उछलकर वान बार्ल्यर जा पड़ेगा और उसे फाड खायगा।

तो अब बान बार्ल मरेगा नहीं, जीवेगा, और लोवेनस्तिनमें रहेगा । वहाँ जिलमें अपनी गाँठें भी ले जायगा। वहाँ शायद उसे कोई बगीचा भी मिल जाय और उसमें वह गाँठ बोकर काला फुल पैदा करे।

इससे बढ़कर आपत्ति और क्या हो सकती है ? हमारी दीन छेखनी वर्णन करनेमें असमर्थ है । हम अपने पाठकोंपर ही उसे छोड़ देते हैं कि वे अपने मनमें उसकी कल्पना करके देखें ।

बोक्संतलको मूर्च्छा सी आ गई और वह फव्वारेपरसे ओरेंज-दलवालोंके ऊपर गिर पड़ा। उन लोगोंको भी बड़ी निराशा हुई थी और कोध भी आ रहा था। बोक्सतलके दुःख-चीत्कारको उन्होंने हर्ष-ध्वनि समझा, इस लिए मारे घूँसों और लातोंक उसका कचूमर निकाल दिया। किन्तु बोक्सतेलको जो निराशा और दुःख हुआ, उसके सामने ये लात और घूँसे क्या थे! उसने उठकर वान वार्लकी गाड़ीके पीछे दोड़ना चाहा, किन्तु धवराहटमें वह एक जगह टाकर खाकर गिर पड़ा और सारी भीड़ उसको कुचलती हुई उसके ऊपरसे गुज़र गई। जब वह उठा तो उसके कपड़े चिथड़े चिथड़े हो गये थे, सारा शरीर जल्मी हो गया था और हाथ छिल गये थे।

इतने ही तक बस नहीं हुआ । उसने अपने सारे बाल नोच डाले ।

१४-डोर्टके कबूतर



चान बार्लके लिए यह बहे ही सम्मानकी बात थी कि वह उसी जेलमें भेजा गया जिसमें ग्रोशियस रक्खा गया था। किन्तु यहाँ आनेपर उसे और भी बड़ा सम्मान मिलनेवाला था। जब वान बार्ल वहाँ पहुँचा तो कोठरी भी बही खाली थी जिसमें प्रसिद्ध विद्वान् ग्रोशियस कैंद रहा था। ग्रोशियसकी पत्नीने अपने पतिके लिए एक सन्दूकमें कुछ कितावें भेजी थीं। जेलके अधिकारी इस सन्दूककों खोलकर देखना भूल गये और ग्रोशियस उसमें बैठकर भाग गया। तबसे यह कोठरी बड़ी बदनाम थी।

बान बार्लको यही कोठरी रहनेको दी गई। इसे बान बार्लने बङ्गा अच्छा शक्कन समझा, क्यो कि उसने सोचा कि जिस पिजरेमेसे एक कबूतर उड़ गया हो उसमें, दूसरे कबूतरको एक अच्छा जेलर कभी नहीं रक्लेगा।

यह कोटरी इतिहास-प्रसिद्ध है। हम यहाँ इस कोटरीका वर्णन नहीं करेगे, केवल इतना कहेगे कि यह भी जेलकी अन्य कोटरियोंके समान ही थीं, विशेषता केवल इतनी थीं कि उसमें प्रोशियसकी पत्नीके उपयोगके लिए एक आलमारी बनाई गई थीं, दूसरी कोटरियोंसे वह उछ अधिक ऊँची थीं और उसकी जालीदार खिड़कोंसे बाहरका दृश्य यहां मनोहर दिखाई देना था।

वह कोठरी किस तरहकी थी, इससे हमारी कथाका कुछ संबंध नहीं है। वान बार्लके लिए श्वास लेना मात्र ही जीवन नहीं था। उसकी दो वस्तुएँ प्राणींसे भी प्यारी थी। वे दोनो अब उसके पास नहीं थीं और उन दोनोंके पास होनेका आनन्द इतना बड़ा है कि वह केवल कस्पनासे ही अनुभव किया जा सकता है।

एक फूल और एक स्त्री ये दोनो चीज़ें, वह समझता था कि उसके वास्ते इमेशाकें लिए अलभ्य हो गई हैं।

सौभाग्यसे वान बार्लकी समझ ठीक नहीं थी। जबसे उसने वध-बेदीपर पैर रक्खा, तभीसे ईश्वर उसकी ओर स्नेहपूर्ण दृष्टिसे मुस्कराकर देख रहा था। उसने उसको ग्रीशियसकी कोठरीमे रक्खा और इस जेलमे भी जैसा साहसपूर्ण और मधुर जीवन उसके भाग्यमें बदा था, वैसा बहुत थोड़े लोगोंके भाग्यमें होता है।

एक दिन वह खिड़कीमें बैठा ताज़ी हवा छे रहा था और वाल नदिके पार अपनी मातृभूमि डोर्टकी चिमनियोको देख रहा था। उसे डोर्टकी ओरसे उड़-कर आंत बहुतसं कबृतर दिखाई दिये और वे आकर लोवेनस्तेनके बुर्जीपर बैठ गये।

वान बार्लने सोचा कि ये कबूतर डोटेसे आते हैं और इसालिए वहीं लौटकर जायँगे। यदि इनमेंसे एककी बाज्में में कागज़का पुर्जा बाँध दूँ, तो यह संभव है कि वह मेरी धायके हाथमें पहुँच जाय, जो कि वहाँ बैठी मेरे लिए रो रही होगी।

फिर उसने अपने इस विचारको कार्यरूपमें परिणत करनेका निश्चय किया। जिसको २८ बरसकी आयुमें ही जन्म-भरकी कैंद हो जाय, अर्थात् २२ या २३ हज़ार दिन तक जलमें ही रहना जिसके भाग्यमें बदा हो, वह बड़ा संतोपी हो जाता है।

तीन गाँठोका विचार वान बार्लक मनसे कभी बाहर नहीं होता या और जैसे छातीमे दिल हमेशा धड़कता रहता है, उसी तरह इन गाँठोंका खयाल सदा उसकी स्मृतिमे बना रहता या। यही सोचकर उसने कबूतरोको पकड़नेके लिए जो कुछ भी चीज़े उसके पास थीं उनकी मददसे जाल बनाया। फिर उसके भोजनमें जो कुछ खानेकी चीज़े थीं उनकी मददसे वह कबूतर पकड़नेका यत्न करने लगा। एक महीने तक सिर खपानेके बाद वह एक कबूतरी पकड़ पाया।

और दो महीनेके प्रयत्नके बाद उसने एक कबूतर पकड़ा । फिर उन दोनोको एक जगह बंद कर दिया । अगले वर्ष सन् १६७३ के आरंमभें कबू-तरीने कुछ अंडे दिये । तब उसने कबूतरीकी पूँछमें एक चिट्ठी बाँधकर उसे डोर्टकी ओरको उड़ा दिया । कबूतरी अंडोंका भार कबूतरपर छोड़कर खुशीसे उड़ी चली गई ।

सायंकालको वह लौट आई। परचा अभी तक उसकी पूँछमे था। पन्द्रह दिन तक इसी प्रकार वह पर्चा उसकी पूँछमें बँधा रहा और वह उसके साथ लौट आती रही। इससे वान बार्लको बड़ी निराशा हुई। किन्तु सोलहवें दिन वह खाली लौट आई। इससे वान बार्लको बड़ी ख़ुशी हुई।

वान बार्लने यह चिट्ठी अपनी बूढी धायके नाम लिखी थी और जिस किसी दयालु आदमीके हाथमें यह चिट्ठी पड़े उससे यह प्रार्थना की थी कि वह इस चिट्ठीको फौरन और सुरक्षित धायके पास पहुँचा दे।

भायके नाम लिखी हुई इस चिद्वीके अंदर एक छोटासा पुरजा रोज़ाके लिए भी था।

परमात्मा बीच समुद्रके छोटे द्वीपमें भी वटके बीज पहुँचा देता है और जंगलमें हिंस पशुओंके बीच पड़े हुए बच्चेकी भी रक्षा करता है। वह चाहता था कि यह चिट्ठी धायके हाथमें पहुँचे और इस लिए उसने इसके वास्ते घटना-क्रम तैयार कर दिया।

ईज़ाक बोक्सतेलने जब डोर्ट शहर छोड़ा, तो उसके साथ ही अपना घर, नौकर, गूलरका वह पेड़ और अपने कबूतर भी छोड़ दिये।

नौकरको अब वेतन तो मिलता नहीं था। पहले तो उसने जो कुछ पैसा बचाया था उसपर कुछ दिनों तक गुजारा किया। उसके चुक जानेपर उसने कबूतरोंको खाना ग्रुरू किया। यह देखकर कबूतर बाक्सतेलकी छतसे वान बार्लकी छतपर चले गये।

धाय बड़ी दयालु थी। उसे कबूतरोंसे बड़ा स्नेह हो गया। बोक्सतेलके नौकरने खानके लिए जब उन्हें वापस माँगा, तो धायने अच्छा मूल्य देकर उन्हें खरीद लिया।

ये ही कबूतर दूसरे कबूतरोंके साथ उड़कर लोवेनस्तेनकी तरफ़ गये थे और वान बार्लने इन्हीमेंसे एकको पकड़ा था।

यदि बोक्सतंलने डोर्ट न छोड़ दिया होता, तो ये कबूतर धायके कब्जेमें न होकर बोक्सतेलके कब्जेमें होते और वह चिट्ठी धायको न मिलकर बोक्सतेलको मिलती। उस दशामें इस कहानीका यह रूप न होकर कुछ और ही होता और वान बार्लका यह सब श्रम व्यर्थ ही जाता।

इस प्रकार यह चिट्ठी वान बार्लंकी धायके हाथमें पड़ी।

फ़रवरी मासका आरंभ था, सायंकालका समय । तारे दिखलाई पड़ने लगे थे। उसी समय वान बार्लके कार्नोमें एक ऐसे स्वरकी ध्वनि मुनाई दी, जिससे उसके शरीरमें बिजली दौड़ गई। उसने अपनी छातीपर हाथ रखकर हृदयकी घड़कन सुनी। यह रोज़ाका स्वर था।

इससे वान बार्लको उतना भारी आश्चर्य नहीं हुआ जितना कि पाठकोंने शायद समझा हो । क्योंकि कबूतरीकी खाली पूँछ देखकर उसे आशा हो गई थी कि यदि वह परचा रोज़ाको मिल गया, तो राज़ा और तीनों गाँठे एक न एक दिन जरूर उसे देखनेको मिलेगी । क्योंकि वह रोज़ाको खूब पहचानता था।

किन्तु वान बार्ल सोचने लगा कि संभव है, राज़ा हेगसे लोवेनस्तेन आ पहुँची हो, और जेलके अंदर भी किसी तरह आ गई हो, किन्तु क्या वह कैदीके पास तक भी आ सकेगी?

जब कि वान बार्ल इस प्रकार सोच रहा था और उसके मनमें इच्छा और विन्ता, आशा और निराशांके अनेक प्रकारके भाव उठ रहे थे उसकी कोठरींके दरवाज़ेका जंगला खुला और उसमेंसे राज़ाका सुंदर चेहरा दिखलाई दिया। चंहरा प्रसन्नतांसे उज्ज्वल था और उसपर उसके देशकी टोपी उसकी शोभांको दुगुनी कर रही थी। इन पाँच महीनोंमें शोकक कारण उसके कपोल पीले पड़ गये थे और उनका सौन्दर्य निराला था। राज़ाने अपने मुँहको जंगलेसे सटा लिया।

वह बोली, महाशय, महाशय, मैं यहाँ हाजिर हूँ।

वान बार्लने हाथ फैलाकर आकाशकी ओर देखकर हर्प-ध्वनि की। उसने पुकारा, रोज़ा, रोज़ा!

सुंदरीने कहा, चुप, धीरे धीरे बोलो, मेरे पिता पीछे पीछे आ रहे हैं। '' तम्होरे पिता ?''

" हाँ, ज़ीनेसे नीचे दालानमें खड़े हैं और गवर्नरसे बात चीत कर रहे हैं। यह अभी ऊपर आ रहे हैं।"

'' गवर्नरसे बात-चीत ?"

"सुनों, मैं तुम्हें संक्षेपसे सब बातें बतलाती हूँ। लीड-नगरसे एक मील राज-कुमार विलियमका एक ग्राम्य-गृह है। वह गृह क्या है, एक बड़ी गो-शाला है। मेरी बुआ राजकुमारकी धाय थी और अब उसीक हाथमें इस गो-शालाका सब प्रबंध है। जब मुझे आपकी चिट्ठी मिली जिसे कि मैं स्वयं पढ़ भी न सकी और आपकी धायने मुझे उसे पढ़कर सुनाया, तभी मैं दौड़कर अपनी बुआके पास आई और वहीं विलियमके आनेकी प्रतीक्षा करती रही। राजकुमारके आनेपर मैंने उससे हाथ जोड़कर प्रार्थना की कि मेरे पिताकी बदली हेगसे लेविनस्तेनकी जलको कर दी जाय। राजकुमारको मेरे असली उद्देश्यका कुछ भी पता न था। यदि होता, तो वह शायद अस्वीकार कर देता। उसने मेरी प्रार्थना स्वीकार कर ली। "

- " तो तुम इस तरहसे यहाँ आई ?"
- " हाँ, तुम देखते ही हो।"
- " तो अब में तुम्हें रोज़ देखा करूँगा ?"
- " जितनी बार भी मैं तुम्हें देख सकूँगी, देखूँगी।"
- " ओ, मेरी सुंदर्श रोज़ा, ता तुम मुझसे कुछ कुछ प्यार करती हा ?"
- " कुछ कुछ ? महाशय बान बार्ल, आप किसी बड़ी चीज़का दावा नहीं कर रहे हैं।"

वान बार्लने बड़ी भावुकतांस अपने हाथ उसकी ओरका बढाय, किन्तु उसकी उँगालियोंका अग्र-भाग मात्र खिड़कींके जंगलेके बाहर पहुँच सका।

लड़की बोली — मेरे पिता आ गये । रोज़ा जल्दीसे दौड़कर बुड्ढे प्रीफ़्सके पास चली गई ।

च्रीफ़सके साथ साथ उसका कुत्ता था।

उसने घूमकर सब कैदी उसे दिखा दिये, जिससे कि आवश्यकता पड़नेपर वह उन्हें पहचान सके।

रेाज़ा बाली, पिताजी, यह वही प्रसिद्ध कोठरी है जिसमेंसे महाशय ब्रोशियस निकल भागे थे। आपने ब्रोशियसका नाम सुना है?

" हाँ, हाँ, वह बदमारा ग्रोशियस उस पाजी बार्नवेल्टका मित्र, जिसे मैंने वचपनमें फाँसी चढ़ते देखा था। ग्रोशियस! आह, वह इस कोठरीसे भागा था। अब मैं देखूँगा, इस कोठरीसे कोई कैसे भागता है?"

और दरवाज़ा खोलकर वह अँधेरमें ही कैदीसे बातचीत करने लगा। कुत्ता जाकर कैदीकी टाँगोंको सूँघने लगा। मानों उससे पूछा रहा था कि तुमको अब जीनेका क्या हक है जब कि मैंने तुम्हें जल्लादके साथ जाते देखा है ? किन्त सुन्दरी रोजाने उसे अपने पास बुला लिया।

प्रीफ्सने अपनी लाल्टैनको कुछ ऊँचा उठाया, जिससे उसके चेहरेपर उसका प्रकाश पड़े और वह दीखने लगे। फिर वह कैदीसे बोला, महाशय, आजसे मैं आपका जेल्र हूँ। मैं सब कोठरियोंकी निगरानी स्वयं करता हूँ। मैं कूर प्रकृतिका नहीं हूँ, किन्तु मैं शासन और नियम-पालनक विषयमें बड़ा सख्त हूँ।

क़ैदीने प्रकाशमें आकर कहा, किन्तु मेरे प्यार महाशय प्रीफ़स, मैं आपको अच्छी तरह पहचानता हूँ।

ग्रीफ़्स बोला—चुप, चुप, महाराय वान बार्ल, यह आप हैं! आप! चुप, चुप, चुप, देखिए किस तरह मिलना होता है।

''ओर महाशय प्रीफ़स, मुझे यह देखकर बड़ी ख़ुशी हुई कि आपकी जिस बाँहकी टूटी हुईको मैंने बैठाया था वह खूब काम दे रही है। उसीसे आप लाल-टैन थामे हुए हैं।''

प्रीफ़्स भैं।हें चढ़ाकर बोला, राजनीतिमें लोग हमेशा भूलें करते हैं। महाराजने आपको प्राण-दान कर दिया। उनकी जगह मैं होता तो कभी न करता।

वान बार्लने पूछा, क्यों ?

" क्योंकि तुम फिर पड्यंत्र शुरू करांगे। तुम विद्वान् लोग शैतानसे मेल रखते हो।"

वान बार्छने हँसते हुए कहा, ओह यह बात है! मैंने आपकी बाँह जिस तरहरेंस चढ़ा दी थी, क्या आप उससे असन्तुष्ट हैं, या जो कीमत मैंने माँगी उससे ?

" नहीं, आपने मेरी बाँह बहुत अच्छी तरहसे चढ़ा दी थी। यहाँतक कि छ ही सप्ताहमें में उससे इस तरह काम लेने लग गया मानों कुछ हुआ ही न हो। बुटेनहोफ़का डाक्टर अपने काममें बहुत चतुर है। वह भी उसे देखकर बड़ा आश्चर्यचिकत हुआ था।"

'' किन्तु महाशय ग्रीफ़स, आप विद्वानींसे इतना क्यों डरते हैं ? ''

ग्रीफस बोला-विदान लोग ! मैं एक विदानपर निगरानी करनेकी अपेक्षा दस सिपाहियोंपर निगरानी रखना आसान समझता हूँ । सिपाही लोग तंबाक पीते हैं, शराब पीते हैं और मस्त हो जाते हैं। उनकी थोडीसी शराब दे दो और फिर भेड़के बच्चेकी तरह उन्हें जिधर चाहे उधर युमा लो। किन्त विद्वान आदमी क्या कभी शराब पीता और मस्त हो सकता है ? वह बड़ा गंभीर बना रहता है, कुछ खर्च नहीं करता और पड्यंत्र करनेके लिए अपना दिमाग तरोताजा रखता है। किन्तु मैं तुम्हें अभीसे कहे देता हूँ कि मेरे रहते तुम कोई षड्यंत्र नहीं कर सकोगे। मैं तुम्हारे पास कोई पुस्तक, कागज़, या जाद टोनेकी पुस्तकें न रहने दुँगा । वह ब्रोशियस किताबोंकी सहायताहीसे तो निकल भागा था।"

" महाशय प्रीफस, मैं आपका निश्वय दिलाता हूँ कि मेरे मनमें भाग निकल-नेका विचार पहले शायद कभी एक क्षणके लिए आया भी हो, लेकिन अबसे मेरे मनमें ऐसा विचार स्वप्नभें भी नहीं आयगा। ""

" अच्छा, होशियार रहेा, किन्तु मैं तो फिर भी कहता हूँ कि राजकुमारने बड़ी भारी गुलती की है। "

'' मेरा सिर न कटवाकर ? धन्यवाद, ग्रीफुस, धन्यवाद। ''

" हाँ, ठीक । देखते नहीं, दोनीं द'विट-भाई कैसे शान्त हैं ? "

वान बार्लने प्रीफ़सके प्रति अपनी घृणा छिपानेके लिए अपना मुँह फेरकर कहा-प्रीफ़स, आप जो कुछ कहते हैं, उसे सुनकर हृदयमें चोट लगती है। क्या आप नहीं जानते कि इन दोनों सजनोंमेंसे एक मेरा धर्म-पिता था और एक परम मित्र ।

- "हाँ, किन्तु मुझे यह भी मालूम हैं कि दोनों पड्यंत्रकारी थे और मैं तो यह दया-दृष्टिसे कहता हूँ।"
 - " मैं आपकी दया-दृष्टिका मतलब नहीं समझा। जरा स्पष्ट कीजिए।"
 - " अच्छा, आप अगर वधके तख्तेपर थोड़ी देर और रहत तो-"
 - " तो क्यां होता ?"
- " तो आपको और कष्ट न उठाना पड़ता । क्योंकि मैं आपसे स्पष्ट कहे देता हूँ कि मैं आपको चैनसे नहीं रहने दूँगा। '' " ग्रीफ़स, इस प्रतिज्ञाके लिए धन्यवाद।"

कैदी तानेके साथ बुढ़े जेलरपर मुसकुराया और दरवाजेसे बाहर उसे रोजाकी मुसकराहट दिखलाई दी। इस मुस्कराहटमें कैदीके लिए मधुर सान्त्वना थी।

ग्रीफ्सने खिड्कीकी ओर पग बढ़ाया। अब भी कुछ कुछ प्रकाश था और खिड्कीमेंसे विस्तृत क्षितिजकी एक झलक देखी जा सकती थी।

प्रीफ़्स बोला, यहाँसे कैसा सुंदर दृश्य दिखाई देता है। वान बार्लने रोज़ाकी ओर देखते हुए कहा, हाँ, यहाँसे बाहरका दृश्य बड़ा सुंदर दिखाई देता है। '' हाँ, हाँ, बड़ा ही सुन्दर है।''

इसी समय लालटैनके प्रकाश तथा अपरिचितके स्वरसे चौंककर दोनों कवू-तर खिडकीके पासके अपने घोंसलेमेंस उड़े और अँधेरेमे लीन हो गये। जेलरने पूछा, यह क्या है ?

वान बार्लने जवाब दिया, मेरे कबूतर।

जलर बोला, मेरे कबूतर! मेरे कबूतर! क्या कैदीकी कोई अपनी चीज़ भी होती है ?

वान बार्ल बाला, ये कबूतर दयाल परमात्माने मुझे दिये हैं।

" यहाँ तो नियमोका भेग पहले ही हो चुका है। कबूतर! नवयुवक, नवयुवक, मै तुमसे अभी कहे देता हूँ कि कलको ये कबूतर भेरी हॉडीमे पकेंगे।"

" ग्रीफम, पहले आप उन्हें पकड़िए तो ! आप कहते हैं कि वे कबूतर मेरे नहीं हैं। किन्तु मेरा जितना अधिकार उन कबूतरोपर है, आपका तो उससे भी कम है।"

जेलर बोला, यह कहनेसे कुछ नहीं होता। मैं कल शाम होनेसे पहले ही उनकी गर्दन मरोड़ दूँगा।

यह कूर प्रतिज्ञा करते हुए प्रीफ़स बाहरको श्चककर घोंसलेको देखने लगा। इस बीच बान बार्ल मौका पाकर दरवाज़ेकी तरफ़ गया और रोजासे हाथ मिलाने लगा। रोज़ाने चुपकेसे उसके कानमे कहा,—'' आज रातको नौ बजे।''

प्रीफ़्स तो कबूतरोंको देखनेमें लगा था, इस लिए उसने कुछ देखा या सुना नहीं। वह खिड़कीको बंद करके रोजाका हाथ पकड़कर बाहर चला गया, और फिर दूसरा ताला लगाकर चटख़िनयाँ बंद करके दूसरे कैदियोंके पास ऐसी ही प्रतिज्ञाएँ करने चला गया।

उसके जाते ही बान बार्ल दरवाज़ेके पास गया और जेलरके पैरोंकी आहटको ध्यानसे सुनने लगा। जब वह आहट सुनाई देनी बिल्कुल बंद हो गई, तो उसने लिङ्कीके पास जाकर घोसलेको जड्से उखाड़कर फेंक दिया। वह इन कब्रतरोंसे बड़ा प्यार करता था, क्यों कि इन्हींके द्वारा उसे रोज़ाको देखनेका सौभाग्य प्राप्त हुआ था। इसी लिए उसे उन्हें सदैवके लिए अपने पाससे भगा देना ज्यादा पसंद था, बनिस्बत इसके कि उनपर कोई प्राण-संकट आवे।

जेलरके आगमन, उसकी पाशिवक धमिकयों और उसके इस कथनका कि मैं तुम्हारं जीवनको कठिन बना दूँगा, बान बार्लने कुछ विचार नहीं किया। क्यों कि उसके मनमें रोज़ाके पुनरागमनसे मधुर आशाओंका पुनरदय होने लगा था।

वह बड़ी अधीरतासे नौ बजनेकी प्रतीक्षा कर रहा था, कि लोवेनस्तेनंक घंटेने एक एक करके नौ बजाये।

राजाने कहा था कि नौ बजे मेरी प्रतीक्षा करना ।

पीतलके घंटेसे नौवें घंटेकी आवाज़ अभी गूँज ही रही थी कि वान बार्लको ज़ीनेमें रोज़ाके कपड़ोंकी सरसराहट और पाँवकी घीमी आहट सुनाई दी और फिर खिड़कीके जंगलेपर, जिसपर उसकी अधीर आँखें लगी हुई थीं, प्रकाश दिखलाई दिया।

जंगलेपरका किवाड़ खुल गया।

ज़ीनेपर दौड़कर चढ़नेसे रोज़ा हाँफ रही थी। हाँफते हुए ही उसने कहा, मैं आ गई, आ गई!

'' ओह, अच्छी रोज़ा ! ''

"तो तुम मुझे देखकर खुश हुए ?"

" क्या यह भी कोई पूछनेकी बात है ? किन्तु तुम यहाँ कैसे आ सकीं ? कही तो ।

" सुनो, मेरे पिता रोज़ ब्यालू करके झट सो जाते हैं। मैं भी उन्हें थोड़ी सी 'जिन' शराब पिलाकर अच्छी तरह सुला देती हूँ। इसके विषयमें कुछ बोलो मत, क्योंकि इसी नींदके कारण मैं रोज़ रातको तुमसं मिलने और घंटाभर बात करने आ सकूँगी।"

" ओह, रोज़ा, प्यारी रोज़ा, इसके लिए धन्यवाद, अनेक धन्यवाद।"

और ये शब्द कहते हुए बान बार्ल अपना मुख खिड़कीके इतना पास ले गया कि रोज़ाने अपना मुख पीछे हटा लिया। वह बोली, मैं तुम्हारी गुले लालाकी तीनों गाँठ लाई हूँ।

वान बार्लका हृदय उछलेने लगा। उसने अबतक रोज़ांसे यह पूछनेका साहस नहीं किया था कि उसने उसको जो अमूल्य घरोहर सौंपी थी, उसका उसने क्या किया।

वह बाला, तो क्या तुमने उन्हें सुरक्षित रक्खा है ?

- " तो क्या तुमने मुझे वं बीज बड़ी प्यारी वस्तु कहकर नहीं दिये थे ?"
- " हाँ, किन्तु क्योंकि मैंने वे बीज तुम्हें दे दियं थे, इसलिए मैं समझता हूँ कि वे तुम्होर हो गये।"
- " तुम्हारी मृत्युके बाद वे मेरे होते। किन्तु सौभाग्यसे तुम जीवित हो। अंह, मैंने राजकुमार विलियमके लिए कितनी मंगल-कामना की है। यदि परमात्मा राजकुमारको वे सब वस्तुएँ दे दे, जो मैंने उससे उनके लिए माँगी हैं, तो राजकुमार न केवल अपने राज्यमें अपितु सारी पृथ्वीमरमें सबसे सुखी मनुष्य होंगे। जब तुमको फाँसी नहीं हुई, तो मैंने तुम्हारे धर्म-पिताकी बाइबिलकी ओर देखकर तुम्हारी गाँठें तुम्हारे पास लानेका निश्चय किया, केवल मुझे उसका मार्ग नहीं मालूम था। मैंने राजकुमारसे अपने पिताकी बदली यहाँको करानकी प्रार्थना करनेका इरादा कर लिया था कि तभी तुम्हारी धाय तुम्हारी चिडी लेकर आई। ओह, हम दोनों कितनी देरतक रोये। तुम्हारी चिडी पाकर मेरा वह निश्चय और दृढ हो। यया और मैं लीडको चल दी। आंगकी सब बाँते तुम्हें मालूम ही हैं। "
- "तो क्या प्यारी रोज़ा, तुम मेरी चिट्टी पानेसे पहले ही मुझे देखने आनेका विचार कर रही थीं ?"
 - " अगर मेरे मनमें कोई विचार था, तो यही था।"

ये शब्द कहते हुए रोज़ाके प्रेमने उसकी लजा और शालीनतापर विजय पा ली और उसका चेहरा दूसरी बार ऐसा सुन्दर हा गया कि वान बार्लने अपना माथा और होंठ जंगलेकी ओर बढ़ा दिये, क्योंकि वह उस देवीको धन्यवाद देना चाहता था।

रोज़ा पहलकी तरह पीछेको हट गई।

रोज़ाने आँखें मटकाते हुए कहा—सच ही मुझे पढ़ न सकनेसे बहुत बार खेद हुआ है, किन्तु इतना खेद कभी नहीं हुआ जितना कि तब हुआ जब

कि तुम्हारी धाय तुम्हारा पत्र लाई और मैं उसे हाथमें लिये रही। मेरे लिए वह पत्र मौन था, जब कि आरोंके लिए वह बोलता था।

"तो रोज़ा, तुम बहुधा पढ़ न सकनेके लिए खेद करती रही हो ? तुम्हें खेद करनेका अवसर और कब आया ?"

वह हँसते हुए बोली, लोग मुझे चिडियाँ लिखते थे, उन्हें मैं नहीं पढ़ सकती थी।

- " तो रोज़ा, तुम्हारे पास चिहियाँ आती रहती थीं ? "
- " हाँ, आया करती थीं।"
- '' तुमको कौन चिहियाँ लिखा करता था ? ''
- "कौन ? क्यों, पहले जो विद्यार्थी बुटेनहोफ़के पाससे गुज़रते थे वे सब चिडियाँ लिखते थे, दूसरे जो अफ़सर परेडके लिए जाते थे, और जो क्रर्क और व्यापारी मेरी छोटी खिड़कीस मुझे देखते थे, वे सब लिखते थे।"
 - " और प्यारी रोज़ा, तुम उन सब चिहियोंका क्या करती थीं ?"
- "पहले में किसी सखीसे पढ़वाकर उन चिहियोंको सुना करती थी, उनमें बड़ा मजा आता था। पीछेसे मैंने सोचा कि इस सब बाहियातमें क्या धरा है। मैंने कुछ दिनोंमें उन सब चिहियोंको जला दिया।"

वान बार्लने प्रेम और इप्पृर्ण दृष्टिसे कहा, कुछ दिनोंसे ?

रोजाके चंहरेपर लाली छा गई । उसने सिर नीचेको श्रुका लिया, इसलिए उसने वान बार्लके निकट आते हुए होंठोंको नहीं देखा। होंठ तो जंगलेके कारण उस तक नहीं पहुँच सके, किन्तु मधुरतम चुंबनका गरम श्वास उसके होठोंतक पहँच गया।

इस माधुर्यके अकस्मात् आविर्भाव होनेपर रोज़ा पीली पड़ गई। शायद उससं भी अधिक पीली, जैसी कि वह बुटेनहोफ़में वान बार्लकी फाँसीके दिन हो गई था। उसके मुँहसे एक हलकीसी चीख़ निकल गई और वह आँखें बंद करके अपने हृदयके कंपनको हाथ रखकर थामनेकी वृथा चेष्टा करती हुई वहाँसे भाग गई। वान बार्ल फिर अकेला रह गया। जंगलेमें रोज़ाके कुछ केश फॅसे रह गये थे। वह उनकी मीटी सुगंधको ही सुँघता रह गया।

रोज़ा ऐसी जल्दी भाग गई कि वान बार्लको उसकी गाँठें देना भी भूल गई।

१६-अध्यापक और शिष्या

रोज़ाके मनमें बान बार्लके प्रति जो दयापूर्ण भाव थे, भला मानस ग्रीफ़स उनसे कोसो दूर था।

उस जलमे केवल सात ही कैदी थ। उसका काम बहुत थाड़ा था और बुढ़ापेमें पेशनके साथ दिये हुए किसी हलके-से कामके समान था।

किन्तु वह योग्य जलर अपने अत्युत्साहके कारण अपनी सारी कल्पना-राक्ति लगाकर अपनेका सौपे हुए कामका बहुत बड़ा समझता था। उसकी दृष्टिमें वान बार्ल कोई बड़ा भयकर अपराधी था और इसलिए उसके कैदियोंमें सबसे भयंकर था। वह उसकी चाल-ढालको बडे ध्यानंम देखता और उसकी ओर हमेशा क्रांधभरी दृष्टिने ही ताकता था । उसके व्यवहारका विलियम जैसे द्यापूर्ण और अपराधीको क्षमा कर देनवाल राजकुमारके प्रति विद्रोह बतलाकर उसे दंड देता था।

इस आशाम कि वान बार्लका कोई षड्यंत्र या नियम-भंग पकडूंगा, वह दिनोंस तीन बार उसकी कांठरीमे आता था। किन्तु वान बार्लने चिही लिखना छोड़ दिया था। क्योंकि जिसको उसे चिही लिखनी थी वह पासमें ही मौजूद थी। यह सभव था कि यदि वान बार्लको बिल्कुल माफ कर दिया जाता और जहाँ चाहे वहाँ जानेकी अनुमति दे दी जाती. तो वह रोजा और अपनी तीनों गोंटोको छोडकर बाहर जानेकी अपक्षा जलमे ही रहना अधिक पसंद करता ।

राजाने राज नौ बंज रातको आकर उससे एक घटा बात-चीत करनेकी प्रतिशा की थी और पहले ही दिनसे उसने अपनी प्रतिज्ञाको निवाहा था।

वह अगल दिन भी पहले दिनके समान ही होशियारीस आई। परन्तु अबकी बार उसने जंगलेके बहुत पास भुँह न ले जानका निश्चय कर लिया था। पहलेसे ही वान बार्लको रोचक संभाषणमें लगानेके लिए उसने जाते ही उसकी तीनों गाँठें, जो अभी तक उसी कागज़में लिपटी हुई थीं, जंगलेमेंसे उसे दे दीं।

किन्तु राजाको बड़ा आश्चर्य हुआ जब कि वान बार्छने अपनी उँगलियोंसे उसके श्वेत हाथको पीछ हटा दिया ।

वह विचार करके बोला, यदि हम अपनी सारी संपत्ति एक ही येलीमें रख दें, तो उसमें बड़ा खतरा है। मेरी प्यारी रोज़ा, ज़रा यह विचारो कि यह एक ऐसा काम पूरा करनेका मामला है जिसको लोग अबतक असंभव समझते हैं। यह काले गुले लालाको पैदा करनेका मामला है। हमें हरएक बातको अच्छी तरह सोचकर होशियारीसे काम करना चाहिए जिससे कि, यदि विफलता हो तो, हमें पीछेसे अपने आपको दोष न देना पड़े। मैंने यह योजना सोची है।

जो कुछ कैदी कह रहा था, रोज़ाने अपना पूरा ध्यान उसे सुननेमें लगा दिया। उसको स्वयं तो उसमें इतनी रुचि नहीं थी किन्तु अभाग कैदीकी रुचि देखकर वह भी उसमें पूरी दिलचस्पी लेती थी।

वान बार्ल बोला, मैंने सोचा है कि इम दोनों मिलकर इस कामको इस तरह करें—

रोज़ा बाली, मैं सुन रही हूँ।

- "मैं समझता हूँ कि इस किलेमें कोई न कोई छोटा बगीचा जरूर होगा। बगीचा न हो तो कोई आँगन होगा, आँगन भी न हो, तो कोई चबूतरा तो जरूर होगा ही।"
- '' एक अच्छा बाग है। वह वालनदीक किनारे किनार है और उसमें कुछ अच्छे पुराने पेड़ हैं। ''
- '' राजा, क्या तुम मुझे इस बागकी थोड़ीमी मिट्टी लाकर दिखलाओगी, जिससे कि मैं देखकर उसकी जाँच कर सकूँ ?''
 - ''कल ले आऊँगी।''
- " तुम थोड़ीसी मिट्टी छायादार स्थानमेंसे और थोड़ी सी धूपदार स्थानमेंसे लाना, जिससे कि मैं गीली और सूखी दोनों दशाओंमें उसके दोनों गुणोंकी जाँच कर सकूँ।"
 - " निश्चिन्त रहो।"
- '' जब मैं मिर्श्वको चुन लूँ और ज़रूरत हो तो उसमें करनेके लिए कुछ सुधार बतलाऊँ, तो तुम मेरे निश्चित किये हुए दिनका एक गाँठ लेकर उस बगीचेमें गाड़ देना। यदि तुम मेरे कहे अनुसार उसकी देख-भाल करागी, तो उसपर काला फूल अवस्य लगेगा।''
 - " मैं पलभर भी उससे अलग नहीं होऊँगी।"

"एक गाँठ तुम मुझे दे देना और मैं उसे यहाँ अपनी कोठरीमें उगानेकी चेधा करूँगा, जिससे कि मुझे कुछ काम मिल जायगा और दिनको जब मैं तुम्हें नहीं देख सकूँगा किसी तरह अपना समय काटूँगा। मुझे उसकी बहुत थोड़ी आशा है और मैं पहलेहीसे कहे देता हूँ कि मैं उसे अपने स्वार्थकी बाल चढ़ा हुआ समझता हूँ। मैं हरएक वस्तुको कृतिम रूपसे सहायक बनानेकी कोशिश करूँगा, यहाँ तक कि अपने हुकेकी राख और गरमीसे भी काम लेनेका प्रयत्न करूँगा। बाकी जो तीसरी गाँठ है, उसे हम अपनी अन्तिम आशाके तौरपर, यदि ये दोनों प्रयत्न विफल हो जायँ तो, काम आनेक लिए रक्केंग। या तुम उसे अपने पास रखना। मेरी प्यारी रोज़ा, यदि हम इस तरहसे करेंगे तो यह असंभव है कि हमें सफलता न हो, तुम्हार दहेज़के एक लाख हपये न मिलें और अपने कामको पूरा होते देखनेका सौभाग्य हमें न मिले। ''

रोज़ा बाली, मैं समझ गई। मैं कल तुम्हारे देखनेके लिए थाड़ीसी मिट्टी लाऊंगी और तुम उसमेंसे अपने लिए और मेरे लिए चुन लेना। तुम्हारे लिए मिट्टी मैं कई बारमें ला सकूँगी, क्योंकि एक बारमें थाड़ी ही ला सकती हूँ।

''आह प्यारी राजा, काई जल्दी नहीं है। हमारी गाँठोंके बोनेका मोसम आनेमें पूरा एक महिना बाकी है। हमारे पास पर्याप्त ममय है। केवल इतना है कि अपनी गाँठ बोनेमें तुम मेरे कहनेके अनुसार चलना। ''

'' मै इस बातका तुम्हें बचन देती हैं। "

" और उसके लगान बाद वायुमंडलभें परिवर्तन, क्यारीमें किसीके पदिचिह्न या और जो कोई भी बात, जिससे हमारे पैाधके हानि-लाभका संबंध है, सबिटत हो, तो मुझे आकर वह बतलाना। रातका तुम इस बातका ध्यान रखना कि हमारे बागमें बिलियों न आन पार्व। दो पाजी बिलियोंने डोर्टमें एक बार मेरी क्यारियांकी क्यारियाँ उजाड़ डाली थी।"

'' मैं खयाल स्क्लूंगी।"

" चाँदनी रातोंको, प्यारी बालिका, तुमने बागकी ओर क्या कभी देखा है?"

" मेरी सोनेकी कोठरीसे वह दिखाई देता है।"

- " अच्छा । चान्दनी रातोंको तुम देखती रहना कि दीवारोंमेके बिलोंसे चूहे न निकले । चूहे गुले लालाके पौधोको कुतर डालते हैं और मैने गुले लालाके शौकीनोको चूहोकी शिकायत करते बहुत देखा है । "
 - । मै देखती रहूँगी। और अगर चृहे या बिल्ली हो तो..."
- " तो तुम आकर मुझसे कहना । साथ ही साथ एक और प्राणी है जिससे बिस्की या चूहसे भी अधिक डरना चाहिए।"

जेलमे रहनेक समयसे वान बार्ल बड़ा शंकाशील हो गया था। इसी लिए उसने यह बात कही।

राजान पूछा, वह प्राणी कौन है ?

- " वह प्राणी मनुष्य है। प्यारी राजा, तुम समझती हो कि मनुष्य एक रुपया भी चुरा लेता है और उसके लिए जेलके भयको भूल जाता है। फिर यह तो एक लाख रुपयेका मामला है।"
 - " सिवाय मेर, बागमे कोई नहीं वुसन पायगा ?"
 - " तो तुम मुझसे इसकी प्रतिज्ञा करती हो ?"
 - " हॉ, तुमसे भै शपथकं साथ कहती हूँ।"
- " अच्छा रोजा ! धन्यवाद प्यारी रोजा ! आहा ! मुझको जीवनका सारा आनन्द तुमहीसे प्राप्त होगा ।"

एक तो बान बार्लक होट पिछल दिनके ममान ही उत्माहके माथ जंगलेके निकट आ गये और दूसरे लौटनका समय भी निकट आ गया था, इस लिए रोजाने अपना सिर पींछ हटा लिया और हाथ आगे बढ़ाया।

इसी गौर-वर्ण हाथमे गुल लालाके मूलकी गाँठ थी।

वान बार्लन बड़े उत्साह और अनुरागके साथ इस हाथकी उंगलियों के सिरोको चूमा। क्या उसके चूमनेका कारण यह था कि इस हाथमे उसका काले फूलका मूल था या यह कि वह हाथ राज़ाका था? इसका निर्णय हम पाठकोपर ही छोड़ देते हैं।

राज़ा बार्का दो गाँठोको लिये हुए पीछे हटी और उनको उसने अपनी छातीमें छिपा लिया।

अपनी छातीमें इस लिए छिपा लिया कि वे काले फूलके मूल थे या इस लिए कि वे वान बार्लने दिये थे ? हम समझते हैं कि इस प्रश्नका जवाब देना पहले प्रश्नसे आसान है। कुछ भी हो, अबसे क़ैदीको जीनेमें रुचि पदा हो गई और उसका जीवन मधुर हो गया।

रोज़ान उसकी एक गाँठ लौटा दी थी, यह पाठक देख ही चुके हैं।

रोजा रोज शामकी वान बार्लकी चुनी हुई और पसंद की हुई बागकी मिटी मुद्दी मुद्दी करके लाती रही।

वान बार्लन एक सुराही तोड़कर उसका गमला बना लिया। उसमें राज़ाकी लाई हुई मिट्टी भर दी और थोड़ीमी नदीकी भिट्टी भिला दी। इस प्रकार पोंधंक लिए बहुत बाहिया मिट्टी तैयार हो गई।

तब अप्रैल मासकं आरंभमें उसने पहली गाँठ बी दी।

वान बार्लने अपने महनतंत्र फल और आनदका प्रीफ़संस छिपानेके लिए जिस होशियारी, मावधानी और चतुरतांस काम लिया उसका वर्णन असंभव है। यह आधा घंटा उस दार्शनिक केदीके लिए विचार और अनुभवके एक युगंक समान बीतता था।

्रेमा कोई दिन नहीं बीतता था जब रोज़ा बान बार्लन बातचीत करने न आती हो।

वान बार्लन रोज़ाको गुले लालांक विषयम सब बाते सिखला दीं। किन्तु यह विषय चाह कितना ही रुचिकर क्यों न हो कोई आदमी हमेशा उसींक विषयमें बात करके समय नहीं बिता सकता।

तब वे दूसरे विपयोपर बात-चीत करने लगे और उनकी बात-चीतके विपयोंका क्षेत्र इतना विस्तृत हो गया कि उसे देखकर स्वय वान बालको आश्चर्य होता था।

रोजाने एक आदत डाल रक्ती थी। वह प्रायः अपना सुंदर मुख जंगलेसे छह इंचकी दूरीपर रखती थी, क्योंकि तबसे उस सुंदरीको शायद अपने ऊपर विश्वास नहीं रहा था जबसे कि उसने यह अनुभव किया था कि एक कैदीका श्वास एक युवतीके हृदयको किस तरह जला सकता है।

एक बात ऐसी थी कि जिसकी चिन्ता वान बार्छको उतना ही सताती थी जितना कि गोंटोंकी, और उसका ख्याल बार बार उसी ओर जाता था।

यह बात थी राजाका अपने पिताके ऊपर निर्भर होना ।

वस्तुतः वान बार्लका आनंद इम मनुष्यकी इच्छापर निर्भर था। न माल्स कब उसका चित्त लोवेनस्तेनसे ऊब जाय, यहाँकी आबोहबा उसे पसंद न आबे, या शराब अच्छी न लगे और वह इस किलेको छोड़कर चल दे, तथा अपनी लड़कीको हाथ पकड़कर ले जाय। तो फिर वान बार्ल और रोज़ाको अलग अलग हो जाना पड़े।

वान बार्लने राज़ासे कहा, और मेरे कबूतर तब किस काम आयँग ? क्योंकि तुम तो न मेरी चिट्ठी पढ़ सकती हो और न मुझे चिट्ठी लिख सकती हो।

रोज़ा भी मनमें वियोगसं उतना ही डरती थी जितना कि वान बार्ल । वह बोली, हमारे पास रोज़ शामको एक घंटा होता है। हम उसका सदुपयोग क्यों न करें।

" किन्तु मैं समझता हूँ कि हम उसका दुरुपयोग नहीं करते।"

रोज़ाने मुसकुरांत हुए कहा, तो हम उसका और भी अच्छा उपयोग करें।
मुझे लिखना और पढ़ना सिखाओ। मैं तुम्हारे अध्यापनसे ज़रूर फायदा उठा-ऊँगी, इसका विश्वास रक्खा और इस तरह हम कभी एक दूसरेसे अलग नहीं हो सकेंगे, जब तक कि हम खुद ऐसा करना न चाहें।

" ओह, तब तो हमारे सामने अनन्त काल पड़ा है।" रोज़ाने मुसकुराते हुए धीरमें अपने कंधे ऊपर उठाये।

वह बोली, क्या तुम हमेशा जेलमें ही रहोगे ? जब राजकुमारने तुमको प्राण-दान दिया है, तो क्या ये तुमको तुम्हारी स्वतंत्रता भी नहीं लोटायँगे ? और क्या तुमको तब तुम्हारी संपत्ति नहीं मिलगी ? क्या तुम धनी नहीं हो जाओंगे ? उस समय जब तुम अपने घोड़ेपर या बम्धीपर सवार होकर निकलोंगे, तो क्या तब तुम इस ग्रीब राज़ापर, इस जेलरकी बेटीपर, जो एक जल्हादकी बेटीके बराबर है, एक दृष्टि डालनेकी दया करांगे ?

वान बार्लन उसका विरोध करना चाहा और वह सच्चे तथा प्रगाद प्रेम-पूर्ण हृदयसे करनेवाला ही था कि रोज़ान बीचमें ही उसे रोक दिया और बात बदलकर कहा—

" तुम्हारी गाँउ कैसी है ?"

गॉठके विषयमें बातचीत शुरू कर देना दूसरी सब बातों — यहाँ तक कि राज़ाको भी — मुला देनका अच्छा तरीका था, जिसे राज़ा काममें लाया करती थी। वह बोला, बहुत अच्छी तरह। गाँठमेंसे अंकर निकल रहा है, उसकी क्रिक्षी काली पडती जा रही है, नसें दिखलाई पडने लगी हैं। अबसे आठ

दिनमें या शायद इससे पहले ही पहली पत्तियाँ निकलती हुई दिखलाई देने लगेंगी । और रोज़ा, तुम्हारीका क्या हाल है ?

" मैंने खूब विस्तारमे तैयारियां की हैं और सब तुम्हारे कहनेके अनुसार।" " राजा, मैं सुनूं तो सही, क्या क्या किया !"

यह कहते हुए उसकी ऑखोंमें उसी तरह जोश झलक आया और श्वास उसी तरह जल्दी जल्दी चलने लगा जिस तरह कि उस दिन सायंकालको जब कि इस स्वासने राज़ांके हृदयको जला दिया था। राज़ा अपने दिलमें अपने प्रति तथा फूलके प्रति कैदीके इस दुहरे प्रेमपर विचार कर रही थी। वह मुस्कुराती हुई बोली—

" मैंने विस्तारते तैयारियां की हैं। मैंने एक साफ जगहमें एक क्यारी बनाई है। यह क्यारी वृक्षो और दीवारोंसे दूर है। उसकी मिट्टीमें थोड़ीसी बाल मिला दी है। यह ज़मीन कुछ तर है। उसमें एक भी पत्थर या कंकर नहीं है। मैंने सब कुछ तुम्हारी आज्ञाक अनुसार किया है।"

" शाबाग, रोजा, शाबाश ।"

"क्यारी तो तैयार हा गई। अब गाँठ बोनेक लिए तुम्हारी आज्ञाकी देर है। जब भी तुम अच्छा दिन देखो, मुझसे तुरन्त कहा । मैं झट गाँठ बो दूंगी। तुम जानते ही हो कि मैं तो केवल तुम्हार वास्ते ठहरी हूँ और देर कर रही हूँ, क्योंकि मुझे अच्छी हवा, मनमानी धूप, और नमी सब कुछ प्राप्त हैं।"

बान बार्लन आनंदके मारे ताली बजाते हुए कहा, तुम ठीक कहती हो, ठीक। राज़ा, तुम बहुत अच्छी शिष्या हो, और तुमको तुम्हारा एक लाख रुपयेका इनाम जरूर मिलगा।

रोज़ा मुस्कुरांत हुए बोली, यह मत भूलो कि तुम्हारी शिष्याको फूलोंकी विद्यांक सिवा और भी कुछ सीखना है।

"हाँ, हाँ, सुंदरी रोज़ा, तुम पढ़ना सीखो, इसमें मुझको भी उतनी ही कितनी तुमको।"

" ता हम कब शुरू करे ?"

" अभी।"

" नहीं, कल। "

- '' क्यों, कल क्यों ? "
- " क्यों कि आज हमारा घंटा खतम हो गया और अब मुझे जाना चाहिए।"
 - '' इतनी जल्दी, तुम पढ़ोगी कौनसी किताब ? ''
- " भेरे पास एक किताब है और मैं समझती हूं कि यह किताब हमारे लिए मंगलकारक होगी।"
 - ''तो कलको शरू करेन?"
 - '' हाँ, कलको।"

अगले दिन राजा कॉर्नेलियस द'विटकी बाइबिल लेकर आई।

s s s s s १७-पहली गाँठ

हम पहले ही कह चुके हैं कि रोज़ा अगले दिन कॉर्नेलियसकी बाइविल लेकर आई।

उस ममय गुरु और शिष्याके बीच जो मनोहर दृश्य दिखाई देता था उसकी वर्णन करना उपन्यास-लेखकंक लिए बड़े आनन्दका विषय है।

दोनों प्रेमियोंके बीचमें जो खिड़की थी वह बहुत ऊँची थी। उसमें व एक दूसरेके मुखकों तो अच्छी तरह पढ सकत थे किन्तु एस्तक पढ़नेक लिए उसमें बहुत अमुविधा थी।

इस लिए रोजाको एक हाथरे पुस्तकको तिरछी करके पकड़े रहना पड़ता था और दूसरेसे लालटैन । पीछरे बान बार्लन रोजाके हाथको कुछ आराम देनका एक उपाय निकाला । वह लालटैनको एक रस्सीसे जंगलेकी छड़से बाँध देता था । तबसे रोजा उस हाथकी उँगलीसे अक्षरोको निर्देश करके पढ़ती जाती थी । बान बार्लन कहीसे एक लबा तिनका ले लिया था और वह उससे जंगलेके छिद्रोमेंसे अक्षरोको निर्देश करता जाता था ।

लालंटनका प्रकाश रोज़ाके सुन्दर रंग, नीली ऑखो और उसकी मनोहर फ्रीजलैंडकी सुंदरियोंवाली टोपीके नीचे उसके सुनहरे केश-पाशको चमका देता था। उसकी उँगलियाँ ऊपरको रहती थीं, इसलिए उनमेंसे खून नीचे उतर आता था और उस पारदर्शी मांसमेंन उनका पीला गुलाबी रंग प्रकाश पड्कर खूब दिखाई देता था।

रंजाकी बुद्धि वान् बार्लके मनके नव-जीवन-प्रद प्रभावसे और भी विकितित हुई। जब काई कठिन बात उसकी समझमें नहीं आती थी, ता दो प्रेमियोंके प्रमक परस्पर संपर्कसे ऐसी बिजली-सी निकलती थी जो स्वयं मूढतांक भी हृदयमें प्रकाश कर दे सकती थी और सब बात स्पष्ट हो जाती थी।

राज़ा अपनी कोटरीमें लौटकर अंकली अपने मनमे पढ़े हुए पाठका और अपनी आत्मामें प्रेमके पाठको दुहराती थी।

एक दिन शामको वह और दिनोंकी अपेक्षा आधा घंटा देरम आई। यह अभृतपृर्व घटना थी, इस लिए वान बार्ल उसका कारण पृष्ठ बिना न रह सका।

राजान जवाव दिया, मुझपर काथ मत करो । इसमें मेरा कुछ अपराध नहीं । हिगमें एक आदमी मेरे पिताने मिलने आया करता था । अब वह यहाँ भी आया है और मेरे पिताने उसमें भिन्नता शुरू कर दी है । यह आदमी अच्छे स्वभा-वका है, शराबका बड़ा शौकीन है, मनोरंजक कहानियाँ मुनाता है, बड़ा खर्चीला है और दावत देनेका तो हमेशा तैयार रहना है ।

वान दार्लने आश्चर्यंस पृद्धा, तुम उत्तकं विपयम इनसे अधिक कुछ नहीं जानतीं ?

मुन्दरींन जवाब दिया, नहीं, यह आदमी नियमित ल्पसे पितासे मिलने आता है और लगभग २५ दिनसे पिता इसकी मित्रतामें पागलमें हो गये हैं। वान बार्लको इस नई घटनामें कोई विपत्ति छिपी हुई दिखाई पड़ती थी। उसने चिन्तामें सिर हिलाते हुए कहा, ओह ! कभी कभी राज्यकी ओरसे जेलमें गुप्तचर मंज जाते हैं, जो कैदी और जल-कमेंचारी दांनोपर दृष्टि रखते हैं। शायद यह आदमी वैसा ही हो।

रोज़ाने मुसकराते हुए कहा, वह भला मानस अन्य किसोपर भले ही दृष्टि रखता हो, परन्तु पितापर तो कदापि नहीं रखता।

[&]quot;तो फिर किसपर रखता है !"

[&]quot; उदाहरणके तौरपर मुझपर ।"

[&]quot; तुमपर ?"

रोजाने मृदुहास्यके साथ कहा-हाँ, मुझपर।

वान बार्लने लंबी साँस खीचकर कहा, तुम ठीक कहती हो। जो लोग तुमसे विवाह करना चाहते हैं वे सब निराश ही नहीं होते रहेगे। संभव है कि यह आदमी तुम्हारा पति बन जाय।

- " मैं यह नहीं कहती कि ऐसा नहीं हो सकता।"
- " इस सौभाग्यके प्राप्त होनेकी आजा तुम्हे कैसे है ? "
- '' सौभाग्य नहीं, भय कहो वान बार्छ । ''
- " धन्यवाद राजा, तुम ठीक कहती हो, वह भय..."
- " ऐसा अनुमान करनेका कारण यह है कि..."
- "कहो तो भै सनू।"

यह आदमी ठीक तुम्हारी गिरफतारीके समय बुटेनहोफ जलमे कई बार आया था। परन्तु मेरे वहाँस जांते ही चला गया था और अब मेरे यहाँ आते ही फिर आ गया है। हेगमे वह तुम्हे देखनेके बहानेसे आया था। "

- " मुझे देखनेक बहान, मुझे ?"
- "हाँ, जरूर वह बहाना ही था। क्योंकि यहाँ भी तो तुन मेर पिताके कैदी हो, तब वह वही बहाना फिर कर सकता था, जो पहले उसने किया था. किन्तु अब तो वह तुम्हारी भी कुछ परवाह नहीं करता। यही नहीं, मैन कल उसे पितासे यह कहते नुना कि मैं तो बान बार्लको जानता भी नहीं।"
- "रोजा, कृपया कंह जाओ, मैं जानना चाहता हूँ कि यह आदमी कीन है और क्या चाहता है ? मैं अनुमान लगाऊँगा।"
- " तुमका निश्चय है कि तुम्हारा कोई मित्र तुमको यहाँ देखने नही आ सकता ?"
- "रोजा, मरा कोई मित्र है ही नहीं, सिवाय मेरी धायके । तुम उसे जानती ही हो और वह तुम्हें जानती हैं । उसे आना होगा तो वह स्वय आयगी । उसे छल-छिद्र करना या बाते बनाना नहीं आता । वह सीधी तुम्हारे या तुम्हारे पिताक पास आयगी और कहेगी, 'महाशय या देवी, मेरा बच्चा यहाँ-पर हैं । देखी, मै कितनी दुखी और शोकातुर हूं । मुझे उसे घड़ीभरके लिए देख लेने दो और मैं जीवनभर परमात्मासे तुम्हारे मंगलके लिए प्रार्थना

करती रहूँगी। ' मेरा तो मेरी धायके मिवा और कोई मित्र इस दुनियामें है नहीं। "

" अच्छा, मैं अब फिर अपने प्रकृत विषयपर आती हूँ। कल शाम जब मैं बीज बोनंक लिए क्यारी तैयार कर रही थी, ता मुझे पेड़ोक बीच एक छाया-सी चलती दिखाई दी। मैंने छिपकर उसे देखा, पर उसने मुझे नहीं देखा। यह वही आदमी था। वह छिप गया। उसन मुझे मिट्टी खोदते हुए देखा। वह जरूर मेर ही पीछे था और मुझे देखनेके लिए ही उधर आया था। वह बेड़े ध्यानसे मुझे देख रहा था। मैंने एक भी फावड़ा एसा न चलाया हागा, एक देला भी न हटाया होगा, जिसे उसने न देखा हो।"

वान बार्ल बोला, हाँ, हाँ, वह प्रमी है। क्या वह युवा है ? भुदर है ?

यह कहकर वह उत्मुकतास रोजाकी ओर देखने लगा ओर बड़ी अधीरतास उसके उत्तरकी प्रतीक्षा करने लगा।

राजाने खिलाखिलाकर कहा — युवा? मुदर? वह ता बड़ा भदा और कुवड़ा-मा है। ५० बरसकी उसकी आयु है और मामना हा जानेपर मुझे देखने या ऊँचे स्वरमे कुछ कहनेका उस साहम नहीं होता।

- " उसका नाम ? "
- " जाकोब।"
- " भै उसे नहीं जानता।"
- " तुम अच्छी तरह समझ गये न कि वह तुम्होरे वास्ते यहाँ नही आता?"
- " कुछ भी हो राजा, तुम्हे दखत ही तुमने प्रेम करनेको जी चाहता है। बहुत सभव है, वह तुमसे प्यार करता हा। पर तुम तो उससे प्यार नही करती न ?"
 - " मै नही करती जी।"
 - " तो मै निश्चिन्त रहें ?"
 - " अवस्य । "
- " राजा, अब तो तुम पढ़ने लग गई। मैं वियोग और ईर्ष्यांकी पीडांक विषयमें जो कुछ तुम्हें अपने पत्रोमें लिखूंगा, वह तो तुम पढ लोगी न ?"
 - '' यदि बड़े बड़े साफ अक्षरोमे लिखोगे, तो अवस्य पढ़ छूँगी। "

बात-चीतका प्रवाह जिस ओर चला गया था उससे अब रोज़ाके मनपर उदासी छाने लगी, इस लिए उसने बातोंके उस प्रवाहको बदलकर पूछा—

" अच्छा तुम्हारे पौधेका अंकर कैसा है जी ?"

"राज़ा, ज़रा मेरे आनंदकी कल्पना तो करो। आज सुबह मैंन ज़रा मिट्टी हटाकर धूपमें देखा, तो मुझे पहली पत्तियोंके अंकर दिखाई दिये। उन्हें देख-कर मेरा हृदय मारे आनंदके उछलने लगा। उस अदृश्य छोटेसे अंकुरको देखकर, जिसे एक मक्खीका पंख भी उड़ते ससय तोड़-फोड़ दे सकता है, मुझे जितना आनन्द हुआ, उतना तब भी नहीं हुआ था जब कि मेरा सिर बुंटन-हें फ़िके मैदानमें वध-वेदीपर रक्खा हुआ था और नदाबका आज्ञा-पत्र सुनकर मुझे वहाँसे उठा लिया गया था।"

रोज़ाने भुस्कुराते हुए कहा, ता तुम्हें आशा है ?

- "हाँ जरूर।"
- " मैं अपनी गाँठ कब बोऊँ ? "
- " जो सबसे पहला अनुकृल दिन हो, उसी दिन में तुम्हें बतला दूँगा। इस काममें कभी किसीकी सहायता मत लो, और अपना रहस्य संसारमें किमीको भी मत बतलाओं। पहचानवाला आदमी मूलकी गाँठको देखते ही उसकी कृमित जान सकता है। प्यारी राजा, तीसरी गाँठको सावधानीसे रखना।"
- "वह अभी तक उसी कागज़में और उसी तरह धरी है, जेंस तुमन लपेट-कर मुझे दी थी। मैंने उसे अपनी छातीमें छिपाकर रक्ष्या है, जहां उसे न तो नमी लग सकती है और न वह दब ही सकती है। दुखी कर्दा, अब नुझे जानेकी अनुमति दो।"
 - '' क्यों, अभीसे ? "
 - " अब तो मुझे जाना ही चाहिए।"
 - " इतनी देरसे आना और इतनी जल्दी चले जाना !"
- '' मेर पिता मुझे लौटते न देखकर अधीर हो जायँगे और वह प्रेमी शायद दूसरे प्रतिद्वंद्वीका संदेह करने लगेगा।''

यह कहकर वह चिन्तित-सी होकर कान लगाकर मुनने लगी। बान बार्लने पूछा, क्या है ?

'' मुझे कुछ आवाज़-सी सुनाई दी है ।''

- " कैसी आवाज ?"
- " किसीके जीनेमें आनेकी पैरोंकी आहट-सी।"
- " वह तुम्हारे पिता तो हो नहीं सकते । उनके आनेकी आहट तो दूरमें सुनाई पड़ती है।"
 - " यह मेरं पिता नहीं है, इसका तो मुझे निश्चय है। किन्तु..."
 - " किन्त..."
 - " किन्तु वह जाकोव हो सकता है।"

राजा अपटकर जीनकी ओर चली गई और वह दस सीढ़ियाँ भी उतरने न पाई थी कि उसे जल्दीसे किवाड़ बन्द होनेकी आवाज सुनाई दी।

वान बार्लको इससे बड़ी चिन्ता हुई, किन्तु यह तो उसके लिए आंग आंन-वाली बड़ी चिन्ताओकी भूमिका-मात्र थी।

जब दुँदैंव किसीपर कोई आपित ढहाना आरंभ करता है, तो वह प्रायः उमको पहलेसे ही सुचित कर देता है; किन्तु प्रायः उसकी इन सूचनाओपर ध्यान नहीं दिया जाता। देखनेमें आता है कि तलवारके हवामें धुमानेसे सन-सन आवाज़ पैदा हुई और वह तलवार मिरपर जा गिरी, जब कि सिर उस सन-मन आवाजकों सुनकर वहांसे इटकर बच मकता था।

अगला दिन भी आया और चला गया। उस दिन कोई उल्लेखयोग्य घटना नहीं हुई। ग्रीफ्स अपने नियमानुसार तीन बार आया और चला गया। उसे कोई आपत्ति-जनक बस्तु नहीं मिली। वह रोज़ समय बदल-बदलकर आया करता था, जिससे कि बान बार्लको उसके आनेका पहलेसे पता न चले और बह सायधान न हो जाय। उस इस प्रकार उसके कमरेमें किसी पड्यत्रके सामा-नको पानेकी आशा थी। किन्तु बान बार्ल उसके पैरोकी भारी चापको दूरमें ही सुन लता था। उसने अपने गमलेको एक रस्सी और चरख़ीकी सहायतासे ऊपर नीचे करके खिड़कीके आगे बने हुए छजेके नीचे छिपानेका प्रबंध कर रक्ता था। ज्यो ही बह ग्रीफ्सकी आहट सुनता फ़ोरन गमलेको छिपा देता। इस लिए ग्रीफ्सको गमलेका कुछ पता न चला। इस उपायने आठ दिन तक खूब काम दिया।

किन्तु एक दिन वान बार्ल अपने अंकुरके ध्यानमें मग्न था और उसमेंसे नये निकले हुए पत्तोंके विषयमें सोच रहा था। उस दिन तूफान भी बड़े ज़ोरसे चल रहा या और उसकी आवाज़ सारे किलेमें गूँज रही थी। इस लिए वान बार्लने ग्रीफ़्सके आनेकी आइट न सुनी। उसकी कोठरीका दरवाज़ा झटसे खुला और ग्रीफ़्सने वान बार्लको घुटनोंके बीचमें गमला लिये हुए पाया।

ग्रीफ़्स अपने कैदीके हाथमें एक नई और इसीलिए निषिद्ध वस्तु देखकर उसपर उसी तरह टूट पड़ा जैसे बाज अपने शिकारपर टटता है।

दैववशात् अथवा उसकी होशियारीके कारण ग्रीफ़सका मोटा कठोर हाथ, वही हाथ जिसको एक बार टूट जानेपर वान बार्लने अच्छी तरहसे बैठा दिया था, गमलेके बीचमें ठीक उसी जगहपर पड़ा जहाँ कि वह कीमती अंकुर था।

वह गर्जकर बोला, यह क्या है ? ओह, आज मैंने तुम्हें पकड़ लिया।

यह कहकर वह उँगलियोंसे उसे कुरेदने लगा।

वान बार्लने काँपते हुए कहा, कुछ नहीं, कुछ नहीं।

" ओह, आज मैंने पकड़ लिया ! एक वर्तनमें मिट्टी भरी हुई है और उसके निचे उसमें कोई षड्यंत्रकी चीज छिपी हुई है ।"

वान बार्ल ऐसा पीला पड़ गया जैसे कोई कबूतरी हो, जिसके बच्चोंको शिकारीन छीन लिया हो। वह बड़ी नम्रतासे प्रार्थना करने लगा, प्यारे महाशय, ग्रीफस!

ग्रीफ़्स अब वस्तुतः अपनी टेढी उँगलियोंसे मिट्टी कुरेद रहा था । वान बार्लने बड़ी नम्रतासे कहा, महाशय ! महाशय ! ज़रा ख़याल रिक्ट ! जेलर चिछाया—किस बातका ? डले पत्थरका !

'' ख़याल रखिए! मैं आपसे कहता हूँ, आपकी उँगलीसे वह नाहक कुचला जायगा!''

और बड़ी निराशाके साथ जल्दीसे लपककर उसने जेलरके हाथसे गमला छीन लिया और उसे अपनी भुजाओंके किलेमें खुजानेकी तरह छिपा लिया ।

किन्तु प्रीफ़्स अपनी इठपर हद था और अब उसको और अधिक विश्वास हो गया कि इसके अन्दर ऑरेंजके राजकुमारके विरुद्ध कोई षड्यंत्र छिपा हुआ है। वह अपनी छड़ी उठाकर कैदीपर दौड़ा। उसने देखा कि कैदीने अपने गमलेकी रक्षा करनेका हद निश्चय कर लिया है और वह अपने सिरकी उतनी परवाह नहीं करता जितनी कि गमलेकी। तब उसने उससे ज़बरदस्ती गमला छीन लेनेकी कोशिश की। जेलरने कोधसे गरजकर कहा, तुम देखते नहीं कि तुम विद्रोह कर रहे हो ! बान बार्लने कहा, मेरा गुले लाला मेरे ही पास रहने दो। बुड्डेने जवाब दिया, हाँ, हाँ, हम क़ैदी महारायोकी इन सब चालोंको

जानते हैं।

" किन्तु मैं कसम खाता हूँ....."

ग्रीफसने जमीनपर पैर पटककर कहा--छोड़ दो, छोड दो, नहीं तो भैं अभी सिपाहियोको पुकारता हूं।

" आप चाहे तो पुकारिए, किन्तु यह गमला तो मेरी जानके साथ ही ले सकते हैं।"

प्रीफ़सने कोषसे उन्मत्त होकर अपनी अंगुली फिर मिट्टीमें वेंसा दी और इस बार उसमेंसे बिस्कुल काला मूल और उसका अंकुर निकाल लिया। वान बार्ल खुश हो रहा था और समझ रहा था कि मैन गमलेकों बचा लिया; परन्तु उसे यह पता नहीं था कि उसमेंकों कीमती चीज उसके विराधींके हाथोंमें हैं। प्रीफ़सने उसे फ़र्शपर पटककर दे मारा और अपने भारी ज्तेके नीचे कुचलकर पीस डाला।

यान बार्लने इस वधको देखा, अपने प्यारे अंकुरके इस मृत शरीरको देखा, ग्रीफसके इस क्रूर आनदको समझा और उसके मुँहसे एक चीख निकल गई, जिसको सुनकर उस पापाण-हृदय जेलरका भी दिल पिघल जाता जिसने कुछ वर्ष पहले पेलिस्सोकी मकड़ीको मार दिया था।

उस पुष्य-प्रेमीके मनमे उस क्र्र मनुष्यको वहीं चटनी बना डालनेका विचार एक बार विजलीकी तरह उठा। उसके माथेपर आग और खून दौड़ आया, जिमसे कि वह अधा हो गया, उसे कुछ ज्ञान न रहा। उसने अपने दोनो हाथेसि मिट्टीस भरा हुआ वह बेकार गमला जोरसे ऊपर उठाया। पलभर बाद वह उसे ग्रीफसकी गजी खोपड़ीपर पटक देता, किन्तु एक चीखने उसे रोक दिया। यह चीख ऑसुओं और भारी पीड़ाके साथ थी और खिड़कि परेसे रोज़ाके मुँहसे निकली थी। रोज़ा पीली, भयसे कॉपती हुई आकाशकी ओर हाथ उठाये हुए दौड़कर आई और अपने पिता और कैदीके बीचमे आकर खड़ी हो गई।

वान बार्लने अपने हाथसे गमलेको नीचे गिरा दिया और वह ज़ोरकी आवाज़के साथ गिरकर चूर चूर हो गया। तब प्रीफ्सकी समझमें आया कि वह कितने बड़े ख़तरसे बच गया और वान बार्लको बड़ी बड़ी धमकियाँ देकर भय दिखाने लगा।

वान बार्ल बोला—तुम बड़े ही नीच और ऋर प्रकृतिके मनुष्य हो, जो एक बेचारे कैदीसे उसके मन-बहलावका एक मात्र साधन एक छोटेसे पौधेके अंकुरको छीन कर नष्ट कर दिया।

रोज़ा भी बोली — धिकार पिताजी, आपने जो काम किया है वह जुर्म है, पाप है।

प्रिफ्सने रोज़ाकी ओर मुँह फेरकर क्रोधसे उबलते हुए कहा—ओ हो, तुम हो बड़बोली। तुम अपने कामसे काम रक्खा और फौरन नीचे चली जाओ।

वान बार्लने शोकभारावनत होकर कहा, मैं बड़ा कमवख़्त हूँ।

प्रीफ़िस कुछ लिकात होकर बोला—आखिरकार यह एक गुले लालाका ही तो मामला है। मैं जितने चाहे उतन गुले लाला तुम्हें मँगवा दूँगा। कहो तो सौ मँगवा दूँ।

" तुम्हारे गुलेलाला जायँ भाड़में । वे तुम्हारे ही योग्य हैं और तुम उनके योग्य हो ! मुझे यदि वैसे एक करोड़ गुले लाला भी मिलें, तो मैं उन्हें उस एक गले लालाके वास्ते बडी प्रसन्नतासे दे दँगा जो तुमने अभी क्रचल डाला ।"

ग्रीफ्सने विजयके स्वरमें कहा — ओह, मैं समझ गया। तुम अपने गुले लालाकी परवा नहीं करते, बिल्क इस नकली गुले लालामें कुछ जादू या जिसके द्वारा तुम राजकुमारके विरुद्ध षड्यन्त्र करनेवालोंसे बात-चीत और पत्र-व्यवहार करते थे— उसी कुमारके विरुद्ध जिसने तुमको जीवन-प्रदान किया है। मैंने तो पहले ही कहा था कि महाराजने तुम्हारा सिर न कटवाकर बड़ी भूल की।

रोज़ा बोली-मेरे पिता, मेरे पिता, तुम क्या कह रहे हैं। ?

फिर रोज़ाने धीरेसे वान बार्लके कानमें कहा, हम दूसरे बीजको कल बो देंगे।

वह गुरू लाला-प्रेमीके असह्य शोकको समझती थी और अपने निर्मल हृदयके पवित्र प्रेमके साथ ये शब्द कहकर उसने उसके घायल हृदयपर मर-हम रख दिया।

e e e e

१८--रोजा़का प्रेमी

रोज़ाने ये सान्त्वनामय शब्द कहे ही थे कि जीनेसे जाकोबके पुकारनेकी आवाज आई।

रोज़ाने कहा—पिताजी, जाकोब तुर्में पुकार रहा है । वह बड़ा घबराया-सा मालूम पड़ता है ।

प्रीफ़्स बोला, आवाज़ ही ऐसे जोरकी हो रही थी। यह डाक्टर तो मुझे मोर डालता था। ये पंडित लोग बड़े हौतान होते हैं।

यह कहकर वह बान बार्लकी कोठरीका ताला बन्द करके चला गया। अब बान बार्ल अकेला रह गया, शोक ही इस समय उसका साथी था। वह गुन-गुनाने लगा—

ं '' ओ क़साई, त्नं मुझे ही अपने पैरके नीचे कुचला है । मुझे ही मार डाला है । मैं इस चंाटको सहकर नहीं बच सकुँगा ! ''

और बेचारा कैदी ज़रूर ही बीमार पड़ जाता, यदि विधाता उसके शोकके भारको कम करनेके लिए रोजाको न भेजता।

रातको अपने नियत समयपर रोज़ा आई। आते ही उसके मुँहसे जो शब्द निकले, वे ये थे—अबसे मेरे पिता तुम्हारे फूलेंकि पौधे लगानेमें कुछ आक्षेप नहीं करेंगे।

कैदीने उदासीभरी दृष्टिसे उसकी ओर देखकर कहा, तुम्हें कैसे मालूम हुआ?

- " मैं जानती हूँ, क्योंकि उन्होंने ऐसा कहा था।"
- " शायद तुम्हें भोखा देनेके लिए।"
- " नहीं, उन्हें पछतावा है।"
- " किन्तु अब पछतानेसे क्या होता है ?"
- " यह पछतावा उनको अपने आप नहीं हुआ।"
- "तो फिर कैसे हुआ ?"
- " उनके मित्र जाकोबने उन्हें बड़ा धिक्कारा।"
- " जाकोबने ? तो फिर जाकोबने तुम्हें अभी तक नहीं छोड़ा ?"

" यह जहाँ तक हो सकता है यहींपर बना रहता है।"

यह कहते हुए रोज़िक मुखपर एक ऐसी मुसकराइटकी झलक दिखाई दी कि उसे देखकर बान बार्लक मनमें जो योड़ी बहुत ईर्ष्या पैदा हुई भी थी, वह लीन हो गई।

कैदीने पूछा, सब स्पष्ट करके विस्तारसे कही।

"भोजनके समय जाकोबने पूछा, तो मेरे पिताने सब कुछ कह सुनाया और अंकुरको अपने आप कुचल डालनेकी बात भी कह दी! यह सुनते ही जाकोब क्रोधसे उन्मत्त हो गया। मैंने सोचा कि वह सारे किलेमें आग लगा देगा। उसकी आँखें अंगारेकी तरह लाल थीं, उसके बाल खड़े थे। उसने अपनी मुद्दियाँ कस लीं। मैंने सोचा कि वह मेरे पिताका गला घाँट देगा। वह गरजकर दाँत पीसता हुआ बोला, तुमने यह क्या किया! गुले लालाके अंकुरको कुचल डाला?

'' मेरे पिताने जवाब दिया, हाँ ।

" वह बोला, यह बड़ा नीच कर्म है। तुमने पाप किया है।

"भेरे पिता भौंचके रह गये और उससे बोले, क्या तुम भी पागल हो गये हो ?" यह सुनकर वान बार्ल धीरेसे बोला—यह जाकोब कितना लायक आदमी है! बडा ईमानदार है। उसका हृदय बड़ा दयालु है।

रोज़ा बोली, उसने मेरे पिताको जितना धिक्कारा और उनसे जैसा बुरा बर्ताव किया, उससे अधिक करना असंभव है। वह बिल्कुल निराद्य होकर बार बार यह कहता जाता था—

कुचल दिया, गुले लाला कुचल दिया, परमात्मा, परमात्मा, गुले लाला कुचल दिया !

फिर उसने मेरी तरफ मुँह फेरकर कहा, उसके पास एक ही गाँठ तो नहीं थी न ?

वान बार्लने कुछ चिन्तित होकर पूछा--क्या उसने यह बात पूछी ?

मेरे पिताने जवाब दिया—तो तुम समझते हो कि उसके पास और भी गाँठें हैं ? तो हम उसकी तलाशी लेंगे।

यह सुनकर जाकोबने भेरे पिताका गला पकड़कर कहा, दुम उसकी तलाशी लोगे ! किन्तु फ़ौरन उसने छोड़ दिया और मुझसे कहा—उस बेचारेने क्या कहा ! मुक्ते नहीं सूझा कि मैं क्या जवाब दूँ, क्यों कि तुमने मुझे सावधान कर दिया था कि कोई भी ऐसी बात मुँहसे न निकालूँ जिससे किसीको संदेह हो कि तुम इस पौधेकी बड़ी फिक्र करते हो । सौभाग्यसे मेरे पिता दाँत पीसते हुए बीचमें बोल उठे—उसने क्या कहा ! वह तो मारे गुस्सेके लाल हो गया था।

मैंने बात काटकर कहा, क्या उसको क्रोध आना स्वामाविक नहीं था ? पिताजी, तुमने बडी निर्दयताका काम किया।

मेरे पिता बोले, क्या तुम पागल हो ? एक गुले लालाको कुचलकर मानों मैंने कोई खजाना लूट लिया । गोरकमके बाज़ारमें गुले लालाकी इज़ारों गाँठें मिल सकती हैं।

मुझसे इतनी भूल हुई कि भेरे मुँहसे निकल गया, ''किन्तु उससे शायद कहीं कम कीमती, जिसकी कि तुमने कुचल दिया।''

वान बार्लने पूछा, ये शब्द सुनकर जाकीबने क्या किया ?

" मुझे ऐसा माल्म हुआ कि ये शब्द सुननेपर उसकी आँखें विजलीकी तरह चमक उठीं।"

वान बार्ल बोला, इतना ही बस नहीं । उसने कुछ कहा भी ज़रूर होगा ।
" वह अमृतके समान मधुर स्वरसे बोला—तो सुंदरी रोज़ा, तुम समझती हो
कि यह पौधा बड़ा बहुमूल्य था ?

''मैंने अपनी भूल समझ ली थी, इस लिए लापरवाहीके साथ कहा, मैं क्या जानूँ ! मैं फूलोंके बारेमें कुछ भी नहीं जानती । मैं तो केवल इतना जानती हूँ—क्योंकि हमारे भाग्यमें कैदियोंके साथमें रहना ही बदा है—कि उनके लिए कोई भी मन-बहलावकी वस्तु बड़ी बहुमूल्य है। यह बेचारा वान बार्ल इसी पीधेसे अपना जी बहलाता था। मैं समझती हूँ कि उससे उसके मन-बहलावका एक मात्र साधन छीन लेना बड़ी कुरता है।

" मेरे पिता बोले, किन्तु सबसे पहले हमें यह जान लेना चाहिए कि उसे गुले लालाकी मूल जेलके अंदर मिली कैसे ?

"मैंने पिताकी दृष्टि बचानेके लिए अपनी आँखें दूसरी तरफ फेर लीं, किन्तु वे जाकोबकी आँखोंसे जा मिलीं। ऐसा मालूम होता था कि वह मेरे हृदयेक अन्त-स्तलके भाव पढ़ना चाहता है। कभी कभी थोड़ा क्रोध प्रकट करनेसे उत्तरसे छुटकारा मिल जाता है। मैं मुँह बनाकर और फेरकर द्वारकी ओर चल दी।

" जाकोब मेरे पितासे बोला, यह माल्म करना कोई बड़ी बात नहीं । तुम उसकी तलाशी लो । यदि उसके पास दूसरी भी गाँठे हो, तो हमें मिल जायँगी, क्योंकि साधारणतः ऐसी तीन गाँठे होती हैं।"

बान बार्ल बोला, तीन गाँठें ! क्या उसने कहा कि मेरे पास तीन गाँटे हैं ?

- " ये शब्द सुनकर मुझको भी बैसा ही आश्चर्य हुआ जैसा कि तुमको । मै लौट पड़ी । वे दोने। अपनी बात-चीतमे ऐसे मग्न थे कि उन्होने मेरा आना-जाना नहीं देखा ।
- " मेरे पिता बोले, किन्तु दूसरी गाँठे शायद उसने अपने पास नहीं रक्खी। " जाकोबने कहा, तो फिर वे उसकी कोठरीमें होगी। उसे किसी बहानेसे नीचे ले आओ और इस बीच मैं उसकी कोठरीकी तलाशी ले लूंगा।"

वान बार्ल बाला, ओ हो ! यह तुम्हारा जाकोब तो बड़ा धूर्त आदमी माल्स होता है।

" हाँ, मै भी ऐसा ही समझती हूँ।"

वान बार्लने चिन्तित-सा होकर कहा, राजा, एक बात तो बतलाओ ।

^{६६} क्या १ ^{३३}

- " तुमने ही एक दिन मुझसे कहा था न कि जब तुम क्यारी तैयार करने गई, तो यह आदमी तुम्होर पीछे पीछे गया था ?
 - " हॉ, गया तो था।"
- " यह आदमी पेड़ोके पीछे छायाकी तरह छिपकर चलता था और तुम्हारी हरएक चालको बडे ध्यानसे देखता था ? "
 - " हॉ, निश्चयसे।"

बान बार्ल बिल्कुल पीला पड़ गया और बोला, रोजा,---

- " बोले।"
- '' वह तुम्हारे पीछे तुम्हारे वास्ते नहीं गया। "
- " तो फिर किस लिए गया ?"
- " वह तुमसे प्रेम नहीं करता।"
- " तो फिर किससे करता है ?"
- " वह मेरे गुले लालाके मूलके वास्त गया था और मेरे गुले लालासे प्यार करता है।"

रोजा बोली, यह बात बहुत सभव है।

- " क्या तुम इस बातको निश्चयसे जानना चाहती हो ?"
- ⁶⁶ केस १ ⁷⁹
- " यह बहुत आसान है।"
- " मुझे इसका तरीका बतलाओ । "
- ' कल सबह बगीचंमे जाओं । ऐसा प्रबंध करी कि जाकीब तुम्हारे वहाँ जानेका बात जान जाय । तब वह पहलकी तरह तुम्हार पीछे पीछ जायगा। वहाँ जाकर तम एसा दिखलाओं मानो तुम गाँठको जमीनमे गाँड रही हो । फिर बागसे चल दो और किवाइके छिद्रोमेसे देखती रहा कि जाकांब क्या करता है। "
 - ''फिर आगे ?
 - " आंग ? आगे हम बेसा करेगे जैसा वह करता है।"

राजा एक दीर्घ निश्वास छाडकर बोली, आह, तुम्हे गुले लालांन वडा प्रेम है। केटीने भी उमी तरह दीर्घनिश्वाम छाडकर कहा, सच बात तो यह है कि जबने टुन्हारे पितान उस अग्ररको उचल दिया है तबने में यह अनुभव करता हॅ कि नरा ही कोई अग नष्ट हो गया है।

राजा बाली, भै एक दात कहनी हूँ, वह तो सुनो।

- " क्या तुम मेरे पिताका प्रस्ताव स्वीकार करोगे ?
- '' क्या प्रस्ताव ?
- " उन्होंने सेकड़ी गुले लाला वुम्हें देनेको कहा था ?"
- '' हॉ कहा था।"
- '' तो उनसे दो तीन हे हो िउनके साथ तुम अपनी तीमरी गाँठ बोकर उगा सकते हा । "

बान बार्लन भौहे चहाकर कहा, अगर तुम्हारा पिता अकेला ही होता, तो यह अच्छी तरह हो सकता था, किन्तु उसके साथ जाकोब भी तो है। वह इमारी हरएक बातको ताकता रहता है।

" तुम्हारा यह कहना तो ठीक है, किन्तु देखो, तुम अपने आपको एक बड़े भारी आनन्दंस विश्वत कर रहे हो। "

उसने ये शब्द ऐसी मुसकानके साथ कहे जिसमें कुछ अंश तानेका भी झलकता था।

बान बार्लने एक क्षण तक विचारा । उसके मनमें एक प्रवल इच्छाके विरुद्ध घोर संग्राम मचा हुआ या । अंतमें वह बोलाः—

" नहीं, नहीं, यह बड़ी कमज़ेरी होगी, यह बड़ी मूर्खता होगी, यह बड़ी निचता होगी । यही तीसरी गाँठ तो हमारा अन्तिम आधार है । न मालूम उनका क्रोध और ईर्ष्यां कब भड़क उठे। मैं यदि इसे उस भयपूर्ण रास्तेमें रक्ष्यूँ, तो मेरा अपराध अक्षम्य होगा। नहीं, रोज़ा, कभी नहीं। कल हम तुम्हारे पौधेके लिए स्थानका निर्णय कर देंगे और तुम उसे मेरी बतलाई हुई विधिसे वो देना। और तीसरी गाँठ—यह कहते हुए वान बार्लके मुँहसे एक लंबी सॉस निकली—उसके ऊपर उसी तरह दृष्टि रक्स्तो जैसे कोई कृपण अपनी सारी संपत्ति नष्ट हो जानपर अपने पास बचे हुए अपने अन्तिम रुपयेपर रखता है, जैसे माता अपने बच्चेपर रखती है, जैसे घायल आदमी सारा खून निकल जानेपर शरीरमें बची हुई अपनी अन्तिम रक्तविंदुपर रखता है। उसपर कड़ी दृष्टि रक्स्तो रोज़ा, मेरी अन्तरात्मा कहती है कि वह हमारी रक्षा करेगा, वह हमारे लिए कल्याण-कारक होगा। "

रेाज़ाने उदासी और गंभीरताके साथ कहा, शान्त रहो, तुम्हारी इच्छा मात्र मेरे लिए आज्ञा है।

वान बार्ल बोला, और यदि तुम देखो कि तुम्हारी बातोंसे तुम्हारे पिता और उस नामाकूल जाकोबके मनमें संदेह पैदा हो गया है, तो रोज़ा, मेरा कुछ ख़्याल मत करो, मुझे बलिदान कर दो। मैं तुम्हें देखकर ही जीता हूँ, दुनियोंम सिवाय तुम्हारे मेरा कोई नहीं है। मेरी बलि दे दो, मुझे देखने मत आओ।

ये शब्द सुनकर रोज़ाका हृदय भर आया । उसकी आँखोंमें आँस् आ गये । उसके मुखसे ' हा 'शब्द निकला ।

वान बार्ल बोला-रोजा, बात क्या है ?

" मैं एक बात देखती हूँ।"

" क्या देखती हो।"

उसने हिचिकियाँ भरते हुए कहा, मैं देखती हूँ कि तुम गुले लालासे इतना प्यार करते हो कि तुम्हारे हृदयमें दूसरे प्रेमोंके लिए अवकाश ही नहीं बचा है। यह कहती हुई वह भाग गई।

उस दिन बान बार्लकी रात ऐसी बुरी तरहसे बीती जैसी पहले कभी नहीं बीती थी।

रोज़ा उससे नाराज़ हो गई थी और उसके नाराज़ होनेका कारण बान बार्लका बरताव ही था। शायद वह उसको देखने कभी न आवे और उस दशामें उसे रोज़ाका था गुले लालाका कुछ भी समाचार नहीं भिले।

हमें अपने पुष्पोपासक नायकके विषयमें बड़ी लजाके साथ यह स्वीकार करना पड़ेगा कि उसे यदि रोज़ा और पुष्प इन दोमेंसे किसी एकको छोड़ने-के लिए बाध्य होना पहता, तो वह रोज़ाको छोड़नेकी अंपक्षा पुष्पको छोड़ना अधिक पसंद करता। सुबहके तीन बजे जब उसे थकान और पश्चात्तापके भारके मारे नींद आ गई, तो उसे स्वममें सुन्दरीकी मधुर नीली आँखें ही दिखाई दीं, काला फूल नहीं।

१९-सुंदरी और पुष्प

वान बार्लने जो शब्द बिना सोचे समझे कहे, वे रोजाके हृदयमें विष्वुसे वाणोंके समान लगे। रातभर उसकीं आँखें नहीं लगीं और वह रोती रही। सुबहको उठनेसे पहले उसने यह निश्चय कर लिया कि अबसे उस जंगलेदार खिड़कीपर कभी नहीं जाऊँगी।

किन्तु वह जानती थी कि वान बार्ल कितनी उत्सुकतासे गुले लालाके समा-चार जाननेको उत्सुक है और यद्यिप उसने वान बार्लको देखने न जानेका निश्चय कर लिया था, फिर भी वह उसे निराश नहीं करना चाहती थी। उसके प्रति उसकी दया प्रेमका रूप घारण करती जाती थी। उसने अपनी पढ़ाई अपने आप बिना अध्यापककी मददके जारी रखनेका निश्चय कर लिया। अब वह अध्यापककी मददके विना भी काम चला सकती थी, उसने इतना पढ़ना सीख लिया था। इस लिए रोज़ाने खूब मेहनतसे कॉनेंछियस द'विटकी बाइबिलको पढ़ना शुरू कर दिया। इसी बाइबिलके अन्तिम खाली पृष्ठपर वान बार्लकी वह अन्तिम वसीयत लिखी हुई थी।

उस पृष्ठको जब वह पढ़ती थी, तो उसके मुँहसे ये शब्द निकल जाते थे— हा! उस समय एक क्षणके लिए मैंने समझा था कि वह मुझसे प्यार करता है—और उसकी आँखोंसे एक आँसू ढलक आता था, मानों वह प्रेमका मोती है।

बेचारी रोज़ाको पता नहीं था। कैदीका उसके प्रति प्रेम इतना सद्या और गंभीर अबतक कभी नहीं हुआ था जितना कि इस समय। वान बार्लके हृदयभें गुले लालाने जो सर्वोच्च आसन पाया था वह उसे अब रोज़ाके लिए छोड़ना पहा था। किन्तु रोज़ा यह बात नहीं जानती थी।

पढ़ना समाप्त करके उसने कलम पकड़ी और लिखनेका काम जो कि पढ़नेसे कहीं कठिन है, हाथमें लिया।

जब वान बार्लने वे शब्द कहे थे उस समय रोज़ा कुछ कुछ लिखना सीख गई थी। उसने अब मेहनत करके आठ दिनमें इतना अभ्यास कर लेनका निश्चय कर लिया कि वह गुले लालाका बुत्तान्त कैदीको लिखकर भेज सक।

वान बार्लने उसको जो हिदायते दी थीं उनका एक शब्द भी वह नहीं भूली थी। उसने उनको अपने हृदयभें ख़जानेकी तरह सुरक्षित रख छोड़ा था।

वान बार्लका रोज़ाके प्रति प्रेम गंभीरतर होता जाता था। उसके हृदयमें पुष्प अव भी ज्योतिकी तरह चमक रहा था और उसका स्थान बड़ा ऊँचा था, किन्तु वह अब उसकी ओर ऐसी दृष्टित नहीं देखता था कि उसके लिए सब कुछ, यहाँ तक कि रोज़ाकी भी बलि, देनेके लिए तैयार हो। वह उसे प्रकृति और कलाका अद्भुत संयोग समझता था जिससे कि वह अपनी प्रेयसीके मस्तकको अलंकृत कर सकता था।

फिर भी उस दिन सारे दिन उसके मनमें एक बचैनी-सी बनी रही, क्योंकि वह अपने हृदयके अन्तस्तलमें इस बातसे डर रहा था कि कहीं ऐसा न हो कि रोज़ा उस दिन शामको उसे देखने न आवे। यह चिन्ता उसके हृदयमें घर करती गई। यहाँ तक कि शामको उसका मन एक मात्र उसीमें हूवा हुआ था। अधरा होनेपर उसका हृदय ज़िरसे घड़क रहा था। वे शब्द उस समय उसको बार बार याद आ रह थ, जो उसने पिछले दिन संध्याको रोजासे कहे थे और जिनसे रोजाके मनको इतनी चोट पहुँची थी। तब वह अपने आपसे पृछने लगा कि मैंने थे शब्द रोजासे किस प्रकार कहे कि तुम सुझे देखने न आना, जब कि रोजाका दर्शन भेर जीवनका एक अंग बन गया है।

वान बार्लकी कोठरीसे जेलका घंटा मुनाई देता था। सात बजे, आठ बजे और फिर नौ भी बज गये। पीतलकी झनकार किसीके हृदयमें कभी इतने जोरसे न कॉपी होगी जैसे कि नौवें घंटका अन्तिम टकोरा वान बार्लके हृदयमें।

फिर नीरवता छा गई । यान बार्लेन अपनी छातीपर हाथ रखकर मानों उसकी भड़कन बद करनी चाही और यह कान खड़े करके नुनेन लगा।

राज़िक आंगिकी आहट, उसके कपड़ोकी जीनेपर सरमराहट, इस सबसे उसके कान ऐसे परिचित थे कि ज्यों ही रोज़ा एक सीढी चढती वह कह देता था—'' वह आ रही है।''

आज सायंकालको ऐसा कोई भी शब्द मुनाई नहीं दिया। घंटने नदा नौ बजाये, फिर साढे नौ बजाये, फिर पौने दस और अन्तेमें उपने जेरिसे दस भी बजा दिये !

इमी समय रोज़ा बान बार्लसे विदा लेकर जाया करती थी। किन्तु आज, वह अभी आई तक न थी।

तो उत्तका भय निराधार नहीं था। रोजा दिक होकर अपनी कोटरीमें बैठ रही और उसने वान बार्लको अकेला छोड़ दिया।

वह सोचने लगा, ओह मैं इसी लायक था। वह अब नही आयेगी। उसने टीक ही तो किया। उसके स्थानमें मैं होता तो मैं भी यही करता।

फिर भी बान बार्ल आधी रात तक कान लगाकर मुनता रहा, बाट जोहता रहा और प्रतिक्षा करता रहा । फिर कपडे पहिने ही पहिने बिस्तरपर लट राया ।

वह रात कैदीके लिए वड़ी लंबी और उदासीभरी थी। दिन निकल आया किन्तु वह भी कुछ आशा साथमे नहीं लाया।

आठ बजे प्रातःकाल कोठरीका दरवाजा खुला, किन्तु वान बालेंने मुँह भी नहीं फेरा । उसे ग्रीफ्सके पैरोंकी भारी चाप जीनेसे आती हुई सुनाई दी । उसने अच्छी तरह पहचान लिया कि जेलर अकेला ही आ रहा है ! इस लिए बान बार्लने प्रीफ़्सकी ओर मुँह फेरकर देखा तक नहीं, फिर भी उसे प्रीफ़्ससे रोज़ाके विषयमें पूछनेकी प्रबल इच्छा थी। उसने पहले सोचा कि यह पूछना प्रीफ़्सको कितनी विचित्र माल्म होगा! किन्तु अन्तमें पूछ ही डाला। सच बात यह है कि उसके मनमें यह स्वार्यमय इच्छा थी कि वह प्रीफ़ससे उसकी बेटीके बीमार होनेका समाचार सुने।

सिवाय किसी विशेष कारणके रोज़ा दिनमें कभी नहीं आती थी। इस लिए जब तक दिन रहा तब तक बान बार्लको उसके आनेकी वस्तुतः कोई आशा नहीं थी। फिर वह कभी कभी अकस्मात् उठ खड़ा होता, दरवाज़ेपर जा कर सुनने लगता और खिक्कीकी तरफ़ पत्ता भी खड़कता तो उसे सुनकर उसकी तरफ़ देखने लगता। इन सब बातोंको देखकर माल्म होता था कि कैदीके दिलमें कोई प्रसुप्त छिपी आशा है कि रोज़ा शायद आज अपना रोज़का नियम तोड़कर आ जाय।

प्रीफ़स जब दूसरी बार आया, तो वान बार्लने अपनी आदतके विषद बूढे जेलरसे बड़े मधुर स्वरमें रीज़ाके स्वास्थ्यके विषयमें पूछा, किन्तु प्रीफ़सने दो शब्दोंमें जवाब दे दिया, " सब कुछ ठीक हैं।"

जब प्रीफ़िस तीसरी बार आया, तो वान बार्लने अपना प्रश्न बदलकर पूछा, जेलमें कोई बीमार तो नहीं ? जेलरने दो शब्दोंमें जवाब दिया, कोई नहीं, और कैदीकी नाकके सामने दरबाजा बंद कर दिया।

म्रीफ़्स वान बार्लकी ओरसे इस प्रकारके शिष्टाचारका आदी नहीं था, इस लिए उसे संदेह हुआ कि कैदी उसे प्रसन्न करके उसे रिश्वत देना चाहता है।

बान बार्ल अब फिर अकेला रह गया। सायंकालके सात बजे थे। अब उसे कलवाली चिन्ता दुगने जोरसे घर दबाने लगी। आज भी धीरे धीरे घंटे बीतते गये किन्तु वह गधुर मूर्ति दिखाई न दी, जो कि बेचारे वान बार्लकी अँधेरी कोठरीमें खिड़कीमेंसे प्रकाश कर दिया करती थी और जाते समय उसके हृदयमें इतना प्रकाश कर जाती थी कि वह उसके दुबारा लौटने तक पर्याप्त होता था।

वान बार्लने यह रात्रि भी घोर निराशा और दुःखके साथ बिताई। अगले

दिन ग्रीफ़स उसको और भी अधिक भयंकर, क्रूर और घृणापूर्ण प्रतीत हुआ। उसके मन अथवा इदयमें अब भी कुछ आशा थी कि बुड्देने ही अपनी बेटीको आनेसे रोक दिया है।

क्रोधमें वह प्रीफ़लका गला घोंट डालता, किन्तु उसे भय था कि इसका परिणाम कहीं ऐसा न हो कि वह हमेशाके लिए रोज़ासे बिछुड़ जाय।

जब दिन दल गया, तो उसकी निराशाने उदासीका रूप धारण कर लिया। वह और भी अधिक भयावनी थी, क्योंकि वान बार्लने उसके साथ अपने प्यारे गुले लालाका विचार भी मिला दिया था। अप्रैल महीनेके इन्हीं दिनों में गुले लाला बोनेके लिए मौसम अनुकृल होता है। उसने रोज़ासे कहा था कि मैं तुमेंहें बोनेके लिए देखकर ठीक दिन बतलाऊँगा। उसने सोच रक्ला था कि रोज़ा आयगी, तो उससे कहूँगा कि वह अगले दिन गाँउ बो देवे। उन दिनों मौसम बिल्कुल अनुकृल था। हवामें यद्यिप अब भी नभी थी किन्तु उसे अप्रैल मासकी सूर्यकी पीली किरणें गरमी पहुँचाती थीं। बोनेका ठीक समय रोज़ा बीत जाने दे, तो क्या होगा! रोज़ाको न देखनेके साथ ही साथ गाँठके बहुत देरसे बोए जाने या न बोए जानेके कारण खराब हो जानेका दुख भी उसे सहन करना पड़ेगा!

ये दो चिन्ताएँ मिलकर उसे खाना-पीना छोड़ देनेके लिए काफ़ी थीं। चौथे दिन हुआ भी यही।

वान बार्ल शोकसे गूँगा हो गया था। उसका चेहरा पीला पढ़ गया था। उसने अपनी खिड़कीकी छड़ों मेंसे अपना सिर निकाला, इस आशासे कि शायद उसे वह बगीचा कुछ दीख जाय जिसके विषयमें रोज़ाने कहा था कि वह नदीके विच्छल किनारे हैं। उसने इस बातका भी खयाल नहीं किया कि वह शायद उस खिड़की मेंसे अपना सिरं फिर निकाल भी न सके। वह सोचता था कि शायद उसे बगीचे में अप्रैल मासकी धूपमें रोज़ा और गुले लाला दिखलाई दे जायँ। ये दो वस्तुएँ ही उसके प्रेमका विषय थीं और दोनों ही उसके पाससे खो गई थीं।

शामको प्रीफ्स जब आया तो वह वान बार्लके सुबहके नाहते और भोजनकी थालियाँ वैसीकी वैसी ही उठाकर ले गया। वान बार्लने उन्हें खुआ भी न था। वह सारे दिन विस्तरपर पढ़ा रहा था।

प्रीफ़्ल जब अन्तिम बार वान बार्लकी कोठरीसे लौटा, तो बोला, भैं समझता हूँ कि हमें अपने विद्वान् कैदीसे शीघ्र ही छुटकारा मिल जायगा।

रोजा यह सुनकर चौंक गई।

जाकांब बोला, क्या बक रहे हो ? तुम कहते क्या हो ?

जेलरने उत्तर दिया, वह न खाता है, न पीता है, बिस्तरसे उठता भी नहीं। वह ग्रोशियसकी तरह उस कोठरीसे एक संदूकमें बंद होकर निकलगा । फ़र्क केवल इतना होगा कि यह संदूक उसकी अर्थीका होगा।

रोज़ा यह सुनकर मुर्देकी तरह पीली हो गई। वह सोचने लगी कि वान बार्लको गुले लालाका शोक सता रहा है।

वह भारी हृदयके साथ उठी और अपनी कोठरीमें चली गई। वहाँ उसने कलम पकड़ी और वह सारी रात लिखती रही।

अगले दिन सुबह जब बान बार्ल उटा और किसी तरह बड़ी सुश्किल्से खिड़कीके पास पहुँचा, तो उसे एक कागृज़ दिखाई पड़ा जो किवाड़के नीचे-को अंदरकी तरफ़ सरका दिया गया था।

उसने फौरन उसे ऊपर उठा लिया और खोलकर पढ़ा। उसमें सिर्फ ये शब्द लिखे हुए थे—

'' निश्चिन्त रहो, तुम्हारा गुले लाला अच्छी तरह बढ रहा है । "

इन सात दिनोंमें रोज़ाने इतनी उन्नत्ति कर ली थी कि उसका लेख पहचाना भी नहीं जाता था।

यद्यि रोज़िक इन शब्दोंसे बान बार्लको कुछ मान्त्वना भिली, फिर भी उनमें जो उपालँभ छिपा हुआ था वह उसके हृदयमें तीरकी तरह जाकर लगा। तो रोज़ा बीमार नहीं है ? उसके हृदयमें चोट लगी है । उसके यहाँ आनेस किसीने रोका नहीं, किन्तु वह अपनी इच्छासे ही नहीं आई । तब रोज़िक स्वतंत्र मनमें इतनी शक्ति है कि वह उस आदमीका देखने नहीं आई, जो उसको न देखनेके कारण शोकस मर रहा है।

वान बार्लके पास रोज़ाके लाये हुए कागृज़-पैसिल थे। वह जानता था कि उसे उत्तरकी प्रतिक्षा है, किन्तु वह सायंकालसे पहले उसे लेने न आयगी। 'उसने एक छोटेसे कागुज़के पुर्जेपर ये लाइनें लिखीं— '' में गुले लालाकी चिन्तासे नहीं किन्तु तुमको न देखनेके कारण बीमार पड़ा हूँ।''

उस दिन प्रीफ्सके चले जाने और अँधेरा पड़ जानेपर बान बार्लने बह काग़ज़ किवाड़के नीचेको सरका दिया और बह बड़े ध्यानसे कान लगाकर सुनने लगा । किन्तु उसे न तो रोज़ाके पैरोंकी आहट सुनाई दी और न उसके कपड़ोंकी सरसराहट । उसने जंगलेदार खिड़कीसे आते हुए ये शब्द सुने-'' कल आऊँगी।'' आवाज एसी धीमी थी जैसा कि श्वास ।

कल आठवाँ दिन होगा। रोज़ा और वान बार्लकी भेंट आठ दिन तक नहीं हुई थी।

रू रू रू २०–आठ दिनकी घटनाएँ

अगले दिन सायंकालको नियत समयपर बान बार्लने किसीको जंगलेदार सिष्किपर खुरचते हुए सुना जैसे कि रोजा पहले किया करती थी।

बान बार्ल पास ही खड़ा था। उसने झट रोज़ाको देखा जो कि आज फिर लालटैन हाथमें लिये खड़ी थी।

उसको इतना उदास और पीला देखकर वह चौंक गई और बोली— महाशय वान बार्ल, क्या तुम बीमार हो ?

वह बोला, हाँ।

वस्तुतः उसका शरीर और मन दोनों बीमार थे।

रोज़ा बोली, मैंने सुना है कि तुम खाते-पीते नहीं। मेरे पिता कहते थे कि तुम सारे दिन बिस्तरपर पड़े रहते हो। तब मैंने, तुम जिस बस्तुके विषयमें इतनी चिन्ता करते हो, उसके विषयमें तुम्हारी बैंबेनीको दूर करनेके लिए वह पुर्ज़ा लिखा।

" और मैंने भी उसका जवाब दे दिया। मेरी प्यारी रोज़ा, तुमको आती देखकर मैंने समझा कि तुमको भेरी चिडी मिल गई।"

" हैं। ठीक है। वह मुझे मिल गई है। "

" अब तुम इस बातका बहाना नहीं कर सकतीं कि तुम पढ़ा नहीं सकतीं। तुमने पढ़ना तो अच्छी तरह सीख ही लिया है, तुम लिखती भी खूब हो।"

'' हाँ, मुझे तुम्हारी चिट्ठी मिली और मैंने उसे पढ़ा भी। हसी लिए मैं तुम्हें देखने आई हूँ कि तुम्हारी तबीयत ठीक करनेके लिए कोई उपाय निकार्ल्ड।''

बान बार्ल बोला, मेरी तबीयत ठिक करनेके लिए ? क्या तुम्हारे पास मुझे सुनानेके वास्ते कोई खुशखबर है ?

यह कहकर दीन कैदीने रोज़ाकी ओर देखा । आशासे उसकी आँखें उज्जबल हो गई ।

रोज़ा उसकी इस दृष्टिको समझी हो या न समझी हो, उसने गंभीरतासे उत्तर दिया—मुझे तुमसे सिर्फ़ तुम्हारे गुले लालाके विषयमें कहना है। क्योंकि मैं जानती हूँ कि तुम्हारे मनमें वही वस्तु सर्वोच्च है।

रोज़ाने ये शब्द ऐसे स्वरमें कहे कि वे वान बार्लके हृदयमें चुभ गये। उस दीन सुन्दरीने अपने प्रतिद्वंद्वी काले फूलके विषयमें जिस लापरवाहीके साथ यह कहा, उसके अंदर क्या निहित था इस विषयमें वान बार्लने कुछ संदेह नहीं किया।

वह धीरेसे बोला, फिर वही बात, रोज़ा, क्या मैंने तुमसे नहीं कहा कि मैं केवल तुम्हारा ध्यान कर रहा था। मुझको केवल तुम्हारे न आनेका दुःख था। मैंने तुमको ही खो दिया था और तुम्हारे अभावको मैंने स्वतंत्रता और जीवनकी हानिसे भी अधिक अनुभव किया।

रोज़ा उदासीके साथ मुसकुराई ।

वह बोली, ओह तुम्हारा गुले लाला बड़े ख़तरेमें था। वान बार्ल बिना जाने कॉंप उठा, और इस जालमें फँस गया।

वह बोला, खतरा ! क्या खतरा !

रोज़ाने उसकी ओर दयापूर्ण दृष्टिसे देखा। उसको मालूम हुआ कि जो वह चाहती थी वह इस मनुष्यकी शक्तिसे बाहर है और उसमें जो कम-ज़ोरी है वह रहेगी ही। वह बोली, हाँ, तुम्हारा अनुमान ठीक था। वह झूठा प्रेमी जाकोब मेरे वास्ते नहीं आता था।

बान बार्लने चिन्तित होकर पूछा, तो और किस बास्ते आता था ?

" वह गुले लालाके वास्ते आता था।"

पंद्रह दिन पहले रोज़ाने जब कहा था कि जाकोब उसके वास्ते आता था, तो वान बार्लका चेहरा जैसा पीला पढ़ गया था, इस समय ये शब्द सुनकर उससे कहीं अधिक पीला पड़ गया।

रोज़ाने उसकी इस बेचैनीको देखा और रोज़ाके चेहरेको देखकर बान बार्ल समझ गया कि वह मनमें क्या क्या विचार रही है।

वह बोला—रोज़ा, मुझे क्षमा करो । मैं तुम्हें जानता हूँ, और मैं तुम्हारी सहृदयता और सचाईसे परिगचित हूँ । ईश्वरने तुमको अपनी रक्षा करनेकी शक्ति और बुद्धि दी है, किन्तु बेचारे गुले लालाको ईश्वरने ऐसी कोई शक्ति नहीं दी जिससे वह संकट पड़नेपर अपनी रक्षा कर सके ।

रोजा कैदीकी इस बातका कुछ भी उत्तर न देकर बोलती गई-

" जबसे मुझे मालूम हुआ कि तुम उस आदमीके कारण बेचैन हो, जो भेरे पीछे पीछे गया था और जिसको मैंने पीछेसे पहिचाना, मैं तुमसे भी अधिक बेचैन रहने लगी। इस लिए उस दिन जिससे पहले दिन मेरी तुमसे अन्तिम भेंट हुई और तुमने कहा कि..."

वान बार्लने बीचमें ही बात काटकर कहा, रोज़ा, मुझे एक बार और क्षमा करो । मैंने वे शब्द कहनेमें बड़ी भूल की । मैं उन बिना समझे-बूझे कहे हुए शब्दोंके लिए क्षमा माँग चुका हूँ और अब फिर माँगता हूँ । क्या मेरी प्रार्थना स्वीकृत नहीं होगी ?

रोज़ा बोली, हाँ तो वह बदमाश मेरे पीछे हैं या गुले लालाके पीछे, यह जाननेके लिए तुम्हारे बतलाये हुए उपायको ध्यानमें रखकर मैं उस दिन—

" हाँ, हाँ, वह बदमाश, तो क्या तुम उस मनुष्यसे घृणा करती हो ?"
रोज़ा बोली, मैं वस्तुत: उससे घृणा करती हूँ, क्योंकि इन आठ दिनोंमें में
बहुत दुखी हुई हूँ, और उसका मूळ कारण वही है।

"तो तुम भी बड़ी दुखी हुई हो रोज़ा ? मैं इस स्वीकृतिके लिए तुम्हें हज़ार बार धन्यवाद देता हैं।"

- " अच्छा तो मैं बागमें उस क्यारीकी ओर गई जो मैंने गुले लाला बोने-के लिए तयार की थी। मैं अपने चारों ओर देखती जाती थी कि मेरा पीछा तो कोई पहलेके समान नहीं कर रहा है।"
 - " फिर क्या हुआ ?"
- " मैंने देखा कि जाकोब पहलेकी तरह पेड़ोंके पीछे छिपकर मुझे देख रहा है। तब मैं फाबड़ेसे खोदकर गाँठको धरतीमें गाड़नेका नाटय करने लगी।"
 - " और वह इस बीच क्या कर रहा था?"
- " मैंने पेड़ोकी शाखाओंके बीचमेसे उसकी ऑखें बाधकी ऑखेंकी तरह चमकती हुई देखी।"

वान बार्ल बोला, तुम देखती हा न ? यह बात है।

- " तत्र मैं अपना फूल बोनेका दिखावा करके वहाँसे हटकर आ गई।"
- '' किन्तु बागक दरवाज़ेंके पीछे ही न, जिससे कि किवाड़ोंकी दराज़ोंमेंसे तुम देख सको कि वह तुम्होरे चले आनेपर क्या करता है ?''
- "वह जरा देर ठहरा जिससे कि उसे मेरे फिर लौट आंनका डर न रहे। फिर अपने छिपनेकी जगहरे धीरेसे निकलकर एक चक्करदार रास्तेसे क्यारीके पास पहुँचा। अन्तमें अपने लक्ष्यपर पहुँचकर वह चारों तरफ़ देखने लगा। बागके हरएक कोनेकी खिड़िकयों, यहाँ तक कि आकाशपर भी, उसने दृष्टि डाली कि कोई मुझे देख तो नहीं रहा है। जब उसे पूरा निश्चय हो गया कि में अकेला हूँ और मुझे कोई नहीं देख रहा है, तो वह क्यारीमें उँगली डालकर मिट्टी करेदने लगा। जब उसे अच्छी तरह ढूँढनेपर भी मूलकी गाँठ नहीं मिली, तो वह समझ गया कि उसे धोखा दिया गया। तब अपने हृदयके क्षोभको छिपाकर, मिट्टीको बराबर करके जैसी कि वह पहले थी, बिल्कुल लिखत और उदास होकर द्वारकी और लौट आया। उसने अपनी मुखाकृति ऐसी बना ली मानों वह यों ही बागमें घूमने गया था, किसी प्रयोजनसे नहीं।"

बान बार्लने अपने माथे परसे ठंडा परीना पोंछते हुए कहा, वह कमबख्त बड़ा बदमाश है। मैंने उसके इरादेका पहले-ही-से अनुमान किया था। किन्तु रोज़ा, गाँठका क्या हुआ ? अब तो उसके बोनेमें बहुत देर हो चुकी है।

" गाँउका ? उसको बोए तो छह दिन हो गये।"

वान बार्ल अधीरतासे बोला, कहाँ १ कैसे १ हे परमात्मन् ! यह कैसी असाव-धानी ! वह कहाँ बो दी हैं १ किस प्रकारकी ज़मीनमें १ अच्छीमें या बुरीमें १ इस बातका तो डर नहीं कि वह पाजी जाकोब उसको निकाल लेवे १ ''

रोज़ा बोली, उसके चोरी चले जानेका भय बिल्कुल नहीं, जब तक कि जाकोब मेरी कोठरीका दरवाज़ा तोड़कर अन्दर न घुस आवे।

वान बार्ल कुछ शान्त होकर बोला, ओह, तो तुमने उसे अपनी सोनेकी कोठरीके भीतर रख छोड़ा है ? किन्तु कैसी मिट्टीमें ? किस बर्तनमें ? मैं सम-इता हूँ कि तुमने उसे पानीमें नहीं बोया है, जैसा कि हारलेम और डोर्टकी कुछ स्त्रियाँ किया करती हैं, जो समझती हैं कि पानी मिट्टीका काम दे सकता है।

रोज़ा मुसकराते हुए बोली, इन सब बातोंके विषयमें तुम निश्चिन्त रहो । तुम्हारा गुले लाला पानीमें नहीं बोया गया है ।

" मेरी जानमें जान आ गई।"

" मैंने उसे एक अच्छे पत्थरके मर्तबानमें बोया है। वह उतना ही बड़ा है जितना कि तुम्हारा गमला था। बागकी अच्छीसे अच्छी चुनी हुई मिट्टी तीन हिस्से, खाद पड़ी हुई जगहमेंसे ली है और एक हिस्सा सड़ककी बुहारन। मैंने तुमको और उस पाजी जाकोबको गुले लालाके लिए उपयुक्त मिट्टीके विषयमें बातचीत करते बहुत बार सुना है। इस लिए मैं गुले लालाके लिए मिट्टी उतनी ही अच्छी तरह चुन सकती हूँ जितनी कि हारलेमका अच्छेसे अच्छा माली।"

" और रोजा, अब उसकी क्या हालत है ?"

"आजकल उसे सारे दिन धूप मिलती है, जब जब कि धूप निकलती है। किन्तु जब अंकुर मिट्टीसे बाहर दिखाई देने लगेगा, तो मैं भी वैसा ही करूँगी जैसा कि, प्यारे वान बार्ल, तुमने किया था। मैं उसे सुबह ८ बजेसे ११ बजेतक पूर्वकी ओरकी खिड़कीमें और मध्याह्रोत्तर ३ से ५ बजेतक पश्चिमकी ओरकी खिड़कीमें उसेलें कि प्रातःसायंकी मृदु धूप उसे मिले और दोपहरकी कडी धूपसे वह बना रहे।

वान बार्ल बोला, शाबाश रोज़ा, शाबाश । तुम तो पक्की मालिन बन गईं । किन्तु मुझे भय है कि इस पौषेकी देख-भाल करनेमें तुम्हारा सारा समय खर्च हो जायगा ।

" हाँ, समय तो खर्च होगा ही, किन्तु कुछ परवा नहीं। तुम्हारा गुले लाला १० मेरे पुत्रके समान है। मैं उसकी रक्षामें उसी तरह समय लगाऊँगी, मानो वह मेरी संतान हो—अगर मैं माता होती।"—

रोज़ाने मुसकराकर कहा—मैं उसकी माता बनकर ही प्रतिद्वंद्वी होनेसे बच सकती हूँ ।

वान बार्कने धीरेसे कहा, 'मेरी प्यारी सुंदरी रोज़ा, ' और यह कहकर उसने रोज़ाकी ओर ऐसी दृष्टिसे देखा जो कि प्रेमीकी थी, पुष्पोपासककी नहीं, और उससे रोज़ाको कुछ दारस मिला।

तब कुछ देरतक दोनों ओरसे मौन रहा। इसके बाद वह बोला, तुमने कहा कि गाँठको बोए ६ दिन हो गये ?

" हाँ, ६ दिन ।"

" और अब भी उसमें अँक्रवेकी पत्तियाँ नहीं निकलीं ?"

'' नहीं, किन्तु मैं समझती हूँ कि कल दिखलाई देने लगेंगीं।''

"तो रोजा, दुम कलको उसकी ख़बर सुनाना, और अपनी भी! मुझे पुत्रका बड़ा ध्यान है। दुमने उसे अभी पुत्र कहकर पुकारा था। किन्तु उससे भी अधिक माताका ख़याल है।"

रोज़ाने बान बार्लकी ओर तिरछी दृष्टिसे देखते हुए कहा, कलको ? मैं नहीं जानती कि कलको मैं आ सकूँगी या नहीं।"

" क्या कहती हो ! तुम कलको आ क्यों नहीं सकतीं !"

'' महाराय वान बार्ल, मुझे बहुत काम करना है।"

वान बार्ल बोला, और मुझे केवल एक काम है।

रोज़ा बोली, हाँ, गुले लालासे प्यार करनेका।

" तमसे प्यार करनेका रोजा।"

रोजाने सिर हिलाया और कुछ देरतक मौनका राज्य रहा।

अन्तर्भे वान बार्लने भौनका भंग किया। वह बोला, रोज़ा, इस संसारभें इरएक चीज़ बदलती रहती है। वसन्त और ग्रीष्म ऋतुके पुष्पोंके बाद दूसरे फूल आते हैं और जो भ्रमर अभी तक चमेली, बेला और गुलावके फूलोंपर मॅड्राते ये वे उसी प्रेमके साथ कदंबके फुलोंपर चले जाते हैं।

रोज़ा बोली, तुम यह सब क्या कह रहे हो ?

"देवी रोज़ा, तुमने मुझे छोड़ दिया, और अब तुम अपने मनोविनोदका

सामान दूसरी जगह दूँ इरही हो । तुमने ठीक ही किया और मुझे कुछ शिकायत नहीं है । मुझे इस बातका क्या अधिकार है कि मैं यह आशा रक्ष्ट्र कि तुम हमेशा मुझसे ही प्रेम करती रहोगी ? "

यह सुनकर रोज़ाकी ऑखोंमें ऑसू आ गये। उसने अपने कपोलेंगर उन मोतियोंके गिरनेको बान बार्लसे छिपानेके लिए कुछ चेष्टा न की।

वह बोली, क्या मैंने अपने प्रेमको बदल दिया ! क्या मैंने तुमसे प्रेम करना छोड़ दिया ! क्या मैं किसी दूसरेसे प्रेम करने लगी !

" तुम मुझे यहाँ मरनेके लिए छोड़े देती हो, क्या इसीको प्रेम कहते हैं ?"

" महाराय वान बार्ल, क्या मैं तुम्हें आनन्दित करनेके लिए ही सब कुछ नहीं कर रही हूँ ? क्या मैं तुम्हारे गुले लालाकी देख-भालमें नहीं लगी हूँ ?"

''रोज़ा, तुम बड़ी क्रूर हो। मुझे इस संसारमें केवल एक **ही सन्ना मुख** था और तुम मुझपर उसीका दोष लगाती हो। ''

" मैं तुमपर किसी बातका दोष नहीं लगाती, सिवाय उस बड़े भारी शोकके जो कि मुझे तुम्हें फाँसीका दण्ड मिलनेका समाचार सुननेसे हुआ था।"

'' रोज़ा, मेरी सुन्दरी, मैं फूलोंसे प्यार करता हूँ, क्या तुम इससे नाराज़ हो।''

" मैं उससे बिल्कुल अप्रसन्न नहीं हूँ । सिर्फ़ इतना है कि इस बातको विचारनेसे मुझे दुख होता है कि तुम उन्हें मुझसे भी अधिक प्यार करते हो।"

"ओ मरी प्यारी रोज़ा, देखों तो सही मेरे हाथ कैसे काँप रहे हैं; मेरे पीले गालोंकी ओर देखों; देखों मेरा हृदय कैसे ज़ोरते घड़क रहा है! मेरी प्यारी, यह सब तुम्हारे ही लिए है, काले गुले लालांके लिए नहीं। उस फूलके बीजको नष्ट कर दो, मैंने अपने आपको उस सुन्दर मधुर स्वप्नके जिस प्रकाशका अपने आपको अभ्यासी बना लिया है उसे बुझा दो, किन्तु मुझसे प्यार करो। क्यों कि मैं अपने हृदयमें इस बातको बहुत अनुभव करता हूँ कि मैं तुमसे ही प्यार करता हूँ।

रोज़ाने एक ठण्डी आहके साथ कहा, हाँ, पर काले फूलके बाद ही न ? इस बार उसने अपने हार्योका खिड़कीके पाससे नहीं हटाया और वान बार्लने बड़े प्यारके साथ उन्हें चूम लिया।

वान बार्ल बोला, रोज़ा, संसारमें हरएक वस्तुसे पहले और अधिक । " क्या मैं तुम्हारा विश्वास कर सकती हूँ ?"

- " उसी तरह जैसे कि तुमको अपने जीनेमें विश्वास है।"
- "अच्छा तो ऐसा ही सही। किन्तु मुझसे प्यार करनेका तुमपर कोई बन्धन नहीं है।"
- " मैं इस जेलके बंधनसे जितना बँधा हुआ हूँ, दुर्भाग्यसे उससे अधिक वह मुझे नहीं बाँधता। किन्तु उससे तुम बँध गई हो, रोज़ा।"
 - " किस बातके लिए ?"
 - " सबसे पहले, विवाह न करनेके लिए।"

वह मुसकुराई और फिर बोली— तुम लोग सब ही बड़े अत्याचारी होते हो । तुम एक सुन्दरीकी उपासना करते हो और उसके सिवाय और किसीका ध्यान नहीं करते । तुमको फाँसीकी आशा होती है और फाँसीके तख़्तेपर जाते हुए तुम अपनी अन्तिम आह उसीके लिए छोड़ जाते हो, और तब उस बेचारिसे यह आशा रखते हो कि वह अपने जीवनके सारे स्वप्न और आनन्द तुम्हारे लिए बलिदान कर दे। "

वान बार्ल बोला, रोज़ा, तुम किस सुन्दरीके विषयमें कह रही हो।

रोज़ा जिस सुन्दरीके विषयमें बोल रही थी उसे याद करनेका वान वार्लने बहुत यत्न किया, किन्तु उसे कुछ याद न आया।

रोज़ा बोली, वह काली सुन्दरी, जिसकी पतली कटि, छोटे पैर और ऊँचा मस्तक है। मेरा मतलब तुम्हारे फूलसे है।

वान बार्ल मुसकराने लगा। वह बोला—वह तो एक कल्पित प्रेमिका है। जब कि तुम तो, तुमने स्वयं ही तो कहा था, न जाने कितने प्रेमियोंस थिरी रहती हो। रोज़ा, तुम्हें याद है न कि तुमने मुझसे कहा था कि जब तुम हेगमें थीं तो वहाँ विद्यार्थी, अफसर, क्रुके और व्यापारी न जाने कितने लोग तुमहें प्रेम-पत्रिकाएँ भेजा करते थे? क्या यहाँ क्रुके, अफसर और विद्यार्थी नहीं हैं?"

- " हाँ हैं, और बहुतेरे हैं।"
- " और वे तुम्हें चिडियाँ लिखते हैं ?"
- " हाँ, लिखते हैं।"
- " और अब तुम उन्हें पढ़ना भी जानती हो।"
 यह कहते हुए वान बार्लने एक ठंढी आह भरी । उसके मनमें खयाल

आया कि मैं यद्यीप दीन कैदी हूँ, किन्तु उन प्रेम-पत्रोंको पढ़नेकी योग्यता रोज़ामें मेरे ही कारण पैदा हुई है।

रोज़ा बोली, मैं समझती हूँ कि उन प्रेम-पत्रोंको पढ़ने और भिन्न भिन्न प्रेमियोंपर विचार करनेमें मैं तुम्हारी ही आज्ञाका पालन कर रही हूँ।

''वह कैसे ? मेरी आज्ञाका पालन कैसे ?''

अब रोज़ाने भी एक ठंडी सांस खींचकर कहा, सच मुच ही तुम्हारी आज्ञाका। क्या तुम वह वसीयत भूल गये जो तुमने कॉर्नेलियस दंविटकी बाइबिलपर लिखी थी! मैं उसे नहीं भूली, क्योंकि मैं उसे पढ़ सकती हूँ और उसे रोज़ बार बार पढ़ती हूँ। उस वसीयतमें तुमने मुझे २६ से २८ बरस तकके एक सुन्दर युवकसे विवाह करनेकी आज्ञा दी है। मैं ऐसे युवककी खोजमें हूँ और क्योंकि मेरा सारा दिन तुन्हारे गुले लालाकी देख-भाल करनेमें चला जाता है, इसलिए तुम्हें मुझे सायंकालको ऐसे युवकको खोजनेके लिए छोड़ देना चाहिए।

- "किन्तु रोज़ा, वह वसीयत लिखते समय मैं समझता था कि मैं मर जाऊँगा, किन्तु मैं तो अभी तक जीता हूँ !"
- "अच्छा, तो अब मैं सुन्दर युवककी खोजमें नहीं रहूँगी और मैं तुमेंहें देखने आऊँगी।"
 - '' अच्छी बात है रोज़ा, आओ, ज़रूर आओ। "
 - " एक शर्त है---"
 - " पहलेसे ही मंजूर है।"
 - " कि आजसे तीन दिन तक फूलका जिक्र हमारी बात-चीतमें नहीं होगा।"
 - " रोज़ा, यदि तुम चाहो तो मैं उसका जिक्र कभी नहीं करूँगा।"

सुंदरी बोली, नहीं, नहीं, किसी असंभव बातके लिए मैं तुमसे प्रार्थना नहीं करूँगी। और यह कहते हुए वह अपना कपोल, मानों बेजाने खिड़कीके जंग-लेके इतना निकट ले आई कि बान बार्लने उसे अपने होठोंसे छ दिया।

रोज़ाके मुखसे छोटीसी चील-सी निकली, उससे भी प्रेम झलकता या, और फिर वह चली गई।

??-दूसरी गाँठ

वह रात बड़ी अच्छी तरहसे बीती और उसके बादका दिन तो और भी अधिक खुशीसे बीता।

पिछले कुछ दिनों तक बान बार्लको कारागार बड़ा ही भारी और उदासीपूर्ण मालूम दिया था । वह बड़ा अँघेरा था और मालूम होता था कि उसका सारा बोझ अभागे कैदीपर टूटा पड़ता है। उसकी दीवारें काली थीं, हवा बिल्कुल ठंडी सुन्न थी और लोहेकी छड़ें प्रकाशकी प्रत्येक किरणकी रोकती थीं।

किन्तु अगले दिन जब वान बार्ल सोकर उठा, तो प्रातःकालीन सूर्यकी सुनहरी किरणें उन लोहेकी छड़ोंपर नाच रही थीं; कुछ कबूतर पंख फैलाकर उड़ रहे थे और कुछ छतपर और बंद खिड़कीके पास 'गुटर गूँ कर रहे थे ।

वान बार्लने दौड़कर खिड़की खोली। उसे ऐसा मालूम पड़ा मानों सूर्यकी किरणोंके साथ उसकी खिड़कीमें नया जीवन, हर्ष और स्वयं स्वातंत्र्य प्रवेश कर रहे हैं। वह कोठरी, जो कि अब तक उजड़ी हुई थी, प्रेमके प्रकाशसे उज्ज्वल हो रही है।

इस लिए जब ग्रीफ़्स प्रातःकाल अपने कैदीको देखने आया तो उसने उसे पहलेकी तरह उदास और बिस्तरेपर पड़ा हुआ नहीं, किन्तु इँसमुख, खिड़की-पर खंडे हुए और एक गीत गांत पाया।

जेलरने उसे पुकारा।

वान बार्ल बोला, आप अच्छी तरह तो हैं ?

ग्रीफ़सने उसकी ओर भौंहें टेड़ी करके देखा।

वान बार्छने फिर पूछा, और कुत्ता, जाकोब तथा इमारी सुंदरी रोज़ा तो अच्छी तरह हैं ?

ग्रीफ़सने दाँत पीसते हुए कहा-यह तुम्हारा नास्ता है।

कैदी बोला—मित्र, धन्यवाद, तुम ठीक समयपर आये। मुझे बड़ी भूख लगी है।

" तुम्हें बड़ी भूख लगी है ? सच ? "

'' बिलकुल सच । '' ग्रीफ़्स बोला, मालूम होता है तुम्हारा षड्यंत्र फल-फूल गया है । '' कौनसा षड्यंत्र ? ''

" बहुत अच्छा, विद्वान् महाशय, मैं उसे जानता हूँ । ज़रा शान्त रहो, हम होशियार रहेंगे ।"

" दोस्त प्रीफ़्स, होशियार रहोगे ! जब तक चाहो होशियार रहो ! मेरा षड्-यंत्र और मैं स्वयं तुम्हारी सेवामें हाज़िर हैं ।"

" अच्छा इम दोपहरको देखेंगे।"

यह कहता हुआ ब्रीफ्स चला गया।

बान बार्ल सोचने लगा, दोपहरको इसका क्या मतलब है ? अच्छा, १२ बजने दो, मैं तब तक प्रतिक्षा करूँगा और तब देखा जायगा।

वान बार्लको तो रातके ८ बजे तक प्रतीक्षा करनी थी, १२ बजे तक प्रतीक्षा करना उसके लिए कौन बड़ी बात थी।

१२ बज गये और प्रीफ़स आज अकेला नहीं अपि तु चार पाँच विपाहियोंके साथ आया । वह दरवाज़ा खोलकर अपने आदिमयोंको अंदर ले आया, फिर उसने अंदरसे दरवाज़ा बंद कर लिया और सिपाहियोंसे कहा—

'' अच्छा तो अब तलाशी लो। ''

उन्होंने वान बार्लकी केवल जेबोंकी ही नहीं किन्तु शरीरकी भी तलाशी ली, किन्तु उन्हें कुछ नहीं मिला ।

तब उन्होंने चादरें, बिस्तर और उसके नीचेकी चटाईकी तलाशी ली, फिर भी कुछ न मिला।

अब वान बार्लको यह सोचकर बड़ी ख़ुशी हुई कि उसने तीसरी गाँठको अपने पास नहीं रक्खा, नहीं तो प्रीफ़्स इस तलाशीमें उसे निकाल लेता और उसका बही हाल करता जो पहलीका किया था।

अपनी कोठरीमें तलाशी होते समय कभी किसी कैदीको उतनी शान्ति और खुशी न हुई होगी जितनी कि वान बार्लको।

मीफ़सको रोज़ाकी लाई हुई पेंसिल और काग्ज़के दुकड़ोंके सिवा कुछ न मिला और इन चीजोंको ही विजयमें लूटे हुए मालकी तरह लेकर वह चला गया। ६ बजे ग्रीफ्स फिर आया; किन्तु इस बार वह अकेला था। बान बार्लने उसे संतुष्ट करना चाहा, किन्तु वह गुर्राने लगा। उसके मुखके एक कोनेमें एक लंबा-सा दाँत हायीके दाँतकी तरह आगेको निकला हुआ था; वह उसे ही दिखाने लगा। फिर इस तरहसे लौट गया, मानों उसे इस बातका डर हो कि पिछेसे कोई उसपर इमला करेगा। बान बार्ल देखकर इँस पड़ा। उसकी इँसी देखकर ग्रीफ्सने खिड़कीमेंसे कहा, उसे ईंसना चाहिए जिसकी विजय हुई हो।

विजय आज वान बार्लकी हुई, न्योंकि ९ बजे रोजा आ गई।

आज उसके हायमें लाल्टेन नहीं थी। अब उसे लाल्टेनकी जरूरत नहीं थी, क्योंकि वह अब स्वयं पद सकती थी। इसके अलावा इस बातका भी भय था कि लाल्टेन होनेसे कोई उसे देख लेगा, क्योंकि जाकोब सदैव उसके पीछे रहता था और अन्तिम कारण यह था कि लाल्टेनके प्रकाशमें बान बार्ल उसके चेहरेपरके परिवर्तनों तथा रोमांच आदिको देख सकता था।

उस दिन दोनोंने किन विषयोंपर बातचीत की ? उनपर जिनपर कि प्रेमी लोग फ्रांसके घरोंके दरबाज़ोंपर, स्पेनके छज्जोंपर, और पूर्वीय देशोंमें कोठों और उद्यानोंमें किया करते हैं। उन्होंने उन विषयोंपर बातचीत की जिनपर बातचीत करनेसे समयके पंख लग जाते हैं। उन्होंने सिवा काले गुले लालाके सभी विषयों-पर बातचीत की। अन्तमें जब दस बज गये, तो हमेशाकी तरह रोज़ाने बिदा ली।

वान बार्ल प्रसन्न तो था किन्तु वह उतना ही प्रसन्न था जितना कि कोई पुष्प-प्रेमी हो सकता है जब कि उससे उसके प्यारे पुष्पके विषयमें कुछ न कहा गया हो। उसको रोजा सुंदरी अच्छी और मनोहारिणी प्रतीत हुई।

" किन्तु रोज़ाने गुले लालाके विषयमें बातचीत करनेके लिए क्यों आक्षेप किया है रोज़ामें यहीं तो चुटि है।"

वान बार्लने एक ठंडी साँस लेते हुए कहा कि स्त्री सर्वोगपूर्ण नहीं हो सकती। रात्रिका कुछ भाग उसने इस अपूर्णताके सोचनेमें बिताया, अर्थात् वह जब तक जागता रहा रोजाके विषयमें ही सोचता रहा।

फिर नींद आ जानेपर स्वप्नमें भी उसे वही दिखाई दी। किन्दु स्वप्नकी रोज़ा वास्तविक रोज़ासे कहीं अधिक पूर्ण थी। स्वप्नकी रोज़ाने उससे गुले लालाके विषयमें केवल बातचीत ही नहीं की, किन्दु वह एक काला गुले-लाला भी एक चीनीकी फूलदानीमें उसके पास लाई। बान बार्छ तब कॉपंता हुआ और यों गुनगुनाता हुआ उठ बैठा— '' रोजा, रोजा, मैं तुम्हें बहुत प्यार करता हूँ।''

और क्योंकि दिन निकल आया था उसने सोना ठीक नहीं समझा । जागते समय उसके मनमें जो बातें थी. वह उन्हींका ध्यान करता रहा ।

ओह ! यदि रोज़ाने उससे सिर्फ़ गुळे लालाके विषयमें बातचीत की होती, तो वह उसे न्रज़हाँ बेगम, रानी पश्चिनी और आष्ट्रियाकी रानी आनसे भी बदकर समझता। दुनियाकी सुन्दरीसे सुन्दरी रानियोंका तो कहना ही क्या, स्वयं रतिदेवी भी उसके सामने कुछ नहीं थी। उसे केवल एक सान्त्वना थी। जिन ७२ घंटोंमें रोज़ाने फूलके जिकका निषेष कर दिया था, उनमेंसे ३६ तो पहले ही बीत गये थे, बाक़ी ३६ भी आसानीसे बीत जायेंगे। अठारह तो शामकी भेटकी प्रतीक्षा करनेमें और अठारह उसकी याद करके आनन्दित होनेमें।

रोज़ा नियत समयपर आई और बान बार्लने बड़ी वीरतासे उस कष्टका सामना किया, जो कि गुले लालाके विषयमें बाध्य मीनसे उसे होता था।

किन्तु सुन्दरी यह अच्छी तरह जानती थी कि दूसरेसे कुछ काम कराना हो, तो अपने आप भी कुछ धुकना चाहिए। इसलिए अब उसने अपने हायोंको जालीसे नहीं हटाया और वान बार्लको अपने सुनहरे केशोंको भी चूमने दिया।

वह बेचारी पहले यह नहीं जानती थी कि मेरी ये छोटी छोटी सुन्दर चालें गुले लालाके विषयमें बातचीत करनेसे कहीं अधिक ख्तरनाक हैं; किन्तु लोटकर आनेपर उसका हृदय धड़क रहा था, होंट सूखे थे, आँखें भीगी हुई थीं, और कपोल चमक रहे थे, और तब उसे यह बात मालूम हुई।

अगले दिन सार्यकालको जब वह आई, तो प्रणाम करके ज़रा पीछे हट गई। उस समय उसने जिस दृष्टिस बान बार्लको देखा, उसको यदि वह पढ़ सकता तो उसका हृदय उछल पडता।

वह बोली ' वह निकल आया।'

वान बार्लने पूछा, वह निकल आया ! कौन ! क्या !

उसे इस बातका विश्वास ही नहीं होता था कि रोज़ा स्वयं ही अपनी दी हुई अविषिसे पहले गुले लालाके विषयमें बोल उठेगी । इसी लिए उसने यह प्रश्न किया।

रोज़ा बोली-वह मेरा पुत्र, गुले लाला।

बान बार्ल बोला, क्या ! तो क्या तुम मुझे उसके विषयमें बोलनेकी अनुमति देती हो ?

अपनी सन्तानको कोई बड़ी आनन्ददायक वस्तु देती हुई प्यारी माताके समान रोज़ाने कहा, हाँ, देती हूँ।

वान बार्लने कहा, ओह, रोजा।

और यह कहते हुए उसने ओठोंको जंगलेमें लगा दिया। इस आशासे कि उसे कपोल, हाथ या मस्तक कोई न कोई चीज छुनेको मिले।

उसे इनसे कहीं अधिक अच्छी वस्तु छूनेको मिली। वह वस्तु थी दो अध्यक्षुले गरम और।

रोजाने एक छोटीसी चीत्कार की।

वान बार्ल समझ गया कि उसे जल्दीसे बात-चीत ग्रुरू करनी चाहिए, क्योंकि इस आकस्मिक चुंबनसे रोजा डर गई है।

वह बोला, क्या वह सीधा बढ़ रहा है ?

- " बिल्कुल सीधा, तीरकी तरह।"
- " कितना ऊँचा है ? "
- " कमसे कम दो इंच।"
- " रोज़ा, तुम उसकी अच्छी तरह देख-भाल करो । वह जल्दी ही बड़ा होता हुआ देखनेको मिलेगा ।"
- " क्या मैं इससे अधिक देख-भाल कर सकती हूँ ? मुझे तो सिवाय उसके और किसी चीजका ध्यान ही नहीं आता।"
 - " रोज़ा, और किसी चीज़का नहीं ? तो अब मेरी ईर्घ्या करनेकी बारी है।"
- " तुम जानते ही हो कि फूलका ध्यान करना तुम्हारा ध्यान करना है। मैं कभी उसे अपनी ऑखोंसे ओझल नहीं होने देती। वह मेरे बिस्तरके पास ही रक्खा है। सोकर उठते ही मेरी दृष्टि उसपर पढ़ती है और सोनेसे पहले मैं उसे ही देखकर सोती हूँ। दिनको मैं उसीके पास बैठकर काम करती हूँ। जबसे उसे वहाँ रक्खा है, मैंने अपनी कोठरी नहीं छोड़ी। "
- " तुम ठीक कहती हो रोज़ा, तुम जानती ही हो कि वह तुम्होर दहेज़के लिए हैं।"

" हाँ, और मैं उसके द्वारा २६ से २८ बरस तककी उम्रके एक युवकते, जिससे मैं प्यार करूँ, विवाह कर सकती हैं।"

" इस तरहसे मत कहो, तुम बड़ी नटखट हो।"

उस दिन बान बार्ल सबसे अधिक सुखी था। रोज़ाने उसे अपना हाय, जितनी देरतक उसने चाहा, पकड़े रहने दिया। इसके अलावा वह जब तक चाहे तब तक गुले लालाके विषयमें बातचीत कर सकता था।

उस समयसे गुले लाला दिन दिन बढ़ने लगा और उसके साथ ही उन. दोनोंका प्रेम भी।

एक दिन पत्तियाँ खुल गई और एक दिन स्वयं कली ही लग गई। यह समाचार सुननेपर वान बार्लंकी खुशीका ठिकाना न रहा और उसने प्रश्नोंकी झडी लगा दी।

वह बोला, लग गई ! क्या सच मुच ही लग गई !

रोजाने जवाब दिया, जी हाँ।

प्रसन्ताके मारे वान बार्ल उछल पडा । वह बोला-

'' ओ दयाञ्च परमात्मन् ! ''

तब रोजाकी ओर मुँह फेरकर उसने फिर प्रश्न करना शुरू किया-

" क्या उसकी कटोरी सुडौल है ? क्या ऊपरका हिस्सा भरा हुआ है ? और क्या सिरे बहुत हरे हैं ? "

"कटोरी लगभग एक इंच लम्बी है और सिरोंपर पतली होती गई है। ऊपरका हिस्सा खूब भरा हुआ है, यहाँ तक कि सब तरफते फूला पड़ता है और सिरे खलने-डी-बाले हैं।"

दो दिन बाद आकर रोज़ाने समाचार दिया कि वे खुळ गये हैं। बान बार्ल बोला, खुल गये ! रोज़ा, तब तो काला गुले लाला अभीसे पह-चाना जा सकता होगा !

यह कहकर वह रुक गया और चिन्तासे दीर्घ श्वास लेने लगा। रोज़ाने जवाब दिया, हाँ, बालकी तरह पतली भिन्न रंगकी रेखा अभीसे

मालूम होती है। वान बार्लने कॉंपते हुए पूछा, और उसका रंग ?

वान बर्लिन कॉंपते हुए पूछा, और उसका रंग ! रोज़ा बोली, वह बहुत गहरा है।

- "धुँघला ?"
- " उससे भी गहरा।"
- " उससे भी गहरा ! मेरी अच्छी रोज़ा, और अधिक गहरा ? धन्यवाद ! गहरा—"
 - '' उस स्याहीकी तरह जिससे मैंने दुमको चिडी लिखी थी । '' वान बार्लके आनंदका ठिकाना न था ।

उसने अकस्मात् ठहर कर कहा—रोज़ा, स्वर्गमें ऐसा कोई भी फ़रिश्ता नहीं है जिससे तुम्हारी उपमा दी जा सके।

उसके उत्ताइपर मुस्कराती हुई रोज़ा बोली, सचमुच ?

वान बार्ल बोला, रोज़ा, तुमने ऐसे उत्साहसे काम किया। तुमने मेरे वास्ते इतने उत्साहसे काम किया। रोज़ा, मेरा गुले लाला खिलनेवाला है और वह काला खिलेगा। रोज़ा, रोज़ा, तुम संसारमें सबसे अधिक पूर्ण और प्रुटिहीन हो।

- " किन्तु गुले लालाके बाद।"
- " चुप रहो, तुम्हें बड़ा द्वेष है। चुप रहो, तुम मेरे आनन्दको विगाड़े देती हो। तुम्हें हार्म आनी चाहिए। किन्तु रोज़ा, मुझे बतलाओ तो सही, जब कली इतनी बड़ी हो गई है, तो वह दो या अधिकसे अधिक तीन दिनमें खिल जायगी न ?"
 - ¹¹ कलको या परसोंको । ³³

वान बार्लने पीछे इटकर कहा, हाय ! और मुझे मेरा फूल देखनेको भी नहीं मिलेगा । मैं उसको—सर्व शिक्तमान् परमात्माकी उस आश्चर्यजनक सृष्टिको—चूम भी नहीं सर्कूँगा, जैसे कि भैं कभी कभी तुम्हारे हाथ या कपोलको उनके अचानक खिड्कीके पास आ जानेपर चूम लेता हूँ।

रोज़ा पास आ गई। अचानक नहीं किन्तु जान बूझकर; और वान बार्ठने बड़ी भावुकताके साथ उसे चूम लिया।

- " अगर तुम चाहो, तो मैं उसे तोड़ लाऊँगी।"
- " नहीं, हर्गिज़ नहीं। रोज़ा जब वह खिल जाय तो उसे सावधानीसे छायामें रख देना और फ़ौरन हारलेमके पुष्प-प्रेमी समाजके सभापतिके पास एक आदमीको यह संदेश देकर भेजना कि काला गुले लाला खिल गया है। मैं जानता हूँ कि हारलेम यहाँसे दूर है, किन्तु पैसा देनेसे तुम्हें जानेवाला आदमी मिल जायगा। रोज़ा, तुम्हारे पास कुछ रूपये हैं।"

रोज़ा मुसकुराई और बोली, हाँ।

" काफी **हैं** ? "

" मेरे पास तीन सौ रुपये हैं।"

- " अगर तुम्हारे पास तीन सौ रुपये हैं, तो रोज़ा, तुम्हें चिट्ठी देकर आदमी नहीं भेजना चाहिए, किन्तु स्वयं जाना चाहिए।"
 - '' किन्तु इस बीचमें फूलोंका क्या होगा ? ''
- " फूल १ वह तुमको अपने साथ ले जाना चाहिए। तुम समझती हो, तुम्हें पल-भरके लिए भी उसे अपनेसे दूर नहीं होने देना चाहिए।"
- " प्यारे बान बार्ल, मैं उसे तो अपनेसे दूर नहीं होने दूँगी; किन्तु तुम मुझसे दूर हो जाओगे।"
- " हैं।, कहती तो तुम ठीक हो प्यारी रोज़। ओह मनुष्य कितने क्रूर हैं! मैंने उन्हें क्या कह दिया है कि उन्होंने मेरी स्वतंत्रता हर ली! तुम ठीक कहती हो, रोज़ा। मैं तुम्हारे बिना नहीं रह सकता। अच्छा तो तुम किसीको हारलेम भेज देना। यह निश्चित रहा। यह मामला बहा महस्वपूर्ण और आश्चर्यजनक है, इस लिए सभापति काले गुले लालाको देखनेके लिए स्वयं यहाँ आ जावेगा।"

तब अकस्मात् रुककर उसने लड़खड़ाती हुई आवाज़ते कहा—'' रोज़ा, रोज़ा, अगर फूल काला न हुआ तो ?''

'' ज़रूर होगा, तुमको कल या परसों मालूम हो जायगा।''

- " और वह जब खिलेगा उस दिन शाम तक मुझे प्रतीक्षा करनी पड़ेगी। मैं तो अधीरताके मारे मर जाऊँगा। हम कोई संकेत क्यों न नियत कर रूं ?"
 - " मैं संकेतसे भी अच्छी बात करूँगी।"
 - " क्या करोगी १ ³³
- " अगर वह रातको खिला, तो मैं स्वयं आकर कह जाऊँगी और अगर दिनको खिला, तो पिताके प्रथम और द्वितीय बार तुम्हारी कोठरीके निरीक्षणके लिए आनेके समयके बीचमें आकर खिड़कीके नीचे एक पुर्ज़ सरकाकर रख जाऊँगी।"
- " अच्छा रोज़ा, ऐसा ही करना। इस समाचारकी सूचनाका तुम्हारा एक शब्द मेरी खुशीको दना कर देगा।"
 - " देखो, दस बर्ज रहे हैं, अब मुझे दुम्हारे पाससे चले जाना चाहिए।"

" हाँ, हाँ, रोज़ा, अब तुम चली जाओ।"

रोज़ा बड़ी उदासीके साथ पीछे हट आई, क्योंकि वान बार्रुने उससे चले जानेको कहा।

सच तो यह है कि उसने चले जानेको इस बास्ते कहा, जिससे कि वह जाकर गुले लालाकी देख-भाल करे।



चान बार्लकी रात बड़े मज़ेसे कटी, यद्यपि उसका मन बहुत उत्तेजिता नहा। प्रत्येक क्षण उसे ऐसा मालूम होता था कि रोज़ा मधुर स्वरसे उसे पुकार रही है। तब वह उठकर खिड़कीपर जाकर देखता, किन्तु उसे वहाँ। कोई दिखाई नहीं देता।

रोज़ा भी इर घड़ी प्रतीक्षा करती थी, किन्तु वह उससे अधिक सौभाग्य-शालिनी थी, क्यों कि वह गुले लालाके पास बैठकर प्रतीक्षा करती थी। वह सुन्दर फूल, वह आश्चर्योंका आश्चर्य, जिसको दुनिया तब तक न केवल जानती ही न थी बटिक असंभव समझती थी, उसकी ऑस्बोंके सामने था।

जब दुनियाको मालूम होगा कि काले गुले लालाका आविष्कार हो गया है, वह मौजूद है और उसका आविष्कारक बान बार्ल नामक कैदी है, तो दुनिया क्या कहेगी ?

बान बार्ल अपने गुले लालाके बदलेमें अपनी स्वतन्त्रता कितनी खुशीसे तृणवत् छोड् देता।

दिन आया और बीत गया । फूल अभीतक नहीं खिला ।

रात आई और उसके साय ही रोज़ा आई। वह चिड़ियाकी तरह प्रसन्न थी और उसका चेहरा खिल रहा था।

वान बार्लने पूछा, कहो क्या हाल है ?

" सब कुछ ठीक है। आज रातको हमारा फूल जरूर खिलेगा।"

" क्या वह काला खिलेगा ! "

- ⁴⁴ कोलतारकी तरह काला। "
- " बिना किसी दूसरे रंगके घन्येके ? "
- " एक भी धन्यान होगा।"
- " परमात्मा, तू बड़ा दयाख़ है। मुझे सारी रात स्वप्न दिखाई देते रहे। पहले तो तुम्हारे (यह सुनकर रोज़ाके मुँहसे अविश्वास झलकने लगा) और तब इम लोगोंको जो करना चाहिए उसके।"
 - " अच्छा १"
- " अच्छा, तो मैं अब तुमको बतलाऊँगा कि हमें क्या करना चाहिए। फूलके खिलते ही और यह निश्चयसे जानकर कि वह बिल्कुल काला है तुमेहें एक संदेशहर हूँड लेना चाहिए।"
 - " बस इतना ही । संदेशहर तो पहलेसे तैयार है । "
 - " वह विश्वासपात्र तो है ? "
 - " उसके लिए मैं जिम्मेदार हूँ । वह मेरे प्रेमियोंमेंसे है।"
 - " में समझता हूँ, जाकोब तो नहीं ? "
- " नहीं, चुप रहो। वह लोवेनस्तेनका मलाह है। २५ बरसका फ़र्तीला जवान है।"
 - " अच्छा ! ^{??}

रोज़ा मुसकराकर बोली, निश्चिन्त रहो । उसकी उम्र अभी कम है, क्योंकि तुमने उम्रकी अविधि २६ और २८ के बीचमें नियत कर दी है।

- " ठीक, तो क्या तुम इस आदमीपर विश्वास कर सकती हो ? वह ठीक तरहते काम बजा लायेगा ?"
- " उसी तरह जिस तरहसे अपनेपर । अगर मैं उसे आज्ञा हूँ, तो वह वाल नदीमें कूद पड़े ।"
- " अच्छा रोज़ा, यह छोकरा दस घंटेमें हारलेम पहुँच सकता है। तुम मुझे काग़ज़ और पेंसिल तो दो, या अच्छा यह होगा कि कलम दावात दो जिससे मैं चिट्ठी लिख दूँ। किन्तु मैं समझता हूँ कि तुम्हारा लिखना ही ठीक होगा। क्योंकि यदि मैं लिखूँ, तो तुम्हारे पिताको, शायद उसमें पड्यंत्रकी बू आ जाय। तुम पुष्प-प्रेमी समाजके सभापतिको लिखो और मैं समझता हूँ कि वह अवस्य आवेगा।"

" किन्तु यदि वह देर लगा दे, तो ?"

"यह असंभव है कि उसके समान गुले लालाका शौकीन एक मिनट या एक सेकंडकी भी देर लगा सके। वह फौरन ही संसारके इस आठवें आश्चर्यको देखनेके लिए चल देगा। किन्तु यदि वह एक या दो दिनकी देर लगा भी दे, तो कुछ हानि नहीं। तब तक फूल और भी अच्छी तरह खिलकर पूरे सौन्दर्यके साथ विराजेगा। फूलको एक बार सभापति देख ले और अपनी रिपोर्ट लिख दे, तो बस सब ठीक है। तुम उस रिपोर्टकी एक नकल अपने पास रख लेना और फूल सभापतिको सौंप देना। ओह, रोज़ा, यदि उसे हम स्वयं ले जा सकते, तो कितना अच्छा होता! वह मेरे हाथसे तुम्हारे हाथमें जाता और तुम्हारेसे मेरेमें। किन्तु यह सब तो स्वम है। इसे हमें अपने मनमें भी नहीं लाना चाहिए।"

यह कह कर वह लंबा साँस खींचते हुए बोला, अरिचित लोगोंकी आँखें उसे अंत तक खिलता हुआ देखेंगी! रोज़ा, सबसे अधिक तुम इस बातका ध्यान रक्खों कि सभापतिके देखनेसे पहेले और कोई उसे न देख सके। अगर किसीने पहेले उसे देख लिया, तो वह चोरी चला जायगा।

- " ओह ! "
- " तुमने स्वयं ही तो मुझसे कहा था कि तुम्हारे प्रेमी जाकोबसे तुम्हें बहुत डर है। लोग तो एक रुपया भी चुरा लेते हैं, तो एक लाख रुपयेका माल क्यों नहीं चुराएँगे ?"
 - '' मैं फूलपर पहरा देती रहूँगी। तुम निश्चिन्त रहो। "
 - " किन्तु यदि तुम्हारे यहाँ रहते समय खिला ? "
 - " यह तो संभव है कि यह छोटा शैतान ऐसा खेल खेले।"
 - " और तुम लैटनेपर उत्ते खिला हुआ पाओ ! "
 - " अच्छा तो फिर ! "
- " रोज़ा, चाहे वह कभी खिले तुम सभापतिको खबर भेजनेमें एक मिनटकी भी देर न लगाना।"
 - " और तुमको भी खबर देनेमें । हाँ, मैं समझती हूँ वान बार्ल । मैं तुम्हारे

फूलके पास जाती हूँ और सिल्ते ही तुरन्त उसकी खबर तुम्हें दूँगी। उसके बाद तुरन्त ही संदेशहर यहाँसे चिडी लेकर चल.देगा।"

" रोज़ा, मुझे नहीं स्झता कि मैं तुम्हें स्वर्गकी किस देवीसे उपमा दूँ।"
" अपने काले गुले लालासे उपमा दो और मैं उसे अपना अहो भाग्य समझूँगी। अच्छा जब तक हम फिर मिलें तब तकके लिए प्रणाम।"

" 'मेरे मित्र प्रणाम ', ऐसा कहा । "

रोजाने खुदा होकर कहा ' मेरे मित्र प्रणाम | '

" भेरे प्रियतम भित्र " ऐसा कहा । "

" ओइ मेरे मित्र ! "

" मैं तुमसे प्रार्थना करता हूँ कि 'मेरे प्रियतम मित्र' ऐसा कहा रोज़ा।" रोज़ाने धड़कते हुए दिलसे और मारे आनन्दके उन्मत्त-सी होकर कहा, 'हाँ प्रियतम, मेरे प्रियतम।'

रोज़ा चली गई।

उसके बाद वान वार्ल आनन्दपूर्ण हृदयसे खिड़कीपर खड़ा तारोंकी ओर देखता रहा और बड़े ध्यानसे कान लगाये सुनता रहा कि रोज़ा आती तो नहीं है।

वह सोच रहा था कि रोज़ा नीचे अपने कमरेमें बैठी हुई मेरी ही तरह पल-पल-मर बाद प्रतीक्षा कर रही है। वहाँ रोज़ाकी आँखोंके नीचे अद्भुत फूल है। देखो वह फूल खिल रहा है। शायद इस समय रोज़ा अपनी कोमल उँगलि-योंसे गुले लालाके तनेको पकड़े हुए है। रोज़ा, इसे धीरेसे छुओ। शायद इस समय वह उसकी खिलती हुई पँखाई योंको अपने होठोंसे चूम रही है। रोज़ा, उसे ज़रा होशियारीसे छुओ, तुम्हारे होठ जल रहे हैं। हाँ शायद, इस समय मेरे प्रगादतम प्रेमके दो विषय परमात्माके सामने एक दूसरेको चूम रहे हैं।

इसी समय आकाशमें दक्षिणकी ओर एक तारा टूटा। वह आकाशके एक सिरेसे दूसरे तक प्रकाशकी एक रेखा खींचकर मानों लोवेनस्तेनमें ही जा गिरा। वान बार्लके शरीरमें बिजली सी निकल गई। वह बोला—ओह, परमात्मा मेरे फूलमें प्रवेश करनेके लिए आत्मा भेज रहा है।"

जैसा कि बान बार्छने अनुमान किया था ठीक उसी समय उसे जीनेमें किसीके पैरोंकी इलकी आहट और कपड़ोंकी सरसराहट सुनाई दी। इसके बाद एक परिचित्त स्वरने उत्तरे कहा--वान बार्फ, मेरे मित्र, मेरे ब्रियतम मित्र, मेरे भाग्यशाली मित्र, आओ, जल्दी आओ।

वान बार्क एक क्रुलांगर्मे किवाइके पास आ पहुँचा। उतके ओट रोज़ाके ओटोंसे मिल गये। रोज़ाने उतको कृमते हुए कहा—बह खिल गया। वह बिलकुल काला खिला है। देखों, वह वहाँ है।

" कैस, यहाँ है ! "

" हाँ, हाँ, बड़ा आनन्द प्राप्त करनेके लिए हमें कुछ ख़तरेका सामना करना ही पड़ता है। यह यहाँ है, इसे लो।"

यह कहकर उसने एक हाथसे चोर-लालटेन ऊपर खिड़की तक उठा दी और दूसरे हाथसे वह उस अद्भुत फूलको उतनी ही ऊँचाईपर थामे रही।

आनन्दके मारे वान बार्लके मुँहसे एक चीख-सी निकल गई और वह मूर्छित-सा होने लगा।

वह बोला, ओ दयालु परमात्मन्, ओ परम पिता, तूने भेरी निरपराधता और मेरे कारावासका यह पारितोषिक दिया है। तूने मेरे काराग्रहकी खिक्की-पर वे हो सुन्दर फूल लाकर उपस्थित कर दिये हैं।

गुळे लाला सुन्दर, शानदार और भन्य था। उसका तना हाथ-भरते ज्यादह ऊँथा था। उसमें चार हरी पत्तियाँ थीं, जो कि ऐसी चिकती और सीधी थीं जैसे कि भालेके सिरे। साशका साश कूल ऐसा काला और समकीला की जैसे आवन्स।

नान बार्लने प्रायः हैं। फते हुए कहा, रोज़ा अब चिट्ठी लिखनेमें पल-भरकी भी देर मत लगाओं ।

" मेरे प्रियतम बान वार्ल, बिडी तो किसी तैयार है।"

" सचमुच ?"

" जब कि पूछ खिल रहा था, मैंने उसे स्वयं लिख रक्खा था, क्योंकि मैं पल-भर भी खोना नहीं चाइती थी। चिक्की यह है, इसे पढ़कर देखों और क्लाओं कि ठीक है वा नहीं।

वान बार्लने चिट्टी ले ली और पढ़ी। बान बार्लको जब रोज़ाका अन्तिम पुर्ज़ा मिला था, तबने अब उसका लेख और भी बहुत सुपर गया था। चिट्टी " मान्य सभापति,

काला गुले लाला लगाभग १० मिनटमें खिलनेवाला है। वह ज्यों ही खिलेगा, मैं आपके पास एक दूत भेजूँगी कि आप स्वयं यहाँ लोवेनस्तेनके किलेमें आकर उसे ले जायँ। मैं जेलर ग्रीफ़सकी बेटी हूँ और पिताके अन्य कैदियोंकी तरह मैं भी कैदी-सी ही हूँ। इस लिए मैं यह अद्भुत फूल आपके पास स्थयं लानेमें असमर्थ हूँ। वही कारण है कि मैं आपसे स्थवं यहाँ आकर उसे ले जानेकी प्रार्थना करती हूँ।

- '' मेरी इच्छा यह है कि यह फूल 'रोज़ा बार्लिया ' कहलावे ।
- '' फूल खिल गया है। वह बिलकुल काला है।
- '' आइए, मान्य सभापति, फ़ौरन आइए ।

विनीत--

रोजा बीफस "

" बाह, रोजा बाह! तुमने तो चिडी बहुत बहिया लिखी है। मैं स्वयं भी इतनी सरलतासे इतनी सुम्दर चिडी न लिख सकता। जिन जिन बार्तोंके जाममेकी सभाको अरूरत थी, तुमने वे सब लिख दी हैं। उन्हें मालूम हो जायगा कि फूलके लगानेमें कितने कितने कह सह गये हैं। कितनी चिन्ताके साथ कितनी शर्तोंकी नींद हराम की गई है। किन्तु इस समय एक पल भी मत खोओ। कीरन आदमीकी चिडी बेकर स्वामा कर हो।"

" सभापतिका नाम क्या है ? "

मुक्ते चिट्टी दो, मैं पता लिख दूँगा। वह प्रसिद्ध आदमी है। उसका नाम है—वान सीस्तेन। वह हारछेमका मेथर है। चिट्टी मेरे पास लाओ रोज़ा। "

और कॉंपते हुए हाथसे वान बार्लने यह पता लिखा—'' महाशय वान सीस्तेन, हारलेमके मेयर और पुष्प-प्रेमी समाजके सभापति।''

" और अब जाओ रोजा, जाओ । परमेश्वरने अब तक इमारी रक्षा की है और आगे भी इमें उत्तीपर भरोसा रखना चाहिए ।"

२३-प्रतिस्पर्धी



हुन बेचारे प्रेमियोंको इस समय रक्षाकी बड़ी जरूरत थी। उनको अब आशाके पूरा होनेका पूर्ण विश्वास था, किन्तु वह आशा इस समय बड़े भारी संकटमें थी।

पाठकोंने अनुमान कर ही लिया होगा कि हमारे पुराने मित्र या शत्रु ईज़ाक बोक्सतेलने ही जाकोबका रूप धारण कर लिया था और वह अपने प्रेम और अपनी घृणाके विषय काले गुलेलाला और वान बार्लका पीछा करता हुआ बुटेनहोफ्से लोबेनस्तेन आ गया था।

ईर्घ्याने उसको वह बात निकाल लेनेमें समर्थ बना दिया था जिसको कि होशियारसे होशियार और स्पर्धाशाली गुले लाला-प्रेमी भी नहीं निकाल सकता था, अर्थात् उसने गाँठोंके अस्तित्व और कैदीकी चेष्टाओंको मालूम नहीं किया तो कमसे कम उनका अनुमान तो ज़रूर ही कर लिया था।

हमने यह भी देख लिया कि ईज़ाकके नामकी अपेक्षा जाकोबके नामसे उसे अधिक सफलता मिली। जाकोबके रूपमें उसने प्रीफ़सरे मित्रता की, कई महीने तक बढ़ियासे बढ़िया शराबसे उस मित्रताके पौधेको सींचा और रोज़ासे विवाह करनेका अपना विचार प्रकट करके जेल्ररके मनमें संदेह नहीं पैदा होने दिया।

इस प्रकार पिता ग्रीफ़्सको प्रलोभन देनेके अलावा उसने जेल्द ग्रीफ़्सके सामने विद्वान् कैदी वान बार्लका कालेसे काला चित्र खींचकर तथा रात दिन उसे यह सुझाते रहकर कि वान बार्ल तो महाराजके विरुद्ध शैतानके साथ पंड्रुत्र करता रहता है उसका वान बार्लके विरुद्ध क्रोध और उत्साह भड़काया।

पहले उसे रोज़ाके साथमें भी कुछ सफलता मिली। वह उसके प्रेमको तो अपनी ओर आकृष्ट नहीं कर सका, किन्तु उससे प्रेम और विवाहकी बातचीत करके उसने उसके मनमें किसी प्रकारका सन्देह पैदा नहीं होने दिया।

इमने यह भी देख लिया कि बागमें रोज़ाका पीछा करनेकी उसकी असावधा-

नताके कारण उसका असली रूप रोज़ाने पहचान लिया और बान बार्लके स्वभाव-जात भयके कारण दोनों प्रेमी उससे सावधान हो गये।

पाठकोंको याद होगा कि जब प्रीफसने पहली गाँठको कुचल दिया, तो जाकोबने उसपर जो कोध किया उसको देखकर कैदीके मनमें पहले पहल संदेह पैदा हुआ। उस समयसे बोक्सतेलकी उत्तेजना बहुत बढ़ गई। क्योंकि उसे यद्यपि यह संदेह था कि बान बार्लके पास दूसरी गाँउ है, फिर भी उसे इस बातका निश्चय किसी तरह नहीं हो सका।

तबसे वह रोज़ाके पीछे पीछे रहने लगा, न केवल बाग्में किन्तु जीनेमें भी यह उसके पीछे जाया करता।

केवल इतनी बात थी कि अब वह रातमें उसका पीछा किया करता था और नंगे पाँव पंजोंके बल जाया करता था, इस लिए रोज़ाने उसे न तो कभी देखा और न कभी उसकी आइट सुनी, सिवाय एक बारके जब कि उसे ज़ीनेमें कुछ छाया-सी दिखाई दी थी।

किन्तु रोज़को यह बात बहुत देरसे मालूम हुई । क्योंकि बोक्सतेल तो स्वयं कैदीके मुखसे पहले ही सुन चुका था कि दूसरी गाँठ विद्यमान है ।

एक बार वह रोज़ाकी चालसे पकड़ा गया, जब कि रोज़ाने जमीनमें झूठ-मूठ बीज बोकर उसका असली उद्देश माल्म कर लिया। परन्तु तबसे उसने अपनी होशियारी दुगनी कर दी। उसकी आविष्कारिणी बुद्धि जिन जिन उपायोंको सुझाती थी वह उन सबको काममें लाता था, जिससे कि उसको तो कोई न देख सके किन्दु वह दूसरोंकी सब बाते देखता रहे।

उसने देखा कि रोज़ा अपने पिताकी रसोईसे गमलेकी आकृतिका एक सफ़ेद मर्तवान अपने सोनकी कोठरीमें ले गई। उसके बाद उसने रोज़ाको चिकनी मिटीसे सने हुए अपने सुन्दर छोटे हायोंको बालटीभर पानीसे घोते हुए देखा। यह मिटी रोज़ाने अपने गुले लालाको अच्छीसे अच्छी मिट्टीमें बोनेके लिए अपने हाथसे साफ करके तैयार की थी।

अन्तमें उसने ठीक रोज़ाकी खिड़कीके सामने एक मकान किरायेपर लिया। यह मकान खिड़कीसे इतनी दूर था कि वहाँ बैठे हुए उसको यहाँसे नंगी आँखसे कोई नहीं पहचान सकता था; किन्दु वह वहाँसे अपनी दुरबीनकी सक्तकता से लोवेनस्तेमके रोज़ाके कमरेको कैसे ही अच्छी तरह देख सकता था जैसे कि वह डोर्टमें वान बार्ककी प्रयोगशास्त्र देखा करता था।

उसे अपने नये मकानमें रहते तीन ही दिन हुए थे कि उसके सब संवेहींका निराकरण हो गया। गमला प्रातःकालके साथकाल तक खिड़कीमें रक्खा रहता या और चारों ओरसे लताओंसे बेहित अपनी खिड़कीमें खड़ी हुई रोज़ा ऐसी मालूम होती थीं जैसे कोई देवी हो।

रोज़ा इतनी मेहनतसे गमलेकी देख-भाल करती थी कि उते देखकर बोक्सतेलने अनुमान कर लिया कि उत्तर्भेकी चीज़ कितनी कीमती है और वह कीमती वस्तु दूसरी गाँठके सिवाय और कुछ नहीं हो सकती जो कैदीकी सभी आचाओंका आधार है। जिस बिन रातको बहुत ढंड होती है रोज़ा समलेको उठाकर अंदर रख लेती है, जिससे कोहरा पौधेको न सताय। तो अब यह स्पष्ट ही है कि राज़ा वान बार्लकी हिदायतोंका पासन कर रही है।

दोपहरको भी ११ वजेसे २ वजे तक, जब कि धूप बहुत तेज हो जाती है रोज़ा गमलेको अंदर रख देती है।

किन्तु जब मिट्टीमेंसे अंकुर निकल आया और पहली पत्तियाँ दिखाई देने लगी, तब तो बोन्सतेलकी दूरबीनने उसका रहा-सहा संदेह भी दूर कर दिया । वाम बार्लके पास दो गाँठें थीं और उनमेंसे दूसरीको उसने रोज़ाके प्रेमपर सोझ दिया था। पाठक समझ ही गये हैं कि इस प्रकार दो प्रेमियोंका रहस्य बोन्सतेलकी छिपकर देखनेमाली आँखोंसे नहीं छिप सका ।

अब प्रश्न केवल इतना था कि रोज़ाके हाथोंसे दूसरी गाँठोंको कैसे निकाला जाय । यह कोई आसान काम न था । रोज़ा अपने गुरू लालाकी उसी तरह वैटी रक्षा करती थी जैसे माता अपने बक्किती और कक्तरी अपने अंडोंकी ।

बह दिवमें कभी अपने कमरेसे बाहर न जाती थी और बड़े आश्चर्यकी वात बह थी कि अब वह सायंकालको भी अपना कमरा व छोड़ती थी।

सात दिन तक बीक्सतेल इसी तरह रोज़ाको देखता रहा; किन्तु उसे कोई उपाय नहीं सूझा । क्योंकि रोज़ सदा अपने पहरेपर मौजूद रहती थी । यह उन सात दिनोंकी बात है जिनमें वान बार्ल बहुत ही उदास रहा था और उसे रोज़ा और गुले लालाका कोई समाचार नहीं मिला था । बोक्सतेल सोचने लगा कि क्या रोज़ा और वाम बार्लकी यह प्रेमकी शास्तता हमेशा ऐसी ही बनी रहेगी ? इतके कारण चोरी करना अब उसना सुगम नहीं रहा था जिलना कि बोक्सतेलने पहले समझा या ।

बोक्सतेलने अब चोरी करनेका निश्चय कर िया। उसने सोचा कि यहाँ पूछ विस्कृष्ट गुप्त रूपसे उग रहा है, उसके विषयमें कोई कुछ नहीं जानता। मैं तो एक अनुभवी पुष्प-विद्यानिवारद हूँ, मेरी बातक सामने पुष्प-विद्याके ज्ञानसे सर्वया शून्य उस छोकरीकी बातका या भयंकर राष्प्रद्रोहके छिए दिष्टित उस कैदीकी बातका कौन विश्वास करेगा? एक बार मेरे हाथमें पौधा आ जाय, तो बस बेका पार है। फिर एक लाखका इनाम मुक्ते मिछनेमें किसी प्रकारका सन्देह नहीं रहेगा, और पूछ 'काला बार्लिया गुले लाला' न कहलाकर काला 'बोक्सते-लिया गुले लाला ' कहलायेगा। भविष्यकी संतान इसी नामसे उसे जानेगी।

बस, अब पीधेको चुरानेका प्रश्न था, किन्तु उसके लिए यह आवश्यक था कि रोज़ा अपने कमरेको छे।इकर जाय। इस लिए जब उसने देखा कि प्रेमिबॉने अपनी सायंकाली मुलाकार्ते फिर शुरू कर दी हैं, तो वह बहुत प्रसन्न हुआ।

रोज़ाके चले जानेपर सबसे पहले उसने उसकी कोठरीके दरवाज़ेको अच्छी तरह देखा-भाला। उसने देखा कि उसका ताला बड़ा मज़बूत और दुइरा है और रोज़ा उसकी चाबी हमेशा अपने साथ ले जाती है।

पहले तो बोक्सतेलने चाबी बुरानेका विचार किया, किन्दु उसने फिर छोचा कि चाबी बुराना अर्थात् उसे रोज़ाकी जेबसे निकालना न केवल अत्यन्त किन है किन्तु उसमें यह हर्ज भी है कि ज्यों ही रोज़ाको चाबी खो जानेकी बात मालूम होगी, वह अपने कमरेसे तब तक नहीं हिलेगी जब तक कि वह ताला बदल न दिया जाय। इस लिए उसने एक दूसरा उपाय सोचा। जितनी चाबियाँ मिल सकी उसने इकड़ी कर लीं और जिस समय रोज़ा बान बार्लसे बातचीत करने चली जाया करती, उन आनन्दपूर्ण घंटों में उन चाबियों को उस तालेमें लगाकर वह देखता। उनमेंसे दो तालियाँ तालेमें आ गई, किन्तु उनमेंसे एक ही फिरी और वह भी केवल एक बार, दूसरी बार नहीं घूमी। इस लिए अब इस चाबीमें चोक्न-सा ही काम करना बाफी रह गया।

उसने इस चाकीपर एक पतली मोमकी तह उदाई और यह जब फिर

तालेमें डालकर घुमाई गई, तो जिस जगह घूमनेमें वह रुकी, उस जगह मोम-पर निशान हो गया। एक छोटी रेतीसे रगड़कर उसने यह कमी भी धीरे धीरे पूरी कर दी। इस काममें उसे दो दिन लग गये। अब उसके पास रोज़ाके कमरेकी बिलकुल ठीक चाबी हो गई। इसकी मदतसे उसने विना आवाज़ और कटिनताके धीरेसे रोज़ाकी कोटरी खोलकर वहाँ अपने आपको गुले लालाके पौधेके पास खड़ा पाया।

बोक्सतेलने पहला चोरीका काम तब किया या जब वह दीवार फाँदकर गुले लाला खोदनेके लिए वान बार्लके बगीचेमें गया था, दूसरा तब जब कि वह सीढ़ी लगाकर खिड़कींक जरिये वान बार्लकी प्रयोगशालामें घुसा था, और अब यह सूठी चाबीसे रोजाके कमरेमें घुसना तीसरा या। इस प्रकार ईर्ष्या और लोमसे प्रेरित होकर वह पापके मार्गमें बड़ी तेजीसे आगे बदता गया।

हम कह चुके हैं कि बोक्सतेल गुले लालाके पास अकेला खड़ा था। कोई मामूली चोर होता, तो गमलेको उठाकर भाग जाता; किन्तु बोक्सतेल मामूली नहीं था। उसने सोचा कि फूलके काला खिलनेकी यद्यपि प्रवल संभावना है, किन्तु यह निश्चित नहीं है। इस लिए यदि वह इसे अभी चुरा ले तो न केवल एक निरुपयोगी पापके किये जानेका भय है, परन्तु यह भय भी है कि चुरानेके समयसे लेकर फूलके खिलने तक चोरी पकड़ी जायगी।

उसके पास चाबी तो थी ही, वह जब चाहे तब कमरेमें घुस सकता था। इस लिए उसने प्रतीक्षा करना अच्छा समझा और फूलके खिलनेसे एक घंटा पहले या पीछे उसे चुराकर फीरन हारलेमको चल देनका निश्चय कर लिया, जिससे कि किसीके उस फूल्पर दावा करनेसे पहले ही वह सभाके निर्णायकोंके पास पहुँच जाय और यदि कोई उस समय उसे अपना बतलावे, तो वह उलटा उसीपर चोरीका आरोप लगा सके।

उसने अपने उर्वर मस्तिष्कसे अच्छी तरह सोचकर यह योजना तैयार की। इस प्रकार प्रतिदिन सायंकालको जब दोनों प्रेमी प्रेमालाप कर रहे होते थे बोक्सतेल रोज़ाके कमरेमें बुसकर देखा करता या कि गुले लालाकी क्या हालत है और वह कितनी देरमें खिलेगा।

आज सायंकालको भी वह रोजकी तरह कोटरीमें धुसने वाला था, किन्तु आज दोनों प्रेमियोंने दो चार शब्द ही एक दूसरेसे कहे और वान बार्लने गुले लालाकी रखवाली करनेके लिए रोज़ाको वापस भेज दिया। रोज़ाको अपने कमरेसे जानेके दस भिनट बाद ही लौट आते देखकर बोक्सतेलने अनुमान कर लिया कि गुले लाला या तो खिल गया है या खिल्मेवाला है।

अतः आजकी रातको महा प्रहार होनेवाला था। बोक्सतेल आज रोज़्से दुगनी शराब लेकर प्रीफ़सके पास गया। उसकी दोनों जेबोंमें एक एक बोतल थी। प्रीफ़सके मतवाला होते ही बोक्सतेल सारे मकानका मालिक-सा हो गया।

११ बजे प्रीफ्स बिल्कुल मस्त था। सुबहके दो बजे बोक्सतेलने रोज़ाको अपने कमरेसे निकलते देखा। वह अपने हाथों में किसी चीज़को बढ़े यक्तसे सँभाले हुए थी। उसे निश्चय हो गया कि यह खिला हुआ काला गुले लाला ही है।

किन्तु इसका वह अभी क्या करेगी १ क्या इसे लेकर अभी हारलेमको चल देगी १ जवान लड़कीका रातको इस तरहसे अकेले यात्रा करना तो संभव नहीं है।

तो क्या वह केवल वान बार्लको दिखलानेके लिए गुले लाला ले जा रही है! इसी बातकी अधिक संभावना है।

वह जूते निकालकर नंगे पैरों पंजोंके बल रोज़ाके पीछे पीछे गया।

उसने रोज़ाको जंगलेदार खिड़कीके पास जाते और वान वार्लको पुकारते सुना। चोर-लाल्टैनके प्रकाशमें उसने खिला हुआ गुले लाला देखा। वह ऐसा काला था जैसी कि अँधेरी रात, जिसमें कि बोक्सतेल छिपा हुआ था।

वान बार्ल और रोज़ाने हारलेमको आदमी भेजनेकी जो योजना तैयार की थी वह उसने सुनी । उसने दोनों प्रेमियोंके होठोंको मिलते देखा और वान बार्लकी रोज़ाको लौटा देनेकी आवाज़ भी सुनी ।

उसने रोज़ाको लालटैन बुझाते और अपनी कोठरीमें लौटते देखा। दस मिनट बाद उसने रोज़ाको फिर अपनी कोठरीसे निकलते और दुहरा ताला लगाते देखा।

बोक्सतेल यह सब देखनेके लिए अब तक ऊपर ज़ीनेके एक कोनेमें छिप रहा या। वह अब धीरे धीरे नीचे उतरा और रेाज़ा ज्यों ज्यों नीचे चलती गई वह भी उसकी कोठरीके पास पहुँचता गया। इसके बाद ज्यों ही रोज़ाने अपने इलके पैरसे सबसे नीचेकी सीड़ी छुई, बोक्सतेलने उससे भी इलके हायसे उसकी कोठरीका ताला छुआ। और उसके इस हायमें, पाठक जानते ही हैं, वह नकही बाबी यी जिससे कि वह राज़के तालको उतनी ही आधाबीसे खोल सकता या जैसे कि असली चाबीसे।

और यही कारण है कि हमने इस परिच्छेदके आरंभमें कहा या कि इन क्यारे प्रेमियोंको ईश्वरकी रक्षाकी बडी आवश्यकता थी।

e e e e २४-चोर मालिक बना

रोज़ाके चले जानेके बाद वान बार्ल वहींका वहीं लड़ा रह गया । वह अपने दुहरे आनन्दके बोझले दबा जा रहा था !

इसी प्रकार आधा घंटा बीत गया। उत्पाका प्रकाश जेलकी कोठरीकी लोहेकी छड़ें मेंसे आने लग गया था। उसी समय ज़ीनेसे किसीके आने और रोनेका शब्द सुनाई दिया। उसे सुनकर वान बार्ल चौंक गया। शब्द तेज़ीसे निकट आ रहा था।

जरा-सी देर बाद रोज़ाका पीला और घबराया हुआ मुख उसने अपने सामने देखा।

वह कॉप गया और उस्ते पीला पड गया।

रोजाने कॉपते हुए पुकारा, बान बार्ल, बान बार्ल !

कैदीने पूछा, बात क्या है ?

" बान बार्ल, गुले लाला---"

" अञ्छा तो ?"

" मैं तुमसे कैसे कहूँ ?"

" कहा, रोज़ा, कहा।"

" किसीने उसे ले लिया, चुरा लिया।"

" जुरा लिया! हे लिया ! "

रोज़ने गिरनेस वचनेके लिए दरवाज़ेका सहारा केकर खड़े होते हुए कहा---हे लिया, चुरा लिया। यह कहते हुए उसे ऐसा मालूम हुआ जैसे उसके हाथ-पैर काम नहीं करते हैं और वह घुटजोंके बल बैठ गई।

" किन्तु कैसे ? मुझे सब साफ बतलाओ । "

" उसमें मेरा कुछ अपराध नहीं है मेरे मित्र।"

बेचारी रोज़ाको अब ' मेरे प्रिक्तम ' कहनेका साहत नहीं हुआ ।

बान बार्छने उदासिक साथ बहा, तो तुमने उसे अकेला छोड़ दिया ! '' सिर्फ एक मिनटके लिए | मैं अपने संदेशहरको बिही देने गई की !

- '' सिन्ह एक मिनटक लिए । ये अपने सर्वहा**रका चिहा देने गई या !** उसका घर मुस्किलसे ५० गज़की दूरीपर होगा । ''
- " और उस समय तुम मेरे इतना समझा देनेपर भी जानी छोड़कर जली गई ? तुम नड़ी अभागी हो !"
- " नहीं, नहीं, नहीं । वहीं तो मेरी समझमें नहीं आता । आबी कराकर मेरे हाथमें रही, उसे मैंने हाथसे अलग नहीं होने दिया और सूब दचाये रही, मानों मुझे डर था कि उसके पंख लग जायेंगे और वह उड़ जाकगी।"

" तो वह गया कैसे ?"

" यही तो मैं माद्रम नहीं कर सकती। मैंने बिडी उस लड्डकेको दी और वह मेरी ऑलोंके सामने चल दिया। मैं अपने कमरेमें लौट आई। उसका ताला बैसेका वैसा बंद था। कमरेमें इस्एक चीज़ बैसेकी वैसी भी जैसे कि मैंने छोड़ी थी, सिवाय उस पौधेके। किसीके पास मेरे कमरेकी दूसरी चाबी होगी या किसीके इसी कामके लिए नकली चाबी बना सी होगी।"

ऑसुओंसे उसका गला रूँव गया और वह आगे बोल नहीं सकी।

वान बार्ल निश्चल खड़ा था, उसे बड़ा असरज हुआ और वह प्रायः बिना समझे सुनता रहा। उसके मुँहंसे केवल इतना निकला—जोरी क्या, चोरी गया! हाय, मैं तो मारा गया!

" वाम बार्ल, मुझे श्रमा करो, श्रमा करो, मैं तो शक्त मर जाऊँगी।"
रोज़के दुसको देखकर वान बार्लने छोहेकी छड़ोंको पकड़कर खूब ज़ोरसे
हिलासे हुए कहा----

" रोज़ा, रोज़ा, इस छुट गये, यह तो सन्त है। फिन्तु क्या इस इसते जुर बैठ रहें ? नहीं, नहीं, इसारी आपन्ति वदी है। फिन्तु झायद उनका अलीकार हो सकता है। रोज़ा, चोरको तो इस जानते ही हैं ?" " में इस विषयमें क्या कह सकती हैं ?"

" किन्तु मैं कहता हूँ कि वह ितवाय उस बदमाश जाकोबके और कोई नहीं है। गुळे लाला हमारे परिश्रमका फल है, इसके लिए इम रात-रातभर जागते रहे हैं। यह इमारे प्रेमकी संतान है। क्या इम जाकोबको उसे यों ही हारलेम ले जाने देंगे ? रोजा, इम उसका पीछा करेंगे, उसे पकड़ लेंगे।"

" किन्तु मेरे पिताको यह मालूम हुए बिना कि हम एक दूसरेसे मिलते जुलते थे यह कैसे हो सकता है ! मैं तो एक गरीब लड़की हूँ । मुझे संसा-रका कुछ भी ज्ञान नहीं है । मैं अकेली यह काम कैसे कर सकती हूँ, जिसको दम स्वयं भी ज्ञायद नहीं कर सकते ।"

" रोज़ा, रोज़ा, मेरे वास्ते यह दरवाजा खोल दो और तुम देखोगी कि मैं चोरको पकड़ लाता हूँ या नहीं और मैं उससे अपराध स्वीकार कराके माफ़ी मैंगबाता हूँ या नहीं।"

रोज़ाने हिचिकियाँ लेते हुए कहा, मैं दरवाज़ा कैसे खोल सकती हूं ? क्या मेरे पास जेलकी चाबियोंका गुच्छा है ? अगर वह मेरे पास होता, तो क्या अब तक तुम स्वतंत्र न हो जाते ?

" हाँ, गुच्छा तो दुम्हारे क्रूर पिताके पास है, जिसने कि मेरी पहली गाँउको कुचल दिया था। ओह कमबख्त, कमबख्त, इस पाप-कमेंमें वह भी जाकोबका साथी है।"

'' परमात्माके नामपर इतने ज़ीरसे मत चिल्लाओ । ''

वान बार्ल क्रोधोन्मत्त होकर चिल्लाने लगा—रोज़ा, यदि तुम मेरे लिए दरवाजा न खोलोगी तो मैं इन छड़ींको तोड़ डाल्रॅंगा और जेलमें जिसे भी पाऊँगा मार डाल्रॅंगा।

" मेरे मित्र, दया करो, दया करो । "

" रोज़ा, मैं तुमसे कहता हूँ कि मैं इस जेलकी ईट ईट उखाड़ डालूँगा।"
उस अभागेकी शक्ति कोषसे दस गुनी बढ़ गई। उसने दस्वाज़ेको
पकड़कर बड़े ज़ोरसे हिलाया। उसे इस बातका भी ध्यान नहीं रहा कि उसकी
गर्ज चक्करदार ज़ीनेमें गूँजकर और भी ज़ोरसे सुनाई दे रही है।

रोज़ाने डरकर उसके इस उन्मादको रोकनेकी चेष्टा की, किन्तु कुछ फल न हुआ। वान बार्ल गर्जने लगा—मैं तुमसे कहता हूँ कि मैं उसी तरहसे उसका खून कर दूँगा जैसे उसने मेरे गुले लालाका कर दिया था।

अभागा बंदी पागल-सा हो गया।

रेाज़ाने कॉंपते हुए कहा, अच्छा तो, तुम शान्त रहो। मैं पिताकी चाबियाँ उठा लाऊँगी और, मेरे प्रियतम वान बार्ल, मैं तुम्हारे इस कारागारका दरवाज़ा खोल दूँगी। जरा शान्त रहो।

वह अपनी बात पूरी भी न कर पाया था कि एक गुर्रानेकी-सी आवाज़ने उसे बीचमें ही रोक दिया।

रोजा बोल उठी-मेरे पिता हैं!

वान बार्ल गर्जकर बोला-ग्रीफ्स, अच्छा पाजी ! तुम हो !

बुड्दा प्रीफ़्स ज़ीनेपर चढ़ आया या और इस भारी कोलाहलके कारण किसीने उसके आनेका शब्द नहीं मुना था।

उसने अपनी बेटीका हाथ ज़ोरसे पकड़कर क्रोधोन्मादपूर्ण स्वरसे कहा—अच्छा तो तुम मेरी चाबियाँ लोगी ? और यह बदमारा पाजी, यह शैतान, यह फॉसीका पक्षी, षड्यंत्रकारी तुम्हारा प्रियतम है ? है न ? ओह, तो देवीजी राजकीय कैदियोंसे संबंध रखती हैं ! अच्छा, मैं तुम्हें सिखलाऊँगा।

रोज़ाने निराशासे मुद्दियाँ बंद कर लीं । ग्रीफ़्स अब क्रोबोन्मादके स्थानमें वैसे ही उपहासके साथ बोला जैसे कि कोई अपने शत्रुको पछाड्कर उसे बिल्कुल अपने वशमें समझकर बोलता है—

"ओह तुम निर्दोष गुले-लाला-प्रेमी, तुम भोलेभाले विद्वान, मुझे मारकर मेरा रिघर पीओगे ? बहुत अच्छा ! बहुत अच्छा ! और मेरी बेटी इस पढ्यंत्रमें तुम्हारी सायिन है ! तो क्या मैं चोरोंकी गुफार्मे — छुटेरोंके गढ़में हूँ ? हाँ, किन्तु कल तक सब ख़बर गवर्नर तक पहुँच जायगी और परसोंतक नवाबके पास । इम क़ानून जानते हैं विद्वान महाशय, इम लोग यहाँपर खुटेनहोफ़ मैदानका दूसरा संस्करण — और एक अच्छा संस्करण — करेंगे । हाँ, हाँ, पिंजड़ेमें बंद भाल्की तरह तुम अपने पंजोंको चबाते रहो । और मेरी सुन्दर छोटी देवी, तुम अपने प्रियतम बान बार्लको अपनी आँखोंसे निहारती रहो । मैं तुम दोनोंसे कहे देता हूँ कि अबसे तुमको परस्पर पड्यंत्र करते रहनेका आनन्द नहीं मिलेगा ।

यहाँचे चली जाओ । तुम मेरी बेटी नहीं हो । और निद्वाननी महाराज, हम शीव्र ही एक दूसरेसे मिलेंगे, जरा शास्त रहो ।

रोज़ा भय और निराशांके कारण बिल्कुल घनराई हुई थी; किन्तु अकस्मात् उसे एक बातका ध्यान आया और एक प्रकाशकी सलक दिखाई दी। यह, 'बान बार्ल, अभीतक इन्छ नहीं गया है। प्यारे बान बार्ल, तुम भेरे ऊपर निर्भर रहो। 'यह कहती हुई जीनेकी ओर दौड़ गई।

पिता भी गुर्राता हुआ उसके पीछे पीछे चला गया।

इधर वान बार्लने लोहेकी छड़ोंको, जिन्हें उँगलियोंसे पकड़े हुए या, धीरे धीरे छोड़ दिया। उसका सिर भारी था, आँखें निकली-सी पड़ती थीं। वह यों कहता हुआ घरतीपर गिर पड़ा—

" चोरी चला गया, मेरे पासते चोरी चला गया!"

उधर बोक्सतेल रोज़ाके ही लोले हुए दरवाज़ेसे किलेसे बाहर निकलकर चला गया। उसने गुले लालाको एक कपड़ेमें लपेट लिया। उसके लिए गाड़ी पहलेसे तैयार खड़ी थी, वह उसमें बैठकर चल दिया। अपने अक-स्मात् चल देनेकी सूचना भी उसने ग्रीफ़्सको नहीं दी।

वह धीर धीर जा रहा था, क्यों कि सरपट दौड़नेसे लगनेवाले झटकींको गुले लाला सहन नहीं कर सकता था। किन्तु देरसे पहुँचनेके भयसे उसने रास्तेमें एक सन्दूक लेकर उसके अंदर चारी और नरम नरम धास बिछाकर उसमें गुले लालाको रख दिया। इस नरम फ्रांपर अब चारी ओरसे गुले लालाको सके खाकर चोट नहीं लग सकती थी और अपरसे हवा भी पर्याप्त किलती थी, इसलिए उसने गाड़ी तेज कर दी।

अगले दिन सुबह वह हारलेम पहुँच गया। वह थका हुआ था, किन्तु विजय-हर्गके सामने उसे थकान कुछ भी मालूम नहीं देती थी। चोरीका प्रत्येक विद्व लिपा देनेके लिए उसने गमलेको तोड़कर नहरमें केंक दिया था और उस तम्द्कमें ही पीषेको जमा दिया था। हारलेम बहुँचकर वह एक बहियाते बहिया होटलमें ठहर गया और पहुँचते ही उसने पुष्य-प्रेमी समाजके सभापतिको एक विद्धी लिखी कि मैं एक विद्धुत काले गुले लालाको लेकर अभी आया हूँ और वह होटलमें समापतिके अवायकी प्रतीक्षा करने लगा।

२५-सभापाति वान सीस्तेन

mark & Address

रोज़िन वान बार्लके पाससे आकर अपना मार्ग मिश्चित कर लिया कि चुराया हुआ गुले लाखा बा तो बान बार्लको फिर लौटाकर दूँगी, नहीं तो फिर उसे मुँह नहीं दिखाऊँगी।

उतने कैदीकी निराशाको देखा या । वह जानती थी कि उसके दो कारण हैं और उनको दूर नहीं किया जा सकता ।

एक ओर तो वियोग अनिवार्य हो गया, क्योंकि प्रीफ़सने उन दोनोंके प्रेम और गुप्त मिलन दोनों रहस्योंको एक साथ ही जान लिया। दूसरी ओर वान बार्ल सात सालसे अपने मनमें जो महस्वाकाक्षा रखता आ रहा था, वह कुचल दी गई।

रोज़ उस प्रकारके आदिमयों मेंसे थी जो छोटी छोटी कठिनाइयोंको देखकर तो घबस जाते हैं, किन्तु जब कोई बड़ी आपित तामने आफर डराने लगती है, तो बह आपित ही उनको अपनेसे लड़नेकी शक्ति दे देती है या वे उसका प्रतीकार करनेका साधन दूँद लेते हैं। वह अपने कमरेमें गई और वहाँ जाकर उसने कमरेको अच्छी तरह देखा-भाला कि कहीं ऐसा तो नहीं हुआ कि मैं ही फूलको किसी कोनेमें रखकर भूल गई होऊँ। किन्तु अच्छी तरह दूँदनेपर भी फूल कहीं नहीं मिला। वह बस्ततः कोरी चला गया था।

रोज़ाने बाधाके किए मिलकुक जरूरी बीजोंकी एक छोटीली पुटलिया बाँधी, अपने तीन हो क्षये—अर्थात् अपनी सब तंबात ली, तीसरी गाँठको सावधानीले अपनी अतीमें छिपाबा, किर अपनी कोडरीमें दुइरा ताला क्या दिया, जिससे कि उसके भागनेकी बात जितनी देश तक हो सके छिपी रहे और जेल्से बाहर निकल्कर वह एक गाडी किरावे करनेके लिए गई।

किरावेकी गाड़ीबाकेके बास एक ही दोपहिंबकी गाड़ी बी जिसे बोक्सतेलने सावंकाकको ही किराये कर किया बा और इस समय वह उसपर बैठकर हारले-मको दीड़ा जा रहा बा।

जब रोज़ाको गाड़ी नहीं मिली, तो उसके पत्त घोड़ा किराये करनेके सिवा

और कोई उपाय न रहा । उस आदमीने तुरन्त एक घोड़ा सौंप दिया, क्योंकि वह जानता था कि वह जेलरकी बेटी हैं।

रोज़ाको अपने भेजे हुए दूतको जल्दी ही रास्तेमें पकड़ छेनेकी आशा थी। वह एक दयालु और ईमानदार छड़का था। उसने सोचा कि मैं उसे अपने साथ छे जाऊँगी और वह मेरे मार्ग-दर्शकका तथा रक्षकका काम देगा।

हुआ भी ऐसा ही। वह चार पाँच ही मील गई थी कि वह उसे नदीके साथ साथ जानेवाली एक सुंदर सड़कके किनारेपर जाता दिखलाई दिया। अपने घोड़ेको जरा और तेज करके वह जस्दी ही उसके बराबर पहुँच गई।

उस ईमानदार लड़केको यह नहीं मालूम था कि वह जिस कामपर जा रहा है वह कितना महत्त्वपूर्ण है। फिर भी वह ऐसा दौड़ा चला जा रहा था जैसे उसके महत्त्वको जानता हो। धंटे-भरसे कममें उसने चार मील तै कर लिये थे।

रोज़ान उससे वह चिट्टी ले ली, क्यों कि वह अब बेकार थी और उससे अपने साथ चलनेको कहा। उसने कहा, "मैं हर तरहसे तुम्हारी सेवामें हाज़िर हूँ। मैं तुम्हारे घोड़ेके साथ साथ चल सकूँगा, यदि तुम उसकी लगाम मेरे हाथमें दे दो।" दोनों यात्री ५ घंटे चलकर २५ मील पार कर गये और अभी तक प्रीएसको ज़रा भी संदेह नहीं हुआ कि उसकी बेटी लोबेनस्तेनसे चली गई है।

जेलर बड़ा द्वेगी और ऋर प्रकृतिका था। वह यह सोचकर खूब खुश हो रहा या कि मैंने अपनी बेटीके मनमें बड़ा डर बैठा दिया है।

वह बड़ा प्रसन्न हो रहा था कि मैं ऐसी अच्छी कहानी अपने मित्र जाको-क्को जाकर सुनाऊँगा, किन्तु वे महाशय तो हारलेमकी सड़कपर अपने घोड़ेकी तेजीके कारण रोज़ासे १२ मील आगे निकल चुके ये और जब कि प्यारा पिता यह सोचकर आनंदित हो रहा था कि भेरी बेटी अपनी कोटरीमें बैटी रो रही है, रोजा हारलेमकी सड़कपर बढ़ी चली जा रही थी।

इस प्रकार अकेला कैदी है। वहाँ था जहाँ कि प्रीफ़स उसे समझता था। जबसे रोज़ाने गुले लालाकी देख-भाल अपने ज़िम्मे ली थी तबसे वह पिताके पास बहुत कम जाती थी, इस लिए जब बारह बज गये, और भोजनका समय हो गया, तो प्रीफ़सको भूख लगी और तभी उसे पहले पहल रोज़ाकी याद आई। वह सोचने लगा, रोज़ा आज बड़ी देर लगा रही है। उसने एक नौकरको बुलाने भेजा, तो उसने छौटकर कहा कि मैंने बहुतेरी आवाज़ें दीं, वह कहीं नहीं मिलतीं। तब प्रीफस स्वयं उसे बुलाने गया। पहले पहल कोठरीमें गया किन्तु वहाँ उसे कोई न मिला। उसने किलेके लोहारको बुलवा-कर ताला तुड्वाया, किन्तु कोठरीमें रोज़ा उसी तरह नहीं मिली जैसे कि रोज़ाको वहाँ गुले लाला नहीं मिला था। उस समय रोज़ा राटरडम पहुँच चुकी थी, इस लिए प्रीफ़सको वह रसोईघर और बागमें भी उसी तरह नहीं मिली जैसे कि अपनी कोठरीमें नहीं मिली थी।

पाठक समझ ही सकते हैं कि जेलरको कितना क्रोध आया होगा जब कि उसने आसपास पूछ-ताछ की और सुना कि उसकी बेटी एक घोड़ा किराये करके न जाने कहाँ चली गई है।

ग्रीफ्ल कोधमें भरकर फिर वान बार्लके पास गया और उसे गालियाँ देने लगा। उसने उसकी कोठरीका सामान तोड़-फोड़ दिया और उसे खूब धम-कियाँ दीं। कहा कि मैं तुम्हें खानेको नहीं ट्रॅगा और कोड़े लगवाऊँगा।

वान बार्लने कुछ परवा नहीं की कि जेलरने उससे क्या कहा, उसे गाली और धमकी देने दिया। वह बिलकुल निश्चल रहा।

रोज़ाको सब जगह दूँदकर प्रीफ़्स जाकोबकी खोजमें गया; किन्तु वह भी नहीं मिला। अतः वह संदेह करने लगा कि जाकोब भी रोज़ाके साथ भाग गया।

इस बीच सुन्दरी दो घंटे राटरडममें विश्राम करके फिर चल दी। रातको वह डेल्फ्रमें सोई और अगले दिन संबेरे हारलेम पहुँच गई। बोक्सतेल उससे चार घंटे पहले पहुँच चुका था।

सबसे पहले रोज़ा हारलेमके पुष्प-प्रेमी समाजके सभापति वान सीस्तेनके पास गई। उससे कहा गया कि वे इस समय एक बड़े जरूरी काममें लगे हुए हैं। समाजकी समितिके लिए काले फुलके विषयमें रिपोर्ट तयार कर रहे हैं।

रिपोर्ट एक बड़े काग्ज़पर थी और सभापति उसे बड़े सुन्दर अक्षरोंमें लिख रहे थे।

रोज़ाने सिर्फ़ अपना नाम बतलाकर ख़बर भिजवाई, किन्तु सभापित उस नामसे परिचित नहीं थे। इसलिए उन्होंने उस समय मिलनेसे इनकार कर दिया। रोज़ा इससे कुछ भा इतोत्साह नहीं हुई। उसने तो अपने कामको पूरा करनेका निश्चय कर लिया था, चाहे उसे निषेष, अपमान, गाली और यहाँ-तक कि दुर्व्यवहारका भी सामना क्यों न करना पड़े।

उसने नौकरसे कहा, सभापतिसे कहो कि मैं काले गुळे लालाके विषयमें बात-चीत करने आई हूँ।

ये शब्द सुनते ही सभापतिने उसे फ़ौरेन अपने दफ़्तरमें बुला लिया और वह अपनी कुरसीसे उठकर उससे मिला।

वह दुवला पतला आदमी एक फूलके डंठलके समान मालूम पड़ता था। उसका सिर फूलकी कटोरीके समान था और भुजाएँ दो पत्तियोंके समान। उसकी चाल इस साहस्यको और भी पूरा कर देती थी। जब वह सूमता हुआ चलता था तो ऐसा मालूम होता था कि फूल हवासे काँप रहा है।

वह बोला—कुमारी, मैंने सुना है कि तुम काले गुले लालाके विषयमें कुछ कहने आई हो।

पुष्प-प्रेमी समाजके सभापतिके लिए काला गुले लाला एक बड़ी भारी शक्ति-शाली वस्तु था जो कि, सब फूलोंका राजा होनेके कारण, दूत भेज सकता था।

रोज़ा बोली, हाँ महाशय, मैं उसके विषयमें ही बात-चीत करने आई हूँ। बान सीस्तेनने बड़ी आदरसूचक मुस्कराइटके साथ कहा—तो वह है तो अच्छी तरह ?

रोज़ा बोली-महाशय खेद है कि मैं नहीं जानती।

- " क्यों, तो क्या उसपर कोई आपत्ति आ पड़ी है ? "
- " हाँ, बहुत बड़ी आपत्ति महाशय । उसपर तो नहीं किन्तु यह कहिए कि मुक्तपर ।"
 - " क्या ? "
 - " वह मेरे पाससे चोरी चला गया।"
 - " चोरी चला गया! काला गुलेलाला!"
 - " हाँ महाशय ।"
 - " क्या तुम चोरको जानती हो ?"
 - " मुझे संदेह है; किन्तु मुझे अभी किसीपर दोष नहीं लगाना चाहिए।"

- " किन्तु यह बात तो बड़ी आसानीसे मालूम की जा सकती है।"
- " कैसे ? "
- " क्योंकि चोर अभी दूर नहीं गया होगा।"
- " वयों ? "
- '' क्योंकि मैंने गुले लाला दो ही घंटे हुए देखा है।"
- '' आपने काला गुले लाला देखा है ? "
- और यह कहकर रोजा वान सीस्तेनकी ओर बढ़ी।

उसने उत्तर दिया—उसी तरह जैसे कि कुमारी, मैं तुमेंहें देखता हूँ।

- " किन्तु कहाँ ? "
- " तुम्हारे मालिकके पास।"
- ''मेरे मालिकके पास ?''
- " हाँ, तो क्या तुम मास्टर ईजाक बोक्सतेलकी नौकरानी नहीं हो ?"
- 66 着?"
- " हाँ तुम।"
- '' महाराय, आप मुझे क्या समझते हैं ?''
- "और तुम मुझे क्या समझती हो?"
- " मैं तो आपको वही समझती हूँ जो आप हैं, अर्थात् हारलेमके मेयर और पुष्प-प्रेमी समाजके सभापति महाशय वान सीस्तेन।"
 - '' और तुमने अभी क्या कहा था ?''
 - " यही महाशय, कि मेरे पाससे मेरा गुळे लाला चोरी गया है।"
- "तो तुम्हारा गुले लाला महाशय बोक्सतेलका है। मेरी बेटी, तुम बात स्पष्ट नहीं कहतीं। गुले लाला तुम्हारे पाससे नहीं, महाशय बोक्सतेलके पाससे, चोरी गया है।"
- " महाशय, मैं आपसे फिर कहती हूँ कि मैं नहीं जानती कि यह महाशय बोक्सतेल कौन हैं। और मैंने तो यह नाम आज पहले पहल सुना है।"
- '' तुम नहीं जानतीं कि बोक्सतेल कौन हैं ? और तुम्हारे पास भी एक काला गुले लाला था ?''

रोज़ाने कॉॅंपते हुए पूछा---क्या मेरे गुले लालाके सिवाय कोई दूसरा भी है!

- '' हाँ, महाशय बोक्सतेलका।''
- "वह कैसा है ?"
- " बिलकल काला।"
- " बिना किसी धब्बेके ?"
- " उसमें कोई भी धब्बा या ज़रा-सा डोरा भी नहीं है।"
- '' और वह गुलेलाला आपके पास है ? आपको सौंप दिया गया है ? "
- "अभी नहीं, किन्तु जल्दी ही सौंप दिया जायगा, क्यों कि पारितोषिक देनेसे पहले वह समितिके सदस्योंको दिखलाया जायगा।"

रोज़ा बोली, महाशय, वह बोक्सतेलका—ईज़ाक बोक्सतेलका—जो कि काले गुले लालाको अपना बतलाता है—

- '' नहीं है ? तो किसका है ?---''
- " वह दुबला पतला आदमी है न ?"
- "罰"
- " गंजा ? "
- " 訂] "
- " उसकी आँखें धँसी हुई हैं ? "
- " मैं समझता हूँ कि हैं।"
- " कभी निश्चल न रहनेवाला, नीचेको झुककर चलनेवाला, चलनेमें उसकी टाँगें सीधा नहीं पड़तीं।"
 - " वस्तुतः तुम एक एक करके मास्टर बोक्सतेलका चित्र खींच रही हो।"
- " और महाशय, वह फूल एक सफ़ेद और नीले मर्तबानमें है न ? और उस मर्तबानके तीन ओर एक टोकरीमें पीले फूल बने हुए हैं ?"
- " इन बातोंकी मुझे ठीक याद नहीं । मैंने फूलकी ओर ध्यानसे देखा था, गमलेकी ओर नहीं ।"
- " तो महाशय, वह मेरा ही गुले लाला है। मेरे पाससे जुरा लिया गया है। मैं आपके सामने और आपसे अपना फूल वापस लेने आई हूँ।"

वान सीस्तेनने रोज़ाकी ओर ऑंखें फाड़कर कहा—क्या ? तुम मास्टर बोक्स-तेलके गुले लालापर अपना दावा करती हो ? तुम्हारा दिमाग तो ठीक है न ? उसकी इस बातसे ज़रा भी न घबराकर रोज़ाने कहा, मान्य महादाय, मैं यह नहीं कहती कि मैं मास्टर बोक्सतेलके गुले लालापर दावा करने आई हूँ, मैं तो अपने गुले लालापर ही—

" अपने पर ?"

" हाँ, उसपर जिसको मैंने हाथोंसे बोया और उगाया है।"

"अच्छा तो तुम जाओ और मास्टर बोक्सतेलको बुला लाओ। वह खेत हंस नामके होटलमें टहरा हुआ है। तुम उसके साथ अपने मामलेको तै करो। यह मामला बड़ा टेड़ा मालूम होता है। इसको तो बादशाह सुलेमान जैसे ही फैसला कर सकते थे। मुझमें तो उतनी बुद्धि नहीं है। मेरा काम तो इतना है कि मैं अपनी रिपोर्ट तैयार कर दूँ और काले गुले लालाका अस्तित्व सिद्ध करके उसके पैदा करनेवालेको एक लाख रूपयेका पारितोषिक दिये जानेकी आशा दे दूँ। अच्छा तो मुझे काम है, मुझसे बिदा लो बेटी।"

रोजाने बड़ी दीनतासे प्रार्थना करते हुए कहा-महाशय, महाशय ।

वान सीस्तेनने उत्तर दिया—बेटी, क्योंकि तुम अभी कम उम्र और सुन्दरी हो, संभव है कि तुममें कुछ गुण हों, इसलिए मैं तुम्हें कुछ सलाह देता हूँ। इस विषयमें जरा सोच-समझकर काम करो, क्यों कि यहाँ एक न्यायालय भी है और हारलेममें एक जेल भी है। और यहाँ तो हमारे गुले लालाके सम्मानका प्रश्न है। इस इस विषयभें बड़ा खयाल रखते हैं। जाओ, बेटी, जाओ। याद रक्खों, मास्टर ईज़ाक बोक्सतेल क्वेत इसके होटलमें टहरा हुआ है।

और वान सीस्तेनने अपनी कलम उठाई और रिपोर्ट लिखना शुरू कर दी।

२६-पुष्पप्रेमी समाजका सदस्य

रोज़ा अपने आपेमें नहीं थी। वह काले गुले लालाको फिरसे पा लिये जानेके कारण हर्ष और भयसे पागल-सी हो रही थी।

वह उस लड़केके साथ श्वेत इंसके होटलकी ओर चल दी। यह लड़का बड़ा मज़बूत था और अकेला ही दस बोक्सतेलोंको पटक सकता था।

रास्तेमें उसे रोज़ाने सब बातें बतला दी थीं। यदि कोई लङ्नेका मौका आ पड़े तो वह इरएक बातके लिए तैयार था। रोजाने उससे सिर्फ इतना कह दिया था कि ऐसे मौकेपर तुम केवल गुले लालाको बचाये रखनेका ख़याल रखना ।

किन्तु बड़े बाजारसे पहुँचकर वह रक गई। वह मनमें सोचने लगी, मैंने एक बड़ी भूल की। यह संभव है कि इससे मैंने वान बार्ल, गुले लाला और अपने आप सबको नष्ट कर लिया हो। मैंने उन्हें चौंका दिया है और शायद उन लोगोंके मनमें सन्देह पैदा कर दिया है।

मैं एक अवला ही तो हूँ। संभव है कि ये सब लोग मेरे विरुद्ध मिल जायँ। यदि ऐसा हुआ तो मै तो कहीकी न रहूँगी। मुझे अपनी तो कोई चिन्ता नहीं, किन्तु गुले लाला और वान बार्लकी क्या हालत होगी!

वह थोड़ी देर तक सोचती रही।

मै अगर उस बाक्सतेलके पास जाऊँ और उसे न पहचानूँ, वह जाकाब न निकले, कोई दूसरा गुले लालाप्रेमी हो और उसने भी काला गुले लालाका आविष्कार किया हो; या यदि मेरे गुले लालाको किसी दूसरेने चुराया हो और वह एक तीसरे आदमीके हाथमे पहुँच गया हो, और यदि मैं उस आदमीको न पहचानूँ, केवल गुले लालाको ही पहचानूँ, तो मैं कैसे सिद्ध करूँगी कि वह मेरा है ! और यदि बोक्सतेल जाकाब ही निकला, तो उससे भी कौन जानता है क्या परिणाम निकलेगा ! हम तो इधर आपसमें लड़ते रहेंगे, उधर गुले लाला मर जायगा।

जब वह इन सब विचारोंने मम थी, सड़ककी दूसरी ओरसे दूरवर्ती समुद्रके गर्जनके समान बड़ा कोलाइल आता सुनाई दिया। कोई इधर दौड़ रहा था, कोई उधर। कोई दरवाज़े बंद कर रहा था, कोई खोल रहा था। भीड़में अकेली रोज़ाको ही इस कोलाइलका कुछ ध्यान न था।

वह लड़केसे बोली—चलो हम सभापातिके पास लौट चलें। वह बोला—अच्छा चलो, लौट चलें।

बे एक छोटी गलीके रास्तेस सीधे वान सीस्तेनके महलमें पहुँचे। वह अभी तक अपनी सबसे अच्छी लेखनीसे सुन्दरसे सुन्दर अक्षरोंमें रिपोर्ट लिख रहा था।

रास्तेमें रोज़को सब जगह लोग, काले गुले लाला तथा एक लाख रुपयेके

१८३ पुष्प-प्रेमी समाजका सदस्य

पारितोषिकके विषयमें, बातचीत करते दिखाई दिये। यह समाचार ऑाधीकी तरह पलभरमें सारे नगरमें फैल गया था।

रोजाको इस बार भी वान सीस्तेनके पास पहुँचनेमें कुछ कठिनाई नहीं हुई, क्योंकि काले गुले लालाका नाम सुनते ही उसपर जादूका-सा असर होता या ।

किन्तु जब उसने रोज़ाको देखा, तो उसे कीघ आ गया। उसने उसे पागल समझ रक्खा था, इसलिए वहाँसे भगा देना चाहा।

किन्तु रोज़ा हाथ जोड़कर बोली । उसके स्वरसे ईमानदारी और समाई झलक रही थी और वह हृदयमें लगता था।

उसने कहा—परमात्माके नामपर मैं आपसे कहती हूँ कि मुझे लौटा न दीजिए! जो कुछ मैं कहती हूँ, वह केवल मुन लीजिए। यदि आप मेरे साथ न्याय न कर सकेंगे, तो भी कमसे कम आपको ईश्वरके सामने यह पश्चात्ताप तो न करना पड़ेगा कि आपने एक बुरे काममें साथ दिया, अर्थात् एक चोरका पक्ष लिया।

वान सीस्तेनने अधीर होकर ज़ोरसे जमीनपर पैर पटका । यह दूसरी बार रोज़ाने उसके काममे विभ डाला था, भला यह बात मेयर तथा समापतिको कैसे सहा हो सकती थी ?

वह ज़ोरसे बोला—मुझे अपनी रिपोर्ट लिखने दो। यह काम बड़ा जरूरी है। रोज़ाने सत्य और निर्दोषताकी सूचक हदताके साथ कहा, महाशय वान सिस्तेन, यदि आप मेरी बात नहीं सुनेगे, तो आपकी रिपोर्ट अपराध या असत्य-पर अवलंबित होगी। महाशय, मैं आपसे प्रार्थना करती हूँ कि यह मास्टर बेक्सतेल, जिसको मैं जाकोब बतलाती हूँ, यहाँ आपके और मेरे सामने बुलवाया जाय और मैं शपथसे कहती हूँ कि यदि मैं फूलको, और जिसके पास वह है उसको, न पहचानूँ तो मैं कुछ भी न बोलूँगी और फूलको शान्तिसे उसके पास रहने हूँगी।

वान सीस्तेन बोला-अच्छा, मैं एक बात कहता हूँ।

"क्या ?"

" तुम्हारे पहचान लेनेसे क्या प्रमाणित होगा ?"

रोज़ाने निराशांके साथ कहा--आप ईमानदार हैं और म्यायका बहुत ख़याल करते हैं। यदि आपको किसी दिन मालूम हुआ कि आपका पारितोषिक किसी ऐसे आदमीको दिया गया है जिसने केवल इतना ही नहीं कि गुले लाला पैदा नहीं किया बेल्कि उसे चुराया था, तो आपको कैसा लगेगा ?

माल्म होता था कि रोज़ाकी बातने वान सीस्तेनके मनपर असर किया है। वह नरम स्वरसे उत्तर देनेवाला ही था कि सङ्कपर बड़े ज़ोरका कोलाहल सुनाई दिया और जय-जयकारसे सारा मकान गूँज उठा।

उसे सुनकर मेयर ज़ोरसे बोला, यह क्या है, यह क्या है ? क्या यह संभव है ? क्या मैंने ठीक सुना है ?

और वह रोज़ाका कुछ खयाल न करके उसे अपने कमरेमें ही छोड़कर दरवा-ज़ेंके पासके कमरेकी ओर दौड़ गया। उसने देखा कि बाहर लोगोंकी बड़ी भीड़ लगी हुई है और ठीक ज़ीनेके नीचे तक पहुँच गई है। ये लोग एक युवकके पीछे पीछे आ रहे थे। यह युवक ऊदे रंगकी मखमलका एक कोट पहने था जिसपर चाँदीका काम किया हुआ था। वह बड़ी शान और नज़ाकतके साथ घरकी सफ़ेद पत्थरकी सीदियोंपर चढ़ रहा था। उसके पीछे पीछे दो अफ़सर थे, एक नौ-सेनाका और एक घुड़सवार-सेनाका।

वान सीस्तेनके सब नौकर डर-से गये थे। वह उनके बीचमेंसे होता हुआ नवागत व्यक्तिके पास पहुँचा। उसने उसे खूब झुककर बड़े आदरेस प्रणाम किया और कहा—श्रीमानने आज मेरे घरमें अपने चरण-कमल लाकर मुझे सदाके लिए कृतार्थ कर दिया!

ओरेंजका राजकुमार विलियम बोला—। उसके स्वरमें एक प्रकारकी गंभीरता थी जो कि उसके मुँहपर मुसकराहट-शी मालूम होती थी।

"प्यारे महाशय वान सीस्तेन, मैं सच्चा हालैंड-निवासी हूँ। मुझे जल, शराब और फूलेंसे बड़ा प्रेम है और फूलोंमें भी मैं स्वभावतः गुले लालाको ज्यादा पसंद करता हूँ। मैंने लीडेन नगरमें सुना कि हारलेममें काला गुले लाला मौजूद है। परन्तु इस समाचारपर विश्वास नहीं हुआ। उसकी सत्यताके विषयमें अपना सन्देह निवृत्त करनेके लिए मैं अब स्वयं पुष्प-प्रेमी समाजके समापतिसे बात-चीत करने आया हूँ।

वान सीस्तेन अत्यन्त प्रसन्नताके साथ बेाला—श्रीमन् , समाजके लिए यह बड़े सौमान्यकी बात है कि उसके कार्यको श्रीमान् पसन्द करते हैं।

१८५ पुष्प-प्रेमी समाजका सदस्य

राजकुमारको खेद हो रहा था कि मैंने इतनी लंबी चौड़ी बक्तृता क्यों दे डाली। उसने पूछा, क्या वह फूल यहाँ आपके पास है ी

- '' मझे खेद है कि वह यहाँ नहीं है।"
- " तो कहाँ है ? "
- " अपने मालिकके पास "
- " उसका मालिक कौन है ? "
- " डोर्टका एक ईमानदार गुले लाला लगानेवाला।"
- " उसका नाम ?"
- " बोक्सतेल । "
- "वह कहाँ ठइरा है ?"
- " इवेत इंसकी सरायमें। मैं उसे बुला भेजता हूँ। आप मेरी बैठकमें पधार-कर मुझे अनुगृहीत कीजिए। जब उसे मालूम होगा कि श्रीमान् यहाँ हैं, तो वह फौरन अपना गुले लाला लेकर हाजिर हो जायगा।"
 - " अच्छा तो बुला भेजिए।"
 - " हाँ श्रीमन् , किन्तु-"
 - ⁴⁶ क्या ? "
 - " कुछ ऐसी जरूरी बात नहीं है, श्रीमन्—"
 - " वान सीस्तेन, इरएक बात जरूरी है।"
- "तो श्रीमन्, मुझे इतना कहना है कि एक काठन समस्या उपस्थित हो गई है।"
 - " क्या समस्या ?"
- " इस गुले लालापर दूसरे अनिधकारियोंने अपना दावा किया है । इसकी कीमत, आप जानते ही हैं, एक लाख रूपया है।"
 - " बेदाक । "
 - " श्रीमन्, अनिधकारियोंने, श्रुठे जालसाजोंने, दावा किया है।"
 - " यह तो बड़ा भारी जुर्म है।"
 - " हाँ श्रीमन्, जुर्म तो है ही।"
 - " और क्या आपके पास उनके अपराधोंका कोई सुबृत है ? "
 - '' नहीं शीमन् , वह अपराधी स्त्री—''

- "तो क्या वह स्त्री है ?"
- " मुझे यों कहना चाहिए कि जो स्त्री गुले लालापर दावा करती है, वह पासहीके कमरेमें है।"
 - " और तुम उसके विषयमें क्या समझते हो ? "
- " श्रीमन्, मैं समझता हूँ कि वह एक लाख रुपयेके पारितोषिकसे छलचा गई है।"
 - '' और वह गुले लालापर अपना दावा करती है ? ''
 - " हाँ श्रीमन्।"
 - '' वह उसके लिए प्रमाण क्या देती है ? ''
 - " मैं उससे पूछनेको ही था कि महाराज आ गये।"
- " उससे पूछो महाशय वान सीस्तेन, उससे पूछो। देशका सबसे बड़ा न्यायाधीश मैं ही हूँ। इस मामलेको मैं स्वयं सुनकर निर्णय करूँगा।

वान सीस्तेनने राजकुमारके सामने छकते हुए और उसे रास्ता दिखलाते हुए कहा, मुझे तो अपना बादशाह सुलेमान मिल गया।

जाते हुए राजकुमार विलियमने वान सीस्तेनसे कहा—

" मुझे उस स्त्रीके सामने केवल 'श्रीमान्' कहकर पुकारना, 'राज-कुमार नहीं।"

उन दोनोंने बान सीस्तेनके ख़ास कमरेमें प्रवेश किया। रोज़ा अभी तक वहीं खिड़कीका सहारा लिये खड़ी थी और बाहर बागकी ओर देख रही थी। राजकुमारने रोज़ाकी सुनहरी गोटकी टोपी और लाल पेटीकोट देखते ही कहा, ओह फ्रीज़लैंडकी लड़की है।

उनके पैरोंकी आहट सुनकर रोज़ाने मुँह फेरा, किन्तु वह राजकुमारको बहुत थोड़ा देख पाई । क्योंकि वह कमरेके सबसे अँधेरे कोनमें जाकर बैठ गया था। रोज़ाका सारा ध्यान तो वान सीस्तेनपर लगा हुआ था। नवागंतुकको देखनेके लिए उसके पास समय नहीं था। उसने समझा कि वह कोई मामूली आदमी होगा।

इस मामूली नवागन्तुकने शेल्फरे एक किताब उठा ली और वान सीस्तेनसे प्रश्न शुरू करनेके लिए इशारा किया।

१८७ पुष्प-प्रेमी समाजका सदस्य

इस ऊदे कोटवाले युवकके कहनेसे वान सीस्तेन भी बैठ गया और, इस प्रकार, जो गौरव उसे दिया गया उससे, गर्वयुक्त होकर उसने यों कहना ग्रुरू किया—

- " मेरी बेटी, तुम मुझसे इस गुले लालाके विषयमें सत्य ही और बिल्कुल सत्य ही कहनेकी प्रतिशा करती हो न ?"
 - " हाँ, मैं प्रतिज्ञा करती हूँ । "
- " अच्छा तो इन सज्जनके सामने बतलाओं । ये सज्जन पुष्प-प्रेमी समाजके एक सदस्य हैं।"
- " मैं जो कुछ आपके सामने कह चुकी हूँ उसके सिवाय मुझे आपसे और क्या कहना है ?"
 - ''क्या कह चुकी हो ?''
 - " तो मैंने आपसे जो प्रार्थना की थी, उसे ही मैं फिर दुहराती हूँ।"
 - " क्या प्रार्थना ?"
- " यही कि आप बोक्सतेलको गुले लालाके साथ यहाँ बुलवार्वे। यदि उस फूलको मैं न पहचान सकूँगी तो स्पष्ट कह दूँगी। किन्तु यदि मैं उसे पहचान लूँगी तो मैं अपने प्रमाण देकर उसपर अपना दावा करूँगी, चाहे मुझे खुद श्रीमान् नवाब साहबके पास ही क्यों न जाना पड़े।"
 - " तो बेटी, तुम्हारे पास प्रमाण मौजूद हैं ?"
- " परमात्मा मेरी सचाईको जानता है और वह मुझे कुछ न कुछ प्रमाण दे ही देगा।"

वान सीस्तेनने राजकुमारकी ओर देखा । राजकुमारने जबसे रोज़ाकी आवाज़ सुनी थी वह उसे याद करनेका प्रयत्न कर रहा था । उसे याद आ रहा था जैसे उसने उसे कहीं पहले देखा हो ।

एक आदमी बोक्सतेलको बुलाने चला गया और वान सीस्तेन रोज़ासे प्रश्न करता रहा—

- " और यह तुम कैसे कहती हो कि तुम ही काले गुले लालाकी सच्ची मालकिन हो ?"
 - '' क्योंकि मैंने उसे अपनी कोठरीमें बोया था।"
 - " अपनी कोठरीमें ? तुम्हारी कोठरी कहाँ है ? "

- " लोवेनस्तेनमें । "
- " तो तुम लोवेनस्तेन जेल्से आती हो ?"
- '' मैं उस किलेके जेलरकी बेटी हूँ।''

यह सुनकर राजकुमारने अपने मनमें सोचा, ओहो, मुझे अब याद आया—- यह वह है!

वान सीस्तेनने पूछा, तो तुम्हें फूलोंका शौक है ?

- " हाँ महाशय । "
- '' तो मैं समझता हूँ कि तुम फूलोंकी विद्यामें प्रवीण हो।"

रोज़ा जरा हिचकिचायी फिर अपने अन्तरतमसे आनेवाली आवाज़से बोली—

'' सज्जनो, मैं सम्भ्रान्त महाशयोंके सामने बोल रही हूँ ? ''

उसके स्वरसे ऐसी सच्चाई झलकती थी कि वान सीस्तेन और राजकुमार दोनोंने एक साथ सिर हिलाकर कह दिया—

" हाँ।"

- " अच्छा तो मैं कहती हूँ कि मैं अनुभवी पुष्प-विद्या-विशारद नहीं हूँ | मैं तो एक दीन लड़की हूँ | तीन महीने पहले तक तो मैं पढ़ना लिखना भी नहीं जानती थी | नहीं, काले गुले लालाका आविष्कार मैंने नहीं किया | "
 - "तो फिर किसने किया ?"
 - " लोवनस्तेनके एक बेचारे कैदीने।"

राजकुमारने कहा — लोवनस्तेनके एक कैदीने ?

इस स्वरंसे रोज़ा चौंक गई। उसे निश्चय हो गया कि मैंने कहीं पहले इसे सुना है।

राजकुमारने फिर कहा—तो फिर राजद्रोहक कैदीने—शाहा कैदीने—थों कहो। क्योंकि लोवेनस्तेनमें सब राजकीय कैदी ही हैं।

यह कहकर वह फिर पुस्तककी ओर देखने लगा, मानों पढ़ रहा है।

रोज़ाने हिचकिचाते हुए कहा—हाँ राजकीय कैदीने।

वान सीस्तेन ऐसे गवाहके सामने कही हुई ऐसे अपराधकी बात सुनकर काँप गया।

विलियमने सभापतिसे कहा—आप पूछते जाइए।

रोज़ा जिस आदमीको अपना असली न्यायाधिश समझती थी उससे बेाली---महाशय, मैं अपने आपको बुरी तरह फँसा रही हूँ ।

बान सीस्तेन बोला—निश्चय ही। राजकीय कैंदियोंको लोवेनस्तेनमें बिलकुल बंद करके रखना चाहिए।

'' हैं। महाशय, यह मैं जानती हूँ किन्तु खेद—

" और तुम्हारे कहनेसे मालूम होता है कि तुम जेलरकी बेटीके रूपमें अपनी स्थितिसे लाभ उठाकर एक राजकीय कैटीसे फूलोंके बोनेके विषयमें मिलतीं रहीं।"

रोज़ाने आश्चर्यसे कहा—हाँ महाशय, मैंने तो आपसे कह ही दिया है कि मैं सब कुछ सच सच कहूँगी। मैं उससे रोज़ मिला करती थी।

वान सीस्तेनके मुँहसे निकल गया—अभागी लड़की!

राजकुमारने, यह देखकर कि रोज़ा भयातुर है और सभापित पीला पड़ गया है, अपना सिर उठाया और साफ़ निश्चयपूर्ण स्वरसे कहा—इससे पुष्प-प्रेमी समाजके सदस्योंपर कोई दोष नहीं आ सकता। उनको तो काले गुले लालाके आविष्कारकका निर्णय करना है, और उसके राजनीतिक अपराधोंसे उनका कोई सरोकार नहीं। तुम कहती जाओ सुन्दरी।

वान सीस्तेनने सभाके नये सदस्यकी ओर काले गुले लालाकी ओरसे घन्य-वाद सूचित करनेवाली दृष्टिसे देखा ।

रोज़ाने, इस नवागंतुकके दिये हुए प्रोत्साहनसे, निर्भय होकर, पिछले तीन महीनोंमें जो कुछ बीता था, उसने जो कुछ किया था और जो जो कह सह थे, वह सब विस्तारके साथ कह दिया। उसने यह सब भी कहा कि प्रीफ़्स कितना क्रूर है, उसने पहली गाँठको किस तरह कुचल दिया और उससे कैदी कितना शोकातुर हुआ, दूसरी गाँठको रक्षाके लिए क्या क्या होशियारी की गई, कैदीका धैर्य और उन दोनोंके वियोगके समय उसकी चिन्ता, जब उसने गुले लालाका कुछ समाचार नहीं सुना तो किस तरहसे अनशन किया, वह जब उसे देखने गई तो वह कितना आनन्दित हुआ और अन्तमें जब वह गुले लाला खिलनेके एक घंटेके अन्दर ही चोरी चला गया, तो वह कितना निराश हुआ।

उसने यह सब विस्तारके साथ कहा । उसके स्वरसे ऐसी सचाई शलकती थी कि उसका राजकुमारके चेहरेपर तो कुछ प्रभाव नहीं हुआ, उसपर तो किसी बातका असर ही नहीं होता था, किन्तु वान सीस्तेनपर बड़ा असर दृष्टि-गोचर हुआ।

राजकुमार बोला, किन्तु तुम कैदीको थोड़े ही दिनोंसे जानती होगी ? रोज़ा आँख़ें फाड़कर नवागंतुककी ओर देखने लगी। वह एक अँधेरे कोनेकी ओर खिसक गया, मानों वह उसके दृष्टि-पथसे बचना चाहता है।

रोजाने पूछा, क्यों महाशय ?

" क्योंकि प्रीफ़्सका लोबेनस्तेनको तबादला हुए तो, अभी चार मास भी नहीं हुए।"

"हाँ, यह बात ठीक है।"

" नहीं तो तुमने जान-बूझकर अपने पिताका तबादला लेविनस्तनको किये जानेकी प्रार्थना की होगी, जिससे तुम किसी विशेष क़ैदीके साथ साथ जा सका, जिसका तबादला हेगसे लोवेनस्तेनको हुआ था।

रोज़ाका चेहरा लाल हो गया, वह बोली—महाशय,— विलियम बोला—कहो, क्या कहना चाहती हो ?

" हाँ, मैं स्वीकार करती हूँ कि मैं कैदीका हेगसे जानती हूँ।" विलियमने मुसकुराते हुए कहा—कैदी बड़ा सौभाग्यशाली है!

इसी समय वह आदमी छौट आया, जा बोक्सतेलको बुलाने गया था। उसने कहा कि वह मेरे पीछे ही पीछे गुले लालाको लेकर आ रहा है।

२७ -२७-तीसरी गाँठ

बोक्सतेलके आनेका समाचार लानेबाले इस आदमीके जाते ही स्वयं बोक्सतेलने वान सीस्तेनकी बैठकमें प्रवेश किया। उसके साथ दो आदमी थे जो कि काले गुले लालाका सन्दूक लिथे हुए थे। उन्होंने उसे एक मेजपर रख दिया। राजकुमार उसके आनेका समाचार सुनकर बैठकमें गया, वहाँ फूलको देखा, और फिर एक कुरसी अपने हाथसे उठाकर उसे एक अन्धेरे कोनेमें डालकर बैठ गया। रोज़ा काँप रही थी और डरके मारे पीली पड़ गई थी। उसे आशा थी कि यह भी गुले लाला देखनेके लिए बुलाई जायगी।

उसने अब बोक्सतेलका स्वर सुना ।

वह बोल उठी--यह वही तो है!

राजकुमारने उससे खुले हुए दरवाज़ेमेंसे बैठककी ओर देखनेके लिए इशारा किया।

रोज़ा बोल उठी—यह तो मेरा गुले लाला है, मैं इसे पहचानती हूँ। ओह बान बार्ल !

और यह कहते कहते वह रो पड़ी।

राजकुमार अपनी जगहते उठा और थोड़ी देर दरवाज़ेपर खड़ा रहा । वहाँ उसके मुखपर प्रकाश अच्छी तरह पड़ता था ।

अब रोज़ा उसकी ओर ध्यानसे देखने लगी और उसको पूरा विश्वास हो गया कि मैंने इस मनुष्यको पहले कहीं जरूर देखा है।

विलियमने कहा--मास्टर बोक्सतेल, कृपया यहाँ आइए ।

बोक्सतेल पास गया और अपनेको स्वयं ओरिंजके विलियमके सामने देखकर पीछे हट गया।

वह बोल उठा---महाराज हैं!

रोज़ाने भी आश्चर्यसे कहा-महाराज हैं!

अपने बाई ओरसे इस स्वरको सुनकर बोक्सतेलने मुँह फेरा तो उसे रोज़ा दिखाई दी।

अकरमात् उसे देखते ही चोर थरथर कॉंपने लगा जैसे उसके हारीरमें विजली दौड़ गई हो।

यह देखकर राजकुमारने अपने मनमें कहा, यह तो घवरा गया मालूम होता है। किन्तु बोक्सतेलने शीघ्र ही अपने आपको सँभाल लिया।

विलियमने कहा—बोक्सतेल, मैंने सुना है कि तुमने काले गुले लालाका आविष्कार करके वह काम कर दिलाया है जो अभी तक असंभव समझा जाता था।

बोक्सतेलने जनाव दिया—' हाँ श्रीमन् !' उसके स्वरसे अभीतक घवराहट प्रकट होती थी। किन्तु संभव है कि यह अचानक राजकुमारको पहचान लेनेस पैदा हुई हो। विलियमने कहा, किन्तु उसके आविष्कारका दावा तो यह सुन्दरी करती है। बोक्सतेल घृणाके साथ केवल मुसकुराया। विलियम उसकी हरएक चाल और हरएक भाव-भंगीको बढ़े ध्यानसे देख रहा था। उसने पूछा—तो क्या तुम इस लड़कीको नहीं जानते ?

- " नहीं महाराज । "
- '' और बेटी, क्या तुम मास्टर बोक्सतेलको जानती हो ? ''
- "नहीं। मैं मास्टर बोक्सतेलको तो नहीं, किन्तु मास्टर जाकोबको जानती हूँ।"
 - " मैं तुम्हारी बात नहीं समझा। "
- " मैं यह कहती हूँ कि यह आदमी लोवेनस्तेनमें मास्टर जाकोबके नामसे रहता था और यहाँ अपना नाम ईज़ाक बोक्सतेल बतलाता है।"
 - '' मास्टर बोक्सतेल, तुम इसका क्या जवाब देते हो ? ''
 - " श्रीमन् , यह लड़की झूठ बोलती है।"
 - " तो क्या तुम कभी लोवेनस्तेन नहीं गये ! "

इसपर बोक्सतेल कुछ हिचकिचाया । विलियम गिद्धकीसी दृष्टिसे उसकी ओर देख रहा था । उस दृष्टिको देखकर उसे सूठ बोलनेका साहस नहीं हुआ ।

" मैं छोवेनस्तेनमें जानेसे तो इनकार नहीं कर सकता महाराज, किन्तु मैंने गुले लाला नहीं चुराया।"

रोजाने क्रोधपूर्ण स्वरमें कहा--तुमने उसे अवश्य चुराया है।

" मैं उससे इनकार करता हूँ।"

"अच्छा, मेरी बात सुनो। क्या तुम इससे भी इनकार करते हो कि जिस दिन मैंने गुले लाला बोनेके लिए क्यारी तैयार की, उस दिन तुम छिपकर मेरे पीछे बागमें गये १ क्या तुम इससे भी इनकार करते हो कि जब मैंने झूठ-मूठ गुले लालाकी जड़ जमीनमें दबाई, तो तुम मेरे पीछे छिपकर गये १ क्या तुम इससे भी इनकार करते हो कि तुम उसके बाद दौककर उस जगहपर गये और वहाँसे मूल लेनेके लिए भूमि कुरेदने लगे, किन्तु तुम्हें वहाँ कुछ न मिला, क्यों कि वह तो मैंने तुम्हारा उद्देश्य जाननेके लिए एक चाल चली थी १ कहो, क्या तुम इन सब बातोंसे इनकार करते हो १ बोक्सतेलने इन सब आरोपेंका उत्तर देना उचित नहीं समझा और राजकुमारसे कहा—

" में बीस बरससे डोर्टमें गुले लाला बोता रहा हूँ। मैंन इस कलामें कुछ नाम भी पाया है। मेरा पैदा किया हुआ एक गुले लाला एक बड़े आदमीके नामसे गुले लालाओंकी अन्तर्राष्ट्रीय-सूचीमें भी सम्मिलित कर लिया गया है। मैंने वह फूल पुर्तगालके राजाको समर्पण कर दिया था। मैं श्रीमानके सामने सब बात सच बतलाता हूँ। यह लड़की जानती थी कि मैंने काला गुले लाला पैदा किया है, इस लिए इसने लोबेनस्तेनके किलेके अपने एक प्रेमीसे मिलकर यह पड्यंत्र रचा है। उसे चुराकर यह एक लाख क्पयेका पारितोषिक आप प्राप्त कर लना चाहती है। मुझे आशा है कि अब श्रीमानके न्यायकी सहायतासे मैं वह पारितोषिक प्राप्त करूँगा।"

रोज़ाने क्रोधके मारे आपेसे बाहर होकर कहा--इतना झूठ !

राजकुमारने कहा, चुप रहो !

फिर उसने बोक्सतेलसे कहा, वह कौनसा कैंदी है जिसको तुम इसका प्रमी बतलाते हो ?

राजाको मूर्छा-सी आने लगी, क्योंकि वान बार्ल एक भयानक कैदी बतलाया जाता था और राजकुमारने जेलरसे उसपर विशेष दृष्टि रखनेको कहा था।

बाक्सतेल यह प्रश्न सुनकर जितना प्रसन्न हुआ, उतना किसी बातरे नहीं हो सकता था। वह बोला---

" इस आदमीका नाम सुनकर ही श्रीमान्को मालूम हो जायगा कि उसकी ईमानदारीमें कितना विश्वास किया जा सकता है। वह राजकीय कैदी है और उसको मृत्यु-दण्डकी आज्ञा हुई थी।"

" उसका नाम क्या है ?"

बोक्सतेल बोला, उसका नाम वान बार्ल है और वह उस बदमाश कॉर्नेलिय-यस द'विटका धर्मपुत्र है।

राजकुमार चौंक गया । उसकी साधारणतः शान्त रहनेवाली ऑखोंमें चमक दिखाई दी और उसके उस चेहरेपर, जिसपर किसी बातका प्रभाव नहीं पड़ता या, मृत्युका-सा पीलापन छा गया ।

उसने रोज़ाके पास जाकर उससे अपने मुखपरसे हाथ हटा लेनेको कहा।

रोजाने यंत्रवत् उसकी आज्ञाका पालन किया ।

"तो तुमने इस आदमीके पास आनेके लिए ही अपने पिताको लोबेनस्तेन बदल दिये जानेकी प्रार्थना की थी ?"

रोज़ने अपना मुँह नीचेको लटका लिया और गद्गद स्वरसे कहा—
" हाँ श्रीमन् !"

राजकुमारने बोक्सतेल्से कहा - हाँ, अब तुम अपनी कहा।

बोक्सतेल बोला, मुझे और कुछ नहीं कहना है। श्रीमान्को सब मालूम है। केवल एक बात कहनी है कि मुझे लोवेनस्तेनमें कुछ काम था, इस लिए मैं वहाँ गया था । उसी अवसरपर मेरा परिचय वहाँके जेलर प्रीफससे हो गया और मैं उसकी पुत्रीपर मोहिन हो गया । मैंने उससे विवाहका प्रस्ताव किया और क्यों कि मैं भनी नहीं हूँ, इस लिए उन लोगोंसे यह कह देनेकी मुर्खता की कि मुझे एक लाख रुपयेका पारितोषिक मिलनेवाला है और उसके प्रमाणस्वरूप काले गुले लालाका पौधा भी मैंने उन लोगोंको दिखला दिया। इसका प्रेमी जब डोर्टमें था, तो अपने राजनैतिक पड्यंत्रोंको छिपानेके लिए वह भी गुले लालाको बोने और उसमें अपना समय खर्च करनेका दिखावा किया करता था। इन दोनोंने मिलकर अब मेरे सर्वनाशके लिए पड्यंत्र रचा । जिस दिन फल खिलनेवाला था, उस दिन शामको यह लड़की पौधा उठाकर अपने कमरेमें ले गई: किन्तु सौभाग्यसे मैंने उसे वहाँसे पुनः प्राप्त कर लिया। उसी समय इसने एक चिट्ठी देकर एक दत पुष्प-प्रेमी समाजके सभापतिके पास भेज दिया और उस चिद्वीमें लिखा कि मैंने काले गुले लालाका अविष्कार किया है। किन्तु इसने इतनेपर ही बस नहीं की। कुछ घंटे तक यह पौधा इसके कमरेमें रक्खा रहा। उतनी ही देरमें इसने वह कई आदमियोंको दिखला दिया, संभव है कि उनको यह अब गवाहीके लिए बुलावे । किन्त सौभाग्यसे मैंने श्रीमानको इस अनिधकारिणीसे तथा इसके गवा-हेंसि पहलेहीसे सावधान कर दिया है।

रोज़ा बोली, हा परमात्मन् ! हा परमात्मन् ! कितनी झुठ ! कितनी बनावट ! और यह कहती हुई वह फूट-फूटकर रोने लगी और बिलियमके चरणोंमें गिर पड़ी ! विलियम यद्यपि उसे अपराधी समझता था, तो भी उसकी भारी व्यथा देकर उसे उसपर दया आ गई | वह बोला—

" बेटी, तुमने बहुत बुरा किया। तुम्हारे प्रेमीको तुम्हें ऐसी बुरी सलाह

देनेके लिए दण्ड दिया जायगा। तुम्हारी इतनी कम उम्र और ऐसा ईमानदार चेहरा देखकर मुझे विश्वास होता है कि यह सब शररात उसीकी है, तुम्हारी नहीं। यह सुनकर रोज़ा ज़ोरसे बोल उठी—श्रीमन, श्रीमन, वान बार्ल दीशी नहीं है। विलियम चौंक गया।

"तुमको बुरी सलाह देनेका दोशी नहीं है, तुम यही कहना चाहती हो न ?" "श्रीमान्, मैं यह कहना चाहती हूँ कि बान बार्ल्यर जो यह दूसरा आरोप लगाया गया है उसमें भी वह उसी तरह निर्दोष है जिस तरह पहलेमें था।

" पहले आरोपमें ? क्या तुमको माल्म है कि उसपर पहले क्या आरोप लगाया गया था ? महामंत्री और मार्किस द'ल्बुवाके पत्र-व्यवहारको अपने पास छिपाकर षड्यंत्रमें कॉर्नेलियस द'विटका साथ देनेके अपराधमें उसको दण्ड दिया गया था।"

"महादाय, उसको यह कुछ माल्स नहीं था कि जो काग्जात उसको रखनेके लिए दिये गये थे, उनमें क्या था। इस विषयमें मुझे उतना ही निश्चय है जितना अपने जीनेके विषयमें, क्योंकि यदि ऐसा न होता तो वह मुझते ज़रूर कहता, कुछ भी नहीं छिपाता। मुझे विश्वास नहीं कि ऐसा पवित्रात्मा इस रहस्यको मुझते छिपाकर रखता। नहीं, नहीं, अिमान, मैं फिर भी कहती हूँ और आपके नाराज़ हो जानेके डरके रहते हुए भी मैं यही कहती हूँ कि वान बार्ल पहले आरोपमें भी वैसे ही निर्दोष है जैसे दूसरेमें, और दूसरेमें भी वैसे ही निर्दोष है जैसे पहलेमें। ओह, परमात्मा करें कि श्रीमान मरे बान बार्लको पहिचान।

बोक्सतेल बोला, वह भी तो द'विट घरानेका है। श्रीमान् तो उसके विषयमें अच्छी तरह जानते हैं। श्रीमान्ने एक बार उसे जीव-दान दिया है।

राजकुमारने कहा, चुप! मैं पहिले ही कह चुका हूँ कि इन सब राजनीतिके मामलेंसि पुष्प-प्रेमी समाजको कुछ सरोकार नहीं।

फिर अपनी भौं हैं टेड़ी करके उसने कहा—मास्टर बोक्सतेल, गुले लालाके विषयमें आप निश्चिन्त रिक्ष्ण । आपके साथ न्याय किया जायगा ।

बोक्सतेलने आनन्दसे अपना मस्तक धुकाया और सभापितने उसे बर्घाई दी। विलियमने कहा—बेटी, तुम एक बड़ा भारी अपराध करनेवाली थीं। मैं तुमको तो दण्ड नहीं दूँगा; किन्तु असली पापीको अपने दोनों पापींका दण्ड मिलेगा। उस जैसा आदमी षड्यंत्रकारी और विद्रोही हो सकता है, किन्तु उससे ऐसी आशा कभी नहीं थी कि वह चोर भी होगा।

रोज़ा बोली—चोर ! और वान बार्ल ! श्रीमान्, कृपा करके ऐसा शब्द अपने मुँहसे न निकालिए । अगर वान बार्लको मालूम हो गया, तो वह तो इतनेहीसे मर जायगा । अगर किसीने चोरी की है, तो मैं श्रीमान्से शपथके साथ कहती हूँ कि इस आदमीने की है ।

बोक्सतेल बोला, इसे प्रमाणित करो।

- " हाँ, मैं प्रमाणित करूँगी ओर मुझे आशा है कि परमात्मा मेरी सहायता करेगा। गुंछ लाला तुम्हारा है न ? "
 - " हाँ मेरा है।"
 - " उसके मूलकी कितनी गाँठें थीं ?"

यह प्रश्न सुनकर पहले तो वह हिचकिचाया फिर उसन सोचा कि जिन दो गाँठोक विषयमें मुझे माल्स है उनके सिवाय कोई और नही होती, तो वह यह प्रश्न नहीं पूछती, इसलिए उसने उत्तर दिया—

- " तीन । "
- " उन गाँठोका क्या हुआ ? "
- " उनका क्या हुआ ? एक तो उगी नहीं, ख़राब हो गई और दूसरीसे यह काला गुले लाला पैदा हुआ है ।"
 - "और तीसरी ?"
 - ¹¹ तीसरी ! ²²
 - '' हाँ, तीसरी कहाँ है ? ''

यह प्रश्न सुनकर बोक्सतेल चकरा गया। उसे नहीं सूझा कि क्या जवाब दूँ। अन्तमें उसने डरते डरते उत्तर दिया—मैं उसे अपने घरपर छोड़ आया हैं।

- " घरपर ! कहाँ ! लोवेनस्तेनमें या डोर्टमें ! "
- " डोर्टमें।"
- " तुम झूढ बोलते हो। श्रीमान्, मैं आपको इन तीन गाँठोंकी सची कहानी सुनाती हूँ। पहलीको मेरे पिताने कैदीको कोठरीमें कुचल दिया और बोक्स-तेलको यह बात माल्म है। यह उसको स्वयं लेना चाहता था और जब इसकी आशापर पिताजीने पानी फेर दिया, तो यह उनसे लड़ तक पड़ा। दूसरी

गाँउको भैंने बोया, जिससे यह काला फूल पैदा हुआ। और तीसरी गाँठ— रोज़ान उसे अपनी जेबसे निकालकर दिखलाया—तीसरी अन्तिम गाँठ यह है। यह अभीतक उसी कागज़मे लिपटी हुई है, जिसमें कि वह बाक़ी दोके साथ प्रारभसे लिपटी थी। बान बार्लने वध-बेदीपर जानेसे ठीक पहले ये तीनों मुझे दे दी थीं। लीजिए श्रीमन्, यह लीजिए। "

राज़ाने पुड़िया खोलकर वह गाँठ राजकुमारको दे दी और उसने उसके हाथेस लेकर उसे ध्यानसे देखा।

बोक्सतेलने टूटे हुए स्वरसे कहा, किन्तु श्रीमन् ,ं इस लडकीने यह तीसरी गॉट भी चुरा ली होगी जैसे कि फूल चुराया था।

वह राजकुमारको बड़े ध्यानसे गाँठ देखते देखकर घबराया। रोज़ा अपने हाथमेके कागज़पर लिखी लाइनोको पढ़ रही थी। उसके मुखकी भाव-भंगी देखकर वह और भी घबराया।

रोज़ाकी ऑखोंमें एक आभा-सी दिखलाई देने लगी। उसने बड़ी उत्क-ण्डाके साथ उस रहस्यमय कागजको बार बार पढ़ा और अन्तमें हर्ष-ध्वनिके साथ उस राजकुमारके हाथमें देकर कहा—

'' पढिए, श्रीमान, परमात्माके नामपर इसे तो ज़रा पढ़िए । ''

विलियमने तीसरी गाँठ वान सीस्तेनको दे दी और वह कागज़ लेकर पढ़ने लगा।

उसे पदते ही वह लहखड़ा-सा गया। उसके हाथ कॉपने लगे और वह कागज उसके हाथसे गिर पड़नेको हुआ। उसके मुखपर दुःख और दयाका भाव देखकर डर-सा लगता था।

यह वही बाइबिलसे फाडा हुआ पहला पृष्ठ था जिसपर चिट्ठी लिखकर कॉर्ने-लियस द'विटने अपने भाई जानके विश्वास-पात्र नौकर क्रेकके हाथ वान बार्लके पास डोर्ट भेजा था कि जिससे वह मार्किस द'ल्र्जुवा (फासके युद्ध-सचिव) के साथ महामंत्रीके पन्न-व्यवहारके कागज-पत्रोंके उस बंडलको जला देवे।

यह चिही इस प्रकार थी---

" प्यारे धर्मपुत्र,—जो कागजोंका बंडल मैंने तुझे सोपा या, उसे जला दे। उसे बिना देखे और बिना खोले ही फौरन जला दे, जिससे कि तुझे मालूम न होने पाने कि उसमें क्या है। इस प्रकारके गुप्त पत्र जिसके पास पाये जायँगे, उसके लिए प्राणघातक हैं। उसे जला दे और तू कॉर्नेलियस तथा जान द'विटको बचा ले । अब बिदा लेता हूँ । मुझे प्यार कर । २० अगस्त सन् १६७२ ई० । ---कॉर्नेलियस द'विट। "

इस काराजके पुजेंसे वान बार्लकी निरंपराधता और गुले लालाके उसके होनेका प्रमाण मिल गया ।

रोजा और राजकुमार दोनोंने एक दूसरेकी ओर देखा। रोजाकी दृष्टि कहती थी, देखिए, इस काग्ज़से क्या बात निकलती है ? राजकुमारकी दृष्टि कहती थी, निश्चिन्त रहो और जुरा ठहरो ।

राजकमारने अपने माथेपरसे ठण्डा पसीना पोंछा, फिर कागजको धीरे धीरे मोड़ा और अपनी जेबमें रख लिया। उसके विचार उस भूलभुलैयामें घूम रहे थे जिसे पछतावा कहते हैं और जहाँ आगेको रास्ता दिखानेवाला कोई नहीं है. जो बिल्कल अँधेरी है।

बीब्र ही उसने किसी तरह अपना सिर उठाकर मामूली स्वरसे कहा--" महाशय बोक्सतेल, अब आप जाइए । मैं वायदा करता हूँ, आपके साथ न्याय होगा । "

फिर सभापतिकी ओर मुँह फेरकर कहा--

'' मेरे प्यारे वान सीस्तेन, आप इस फूल और इस लड़कीको अपने पास रिक्ट । आप इनका खयाल रक्तें । अच्छा तो मैं जाता हूँ, प्रणाम ।

सबने धुककर प्रणाम किया और राजकुमार चला गया। बाहर खड़ी हुई भीदने जयजयकारते आकाश गुँजा दिया।

बोक्सतेल अपने होटलमें लौट आया। वह बड़ा धवराया हुआ और बेचैन था। वह बड़ा डर रहा था कि उस कागज़में ऐसी कौन-सी बात थी जिसे राजकुमारने रोजाके हाथसे लेकर और पढ़कर इतनी सावधानीसे अपनी जेबमें रख लिया। इस सबका क्या मतलब है ?

रोज़ाने फूलके पास जाकर बड़े प्रेमसे उसकी पँखड़ियोंको चूमा । उसका हृदय प्रसन्नता तथा ईश्वर-विश्वाससे पूर्ण था । उसके मुँहसे ये शब्द निकले-

" ईश्वर तू ही जानता है कि तूने कितने अच्छे अन्तके लिए वान बार्लको मुझे पढ़ना सिखानेकी प्रेरणा की थी। "

२८-फूर्लोका संगीत

ज्ञब कि इधर हारलेममें ये घटनाएँ हो रही यीं उधर बान बार्ल लोबेन-स्तेनमें अपनी कोठरीमें ग्रीफ़सके हायों वे सब यातनाएँ भोग रहा था जो कि किसी जेलरके स्वयं जल्लाद बन जानेपर कोई कैदी भोग सकता है।

प्रीफ्सको रोज़ा या जाकोबकी कुछ खबर नहीं मिली, इस लिए उसने समझ लिया कि यह सब शैतानका काम है और डाक्टर बार्लको पृथ्वीपर शैतानने भेजा है।

इसका फल यह हुआ कि वह जाकोब और रोज़ाके गायब होनेके तीसरे दिन प्रातःकाल अत्यन्त कोधमें भरा हुआ वान बार्लके पास गया।

वान बार्ल खिड़कीपर अपनी कोहनी और दोनों हार्योपर अपना सिर रक्खे खड़ा था। उसकी आँखें दूर क्षितिजपर लगी यीं जहाँ कि डोर्टकी पवनचिकयों- के पंखे चल रहे थे। वह प्रातःकालीन ताजी वायुका सेवन कर रहा था जिससे कि अपने आँसुओंको थाम सके और अपनी कल्पना तथा विचार धारामें अपने मनको मजबूत बना सके।

कबूतर अब भी वहीं थे, किन्तु आशा नहीं थी। भविष्यमें कुछ दिखलाई नहीं देता था।

उसके मनमें नाना विचार उठ रहे थे—हाय, अब रोज़ाके ऊपर कड़ी दृष्टि रक्खी जाती है और वह आ नहीं सकती। क्या वह चिट्ठी नहीं लिख सकती! यदि लिख सकती है, तो क्या उसे मेरे पास पहुँचा नहीं सकती!

नहीं, नहीं। कल और परसीं बुड्ढे प्रीफ्सकी आँखींसे बेहद क्रोध और द्रेष टपक रहा था। यह आशा नहीं कि वह रोज़ाके ऊपर अपनी कही देख-भाल एक क्षणके लिए भी ढीली करे। और मैंने अभी वियोगकी तथा एक कोठरीमें बंद कर दिये जानेकी यातनांक सिवा और कोई बड़ी यातना भी तो नहीं सही। इस शराबी पशुने यूनानी नाटकों में वर्णित उन निर्देय पिताओं की तरह अपना बदला तो नहीं लिया है ? जब शराबने उसके दिमाग्को गरम कर दिया होगा, तब उसके हाथमें, जिसको कि मैंने इतनी अच्छी तरह बैटा दिया था,

क्या दूनी शक्ति नहीं आ गई होगी ? और प्रीफ़्सने रोज़ासे शायद दुर्व्यवहार किया हो, यह विचार मनमें आते ही वान बार्ळ पागल-सा हो गया।

तत्र उसको अपनी शक्तिहीनताका अनुभव हुआ । उसने अपने मनसे पूछा कि ईश्वर दो निरपराध प्राणियोंको इतने कष्ट दे रहा है, क्या यह न्याय है ? इस समय उसको ईश्वरकी न्यायकारितामें अविश्वास-सा होने लगा । दुर्भाग्य बहुधा अविश्वास और सन्देह पैदा कर देता है ।

फिर वान बार्लने रोज़ाको चिडी लिखनेका विचार किया, किन्तु उसे माल्म नहीं था कि वह कहाँ है।

यदि वह लिख सकता, तो हेगको भी चिट्टी लिखना चाहता था, जिससे कि वह अधिकारियोंको पहले ही ग्रीफससे सावधान कर दे, क्योंकि उसे निश्चय था कि ग्रीफस भेरे विरुद्ध शिकायत करके मेरे ऊपर और नई आपत्तियाँ ढहाने-का पूरा उद्योग करेगा।

किन्तु वह लिखता कैसे ! ग्रीफ्सने उसकी पेंसिल और कागज़ तो पहले ही ले लिये थे और यदि ये चीज़ें उसके पास होतीं भी, तो ग्रीफ्सिसे उसकी चिट्टीको भेज देनेकी कैसे आशा की जा सकती थी!

तब बान बार्लके मनमें वे सब उपाय आने लगे जिनका कि अभागे कैदी आश्रय लिया करते हैं।

उसने भाग निकलेनेक प्रयत्नके विषयमें सोचा । जब तक वह रोज़ाको प्रतिदिन देख सकता था, तब तक यह विचार कभी स्वप्नमें भी उसके मनमें नहीं आया था। किन्तु वह इसपर जितना ही अधिक विचार करता था, उसे भागनेका प्रयत्न उतना ही अधिक असंभव दिखाई देता था। वह उन ऊँची आत्माओं में से था जो कि सदा विशिष्ट मार्गपर चलना पसन्द करते हैं, सर्व साधारण के मार्गपर नहीं। इस साधारण जनानुगत मार्गपर चलकर ही इम अपने अधिकांश उद्देश्योंको प्राप्त करते हैं, किन्तु ये ऊँची आत्माएँ उसपर न चलनेके कारण बहुधा अच्छे मौके खो देती हैं।

वान बार्ल विचारने लगा, यह संभव नहीं कि मैं लोवेनस्तेनेस उस तरह भाग जाऊँ, जिस तरह कि भोशियस भाग गया था। तबसे हरएक बातका ध्यान रक्खा जाता है। खिड़ कियोंमें जंगले लगा दिये गये हैं, किवाड़ दुगने तिगुने मजबूत लग गये हैं, संतरी दसगुनी होशियारीसे पहरा देते हैं। और यह प्रीफ्स भी

तो बड़ा भयानक है। वह द्वेषके कारण गिद्धकीसी आँखींसे मुझे देखता रहता है।

रोज़ाका अभाव ही मुझे शक्तिहीन बनाये हुए है। अब यदि मैं खिड़कीके गर्जोंको काटनेके लिए छैनी तैयार करूँ और नीचे उतरनेके लिए रस्सी बटूँ, तो मुझे इसमें दस बरस लग जायंगे, क्योंकि मेरे पास इसका कोई सामान नहीं है। और यदि मैंने छैनी बना भी ली और रस्सी बट भी ली, तो संभव है कि छैनी भौथली हो जाय या रस्सी नीचे उतरते हुए टूट जाय, तब मैं तो मर जाऊँगा। मुझको कोई आदमी टूटे हाथ या बिना टाँगोंका पाकर उठा ले जायगा और भै हेगके अजायबारमे रक्खा जाऊँगा।

जबसे मुझे रोजाको देखनेका आनन्द प्राप्त नहीं हुआ और विशेषतः जबसे मेरा गुले लाला खोया गया, तबसे मेरा धीरज भी चला गया। एक न एक दिन प्रीफ्त मुझपर जरूर ऐसा आक्रमण करेगा जो कि मेरे आत्म-सम्मान या प्रेमके लिए असहा होगा, या भेरे शरीरका ही उससे हानि पहुँचेगी और मैं सुरक्षित नहीं रहूँगा। जबसे भै केंद्र हुआ हूँ, तबसे मुझभे एक प्रकारका विचित्र लडाकूपन आ गया है। न मालूम इसका क्या कारण है। अच्छा तो मैं उस बदमाशकी गर्दन पकडकर घोट दूँगा।

इतना कहकर बान बार्ल जरा ठहर गया। वह होठ चबा रहा था और सामनेकी ओर घूर रहा था। इसी समय उसके मनमे एक विचिन्न विचार आया। उससे उसे बड़ी प्रसन्नता हुई। वह सोचने लगा—

अच्छा, उसका गला घोटकर मैं क्यो न उसकी चाबियोका गुच्छा ले हूँ; मै क्यो न जीनेसे उतरकर नीच चला जाऊँ, मानो मैने कोई बडा अच्छा कार्य किया हो; मै क्यों न रोज़ाके कमरेमे जाकर उसे बुला लाऊँ, मैं क्यो न सब घटना उससे कह दूँ और फिर उसकी खिड़कीसे वाल नदीमे कूद पड्टूँ भैं तो बडा चतुर तैराक हूँ, मैं दोनोंको बचा सकता हूँ। रोजा! ओह परमात्मन्, ग्रीफस उसका पिता है! वह मुझसे चाहे कितना ही प्यार करती हो और ग्रीफस मुझसे चाहे कितना ही द्वेष और दुर्व्यवहार करता हो, वह अपने पिताके वधको कभी सहन नहीं कर सकेगी। मेरे मित्र वान बार्ल, यह नहीं हो सकता, यह उपाय तो बहुत बुरा है। किन्तु मेरा क्या होगा थीर मुझे रोजा कैसे मिलेगी ? रोज़ाका वियोग होनेसे तीन दिन बाद, जब कि वान बार्छ अपनी खिड़कीके पास खड़ा था, उसके मनमें उपरिलिखित विचार-तरंगें उठ रही थीं। इसी समय ग्रीफसने कोटरीमें प्रवेश किया

उसके हाथमें एक मोटी लकड़ी थी। उसकी आँखें द्वेषसे चमक रही थीं और उसके होठोंपर भी द्वेषसूचक मुसकराहट थी। उसके सारे शरीर और उसकी चाल-दालसे उसका बुरा और द्वेषपूर्ण इरादा प्रकट होता था।

वान वार्लने उसके आनेकी आवाज़ सुनी। वह समझ गया कि प्रीफ़्स है, किन्तु उसने मुँह फेरकर नहीं देखा, क्योंकि उसे माल्म था कि उसके पीछे रोज़ा नहीं आ रही है। कोधी मनुष्य जिसपर अपना कोध निकालना चाहता है, वह यदि उसकी ओर ध्यान भी न दे, तो उसे और कोई बात इतनी बुरी नहीं लगती जितनी कि यह। जब कोई कुछ ख़र्च कर चुकता है या कुछ पूँजी लगा चुकता है, तो वह उसे व्यर्थ नहीं खोना चाहता। जब किसीको कोध आ जाय और उसका खून उबलने लगे, तो वह चाहता है कि कमेस कम एक बार अच्छी तरह झगड़ तो हूँ।

वान बार्ल अपने होठोंमें फूलोंका गीत गुनगुना रहा था। यह गीत बड़ा मनोहर और उदारी-भरा है—

छिपी हुई जो अग्नि विश्वमें, उसके पुत्र हमें मानो, ओस-कार्गेके या ऊपादेविक पुत्र हमें जानो। कौन जनक है सिलिल या पवन, यह विवाद तुममत ठानो, हैं हम स्वर्गलेशिककी सन्तिति, देखो, हमको पहचानो॥ इस गीतका उदासीपूर्ण राग शान्त और माधुर्यपूर्ण स्वरसे और भी ऊँचा हो गया था। उसको सुनकर ग्रीफ्सके कोधका पारा और ऊँचा चढ़ गया।

वह पत्थरके फ़र्रापर ज़ोरसे अपनी लाठीको पटककर चिल्लाया—
'' गवैये महाराज, मुझे देखा कि नहीं ?''

वान बार्लने मुँह फेरकर नमस्कार किया और फिर गाना शुरू कर दिया— प्यार किया करते हैं जो जन, वही प्राण भी हर छेते, क्षणभंगुर यह प्राण-सूत्र है, क्षणमं इसे काट देते। मूल जीवनाधार क्षीण है, पर अक्षीण स्वर्ग-जीवन, भुजा उठाकर स्वर्ग बोर हम, बतलाते हैं यह क्षण क्षण॥ ग्रीफ़्स गर्जकर बोला, ओ शैतान जादृगर, तुम मेरी हँसी उ**ड़ा रहे हो** ? वान बार्ल फिर गाने लगा-—

स्वर्गलोकके वासी हम हैं, उसके ही हम कहलाते। सचा घर है वही हमारा, और वहींसे हम आते॥ सौरभरूप हमारा आत्मा, उसे स्वर्गसे हम पाते। क्षणभर रहकर इस भृतलपर, फिर बस वहीं लौट जाते॥

ग्रीफ़सने कैदीके पास जाकर कहा,-

" तुम देखते नहीं कि मैंने तुम्हें बशीभूत करने और तुमक्षे अपराध स्वीकार करानेकी तैयारी की है ? "

वान बार्लने पूछा, मेरे प्यारे मास्टर ग्रीफ़स, क्या तुम पागल हो गये हो ?

उसने पहले ही पहल बूढ़े जेलरके कुद्ध चेहरे, चमकती हुई लाल आँखों और झागसहित मुँहको देखा था, इस लिए वह बोला—माल्म होता है तुम क्रोधसे पागल हो गये हो।

ग्रीफ़सने जोरसे लाठी घुमाई । किन्तु फिर भी बान बार्ल नहीं हिला। वह उसी तरहसे अपनी कुहनियाँ टेके बैटा रहा और बोला—मास्टर ग्रीफ़स, क्या तुम मुझे डराना और पीटना चाहते हो ?

- '' हाँ, मैं पीट्रेंगा। "
- " किस चीजसे ?"
- " तुम देखते नहीं, मेरे हाथमें क्या है ?"

वान बार्ल शान्तिसे बोला, में समझता हूँ कि वह लाठी है, एक मोटी लाठी। किन्तु मैं नहीं समझता कि तुम मुझे उससे पीट सकते हो।

- " ओह तू नहीं समझता ? क्यों नहीं ? "
- " क्योंकि यदि कोई जेलर कैदिको पीटता है, तो उसे दो दण्ड मिलते हैं। पहला वह, जो लोवेनस्तेनकी नियमावलीकी ९ वी घारामें इस तरह लिखा है—
- " जो कोई जेलर, या उसका कोई सहायक किसी राजकीय कैदीपर हाथ उठायेगा, वह बरखास्त कर दिया जायगा।"

ग्रीफ़्स क्रोधान्ध होकर बोला—हाँ, जो हाथ उठायेगा। किन्तु धारामें लाठीके विषयमें कुछ नहीं लिखा। वान बार्ल बोला, और दूसरा दण्ड वह जो कि धारामें नहीं लिखा; किन्तु इंजील (बाइबिल) में लिखा है—

" जो तलवारसे मारेगा वह तलवारसे मारा जायगा।"

'' जो लाठी उठायेगा, वह लाठी खायगा।''

वान बार्लका शान्त और गंभीर स्वर देखकर प्रीफ़्सका कीष और भड़कता जाता था। उसने अपनी लाठी मारनेके लिए ऊपरको उठाई, किन्तु तत्काल ही वान बार्लने उसके हाथसे उसे छीनकर अपने अधिकारमे कर लिया।

कोधके मारे ग्रीफ्स भेड़ियेकी तरह गुरीने लगा।

वान बार्ल बोला, भले आदमी, कोई ऐसा काम मत करो, जिससे तुम्हें अपना पद खोना पड़े।

मीफ़स गरजकर बोला, अरे जादूगर, मैं तुझे चुटकीसे कुचल दूँगा।

- " अच्छा; तो कुचल दो।"
- " तू देखता है, मैं खाली हाथ हूँ।"
- " हाँ, मैं यह देखता हूँ और इससे प्रसन्न हूँ।"
- " तू जानता है कि मैं सुबहको कोई विशेष कारण होनपर ही आता हूँ।"
- "हाँ ठीक है। तुम साधारणतः मेरे लिए रहींस रही दाल और रहींस रही भोजन लाते हो। किन्तु मेरे लिए यह कोई दण्ड नहीं है। मैं तो केवल रोटी खाता हूँ और जो रोटी जितनी ही बुरी होती है वह मुझे उतनी ही अच्छी लगती है।"
 - " कैसे ?"
 - " यह तो बिलकुल मामूली बात है।"
 - " मुझे बता तो सही।"
- " बहुत अच्छा, बतलाता हूँ । मैं जानता हूँ कि मुझे बुरी रोटी केवल मुझे कष्ट पहुँचानेके लिए दी जाती है।"
 - " जरूर, तो क्या मैं बुरी रोटी तुझे खुश करनेके लिए देता हूँ ? अरे डाकू !
- " अच्छा, तुम तो जानते ही हो कि मैं जादूगर हूँ। इसलिए मैं बुरी रोटीको अच्छी रोटी बना लेता हूँ और वह मुझे हलुवे-पूरीसे भी अच्छी लगती है। तब

मुझे दूना आनन्द होता है, एक तो बढ़िया चीज़ खानेको मिलती है, दूसरे तुम्हारा क्रोध भड़कता है। "

ग्रीफसने कोधसे गरजकर जवाब दिया-

" तो तू स्वीकार करता है कि तू जादूगर है ?"

" मैं जादूगर अवश्य हूँ; परन्तु मैं यह बात सब आदिमयोंके सामने नहीं कहता, क्योंकि लोग जान जायँगे, तो वे मुझे जीता जला देंगे जैसे कि उन्होंने प्रोफेदी और उर्वें म्रान्द्रियेको जला दिया था। किन्तु यहाँ तो कोई सुननेवाला नहीं है, इस लिए मैं तुमसे कहता हूँ।"

" अच्छा, जब जादूगर बाजरकी रोटीको गेहूँकी रोटी बना सकता है, तो उसे बिस्कुल रोटी ही न दी जायगी और इससे वह मर थोड़े ही जायगा। "

" क्यों नहीं मरेगा ?"

'' अच्छा तो मैं कल्से बिल्कुल रोटी नहीं लाऊँगा। आठ दिनके बाद हम देखेंगे कि क्या होता हैं। ''

यह सुनकर वान बार्ल पीला पड़ गया।

प्रीफ़स बोला, मैं आजहीसे क्यों न यह काम ग्रुरू करूँ! तू जब ऐसा होशियार जादूगर है, तो अपने कमरेके सामानको रोटी बना ले। मुझे तेरे भोजनके लिए जो १५ पैसे राज मिलते हैं, उन्हें मैं अपनी जेबमें स्क्लूंगा।

इस भयानक मृत्युके विचारते वान बार्लके मनमें जो स्वाभाविक भय पैदा हुआ, उसके वशीभृत होकर वह बोला, वह तो वध होगा !

प्रीफ़िस पहलेकी तरह ताना देते हुए बोला, तू तो जादूगर है, इसलिए रोटीके बिना भी जी सकता है।

वान बार्ल अपने मुखपर फिर मुसकराहट ले आया और बोला—क्या तुमने मुझे डोर्टसे कबूतरोंको यहाँ बुलाते नहीं देखा ?

'' देखा है। पर इससे क्या ? ''

" कबूतर तो बहुत बिढ़या भोजन है और जो आदमी रोज़ एक कबूतर खाता है वह, मैं समझता हूँ, मर नहीं सकता।"

" किन्तु पकानेके लिए आग कहाँसे आयगी ?"

" आग! तुम तो जानते ही हो कि मैं शैतानसे मेल ख़ता हूँ। तब क्या शैतान आग भी नहीं देगा ? आग तो उसका एक अंग-सा ही है।" "आदमीकी पाचन-शक्ति चाहे कितनी ही अच्छी क्यों न हो, वह एक कबूतर रोज़ नहीं खा सकता। बहुत आदमियोंने इसके लिए शर्त बदी, किन्तु उन्हें हार खानी पड़ी।"

'' अच्छा, जब कब्तरोंसे मेरा मन भर जायगा, तो मैं यहाँ वाल और मेज नदीकी मछलियोंको खिंचवा मँगाऊँगा।''

ग्रीफ़्सने खिसियाकर अपनी आँखें फाइकर देखा।

वान बार्ल बोला— मुझे मछलीका बड़ा शौक है। तुम तो मुझे देते ही नहीं। तुम मुझे भूकों मारोगे, तो उससे भी मैं फायदा उठाऊँगा और खूब मछलियाँ खाऊँगा।

प्रीफ़्स कोष और भयके मारे मूर्छित-सा होने लगा; किन्तु शीघ ही अपने आपको सँभालकर जेबमें हाथ डालते हुए और यह कहते हुए कि तू मुझे इसके लिए बाधित करता है उसने अपनी जेबसे एक चाकृ निकाल लिया।

वान बार्लने लाठीसे आत्म-रक्षाकी तैयारी करते हुए कहा-अच्छा, चाकू है!

२९-वान बार्ल और ग्रीफ्स

कुछ देरतक दोनों चुपचाप खड़े रहे। ग्रीफ़्स चाकू चलानेका मौका देख रहा था और वान बार्ल आत्म-रक्षा कर रहा था।

वान बार्लने सोचा कि इस स्थितिका तो कहीं अन्त ही न आयगा। वह जानना चाहता था कि जेल्पको इतना अधिक कोध क्यों आ गया है, इसलिए उसने पूछा—अञ्छा, तो तुम मुझसे चाहते क्या हो ?

'' मैं क्या चाहता हूँ ? मैं चाहता हूँ कि तू मुझे मेरी बेटी लौटा दे।''

" तुम्हारी बेटी ? "

" हाँ मेरी बेटी रोज़ा, जिसे तूने जादूके बलपर मुझसे छीन लिया है। मुझे बता दे कि वह कंडाँ है ?"

" तो क्या रोजा लोवेनस्तेनमें नहीं है ?"

"यह तो तू भी अच्छी तरह जानता है कि नहीं है। अब यह बतला कि तू उसे लौटायगा या नहीं ?" '' अच्छा, तुम मेरे लिए यह जाल फैला रहे हो ? ''

"में तुझसे अन्तिम बार पूछता हूँ। मुझे बतायगा या नही कि मेरी बेटी कहाँ है ?"

" यदि तू नहीं जानता, तो अरे बेवकूफ, अनुमान तो कर।"

ग्रीफ़्स क्रोधके मारे लाल हो गया। उसके होंठ यरयर काँप रहे थे। उसका मस्तिष्क चकरा रहा था। वह गर्जता हुआ बोला—तो तू कुछ नहीं बतलायगा? अच्छा तो मैं तेरे दाँत निकाल लूँगा!

वह वान बार्लकी ओर बड़ा और चाकू दिखलाते हुए बोला—यह चाकू देखता है न १ मैंने पचामों काले मुगोंको इससे मार डाला है और मैं शपथ करता हूँ कि इससे उनके दादा शैतानको भी मार डालूंगा।

" अरे बदमारा, क्या तू सचमुच ही मुझे मारना चाहता है ?"

" मैं तेरा कलेजा निकाल लूँगा और उसमें देखूँगा कि तूने मेरी बेटीको कहाँ छिपा रक्खा है।"

यह कहकर प्रीफ़िस कोधान्ध होकर वान बार्लकी ओर लपका। वान बार्लने पीछे हटकर और मेजके पीछे जाकर बड़ी कठिनतासे इस पहले वारको बचाया; किन्तु प्रीफ़िस चाकू घुमा-धुमाकर उसे डराता ही रहा। वान बार्ल यद्यीप चाकूकी पहुँचसे बाहर था, फिर भी उसे डर था कि जब तक उस कोधान्ध पागलके हाथमें चाकू रहेगा, तब तक वह न मालूम कब फेंककर मार दे। इस लिए उसने समय न खोकर लाठी उठाई और जेलर जिस हाथमें चाकू पकड़े हुए था उसकी कलाईपर ज़ोरसे मार दी।

चाकू जमीनपर गिर पड़ा और वान बार्छने उसे अपने पैरके नीचे दबा लिया।

तब प्रीफ़्स अपनी कलाईके दर्द और दो बार निहत्या कर दिये जानेकी लजाके कारण लड़ाई करनेपर तुला हुआ दिखाई दिया, यद्यपि उसके हायमें कुछ नहीं या। अब बान बार्लने इस झगड़ेका अन्त ही कर देनेके लिए वीरोंकी तरह अपने आपको बशमें रखकर उसीकी लाठीसे उसकी खूब खबर ली!

प्रीफ़्सको क्षमा प्रार्थना करनेमें देर न लगी। किन्तु क्षमा-प्रार्थना करनेसे पहले वह सहायताके लिए खब चिछाया था और उसकी चिछाहट सुनकर जेलके

सारे कर्मचारी उस ओर दौड़ पढ़े थे। आख़िर दो सहायक जेलर, चार सिपाही और एक इन्स्पेक्टर फीरन आ गये। जिस समय वे आये, उस समय वान बार्ल चाकुको पैरके नीचे दबाये हुए लाटी चला रहा था।

इन गवाहोंने न पूरी घटना देखी थी और न उन्हें वान बार्लको कोध आनेका असली कारण मालूम था, इस लिए वान बार्लने समझा कि अब मैं मारा गया।

सच मुच ही सब बातें उसके विरुद्ध दिखाई देती थीं।

क्षणभरमें उन लोगोंने वान बार्लक हायसे लाठी छीन ली, चाकू भी छुड़ा लिया। प्रीफ़सको उठाकर बैठाया। वह कोघ और दर्दसे चिल्लाकर अपनी पीठ-पर पर्वतश्रेणीकी तरह उभरी हुई खरोंठोंको गिनने लगा।

कैदिक जेलपर किये हुए आक्रमणकी रिपोर्ट फौरन तैयार की गई। वह स्वयं प्रीफ्सके किये हुए बयानके आधारपर थी, इस लिए उसके नरम होनेकी तो आशा की ही नहीं जा सकती। उसमें कैदीपर यह आरोप लगाया गया कि उसने बहुत पहलेसे तैयारी करके जेलरको मार डालनेका यत्न और खुला राज-विद्रोह किया।

जब ग्रीफ़्स अपना बयान दे चुका, तो उसकी वहाँ कोई आवश्यकता न रह गई। इस लिए सहायक उसे उसके घर छे गये। वह ज़ेर ज़ेरसे कराह रहा था और उसके तमाम शरीरपर मारके चिह्न थे।

अब सिपाही लोग दया करके वान बार्लको लोवेनस्तेनके कानून-कायदे मुनोन लगे; यद्यपि वह उन्हें पहलेसे ही जानता था। वह जब लोवेनस्तेनमें नया नया आया था, तभी वे उसे पढ़कर सुनाये गये थे और इस लिए उनकी कुछ धाराएँ उसे पूरी पूरी याद थीं।

और और बातों के साथ उन्होंने गाँच वर्ष पहले सन् १६६८ में मैथियस नामक कैदीपर इस बाराके पूरे तौरसे काममें लाये जाने की घटना भी विस्तारसे सुनाई। उन्होंने कहा कि इस कैदीने तुमसे कहीं कम भयंकर विद्रोह किया था। जो दाल उसको दी गई थी वह बहुत गरम थी, इससे चिदकर उसने उसे जेलरके मुँहपर दे मारा! इस दाल-स्नानसे जेलरकी त्वचा उभर आई और ज्यों ही उसके अपना मुँह पोंछा, वह लाल उत्तर पड़ी।

मैंथियस १२ घंटेके अंदर जेलरके दफ्तरमें ले जाया गया। वहाँ उसके

लोवेनस्तेन छोड़नेकी बात रिजस्टरमें दर्ज की गई और फिर उसको मैदानमें ले गये। मैदानके आसपासका दृश्य बड़ा सुहावना दिखाई देता था। वहाँ उसके हाथों में हथकड़ी डालकर ऑखोंपर पट्टी बाँध दी गई और उससे परमात्माकी प्रार्थना करनेको कहा गया। इसके बाद वह घुटनोंके बल बिठाया गया और तब लोवेनस्तेनके बारह सिपाहियोंने सारजंटका इशारा पाकर उसके ऊपर एक एक गोली दाग दी। इस प्रकार मैथियसका काम तमाम हो गया।

वान बार्लने इस सुमधुर वर्णनको बड़े ध्यानसे सुना और कहा--- तुमने कहा न कि १२ घंटेके अन्दर ही ?

'' हाँ, मैं समझता हूँ कि १२ घंटे भी पूरे नहीं हुए थे।'' वान बार्ल बोला, घन्यवाद।

सिपाही जिस मुसकराहटके साथ यह कहानी सुना रहा था, वह अभीतक उसके मुखपर विद्यमान ही यी कि इसी समय ज़ीनेसे किसीके आनेकी आवाज़ सुनाई दी।

आते हुए एक अफ़्सरको रास्ता देनेके लिए सिपाही इटकर खड़े हो गये। लोवेनस्तेनका लेखक अभी अपनी रिपोर्ट लिख ही रहा था कि इस अफ़सरने कैदीकी कोटरीमें प्रवेश किया।

उसने पूछा, क्या यही ७ नम्बरका क़ैदी है ?

सिपाहियोंके मुखियांन उत्तर दिया-हाँ, कप्तान महाशय।

" तो यह बान बार्ल नामक कैदीकी कोठरी है ?"

" हाँ, कप्तान साहव।"

" कैदी कहाँ है ? "

वान बार्ल बोला, मैं यहाँ हूँ महाशय।

अपने पूरे साइसके रहते हुए भी वह पीला-सा पड़ गया।

अब अफ़सरने स्वयं क़ैदीको संबोधन करके पूछा, क्या आपका ही नाम डाक्टर कॉनेलियस वान बार्ल है ?

" हाँ महाराय।"

" तो मेरे साथ आइए।"

मृत्युके प्रथम भयसे वान बार्लका हृदय दबा जा रहा था। वह अपने मनमें १४ कह रहा था — ओह! ओह! छोवेनस्तेनमें ये छोग कितनी जल्दी कार्रवाई कर देते हैं ? किन्तु वह बदमाश तो मुझसे १२ घंटेकी बात कहता था!

उस खबरें देनेवाले सिपाहीने अपराधीके कानमें कहा—देखो, मैंने तुमसे सच कहा या न ?

- · " श्रुट, बिलकुल श्रुट।"
 - " केसे ? ³³
 - " तुमने बारह घंटेकी बात कही थी।"
- " हाँ, किन्तु यहाँ तुम्हारे लिए स्वयं नवाब साहबका निजी सहायक और उनका अत्यन्त विश्वास-पात्र साथी वान डेकेन आया है। बेचारे मैथियसको इतना आदर कहाँ प्राप्त हुआ या ?"

वान बार्लने लंबा साँस खींचकर कहा, आओ, आओ, मैं इन लोगोंको दिखला हूँगा कि एक ईमानदार हालैंडवासी, कॉर्नेलियस द'विटका धर्मपुत्र, बिना पीछे हटे, मजेसे उतनी गोलियाँ खा सकता है जितनी मैथियसने खाई थीं।

यह शब्द कहते कहते और गर्वसे मस्तक ऊँचा किये वह लेखकके सामने गया। लेखकने अपने कामके बीचमें विम्न पड़ा देखकर यह कहनेका साहस किया—किन्तु कप्तान साहब, रिपोर्ट तो पूरी हुई ही नहीं।

अफसरने उत्तर दिया, उसका पूरा करना अनावश्यक है।

लेखकने कहा — अच्छा ! और अपने कागज-कलमको उसने अलग उठाकर रख दिया ।

वान बार्ल सोचने लगा, मेरे भाग्यमें यही लिखा था कि मैं इस संसारमें न तो किसी संतानको, न किसी फूलको, और न किसी पुस्तकको अपना नाम दे जाऊँ। इन ही तीन वस्तुओंसे मनुष्यकी यादगार रहती है।

किन्तु अपने दुःखपूर्ण विचारोंको दबाकर हद हृदयसे ऊँचा सिर किये हुए वह अफ्सरके साथ चला। व दोनों सीढ़ियाँ उतरकर मैदानकी ओर चल । बेचारे कैदीको सबसे अधिक भय इस बातका था कि जीवन-यात्राकं अन्तकी ओर जाते समय अब वह ग्रीफसको तो देखेगा, किन्तु राजाको नहीं। पिताकी आँखोंमें तो उन्मादपूर्ण संतोष होगा और पुत्रीकी आँखोंमें निराशामय शोक!

रोज़ा और उसके पोषित पुत्र काले फूलका ध्यान आते ही उस पुष्प-प्रेमीको अपने आँस्, रोकनेके लिए अपना सारा मनोबल खर्च कर देना पड़ा। वह अपनी दाई-बाई ओर देखता जाता था, किन्तु उसे न तो रोज़ा दिखाई दी और न ग्रीफ़्स ही।

मैदानमें पहुँचनेपर वह इधर उधर देखने लगा कि मुझे गोली मारनेके लिए सिपाही कहाँ हैं। एक जगह उसे दस बारह सिपाही दिखाई भी दिये; किन्तु वे न तो एक पंक्तिमें खड़े थे और न उनके हाथमें बंदूकें थीं। वे ऐसे आनन्दसे बात-चीत कर रहे थे कि उन्हें देखकर वान बार्लके हृदयको बड़ी चोट पहुँची।

अकस्मात् प्रीफ़स लड़खड़ाता हुआ एक देड़ी लकड़ीका सहारा लिये अपने घरसे निकल आया। उस बुड्देकी बिलीकी-सी भूरी आँखें चमक रही थीं और उनसे घृणा टपकी पड़ती थी। उसने बान बार्लक प्रति ऐसी बुरी बुरी घृणित गालियोंकी बौछार ग्रुरू कर दी कि बान बार्ल सहन न कर सका और बोला—महाशय, यह बहुत अनुचित हैं कि यह आदमी मेरा इस तरहसे अपमान करे, विशेषतः ऐसे समय।

अफसर हँसता हुआ बोला, मेरी बात सुनो, यह भला मानस तुमसे नाराज़ है, इसलिए गाली देना इसके लिए बिलकुल स्वाभाविक है। मालूम होता है, तुमने इसकी खूब खबर ली है।

" किन्तु महाशय, वह सब तो मैंने आत्म-रक्षार्थ किया था।"

अफसरन बड़े भारी विचारक दार्शनिककी तरह अपने कंधे ऊपर उठाते हुए कहा, कुछ परवा नहीं, उसे बकने दो । तुम्हारा उससे क्या बनता-बिगड़ता है?

ये शब्द सुनकर वान बार्लके माथेपर ठंडा परीना आ गया । उसने इसको अपने लिए बड़ा भारी उपहास और अपमान समझा, विशेषतः इसलिए, कि ये शब्द स्वयं नवाबकी सेवामें नियुक्त अफुसरके मुँहसे निकले ।

अभागे पुष्प-प्रेमीने तब समझ लिया कि न मेरा कोई सहारा है और न कोई मित्र। उसने तब अपने आपको भाग्यके सहारे छोड़ दिया। उसने अपना मस्तक झकाते हुए धीरेसे कहा—हे प्रभो, तेरी इच्छा पूर्ण हो।

मालूम होता था कि अफ़सर बड़ी शान्तिसे उसकी ईश-प्रार्थना पूरी करनेकी प्रतीक्षा कर रहा है। फिर उसने अफ़सरसे पूछा—महाशय, बतलाइए, मुझे कहाँ जाना है।

अफ़सरने एक चार धोड़ोंकी गाड़ीकी ओर निर्देश किया। उसे देखकर उसे उस गाड़ीकी याद आ गई, जिसने ऐसी दशामें पहले बुंटेनहोफ़में उसका ध्यान आकृष्ट किया था। अफ़सरने कहा, बैठिए।

वान बार्ल अपने आप धीरेसे कहने लगा, माल्म होता है कि ये मुझे मैदा-नका सम्मान नहीं देना चाहते।

उसके इन शब्दोंको उस बहुत बोलनेवाले सिपाहीने सुन लिया। वह अभी तक उसके पीछे पीछे आ रहा था।

उस दयालु आदमीने यह अपना कर्तव्य समझा कि वह वान बार्लको नई खबर दे। अफ़सर कोचवानसे कुछ कहनेमे लगा था कि उसने धीरेसे आकर वान बार्लके कानमे कहा—कभी कभी फाँसी देनेके लिए कैदियोंको उनके अपने शहरमें ले जाते हैं जिससे कि सब लोग देखकर आगेके लिए भयभीत हो जायँ। फिर उनको उनके अपने घरके सामने फाँसी देते हैं। ये सब काम परिस्थितिके अनुसार किय जाते हैं।

वान बार्लने, इशारेसे उसे धन्यवाद देकर, अपने मनमें कहा यह आदमी, जब कभी मौका आता है, सान्त्वना देनेसे नहीं चूकता। मेरे मित्र, मैं सचमुच ही तुम्हारा बहुत कृतज्ञ हूँ। अब बिदा लेता हूँ। नमस्कार।

गाडी चल दो।

प्रीम्स कैदीको अपने पंजेसे निकलता देखकर उसकी ओर मुक्का तानकर बोला—अरे सूअर, पाजी! यह कैसे शर्मकी बात है कि तू मेरी बेटीको बिना लौटाये यहाँसे चला जाता है!

वान बार्ल सोचने लगा, यदि ये लोग मुझे कोर्ट ले जायँगे, तो मुझे रास्तेमें अपना घर देखनेको मिलेगा। मैं वहाँ देखूँगा कि मेरी फूलोकी क्यारियां बहुत ख्राब तो नहीं हो गई।

३०-वान बार्लके दण्डका अनुमान

बादी सारे दिन चलती रही। वह डोर्टकी दाई ओरको गुज़री, फिर राटर-डम होती हुई डेल्फ पहुँच गई। सायंकाल पाँच बजे तक वे लोग कमसे कम साठ मील चल चुके थे।

वान बार्लने अपने साथी पहरेदार और अफ़सरसे कुछ प्रश्न किये, किन्तु उसे कुछ भी उत्तर न मिला।

२१३ वान बार्लके दण्डका अमुमान

वान बार्लको बड़ा दुःख था कि वह बहुत बोलनेवाला सिपाही अब साथमें नहीं था जो कि बिना पूछे ही अनेक बातें बतलाता था। यदि वह होता, तो इस यात्राके अन्तिम भागका वर्णन दया करके ज़रूर ही विस्तारके साथ करता जैसे कि पहले भागोंका किया था।

इन यात्रियोंने रात्रि गाड़ीमें ही बिताई। अगले दिन सुबह बान बार्लने देखा कि वह लीडनसे परे पहुँच चुका है और उत्तरी सागर उसके बाई ओर और हारलंगकी खाड़ी दाई ओर है।

तीन घंटे पश्चात् वे हारलेम पहुँच गये।

वान बार्लको कुछ मालूम नहीं या कि हारलेममें क्या हो रहा था और जब तक कि घटनाक्रम स्वयं न बतला दे, हम भी कुछ न बतलायँगे।

किन्तु पाठकोंको इमारे नायकर भी पहले जाननेका अधिकार है और उन्हें प्रतीक्षा नहीं करनी पड़ेगी।

हम देख चुके हैं कि राजकुमार विलियमने रोज़ा तथा गुले लालाको अनाथ बहुन और भाईके समान सभापति वान सीस्तेनके घर छोड़ दिया था।

रोज़ाने जिस दिन राजकुमारसे स्वयं सम्मुख बातचीत की थी, उस दिन सायं-काल तक उसे कोई समाचार नहीं मिला।

सायंकालके समय एक अफ़सर वान सीस्तेनके घर आया। उसने कहा कि राजकुमार रोज़ाको टाउनहालभें बुलाते हैं।

वहाँ पहुँचकर रोज़ाने राजकुमारको, बहे कौंसिल हालमें लिखते हुए, पाया । वह अकेला था। उसके पैरोंपर फ्रीज़लैंडका एक बड़ा शिकारी कुत्ता था। वह अपने मालिककी ओर बड़े ध्यानसे देख रहा था, मानो यह विश्वस्त जन्तु वह काम कर रहा था जो कि मनुष्य भी नहीं कर सकता, अर्थात् वह मालिकके मुखपर उसके मनकी बातें पढ़ना चाहता था।

विलियम थोड़ी देरतक लिखता रहा । फिर सिर उठाकर रोज़ाको द्वारके पास खड़े देखकर उसने, कलमको हायमें लिये ही लिये, कहा—बेटी, यहाँ आओ । रोजा मेजकी ओर बढ़ी । राजकमारने उससे बैठनेको कहा ।

रोज़ाने उसकी आज्ञाका पालन किया, क्योंकि राजकुमार उसकी ओर देख रहा था, किन्तु राजकुमारने ज्यों ही अपनी दृष्टि कागज़की ओर मोड़ी कि रोज़ा लजाके साथ द्वारकी ओर लौट गई। राजकुमारने अपना पत्र पूरा कर दिया। इस बीच कुत्ता रोज़ाके पास जाकर और अच्छी तरह देखकर उससे प्यार करने लगा।

विलियमने कुत्तेसे कहा, ओह, वह तेरे देशकी स्त्री है, तूने उसे पहचान लिया? फिर रोज़ाकी ओर मुँह फेरकर आलोचनात्मक तथा अज्ञेय दृष्टिसे देखते हुए कहा—अच्छा बेटी—

राजकुमारकी उम्र मुश्किलसे तेईस होगी ओर रोज़ाकी अठारह या बीस । इस लिए यदि राजकुमार उसे 'बहन 'कहकर पुकारता, तो अधिक अच्छा लगता; किन्तु वह उसे बेटी कहकर ही पुकारता था। उसके स्वरसे अधिकार या आज्ञा प्रकट होती थी और जो कोई उसके पास आता था वह। उस स्वरको सुनकर सहम जाता था। वह बोला—बेटी, यहाँ हम एकान्तमें हैं। कोई सुननेवाला नहीं है। मुझे तुमसे कुछ बातें करनी हैं।

यद्यपि राजकुमारके मुखसे दयाके सिवाय और कोई भाव प्रकट नहीं होता था, फिर भी रोज़ा कॉपने लगी। उसने लड़खड़ाते हुए स्वरसे कहा—श्रीमन्!

- " तुम्हारा पिता लोवेनस्तेनमें है ?"
- " हाँ, श्रीमन्।"
- " तुम उससे प्यार नहीं करतीं ? "
- " श्रीमन्, नहीं करती । कमसे कम यह कहना चाहिए कि उतना नहीं करती जितना कि बेटीको करना चाहिए ।"
 - " पितासे प्रेम न करना अच्छा नहीं है, किन्तु झूट न बोलना अच्छा है।" रोजाने आँखें नीची कर लीं।
 - " तम अपने पितासे प्रेम क्यों नहीं करती ? "
 - " क्योंकि उनका स्वभाव बहुत बुरा है।"
 - "कैसे १"
 - " वे कैदियोंसे बड़ा दुर्व्यवहार करते हैं।"
 - " क्या सबसे ?"
 - " हाँ, सबसे । "
- " किन्तु क्या तुम इसीलिए नाराज नहीं हो कि वह एक खास क़ैदीसे बहुत दुर्व्यवहार करता है ? "

२१५ बान बार्लके दण्डका अनुमान

मेरे पिता महाशय वान बार्छसे विशेष तौरपर दुर्व्यवहार करते हैं। बान बार्छ वही है जो कि—"

" जो कि तुम्हारा प्रेमी है ? "

रोजा एक पग पीछे हट गई और फिर गर्वके साथ बोली —हाँ महादाय, जिससे मैं प्रेम करती हूँ।

- " कबसे ?"
- " जिस दिन मैंने उसे पहले पहल देखा, तबसे।"
- " तुमने पहली बार उस कब देखा ?"
- " जिस दिन महामत्री जान और उनके भाई कॉर्नेलियस द'विटकी वह भयानक मृत्यु हुई, उमके अगल दिन।"

राजकुमारने अपनी भोंहे चढ़ा ली और होठ दबा लिये। फिर उसने पलकोंको गिरा दिया, जिसने उसकी ऑखे थोड़ी देरतक कुछ कुछ छिए गई। क्षणभर चुप रहनेके बाद वह बोला—किन्तु जिस आदमीका जन्मभरके लिए जेलका दण्ड मिला है और जेलमे ही जिसकी मृत्यु होगी, उससे प्रेम करनेका परिणाम क्या होगा?

''परिणाम यह होगा कि वह यदि जेलमे ही जियेगा और मरेगा, तो जीवनमें और मृत्युमे भी मैं उसकी सहायता करूँगी।''

- " और कैदीकी पत्नी बनना तुम्हे स्वीकार है ?"
- " महाशय वान बार्लकी पत्नी बनकर, चाहे वह किसी भी दशामे क्यों न हो, मैं अपने आपको सत्तारमे सबसे अधिक गर्वशालिनी, सौभाग्यशालिनी और सुस्ती स्त्री समझूँगी। किन्तु—"
 - " किन्तु क्या ?"
 - " श्रीमन्, मुझे कइनेका साहस नही होता।"
 - '' तुम्हारे स्वरसे आशा प्रकट होती है। तुम्हे क्या आशा है ? "

रोजाने अपनी अश्रुपूर्ण सुन्दर ऑखोको ऊपर उठाकर विलियमपर सामिप्राय दृष्टिपात किया। उसकी दृष्टि विलियमके अन्तरतममे प्रसुप्त अपराध-क्षमाकी भावनाको जगाना चाहती थी।

विलियम बोला —मै तुम्हारी बात समझता हूँ।

रोज़िन मुसकराकर मुहियाँ बंद कर लीं। राजकुमारने कहा—तुम मुझसे आशा करती हो? "हाँ श्रीमन्।" "ओ हो!"

राजकुमारने अभी लिखी हुई चिडी बंद करके उसपर मोहर लगाई और अपने एक अफ्सरको बुलाकर कहा—महाशय वान डेकेन, तुम यह चिडी लोबेनस्तेन ले जाओ। वहाँ जाकर मेरी आज्ञा गवर्नरको सुनाओ, और उसका जितना भाग तुमसे सम्बन्ध रखता है उसका पालन करो।

अफ़सरने मुककर आज्ञा-पत्र लिया और कुछ ही मिनट बाद एक घोड़ेके सरपट दौड़नेका शब्द उस महराबदार कमरेमें गूँज गया।

राजकुमारने कहा—बेटी, गुलेलालाका उत्सव रविवारको अर्थात् परसों होगा। ये पाँच साै रुपये हैं, इनसे तुम अपने लिए एक अच्छीसे अच्छी पोशाक ख़रीदो। क्योंकि मैं चाहता हूँ कि वह दिन तुम्हारे लिए एक बड़े उत्सवका दिन हो।

रोज़ाने हिचिकिचाते हुए पूछा—मुझे किस प्रकारके वेशमें देखनेकी आपकी इच्छा है ?

विलियमने कहा—फीज़लैंडकी दुलहिनकी पोशाक ले लो, वह तुमपर बड़ी भली लगेगी।

e e e e ३१-हारलेम

हमने तीन दिन हुए रोज़ाके साथ हारलेममें प्रवेश किया था और आज हम बान बार्लके साथ प्रवेश करेंगे । हारलेम हालैंडकी सबसे अधिक छायादार सुन्दर नगरी है।

जब कि दूसरे नगर अपने तोपखानों, शस्त्रागारों, गोदामों, बाज़ारों और कारखानोंसे अपनी चमक दमक बढ़ाते हैं, यह नगरी अपनी सुंदर छायादार सङ्कोंसे, जिनके किनारे किनारे ऊँचे ऊँचे सघन वृक्ष छगे थे, अपनी शोभा बढ़ाती हुई हालैंडकी दूसरी नगरियोंको छजित करती थी।

जब कि हारलेमकी पड़ोसिन लीडन विद्या और विज्ञानकी नगरी थी, उसकी रानी अम्सटरडम न्यापारकी नगरी थी और हेग राजनीतिज्ञों तथा संसारी लोगोंकी नगरी थी, तब हारलेमने कृषि और उद्यानोंकी नगरी होना पसंद किया।

उसकी सुंदर इवा और धूप कृषि और उद्यानोंके लिए बहुत अच्छी थी। हारलेमने सुन्दर वस्तुओंसे प्रेम किया। उसको संगीतसे, चित्रोंसे, बग़ीचोंसे, छायादार सड़कोंसे, फूलों और क्यारियोंसे, बहुत प्रेम था।

हारलेम फूलेंकी नगरी बन गई थीं। फूलोंमें भी गुले लालासे उसे विशेष रुचि थी।

हारलेमके लिए १५ मई सन् १६७३ ई० का दिन बड़े उत्सवका दिन था। यह उत्सव तीन बातोंके उपलक्षमें था। पहले तो काला गुले लाला पैदा हो गया था, दूसरे ऑरेंजके राजकुमार विलियमने एक सक्चे हालैंडवासीकी तरह इस पुष्पोत्सवमें स्वयं उपस्थित रहनेकी प्रतिज्ञा की थी, और तीसरे सन् १६७२ के उस भयानक युद्धकी समाप्तिक बाद हालैंड सगर्व फांसको दिखा सका था कि उसके प्रजातंत्रका फर्श इतना मज़बूत है कि हालैंडवाले उसपर अपने जहाज़ी बेड़ेकी तोपोंके साथ नाच सकते हैं।

हारलेमके पुष्प-प्रमी समाजने काले गुले लालाके लिए एक लाख रुपयेका पारितोषिक देकर अपने आपको अपनी प्रतिष्ठा और प्रसिद्धिक योग्य सिद्ध किया था। नगरीने भी पीछे रहना पसंद नहीं किया और इस अवसरपर उतना ही रुपया उसने भी खर्च करनेका निश्चय किया।

इस उत्सवके लिए नियत रविवारका लोगोंमें इतनी चहल-पहल थी और नागरिकोंमें इतना उत्साह था कि फ़रासीसी भी, जो कि सदा इरएक बातकी हँसी उड़ाते हैं, ईमानदार हालैंडवासियोंके चरित्रकी प्रशंसा किये विना नहीं रह सके । क्योंकि हालैंडवासी अपने देशके आत्म-सम्मानकी रक्षाके लिए जिस प्रकार लहाऊ जहाज़ बनानेमें रुपया खर्च करनेको तैयार हुए थे, उसी प्रकार पहली ही बार खिलनेवाले तथा देवियों, विद्वानों और अद्भुत वस्तुदर्शनेच्छुकोंको आकृष्ट करनेवाले एक नये फूलके आविष्कारकको पारितोषिकसे पुरस्कृत करनेके लिये।

नगरके संभ्रान्त पुरुषों तथा पुष्य-प्रेमी समाजके सदस्योंके आगे वान सीस्तेन

जा रहा था। वह बिदयांसे बिदया कपड़े पहने था। उसने वेषमें अपने प्रिय फूलके सहश बननेका प्रयत्न किया था और इसमें उसे सफलता भी प्राप्त हुई थी। उसकी पोशाक गहरे लाल, निलाई लिये हुए लाल, चमकीले काले तथा दूधके समान सफेद रंगोंके कपड़ोंसे बनी हुई थी। उसके हाथमें एक सुन्दर गुलदस्ता था। वह पुष्प-प्रेमी समाजके सदस्योंके आगे आगे जा रहा था। उन्हें देखनेसे ऐसा मालूम होता था जैसे कि कोई वसन्तकालीन सुन्दर, सौरभयुक्त और पुष्पसमन्वित उपवन हो। उनके पीछे नगरका शिक्षित समाज, मॅजिस्ट्रेट, फूगैज, रईस तथा ब्रामीण लोग थे।

बड़े बड़े प्रतिष्ठित लोगोंके लिए भी कोई स्थान नियत नहीं किया गया था। सब लोग यो ही सहकोमें छाये हुए थे।

ऐसा मालूम होता था कि कोई बड़ी भारी सेना विजय-यात्रांस लौट रही है। हारलेमके विजयी वीर उसके बागवान थे। फूलोकी पूजा करते करते हारले-मने पुष्प-प्रेमी बागवानको देवताकी पदवी दे दी थी।

इस शान्त मुरिभत भीड़के मध्यमे काला गुले लाला दिखाई देता था। वह सफ़ेद मखमलसे मदी हुई और मुनहरी किनारोकी एक सुन्दर चौकीपर था। एक लाख रुपयेका पारितो।पिक स्वयं राजकुमार विलियमके हायोसे दिलानका प्रबंध किया गया था, इससे लोगोका उत्साह और भी बढ़ गया था। यह भी आशा थी कि इस अवसरपर राजकुमार कुछ भाषण भी करेगे, जिसमे कि उनके मित्रों और शत्रुओंको बडी दिलचस्पी होगी।

हारलेमके तथा आसपासके लोगोने आकर, हारलेमकी दोनों किनारोपर वृक्ष-पंक्तिस युक्त, छायादार सड़कोको ढक दिया था। वे लोग युद्ध या विज्ञानके विजयी वीरोंका नहीं किन्तु एक प्रकृतिके विजयीका, जिसने कि प्रकृतिको काला गुल लाला पैदा करनेके लिए वाध्य किया था, सम्मान करने आये थे।

सब लोगोकी आँखें आजके वीरको अर्थात् फूलके आविष्कारकको खोज रही थी।

वान सीस्तेनने इतने यत्नसे जो रिपोर्ट लिखी थी उसके पढ़े जा चुकनेपर वह वीर आया । उसके आनेपर लोगोंमे जितनी खलबली मची, उतनी स्वयं राजकुमार विलियमके आनेपर भी न मची थी। वह कमर तक फूलोसे लदा हुआ था। उसके बाल अच्छी तरह कंघी किये •हुए थे। उसकी पोघाक लाल रंगकी थी जो कि उसके काले बालों और पीले रगपर खूब फबती थी।

यह वीर बड़ा प्रसन्न था। उसकी इतना सम्मान प्राप्त हुआ कि उसकी देखकर लोग, वान सीस्तेनके भाषण और स्वयं राजकुमारके वहाँ उपस्थित होनेकी बातको भी, भूल गये। यह वीर ईज़ाक बोक्सेतल था। उसके आगे दाई ओर काला गुले लाला था जिसे कि वह अपना पुत्र बतलाता था, और बाई ओर एक बड़ी थैलीमें, एक लाख रुपयेके चमकीले सोनेके सिक्के थे। वह इस थैलीकी ओर लगातार तिरछी दृष्टिसे देख रहा था और क्षण भरके लिए भी उसे ओक्सल नहीं होने देता था। वह मोच रहा था—

कंबल पाव घंटेकी देर है और राजकुमार आ जायँगे । तब जुलूम ठहर जायगा। आज राजकुमार फूलको आदर देनेके लिए अपना सिंहासन फूलके लिए छांड़ देगे। जब कि फूल सिंहामनपर रक्खा जा चुकेगा, तो वे एक सुंदर सम्मान-पत्र हाथमे लेगे, जिसपर फूलके आविष्कारकका नाम लिखा होगा। राज-कुमार जोरसे इस नामको पढकर उमे इस आश्चर्य-वस्तुका आविष्कारक घोषित करेगे कि हालैंडन, इस मनुष्य (बोक्सतेल) के द्वारा, प्रकृतिको काला फूल उत्पन्न करनेके लिए वाधित किया है, जो कि अबसे 'काला बोक्सतेलिया गुले लाला ' कहलायेगा।

किन्तु बोक्सतेल कभी कभी बीचमे अपनी दृष्टि गुले लाला तथा थैलीपरसे इटाकर भीइपर डाल लेता था, क्योंकि मबसे अधिक भय उसे इस बातका था कि कहीं उस मुन्दरीका पीला मुख वहाँपर न दिख जाय।

उसके देखनेसे उत्सवका सारा मजा किरिकरा हो जाता; उसी तरह जिस तरह कि हम जिससे बहुत डरते हो उसके भूतको देखनेसे हो जाता है।

सत्य बात तो यह है कि यद्यपि उसने वह वस्तु चुराई थी जो कि एक पुरुपके गौरव और गर्वका विषय थी और एक स्त्रीका दहेज़ थी, फिर भी वह अपने आपको चोर नहीं समझता था। वह इस गुले लालाको आरम्भसे ही बड़े ध्यानसे देखता रहा था। वह वान बार्लकी प्रयोग-शालासे बुटेनहोफ़की वध्यभूमितक और वध्यभूमिसे लोवेनस्तेन तक उसके पीछे पीछे गया था, उसने उसे रोज़ाके कमरेमें उगते और बढ़ते हुए देखा था और अनेक बार अपने श्वाससे उसके चारों ओरकी वायुको गर्म किया था । इस लिए वह समझता था कि किसी औरको उसका आविष्कारक और पैदा करनेवाला कह-लानेका अधिकार नहीं है और यदि कोई काले गुले लालाका आविष्कारक उसको न बतलाता, तो वह उसको चोर समझता ।

उसे भीड़में कहीं रोज़ा दिखलाई न दी, इस लिए उसका आनंद अवि-क्षुन्य रहा।

एक वृत्ताकार स्थान आया जिसके चारों ओर सुन्दर सुन्दर वृक्ष थे। ये वृक्ष पुष्पमालाओं और लेखोंसे खूब सजाय गये थे। इस स्थानके मध्य भागमें पहुँचकर जलूस उहर गया। मनोहर बाजे बज रहे थे। तब हारलेमकी युवती सुन्दिरयाँ मंचपर बने हुए ऊँचे सिंहासनपर गुले लालाको पहुँचानेके लिए उसके साथ आई। इस गुले लालाकी वेदीके पास ही राजकुमारके लिए एक सुनहरी कुरसी रक्खी हुई थी।

गुले लालाके ऊँची वेदीपर रक्खे जाते ही वह सारी भीड़को दिखाई देने लगा। उसे देखकर लोगोंने ओरसे हर्ष-ध्वनि की, जिससे कि सारी हारलेम नगरी गूँज उठी।

e ३२-अन्तिम प्रार्थना

इस शुभ घड़ीमें, जब कि हर्ष-ध्वनि अभी गूँज ही रही थी, मैदानके पासकी सड़कपर एक गाड़ी जा रही थी। वहाँ बचोंके झुण्डोंके कारण वह बहुत धीरे धीरे चल रही थी।

यह गाड़ी बड़ी लंबी यात्रांस आनेके कारण धूलसे दकी हुई थी, और उसके पहिये धुरीपर चर्र-चूँ चर्र-चूँ कर रहे थे। इसी गाड़ीमें अभागा बान बार्ल बंद था। वह इस उत्सव और धूमधामको देखकर बड़े अचंभेमें आ गया।

यद्यपि उसके साथीने पहले उसके प्रश्नोंका कुछ भी जवाब नहीं दिया था, फिर भी बान बालेंने उससे एक बार और पूछनेका साहस किया और कहा— यह क्या माजरा है ? अफ़्सरने कहा, महाशय, आप देखते ही हैं कि यह उत्सव है । '' उत्सव ! ''

जिस आदमीके लिए दुनियामें कोई आनन्द नहीं रह गया है उसके स्वरमें जो लापरवाही होती है वही वान बार्लक स्वरमें थी ।

योड़ी देर मौन रहनेके बाद उसने फिर पूछा—हारलेमकी अधिष्टात्री देवीका उत्सव ? क्यों कि यहाँ फूल ही फूल दिखलाई पड़ते हैं।

" यह उत्सव ही ऐसा है कि इसमें फूलोंका प्राधान्य होता है।"
बान बार्लन एक लम्बी सांस खींचकर कहा, ओह मधुर गंध! ओ सुंदर फूल!
अफ्सरने सैनिकजनोचित दयाके साथ कोचवानसे कहा, गाड़ी जरा खड़ी
कर दो, जिससे कि यह सज्जन देख हैं।

वान बार्लने उदासीभरे स्वरमें उत्तर दिया—महाशय, धन्यवाद । दूसरोंका यह आनंद देखकर मेरे मनमें बड़ी पीड़ा होती हैं । मुझे इससे बचाओ ।

- " जैसी आपकी इच्छा। अच्छा, आगे चलें ? मैंने तो इस लिए खड़ा करनेको कहा या कि आप इससे प्रसन्न होंगे। क्योंकि सुना है कि आप फूलोंसे बहुत प्रेम करते हैं, विशेषतः उससे जिसका आज उत्सव है।
 - " आज किस फूलका उत्सव है ! "
 - " गुले लालाका।"
 - '' गुले लालाका ! क्या आज गुले लालाका उत्सव है ! ''
- " हाँ महाशय । किन्तु इस दृश्यको देखकर आपके मनको चोट पहुँचती है, इस लिए इम आगे बढ़ेंगे । "

अफ़सर आगे चलनेके लिए आज्ञा देनेवाला ही था कि बान बार्लके मनमें एक बड़ा पीड़ादायक विचार आया और उसने अफ़सरको रोक दिया। उसने लड़खड़ाते हुए स्वरमें पूछा—तो क्या महाशय, आज पारितोषिक दे दिया गया?

" हाँ, काले गुले लालाका पारितोषिक।"

वान बार्लका कपोल रोमाञ्चित हो आया, उसका सारा शरीर काँपने लगा, और उसके माथपर ठंडा पसीना आ गया। वह बोला—महाशय, खेद है कि ये सब लोग वैसे ही अभागे हैं जैसा कि मैं। क्योंकि या तो वे इस महान् पवित्र उत्सवको देखेंगे ही नहीं या उसे अधूरा देखने पायँगे।

'' आप कहते क्या हैं ? ''

वान बार्लने गाड़ीमें पीछेकी ओरको बैठते हुए कहा, मैं कहता हूँ कि काले गुले लालाको सिवाय एक आदमीके जिसको में जानता हूँ और कोई नहीं पा सकेगा।

अफ़सर बोला, तो जिसको आप जानते हैं वह उसे पा चुका है, उसका आविष्कार कर चुका है। क्योंकि सारा हारलेम इस समय जिस वस्तुको देख रहा है वह काला गुले लाला ही है और कोई वस्तु नहीं।

यह सुनकर वान बार्लने अपना आधा शरीर गाड़ीकी खिड़कीसे बाहरको निकालकर कहा, काला गुले लाला! वह कहाँ है ? कहाँ है ?

" वहाँ नीचे सिंहासनपर । क्या आपको दिखलाई नहीं दिया ? "

" हाँ, दिखलाई देता है।"

अफ़्सरने कहा, अच्छा आइए, हम आगे चलें।

वान बार्ल बोला, मुझपर दया कीजिए । मुझपर थोड़ीसी दया दिखलाइए । मुझे आगे न ले चिलए । मैं एक बार और देख हूँ । क्या वहाँपर काला गुले लाला ही है, मिलकुल काला ! क्या यह संभव है ! महाशय, क्या आपने उसे देखा है ! उसमें धन्ने होंगे, उसमें अपूर्णता होगी, वह रंगकर काला कर दिया गया होगा । ओह, मैं यदि वहाँ होता ! में उस एक बार देखना चाहता हूँ । मुझे गाड़ीसे ज़रा उतर जाने दीजिए । मैं एक बार उसे जाकर देख आऊँ, मैं आपसे इतनी-सी दयाकी मिक्षा माँगता हूँ ।

- '' क्या आप पागल हैं ? मैं ऐसी बातकी आशा कैसे दे सकता हूँ ? "
- " मैं आपसे प्रार्थना करता हूँ।"
- '' क्या आप भूल गये कि आप कैदी हैं ? ''
- " यह तो सच है कि मैं कैदी हूँ किन्तु मैं वचनका सच्चा सम्मानित व्यक्ति हूँ । मैं आपको वचन देता हूँ कि मैं भाग नहीं जाऊँगा । मैं भाग निकलनेका बिलकुल यह नहीं करूँगा । मुझे केवल फूल देख लेने दीजिए ।"
 - " किन्तु मुझको ऐसी आज्ञा नहीं है महाशय।" अफसरने कोचवानसे फिर चलनेका इशारा किया।
- " ज़रा उदारता कीजिए । ज़रा मेरे दुस्तकी ओर ध्यान दीजिए । मेरा सारा जीवन आपकी दयापर अवलंबित है और शायद वह थोड़ा ही बाकी है ।

महाशय, आप नहीं जानते कि मेरे मन और हृदयमें कैसी उथल-पुथल हो रही है। क्योंकि यदि यह मेरा गुले लाला हो, वही गुले लाला हो जो रोज़ाके पाससे चोरी चला गया है! महाशय, मुझे उतरना ही चाहिए! मुझे फूल देखना ही चाहिए! आप चाहे तो मुझे पीछे फॉसी दे सकते हैं, किन्तु मैं उसे देखना ही चाहिए। "

" शान्त रहिए और जल्दीले अपनी गाड़ीमें बैठ जाइए। देखते नहीं, श्रीमान् राजकुमार साहबके साथ चलनेवाले सिपाही आ रहे हैं, उनकी सवारी आ रही है। यदि राजकुमारने कोई गड़बड़ देखी या कुछ शोर गुल सुना, तो वह आपके और मेरे दोनोंके लिए बहुत बुरा होगा।"

वान बार्ल अपनी अपेक्षा अपने साथींके लिए अधिक डरा और गाइीमें पीछेंको बैठ गया। किन्तु वह आधि मिनटतक ही शान्त रहा, और पहले बीस घुड्सवार मुश्किलसे गुज़रे होंगे कि वह फिर खिड़कीसे बाहरको हुककर देखने लगा और जब राजकुमार वहाँसे गुज़रा तब इशारा करके प्रार्थना करने लगा।

विलियम सदाके समान शान्त और भावशून्य था। वह समापितका कार्य करनेके लिए जा रहा था। उसके हाथमें लिपटा हुआ सम्मान-पत्र था, जो कि आज उत्सवकं दिन उसका राजदण्ड था।

उस आदमीको कुछ प्रार्थना करनेके लिए इशारा करते देखकर और शायद उसके साथके अफ़्सरको भी पहचानकर राजकुमारने अपनी गाड़ी ठहरानेकी आज्ञा दी।

क्षणभरमें उसके हाँफते हुए घोड़े, जिस गाड़ीमें वान बार्ल बंद था उससे, लगभग छह गज़की दूरीपर ठहर गये।

राजकुमारकी पहली आज्ञा सुनते ही वान बार्लके साथका अफ़सर गाड़ीसे कृद पड़ा और बड़े अदबके साथ राजकुमारके पास जाने लगा। राजकुमारने पूछा—क्या है ?

अफ़्सरने उत्तर दिया—श्रीमन, यह वह राजकीय कैदी है जिसे मैं लोबेन-स्तेनसे आपकी आशाके अनुसार यहाँ लाया हूँ।

" वह क्या चाहता है ?"

" वह यहाँ एक क्षण ठहरनेकी अनुमित चाहता है।" वान बार्लने हाथ जोड़कर कहा—श्रीमन्, मैं काला गुले लाला देखना चाहता हूँ और जब मैं उसे देख चुकूँगा, तो फिर मैं, मुझे मरना ही हो तो, मरनेके लिए तैयार हो जाऊँगा। किन्तु मुझे अपनी कृतिकी प्रतिष्ठाको देखनेके लिए, आप जो अनुमित देंगे उस दयाके लिए, मैं मरते समय श्रीमान्की दीर्घा-युके लिए ईश्वरसे प्रार्थना करूँगा।

इन दो मनुष्योंको अपनी अपनी गाड़ीकी खिड़िकयोंपरसे देखनेका दृश्य बड़ा अद्भुत था। इनमेंसे एक तो सर्वशक्तिमान् था और अपने सिपाहियोंसे धिरा हुआ था, दूसरा एक गरीब कैदी था। एक सिंहासनपर बैठने जा रहा था और दूसरा समझता था कि मैं वध्य-भूमिको जा रहा हूँ।

विलियमने अपनी निर्मम दृष्टिसे बान बार्लकी ओर देखा और उसकी चिन्तापूर्ण प्रार्थना सुनी। फिर वह अफ़सरसे बोला—यह वही बाग़ी कैदी है न, जिसने लोवेनस्तेनमें अपने जेलरको मार डाल्नेका प्रयत्न किया था?

वान बार्लने एक दीर्घनिश्वास लेकर अपना सिर नीचा कर लिया। उसका सुमधुर ईमानदारीको सूचित करनेवाला मुख एक ही साथ पीला और लाल पढ़ गया। उस सर्वशक्तिमान् राजकुमारको किसी गुप्त दूतके द्वारा, उसके अपराधका समाचार जो कि अन्य मत्योंको प्राप्त नहीं हो सकता, पहले ही मालूम हो गया था। इस लिए वान बार्लने समझा कि न केवल मृत्यु निश्चित है, बल्कि मेरी प्रार्थना भी स्वीकृत न होगी।

उसने अब अपनी सफ़ाई पेश करना अनावश्यक समझा। उसको देखनेसं ऐसे मालूम होता था कि जैसे मूर्तिमती निराशा और निर्दोषता हो। इसको राजकुमारके महान् हृदय और महान् आत्माने समझ लिया और अनुभव किया। राजकुमारने आज़ा दी—कैदीको उतरकर काला गुले लाला देख लेने दो। वह एक बार ज़रूर देख लेने लायक है।

वान बार्ल बोला-धन्यवाद श्रीमन् , धन्यवाद ।

वह आनन्दकं मारे मूर्छित-सा हो गया। गाड़ीकं पायदानपर उसके पैर लड़-खड़ा रहे थे। अगर अफ़सर उस बेचारेको अपने हार्योपर न सँभाल लेता, तो वह साष्टांग होकर और धूलिमें अपना मस्तक रखकर राजकुमारको धन्यवाद देता।

यह अनुमति देकर राजकुमार अपने रास्ते चला गया । उसके स्वागतार्थ जय-नादसे लोगोंने आकाशको गुँजा दिया ।

वह शीघ्र ही मंचपर पहुँच गया और तोपकी गर्जने आकाशको हिला दिया।

उपसंहार

वान बार्ल चार सिपाहियोंके साथ लद्दलड़ाता हुआ काले फूलकी ओर चला। सिपाही भीड़को हटाकर रास्ता करते जाते थे। बान बार्ल फूलके जितना ही निकट पहुँचता जाता था, उसकी दृष्टि उसकी ओर उतनी ही रुचिसे आकृष्ट होती जाती थी।

उसने उस अद्भुत फूलको देखा। इसके बाद उसे उस फूलके दर्शन प्राप्त नहीं हो सकेंगे। उसने उसे छः पगकी दूरीसे देखा और उसकी पूर्णता तथा सौन्दर्य देखकर उसे बड़ा आनन्द हुआ। उसने देखा कि उसे सुन्दर लड़िक्यों घेरे हुए हैं, मानो वे उस सौन्दर्य और पवित्रताकी प्रतिमाक सम्मानार्थ रिक्षकार्य बनी हैं। वह अपनी ऑखोस फूलकी पूर्णताको जितना ही अधिक देखता था, अपने आपको उतना ही अधिक अभागा अनुभव करता था। उसने एक प्रश्न पूछनेके लिए चारों ओर ऑख दौड़ाई; किन्तु उसे सब अपरिचित चेहरे ही दिखलाई दिये और सबका ध्यान राज-सिहासनकी ओर आकृष्ट हो रहा था जिसपर कि राजकुमार बैठा था।

विलियम इस उत्साहपूर्ण जनताकी ओर शान्तिसे देखता हुआ उठा । वह बारी बारीसे अपने सामने खड़े हुए तीन व्यक्तियोको बड़े ध्यानसे देख रहा था । इन तीनों आदिमियोको आकाक्षाएँ और मनोभाव भिन्न भिन्न थे ।

एक आर तो बोक्सतेल था। वह अधीरतांक मार कॉप रहा था। उसकी दृष्टि राजकुमार, यैली, काले फूल और भीड़पर जमी थी।

दूसरी ओर वान बार्ल था। वह हाँफ रहा था और मौन था। उसका ध्यान, उसकी आँखें, उसका जीवन, उसका हृदय, उसका प्रेम सब काले फूलपर केन्द्रित था।

तीसरी ओर हारलेमकी कुमारियोंमें एक ऊँच स्थानपर एक फ्रीजलैंड-निवासिनी सुन्दरी खड़ी थी। उसके वस्त्र हलके लाल महीन ऊनी कपड़ेके बने हुए ये और उनपर चाँदीका काम किया हुआ था। उसका मुख एक जालीके पूँचटसे ढका था। उसके सिरपर सुनहरी टोपी थी। एक शब्दमें यों कहना

चाहिए कि अश्रुपूर्ण आँखोंसहित रोज़ा विलियमके एक अफ़्सरके हाथका सहारा लिए खड़ी थी।

तब राजकुमारने धीरे धीरे सम्मान-पत्र खोला और स्पष्ट शान्त स्वरसे कहा । यद्यपि उसका स्वर धीमा था, फिर भी वह सबको साफ, सुनाई दिया, क्योंकि उसके सम्मानार्थ सब लोगोंने पूर्ण मौन धारण कर रक्खा था । ऐसा मालूम होता था कि भीड़के उन पचास हज़ार लोगोंने अपना श्वास तक रोक लिया है। वह बोला—

- " आप लोग जानते हैं, इम यहाँ किस लिए आंय हैं?
- " जो कोई आदमी काला गुले लाला पैदा करेगा, उसके लिए एक लाख रुपयेके इनामकी घोषणा की गई है।
- " काला गुले लाला पैदा हो गया है। वह आपकी आँखोंके सामने है और उसमें हारलेमके पुष्प-प्रेमी समाजकी घोषणाके अनुसार सब गुण मौजूद हैं।
- '' उसकी उत्पत्तिका इतिहास और उसके पैदा करनेवालेका नाम नगरीकी सम्मान-पुस्तकमें लिखा जायगा।
 - " जिसका यह काला फुल है वह अब यहाँ आवे।"

इन शब्दोंका उच्चारण करते हुए राजकुमार अपनी मुतीक्ष्ण दृष्टिमें देखता रहा कि उन तीनों न्याक्तियोंपर उनका क्या क्या प्रभाव होता है।

उसने देखा कि बाक्सतेल झपटकर आ रहा है। उसने देखा कि वान बार्ल बिना जाने उसकी ओर आनेके लिए हिला और ठिटककर रह गया और अन्तेम उसने देखा कि जो अफसर रोज़ाको थांम हुए खड़ा था वह उसको लेकर या यों कहिए कि उसे खींचता हुआ उसकी ओर आया।

रोज़ाको देखते ही दो ओरसे चीत्कार युनाई दी।

बंक्सतेलको काठ-सा मार गया और वान बार्लको आनन्दपूर्ण आश्चर्य हुआ। दोनोंने पुकारा—रोज़ा ! रोजा !

राजकुमारने कहा, बेटी, यह फूल तुम्हारा है न ?

रोज़ाने टूटे हुए स्वरसे कहा—हाँ, महाराज !

रोज़ाके उस अनुपम सौन्दर्यको देखकर सब लोगोंक मुँहसे प्रशंसा-सूचक शब्द सुनाई देने लगे। वान बार्छ सोचने लगा, ओह रोज़ाने मुझसे झूठ बोला। उसने तो कहा था कि फूल चोरी चला गया। इसी लिए वह लोवेनस्तेनसे भाग आई। मैं दुनि-यामें जिसको सबसे विश्वस्त मित्र समझता था, उसने भी मुझे भुला दिया, धोखा दे दिया!

बाक्सतेलंन ठंडी साँस भरकर कहा, हाय ! मैं तो मारा गया।

राजकुमारने कहा, यह गुले लाला अपने पैदा करनेवालीके नामपर पुकारा जायगा। फूलोंकी सूचीमें इसका नाम काला 'रोज़ा-बार्लिया गुले लाला 'लिखा जायगा। क्योंकि अबसे इस देवीका नाम 'रोज़ा बार्ल 'होगा।

और ये शब्द कहनेके साथ ही विलियमने रोजाका हाय पकह कर एक युवक के हाथमें रख दिया। यह युवक पीला था और आनन्द-विह्नल हा गया था। ये शब्द सुनत ही वह सिंहासनके पास दोंड़ा आया। उसने बारी बारीले राजकुमार और अपनी वधूको प्रणाम किया। वधूने कृतज्ञतापूर्ण आँखोंस आकाशकी ओर देखते हुए उसका प्रणाम इस सब आनन्दके देनेवाल उस महामहिमामय मगवानको लौटा दिया।

इसी समय सभापित वान सीस्तंनके चरणोंमें एक और मनुष्य बिलकुल दूसरे प्रकारके मनोभावोंसे प्रभावित हाकर आ गिरा।

बाक्सतेल अपनी चिर-पापित आशाओंके विफल है। जानेके शोकसे दबकर मूर्च्छित होकर गिर पड़ा।

जब लोगोंन उसे उठाया और उसकी नाड़ी और हृदय देखा, तो उसे मरा हुआ पाया।

इस दुर्घटनासे उत्सवमें कुछ गड़बड़ नहीं हुई, क्योंकि लोगोंने देखा कि न तो राजकुमारने उसपर कुछ ध्यान दिया और न सभापतिने ही।

वान बार्लको बड़ा भारी आश्चर्य हुआ, जब उसने देखा कि अपने आफ्को जाकोब बतलानेवाला चोर उसका पड़ौसी ईज़ाक बोक्सतेल था। उसने तो अपने भोले स्वभावके कारण एक क्षणके लिए भी यह सन्देह नहीं किया था कि यह ऐसा दुष्टतापूर्ण काम करेगा।

तब तुरिहयोंके शब्दके साथ जुलूस छौट आया। उसका क्रम बिलकुल पहलेके समान ही था, केवल इतना अन्तर था कि बोक्सतेल तो मर चुका था और उसके स्थानमें अब बान बार्ल और रोज़ा एक दूसरेका हाथ पकहे हुए चल रहे थे।

टाउनहालमें पहुँचकर राजकुमारने अपनी उँगलीसे एक लाख रूपयेकी यैलीकी ओर निर्देश करते हुए कहा—

" यह कहना कठिन है कि इस पारितोषिकका अधिकारी कौन है, आप या रोज़ा। क्योंकि आपने फूलका आविष्कार किया है, तो रोज़ने उसे बोकर और पाल-पोसकर बड़ा किया है। इस लिए पारितोषिकको वधूका वैवाहिक उपहार सम-झना असंगत है। यह हारलेम नगरी गुले लालाके फूलको यह उपहार देती है।"

वान बार्लको आश्चर्य हो रहा था कि राजकुमार क्या कहना चाहता है। तद-नंतर राजकुमारने कहा—में रोज़ाको एक लाख रुपयेकी रक्षम देता हूँ, क्योंकि वह उसकी अधिकारिणी है और अब वह यह रक्षम आपका दे सकती है। यह उसके प्रेम, उसके साहस और उसकी ईमानदारीका पारितोषिक है। और महाद्याय, आपको तथा हमें फिर रोज़ाको धन्यवाद देना चाहिए, क्येंकि उसने ही आपकी निरपराधताका प्रमाण दिया है।

और ये शब्द कहते हुए राजकुमारने वान बार्लको बाइबिलका वह प्रथम पृष्ठ पकड़ाया जिसपर कॉर्नेलियस द'विटका वह पत्र लिखा हुआ था और जिसमें तीसरा मूल लपेटा गया था। वह बोला—

"आपके विषयमें यह माल्म हुआ है कि आप निरपराध ही दण्डित हुए थे। अर्थात् अब आप न केवल कारागारसे ही मुक्त स्वतंत्र हैं, अपि तु आपकी सब संपत्ति मी आपको लौटा दी जायगी। क्योंकि किसी निरपराधकी संपत्ति जन्त नहीं हो सकती। आप कॉर्नेलियस द'विटक धर्म-पुत्र हैं और उनके भाई जानके मित्र हैं। मैं प्रार्थना करता हूँ कि आप कॉर्नेलियसके पुत्र और जानके मित्र होनेके योग्य बनें। इन दोनों भाइयोंका जनताकी भूलसे अनुचित न्याय हुआ था और उन्हें अनुचित रूपस दण्ड दिया गया था। परन्तु इन दोनोंका डालैंडको गर्व है।"

राजकुमारने ये शब्द अपने स्वभावके विरुद्ध बड़ी मायुकताके साथ कहे और अपने हाथ दोनों प्रेमियोंको चूमने दिये। वे दोनों उसके सामने घुटने टेके खड़े ये। तब उसने एक दीर्घ निःश्वास खींचकर कहा—

'' गुले लालाका फूल हमारी मातृभूमि हालैंडके लिए शायद सच्चे गौरवकी

वस्तु है और विशेषतः उसके आनन्दकी वस्तु है। आप उसके लिए सुन्दर सुन्दर रंगोंकी खोजमें लगे रहते हैं। किन्तु खेद है कि आप केवल उसीमें लगे रहते हैं और मातृभूमिके गौरवके लिए कुछ और प्रयत्न नहीं करते।"

और जिस दिशामें फ्रांस है उस ओर दृष्टिपात करते हुए, मानों उसे वहाँ नये बादल उठते हुए दिखाई दिये। वह अपनी गाड़ीमें जा बैठा और चला गया।

इधर वान बार्ल उसी दिन रोज़ाके साथ डोर्टको चल दिया। रोज़ाने अपने प्रेमीकी बूढ़ी धायको सब समाचार सुनानेके लिए अपने पिताके पास भेज दिया।

बूबा ग्रीफ़्स पिछली बातें भूलकर अपने जामातासे मेल करनेके लिए किसी तरह भी तैयार नहीं था। उस दिन उसके जो चोटें लगीं थीं वह उन्हें भूला नहीं था। वह उनके निशानोंको गिन-गिनकर बतलाता था कि ये ४९ हैं। किन्तु अन्तमें उसने कहा कि मैं भी युवराजसे कम उदार होना नहीं चाहता और यह बहाना करके उसने वान बार्लस मेल कर लिया।

उसको गुले लालाकी रखवाली करनेका काम सींपा गया और उस बूदेने यह काम इतनी कठारतासे करक दिखलाया जैसे कि हालैंड-भरमें किसीने न किया होगा।

उसको फूलोंपरसे हानिकारक पतंगों और तितिलयोंको भगाते, घोंघों और चूहोंको मारते तथा भूखी मधुमक्लियोंको उड़ाते हुए देखते ही बनता था।

जब उसने सुना कि बोक्सतेलने जाकाबका नाम धारण करके उसे धोखा दिया था, तो उसे बड़ा कोध आया और उसने उस गूलरके पेड़को काट डाला जिस-पर चढ़कर बोक्सतेल वान बार्लक बगीचेको देखा करता था। इस समय बोक्स-तलके घरकी जमीनको बान बार्लने खरीदकर अपने बगीचेमें मिला लिया था।

दो वर्षके वैवाहिक जीवनके बाद रोज़ाके सौन्दर्यके साथ ही उसकी बुद्धि भी खूब विकासित हो गई और वह अच्छी तरह लिखना पढ़ना सीख गई। उसने सन् १६७४ में और सन् १६७६ में दो बच्चोंको जन्म दिया। ये दोनों बच्चे मईके महीनेमें, जब फूलोंका मौसम होता है, पैदा हुए ये और फूलोंसे भी सुन्दर ये। रोज़ाने इनका शिक्षा-कार्य भी स्वयं ही ग्रहण किया।

इन बच्चोमें एक लड़का था और एक लबकी।

वान बार्ल रोज़ा और गुले लालांक प्रेममें लीन रहा। उसका सारा जीवन अपनी पत्नीकं आनन्दकी ओर ध्यान देने तथा गुले लालांकी नाना किस्में पैदा करनेमें ही व्यतीत हुआ। फूलोंके पैदा करनेमें उसे इतनी सफलता प्राप्त हुई कि उसके पैदा किये हुए कई फूल हालैंडकी पुष्प-सूचीमें सम्मिलित कर लिये गये।

उसने अपनी बैठकको दो चीज़ेंसे मुख्य तौरपर सजा रक्खा था। ये दोनों चीजें कॉनेंलियस द'विटकी बाइबिलके आदि और अन्तके वे पृष्ठ थीं जिनमेंसे एकपर उसके धर्म-पिताकी उस पत्रोंके बंडलको जला डालनेके लिए आदेशात्मक चिही थी और दूसरेपर उसकी अपनी वसीयत थी जिसमें उसने अपने गुले लालाके मूलोंका उत्तराधिकारी रोज़ाको बनाया था, इस शर्तपर कि वह २६ से २८ वर्ष तककी आयुके एक ऐसे युवकसे विवाह कर ले, जो उससे प्रेम करता हो और जिससे वह प्रेम करती हो। यह शर्त हर तरहमे पूर्ण हो गई, किन्तु इसी लिए कि वान बार्लको क्षमा कर दिया गया और उसे मृत्यु-दंड नहीं हुआ।

भविष्यमें किसी दूसरे ईज़ाक बोक्सतेलके ईर्ष्यापूर्ण प्रयत्नसे बचनेके लिए उसने अपने घरके दरवाज़ेपर निम्नलिखित पंक्तियाँ खुदवा दी थीं। जब ग्रोशि-यस जेलसे भागा था, तो वह ये पंक्तियाँ अपनी जेलकी कोटरीकी दीवारपर लिख गया था—

" मैंने इतने कष्ट सहे हैं कि भविष्यमें भी कभी मुझे यह कहनेका अधि-कार नहीं है कि मैं बहुत सुखी हूँ।"



विक्वविख्यात लेखकॉका श्रेष्ठ साहित्य

रवीन्द्रनाथ

आँखकी किरकिरी (उपन्याम)	?II)
चिरकुमार-सभा (नाटक)	१।)
मुक्त-धारा "	11=)
प्राचीन साहित्य (ममालोचना)	11-)
साहित्य ,,	m)
रवीन्द्र-कथा-कुंज (कहानियाँ)	₹)
मेटर लिंक	
प्रायश्चित्त और उन्मुक्तिका वन्धन	II)
गी दी मोपाँसाँ	
मानव-हृदयकी कथार्ये (दो भाग)	₹m=)
शीलर (जर्भनीका शेक्सपीयर)	
थे म-प्र पंच (नाटक)	(=)

बड़ा सूचीपत्र मँगाइए---

संचालक, **हिन्दी-ग्रन्थ-रत्नाकर कार्यालय** हीराबाग, पो० गिरगाँव, बम्बई

उच-कोटिके उपन्यास कहानियाँ

०व गाउम उपयात प्रशामना	
अञ्चपूर्णाका मन्दिर (निरुपमादेवी)	111=)
विघाताका विधान (,,)	₹Ⅱ)
परख (जैनेन्द्रकुमार)	?)
शान्तिकुटीर (गाईस्थ्य चित्र)	?=)
चन्द्रनाथ (शरत्चन्द्र)	III)
घृणामधी (इलाचन्द्र जोशी)	٤١)
छत्रसाल (ऐतिहासिक)	१॥)
आँखकी किरकिरी (खीन्द्र)	१॥)
सुखदास (प्रेमचन्द)	11=)
फूलॉका गुच्छा (दो भाग)	₹)
वातायन (जैनेन्द्रकुमार)	१॥)
एक रात (,,)	? 1)
नव-निधि (प्रेमचन्द)	111)
पुष्प-स्रता (मुदर्शन)	?)
चन्द्र-कला (चन्द्रगुप्त)	111=)
झस्रमला (पदुमलाल बस्दी)	111=)

संचालक—हिन्दी-ग्रन्थ-रत्नाकर

हीराबाग, गिरगाँव, वम्बई